Limburgs Dagblad

Per expresse

Vrijdag 5 juni 1992

74e jaargang nr. 132.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,60

Piloot sterft tijdens vlucht

HOOFDDORP – De co-piloot van een Pakistaans verkeersvliegtuig is gisteren onderweg naar Schiphol in zijn stoel overleden. Het toestel, een Boeing 747-300, was gistermorgen uit New York vertrokken. De 36-jarige piloot bezweek boven Groenland aan een acute hartstilstand. De luchthaven Schiphol besloot extra maatregelen te treffen rond de aankomst van het vliegtuig. Brandweer en ambulances stonden langs de baan paraat.

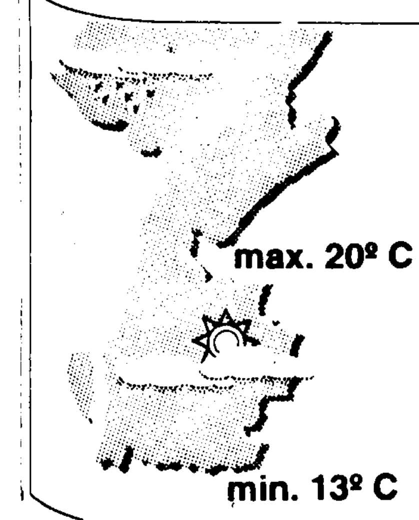
De gezagvoerder en de boordwerktuigkundige wisten het toestel veilig en zonder schade aan de grond te zetten. Het lijk van de piloot is in beslag genomen door de Rijkspolitie en na onderzoek weer vrijgegeven.

De co-piloot had vlak voor vertrek geklaagd over pijn tussen zijn schouderbladen. Hij liet zich onderzoeken door zijn broer, die in New York een artsenpraktijk heeft. Die constateerde geen afwijkingen.

'Topondernemer brein achter Bosio-affaire'

DEN HAAG – De speciale Tweede-Kamercommissie die de Bosio-zaak onderzoekt, is gestuit op een nieuwe serie scheepscontainers met drugs waarvan de vrachtbrieven de bestemming Arnhem vermeldden. De commissie zal in verband hiermee nog deze maand achter gesloten deuren vijftien personen horen, onder wie twee mannen uit de Gelderse hoofdstad.

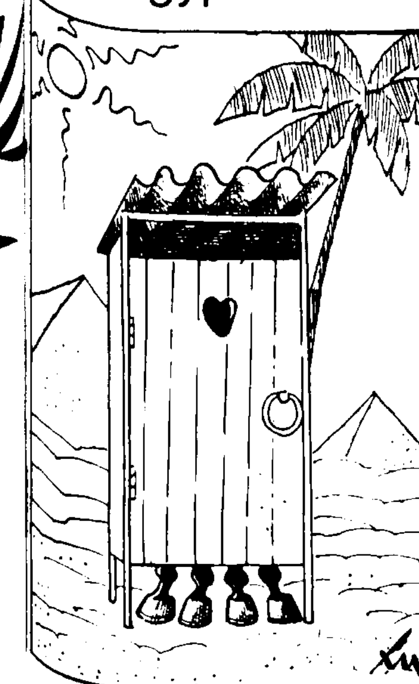
Dit duo, dat evenals de in Arnhem wonende Fransman Bosio betrokken geweest is bij de drugscontainers, zal de commissie vertellen dat een topfunctionaris van een bekend internationaal opererend Nederlands bedrijf het uitvoerend brein is geweest achter een netwerk van drugs- en wapenhandel, waarbij de CIA een stevige vinger in de pap had. De Kamercommissie heeft ook burgemeester Van Zeil van Heerlen, toendertijd staatssecretaris van Economische Zaken, opgeroepen voor een onderhoud.



AF EN TOE ZON

Lagedrukgebieden blijven vandaag ons weer in de provincie bepalen. Over het algemeen is er veel bewolking en vanmiddag kan er weer een enkele regenbui vallen. De wind wordt zwak veranderlijk en de temperatuur loopt op tot 20 graden. Vannacht daalt de temperatuur naar 12 graden. In het Pinksterweekeinde wordt het geleidelijk aan warmer en zonniger, met uiteindelijk middagtemperaturen rond 25 graden, maar dan nemen ook de onweerkansen voor Limburg weer toe. Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

Kamelen-urine tast pyramiden in Egypte aan



Eindexamens uit trein gevallen

SITTARD – Vermoedelijk door een mankement aan een treindeur is gisternacht op het traject Utrecht-'s Hertogenbosch een postzending, waaronder zich ook eindexamens van 5 havo van het Sittardse Walramcollege bevonden, uit de trein gevallen.

Volgens een woordvoerder van de PTT is de licht beschadigde post door personeel en politie weer verzameld en op de juiste plek bezorgd.

Bij de postzending zaten de schriftelijke eindexamens omgangskunde van 5 havo van het Walramcollege in Sittard.

De examens waren door de tweede corrector in het Friese Sneek nagekeken en retour naar Sittard verzonden.



● Robbie Coltrane als paus David I

Craxi genoemd in schandaal

ROME – De secretaris van de socialistische partij, Bettino Craxi, die een goede kans maakt de nieuwe premier van Italië te worden, is in de problemen gekomen door een verklaring van de sleutelfiguur in het steekpenningenschandaal van Milaan. Mario Chiesa, de socialistische directeur van een bejaardeninstituut in Milaan, zou de zoon van Craxi, Bobo, hebben gesteund in een verkiezingscampagne en in ruil daarvoor van de oude Craxi politieke bescherming en enkele bestuursposten hebben ontvangen.

Craxi heeft de verklaring van Chiesa afgedaan als laster en dezelfde Chiesa heeft ontkend ooit een verklaring te hebben afgelegd met betrekking tot de familie Craxi. Rechter Di Pietro, leider van het onderzoek in Milaan, zei dat er strafrechtelijk gezien geen belastende feiten zijn voor Craxi of zijn zoon Bobo. Politieke consequenties kan deze zaak voor Craxi echter wel hebben. Zijn kansen op het premierschap zijn sterk afgenomen.

Kabinet komt werkgevers tegemoet ● Acties gaan gewoon door

Einde conflict zorg in zicht

Van onze redactie economie

RIJSWIJK – Staatssecretaris Simons en minister De Vries zijn toch bereid om nu en volgend jaar een half miljard gulden vrij te maken voor de zorgsector. Met dit bedrag kunnen de lonen van de werknemers met drie procent worden verhoogd. De acties in de gezondheidszorg gaan nog gewoon door, maar het einde ervan is door deze tegemoetkoming van het kabinet in zicht.

De aanleiding voor de koerswijziging van de bewindslieden is, zo vertelde minister De Vries gisteravond 'de impasse waarin de discussie terecht is gekomen.' Simons (Volksgezondheid) en De Vries (Sociale Zaken) hebben totnogtoe geweigerd om een salarisverhoging voor de zorgsector uit eigen zak te betalen.
Zij vonden dat het geld maar opgebracht moest worden door de PGGM, het pensioenfonds van de zorgsector. Beiden hebben zich de afgelopen dagen echter 'grondig bezonnen' en kwamen tot de conclusie dat er maar een uitweg was voor het conflict; afzien van de eerder gestelde eisen. Vandaag zullen Simons en De Vries hun plan in het kabinet verdedigen. Daarna moet de Tweede Kamer er nog over beslissen.

„Maar het PGGM zullen we in ieder geval volledig in haar eigen waarde laten," zo beloofde De Vries. Waar het geld dan wel vandaan gehaald moet worden – door een verhoging van de ziektekostenpremie of door bezuinigingen – is nog niet bekend.

Reacties

De werkgevers zijn 'verheugd' door de koerswijziging van het kabinet en gaan volgende week weer om de tafel zitten met de vakbonden. Toch hadden beiden op meer geld van het kabinet gehoopt; ze hebben zich altijd sterk gemaakt voor een loonsverhoging van 4 tot 4,5 procent. Simons en De Vries vinden echter dat de werkgevers de resterende anderhalve procent zelf maar moeten aanvullen - iets dat de werkgevers somber doet stemmen.

De vakbonden reageerden gisteravond 'gematigd positief' op de nieuwe ontwikkeling. Onderhandelaar Gerard Veth van de AbvaKabo: „Het is een goede zaak dat de cao voor twee jaar zou moeten gelden. Dat geeft de broodnodige rust in de sector. De loonruimte die het kabinet voostelt is echter te weinig. Onze looneisen blijven recht overeind staan, dus dat wordt moelijk onderhandelen."
De acties in de gezondheidszorg gaan gewoon door tot er een cao-akkoord bereikt is. Volgens Veth is van actie-moeheid nog geen enkele sprake. Gisteren hebben de vakbonden besloten de acties ook tijdens de zomervakantie voort te zetten.

Stoffelijk overschot bedekt



● *Medewerkers van de politie dekken het stoffelijk overschot toe.* Foto: FRANS RADE

Zwerver vermoord in schoolportaal

Van onze verslaggever

HEERLEN – De 24-jarige R.W. uit Heerlen is in de nacht van woensdag op donderdag om het leven gebracht bij de openbare basisschool Theo Thijssen in de Heerlense wijk Meezenbroek. Een schoonmaker vond het stoffelijk overschot om 6.00 uur in een portaal bij de school. De man is waarschijnlijk met een pistoolschot om het leven gebracht. De politie zoekt nog naar de dader.
Het slachtoffer is een zwerver, die volgens omwonenden al enkele weken de nacht in het portaal doorbracht. „Hij kwam om een uur of twaalf 's nachts en 's morgens ging hij weer weg. We hadden geen last van hem. Maar het was geen leuk gezicht, als die zwerver daar lag. Vooral niet met alle kinderen die hier op het schoolterrein spelen," aldus een jongeman die vanuit zijn woning uitkijkt over de school op de hoek van de Verschuurstraat/Gebroeders De Wittstraat.

Ook een vrouw die tegenover de school woont, heeft het slachtoffer geregeld gezien. „Het was een man van nog geen dertig jaar, lang, smal, slungelig, lang haar en de laatste keer dat ik hem zag, droeg hij, geloof ik, een baard. Hij deed niets, we hadden geen last van hem. Als de kinderen hem lastig vielen, dan werd hij wel eens agressief. Dat kan ik me ook wel voorstellen. Mijn dochtertje durft nu niet meer het schoolplein op."

De politie heeft gisterochtend een Recherche Bijstands Team gevormd. Na een buurtonderzoek kon het team de identiteit van het slachtoffer vaststellen. Vandaag zal sectie worden verricht.

Verzekeraars tegen voortgang plan-Simons

DEN HAAG – De verzekeraars in de gezondheidszorg, verenigd in het KLOZ, en de ziekenfondsen (VNZ) hebben verbolgen gereageerd op het akkoord in het kabinet over de verdere invoering van het plan Simons. Het akkoord wordt vandaag bekrachtigd in het kabinet.

KLOZ-woordvoerder Van der Wel stelde gisteren in een reactie dat de partijen te weinig overleg hebben gepleegd met direct betrokkenen. „Er is onvoldoende contact geweest, zodat men niet weet of het akkoord in het 'veld' gedragen wordt en of het uitvoerbaar is". CDA en PvdA, die nauw waren betrokken bij het overleg, zijn tevreden over het resultaat.

KLOZ en VNZ hebben zelf een onderzoek laten doen naar de beste manier om verder te gaan met de stelselherziening. De besluiten van CDA en PvdA staan haaks op de eerste resultaten van dat onderzoek, aldus een woordvoerder. De resultaten zullen een dezer dagen worden gepresenteerd.

De bewindslieden hebben onder meer besloten dat per 1 januari alleen de kraamzorg wordt overgeheveld naar de awbz, de andere voorzieningen blijven voorlopig in het ziekenfonds. Indien het overhevelen van zorgtaken inderdaad leidt tot kostenbeheersing, zullen meer voorzieningen uit het ziekenfonds naar de awbz gaan. Met ingang van 1994 zullen dat de tandheelkunde en de para-medische zorg zijn, een jaar later huisartsenzorg, specialisten en ziekenhuizen.

Zie verder pagina 3
● Commentaar

Politie China voorkomt herdenking

PEKING – De Chinese politie heeft zeker twee leiders van de verboden Autonome Arbeidersfederatie van Peking gearresteerd om te voorkomen dat zij gisteren leiding zouden geven aan de herdenking van het bloedbad op het Plein van de Hemelse Vrede, drie jaar geleden.
Op het plein werden enkele buitenlandse journalisten, die filmopnames wilden maken, hardhandig afgevoerd.

Vrienden van de aangehouden leiders Han Dongfang (29) en Zhang Jinli (35) zeiden dat de activisten gisteren in een park een stille wake hadden willen houden om de slachtoffers van 3 en 4 juni 1989 te gedenken.
Volgens de bronnen was de politie op de hoogte geraakt van het plan van Han en Zhang.

Nog geen optreden in Joegoslavië

NAVO-landen eens over vredestaak

OSLO – De NAVO-landen zijn het gisteren eens geworden over een nieuwe rol voor het bondgenootschap als handhaver van de vrede in Europa. Maar het is onwaarschijnlijk dat die al meteen in de praktijk wordt gebracht via een militaire interventie in bijvoorbeeld Joegoslavië.

Toch vinden onder meer Nederland en de VS dat de NAVO bereid moet zijn militair op te treden ter bescherming van de konvooien met humanitaire hulp voor de slachtoffers van het geweld in Bosnië-Hercegovina.

Bereid

De NAVO-ministers van Buitenlandse Zaken stelden op hun halfjaarlijkse beraad in Oslo bereid te zijn 'van geval tot geval' troepen en middelen beschikbaar te stellen voor vredesoperaties in heel Europa, mits daarom wordt gevraagd door de Conferentie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa (CVSE) en alle NAVO-landen daarmee instemmen. Daarmee is de NAVO voor het eerst sinds haar oprichting bereid in actie te komen buiten het grondgebied van de eigen lidstaten.
In het geval van een optreden in Bosnië-Hercegovina zal volgens minister Van den Broek het verzoek van de VN moeten komen. „Het Westen moet nu nadenken over militaire hulp om een einde te maken aan de mensonterende situatie in en om Serajevo", zei hij.
Ook de Amerikaanse onderminister Lawrence Eagleburger zei dat de NAVO klaar moet staan om uitvoering van VN-resolutie 757 af te dwingen, die een embargo tegen Servië en hulp aan de Bosnische bevolking omvat.
Frankrijk voelt er niets voor om daarvoor de NAVO te gebruiken, maar is wel bereid op individuele basis in actie te komen. De Duitse minister Kinkel zei dat Duitse troepen in elk geval niet aan zo'n actie zullen meedoen.
Geen van de NAVO-lidstaten voorziet echter een operatie als tijdens de Golfoorlog. Het ontzetten van Sarajevo en het met geweld 'openbreken' van corridors voor de humanitaire hulp zal de NAVO bij het conflict betrekken en veel slachtoffers eisen.



bioscopen

● **HEERLEN**

Royal: Star Trek VI, dag 18.45 en 21.15 uur, vr t/m ma ook 15 uur. **Rivoli:** Final Analysis, dag 18.15 en 20.45 uur, vr t/m zo ook 15.30 uur. **Maxim:** Stop! or my mom will shoot, dag 18.30 en 20.30 uur, vr t/m zo ook 15 uur. **H5:** Basic Instinct, dag 14 18.45 en 21.30 uur, za t/m ma ook 16.30 uur. Beethoven, dag 14 15 19 en 21.15 uur, za t/m ma ook 16.15 uur. The pope must die, dag 14.30 18.30 en 21 uur, za t/m ma ook 16.45 uur. My cousin Vinny, dag 14.30 18.30 en 21 uur, za t/m ma ook 16.45 uur. Boys, dag 18.30 uur. Freejack, dag 21 uur. Sneeuwwitje en de zeven dwergen, dag 14.30 uur, za t/m ma ook 16.45 uur. **Filmhuis de Spiegel:** Betty Blue, vr zo 21 uur.

● **SCHAESBERG**

Autokino: Hook, vr 22.15 uur.

● **MAASTRICHT**

Mabi: Final Analysis, dag 21.15 uur, vr t/m ma ook 14.30 en 18.30 uur, wo ook 14.30 uur. Cape Fear, dag 21.15 uur. Hook, vr t/m ma en wo 14.30 uur, vr t/m ma ook 18.15 uur. Raise the red lantern, dag 21.15 uur, vr t/m ma ook 14.30 en 18.30 uur, wo ook 14.30 uur. Stop! or my mom will shoot, dag 21.15 uur, vr t/m ma ook 14.30 en 18.45 uur, wo ook 14.30 uur. **Cine-K:** De Noorderlingen, dag 21 uur. **Cinema-Palace:** Basic Instinct, dag 18 en 21.15 uur, vr t/m ma wo ook 14.30 uur. Shining through, dag 18 en 21.15 uur. Beethoven, dag 19 uur, vr t/m zo ook 21.30 uur, vr t/m wo ook 14 en 16.30 uur. Silence of the lambs, ma t/m do 21.15 uur. Sneeuwwitje en de zeven dwergen, vr t/m ma en wo 14 en 16.15 uur. **Lumière:** Proof, dag beh. di 20 uur. Het donkste de wolken, di 20 uur. Ik, de slechtste aller vrouwen, dag 20.30 uur. The Lover, dag 22 uur. Millers Crossing, vr za 23 uur.

● Richard Gere en Kim Basinger in 'Final Analysis'.

● **GELEEN**

Roxy: Basic Instinct, dag 20.30 uur. Cape Fear, dag 20.30 uur.

● **SITTARD**

Forum: Beethoven, dag 20.30 uur, zo ma wo ook 14 uur. Freejack, dag 20.30 uur. Sneeuwwitje en de zeven dwergen, zo ma wo 14 uur. **Filmhuis Sittard:** The adjuster, wo 20.30 uur.

● **ECHT**

Royal-MicroRoyal: Cape Fear, dag. beh. wo 20.30 uur. Father of the bride, vr t/m zo 20.30 uur. The prince of tides, ma di do 20.30 uur.

● **ROERMOND**

Royal: Basic Instict, dag 20.30 uur, zo ma ook 16.30 uur. Babar het olifantje, zo ma wo 14.30 uur. **Royaline:** Beethoven, vr t/m ma 20.30 uur, zo ma ook 14.30 en 16.30 uur, wo ook 14.30 uur. The prince of tides, di t/m do 20.30 uur.

● **VENLO**

Perron 55: The adjuster, za 20 uur, 20.30 uur.

'Star Trek VI': vol nostalgie, geen spanning

Geklets in de ruimte

DOOR LEO BANKERSEN

Toen de tv-serie 'Star Trek' van start ging, zat de Amerikaanse ruimtevaart in de lift, maar de eerste maanlanding moest nog plaatsvinden. Het was 1966, twee jaar voordat Stanley Kubrick met '2001' de definitieve norm voor de kosmos-film zou zetten. De makers van 'Star Trek' beschikten beslist over pioniersgeest. Hoewel de legendarische serie oorspronkelijk maar drie jaar gelopen heeft, zorgden de vele herhalingen voor een onverbiddelijke cult-status.

In 1979 deed 'Star Trek' zijn intrede in de bioscoop. Kwalitatief hebben de 'Star Trek' films zich nooit kunnen meten met concurrenten als 'Close Encounters' of 'Star Wars'. Het bleven toch een soort kinderfilms, alle moderne effecten ten spijt. Maar aan doorzettingsvermogen was geen gebrek. Inmiddels kunnen we kennismaken met deel zes, zodat wat het aantal vervolgen betreft 'Star Wars' in ieder geval glansrijk is verslagen.

Taaltje

De film 'Star Trek VI' (nog steeds met dezelfde hoofdrolspelers!) markeert het vijfentwintigjarig bestaan van het fenomeen. Het meest be-

recensie

wonderenswaardig is de hardnekkigheid waarmee de makers geweigerd hebben met hun tijd mee te gaan. Het verhaal is weliswaar een letterlijke vertaling van het einde van de Koude Oorlog in kosmische termen, voor de stijl heeft dat geen gevolgen gehad. Dat leidt soms tot vreemde situaties. Ondanks de eigentijdse vredesboodschap spreken de voormalige kosmische vijanden bijvoorbeeld nog steeds een onguur taaltje dat associaties met Russisch moet oproepen.

In vergelijking met moderne science fiction-films is 'Star Trek VI' nog steeds van een onnavolgbare houtenklazerigheid. Interieurs van ruimteschepen en conferentiezalen vertonen opvallende overeenkomsten. Er wordt ruim de tijd genomen voor lange dialogen waarin van alles wordt uitgelegd en de makers hebben een kinderlijke neiging tot filosoferen. Meestal is het resultaat daarvan lichtelijk potsierlijk, maar soms zit er toevallig een gouden vondst tussen. Zoals het oud Vulkanese spreekwoord 'Alleen Nixon kon naar China gaan'.

Weemoed

Het gebruik van special-effects is relatief bescheiden en zelfs een bloedige slachtpartij is nauwelijks schokkend omdat het lichaams-vocht van de 'aliens' verdacht veel lijkt op paarse vla. En kom tegenwoordig nog eens om een ruimtespektakel waarbij in het eerste half uur nauwelijks iets opwindends gebeurt! Je zou het bijna weer vernieuwend noemen.

Of het grote publiek voor zoiets warm loopt, is natuurlijk zeer de vraag. Wie echt spektakel zoekt, kan wel iets beters vinden. 'Star Trek' is pure nostalgie geworden en waarschijnlijk alleen nog aantrekkelijk voor degenen die de serie vanaf het begin hebben gevolgd en weemoedige gevoelens krijgen bij de puntoortjes van Mr. Spock.

Te zien in Royal Heerlen ● *De legendarische Mr. Spock (l) in de, hopelijk allerlaatste 'Star Trek'.*

video vers

In Video Vers wordt aandacht besteed aan speelfilms die te koop of te huur zijn.

DOOR HANS TOONEN

'Soapdish' spoelt de glamour af v[an] soapseries zoals 'Dynasty', 'Fal[con] Crest', 'Dallas' en zelfs 'Goede T[ij]den, Slechte Tijden'. Paramo[unt] heeft voor deze vrijpostige hand[...] Hollywoods boezem een spetter[ende] de cast ingehuurd: Sally Fie[ld,] Whoopi Goldberg, Cathy Moria[rty] en Kevin Kleine. Zij zijn mik-[...] middelpunt in de soapserie met [de] tranentrekkende titel 'The Sun A[lso] Sets'. Alles draait om Maggie (Sa[lly] Field), die zowel privé (haar [...] trouwde minnaar is weer terug [...] vrouw en koters) als in haar w[erk] op haar tandvlees loopt. Een me[...] actrice – blond & sexy & boos[aar]dig – aast op de hoofdrol. Pas als [...] producent van de show Maggie [...] coma' schrijft, is het blondje bere[id] daarvoor in natura terug te betal[en]. Deze persiflage op de vaak kane[el]zoete soapseries zit barstensvol [...]telijke momenten. Om Maggie op [te] beuren, stelt haar tekstschrij[fster] (Whoopi Goldberg) voor nog e[en] maal de 'Washington Bridge' ove[r te] steken. Even later zie je het twee[tal] in een winkelcentrum. Whoo[pi] roept dan: bent u niet die beroem[de] Maggie uit... Nog geen minuut la[ter] wordt de tv-ster bestormd do[or] Truus Publiek. En Maggie is o[ver] haar zoveelste inzinking hee[n]. 'Soapdish' is een hartverwarmen[de] douche, ook en vooral voor wie ve[r]slaafd is aan deze nep-wereld. (Pa[ra]mount/Esselte)

Geen heilig boontje

● *Robbie Coltrane als 'popie Jopie' in 'The Pope Must Die'.*

DOOR HANS TOONEN

Weinig halleluja voor 'The Pope Must Die'

Johannes de XXIII-ste, van hem heeft paus David I veel weg in 'The Pope Must Die'. Volks en vroom, maar niet goedgelovig. Ook deze filmische volkspaus is Bourgondisch van karakter en omvang.

Verder moet elke gelijkenis ophouden. Want deze Engelse komedie is allerminst in wijwater gedoopt. Regisseur Peter Richardson is niet voor niks een van de mede-oprichters van 'The Comic Strip', een Britse dijenkletser die de spot drijft met bekende film- en tv-genres. In 'The Pope Must Die' legt Richardson de maffiaanse hebzucht van het Vaticaan lachend over de knie. Althans, dat probeert hij.

Eerst even de film zelf. De pret-tig-dikke pater Albinizi (Robbie Coltrane), goedzak en boksbal van een godvergeten weeshuis in Italië, wordt per vergissing tot Heilige Vader benoemd. Op het hoomaporste moment supreme hapert het hoorapparaat van de klerk van de kardinalen, konkelend bijeen na de dood van paus Pius.

Foutje

En dat komt de corrupte kardinalen die hun ziel en zaligheid aan maffia-bons Vittorio Corelli hebben verkocht, buitengewoon slecht uit. Wanneer pater Albinizi als paus David I tot hun grote schrik wel heilig gelooft in een rein geweten, wordt er een moordaanslag beraamd.

Maar deze 'popie Jopie' is allerminst een watje, laat staan een heilig boontje. David I laat zich dan ook niet ringeloren door de kardinaalrood gerokte zakkenvullers. Net als de paus de miljoenenzwendel onthult, wordt bekend dat hij aan zijn wilde wereldse jaren een zoon heeft overgehouden. Foutje, bedankt. En exit.

Zondig

Natuurlijk valt er voldoende te lachen om deze parodie. De Schotse acteur Robbie Coltrane ('Nuns on the run') heeft genoeg komisch talent in huis om deze film overeind te houden. Toch merk je dat hij te vaak in de steek gelaten is door scenarioschrijver Pete Richens. Want de grappen en grollen vallen als wij-

recensie

water door zondige vingers. Richens wekt daarmee de schijn dat hij niet echt het Vaticaan komisch te kijk heeft durven zetten. Bang voor een banvloek?

Bovendien ruikt deze film me te veel naar 'King Ralph'. Daar wordt een buikige barpianist uit Las Vegas gelokt om voor koning over de Britten te spelen. Een toevallige gelijkenis? God mag het weten.

Te zien in H5 Heerlen

'Shining Through' kun je niet serieus nemen

DOOR RIJK VAN ROTTERDAM

Moet je praatprogramma's op de televisie al met een korrel zout nemen, dan mag je bij een film van Hollywoodse makelij die als moderne variant op de raamvertelling de vorm van een tv-praatprogramma heeft, wel een strooiwagen met pekel inzetten. De te interviewen mevrouw aan het begin van de film 'Shining through' van David Seltzer weet nog steeds niet of ze er wel goed aan doet haar verhaal te gaan vertellen, maar het is haar wel door iedereen aangeraden 'omdat het voor de BBC is'.

recensie

De mevrouw in kwestie is Linda Voss (gespeeld door een 'op jaren' geschminkte Melanie Griffith). En op enkele tussen-shots in de tv-studio na zien we het verhaal dat zij vertelt zich voor onze ogen afspelen.

In 1940 werkt de half-joodse Linda Voss als secretaresse op een kantoor in New York dat wil kappe[n] met handel met Hitler-Duitsland. [...] gauw uit ze het vermoeden, dat ha[ar] baas Ed Leland (zeer stuurs kijken[d] gespeeld door Michael Douglas) e[i]genlijk een spion is. Wat haar er ni[et] van weerhoudt van hem te houde[n].

Na Pearl Habour wordt hij als ko[lo]nel bij de Amerikaanse militai[re] geheime dienst naar Europa ge[-] stuurd. Als kinderjuffrouw van e[en] Duitse generaal maakt Linda h[...]chelijke avonturen mee, ma[ar] steeds duikt op het nippertje Le[...]land op in Hitlers Berlijn als h[aar] reddende ridder.

In oorlog en liefde is alles toege[-]staan. Dus kun je bij een combina[-]tie van die beide elementen d[e] gekste verhalen verzinnen, ma[ar] dat van 'Shining through' valt me[t] geen mogelijkheid serieus te ne[-]men. Maar alleen al door het bela[-]chelijke Duits dat Griffith ui[t]kraamt, geloof je de film voor gee[n] meter.

● *Michael Douglas en Melanie Griffith in 'Shining Through'.*

Te zien in Cinema Palace, Maastricht

Oplossing van gisteren

puzzel van de dag

Horizontaal: 1. rivier; 6. smal gedeelte, reep; 9. slagader; 10. smaakgewaarwording; 12. nevelig; 15. heldendicht; 16. lage temperatuur; 19. gevoelig, zacht; 20. vis; 21. hagedis; 25. vereerd symbool; 28. wat overblijft; 29. vervelend; 30. draad v. elektr. geleiding; 31. spelleiding; 32. stuk gereedschap; 34. gelijk aan waarde (handelst.); 35. gebeurtenis; 37. giftslang; 40. eetbare wortel; 43. berouw; 46. pl. in Zwitserland; 47. oud-Germaans schriftteken; 49. voortreffelijk; 50. bloemruiker; 51. lofspraak; 52. toestand v. onzekerheid; 53. ongevulde ruimte.

Verticaal: 2. uitstapje; 3. mallejan; 4. plaats waar iets verhandeld wordt; 5. eentonig geluid, slag; 6. bij elkaar; 7. stilte; 8. brandtsof; 10. stapel, grote hoeveelheid; 11. beëdigd vertaler; 13. tijdelijke verblijfplaats; 14. gewicht; 17. te eniger tijd; 18. opzwellen; 22. slot, afloop; 23. Grieks eiland; 24. gebergte in de S.U.; 25. verschil tussen bruto en netto; 26. kunstgoud; 27. uitgelezen gezelschap; 33. voldoende gekookt; 34. bedrag; 35. deel v.e. riem; 36. ijver; 38. vol leven; 39. afzetsel v. verbranding; 40. klepper; 41. bloedgever; 42. schermwapen; 44. siervogel; 45. vrouwelijk dier; 47. ankerpl. voor schepen; 48. vogelwoning.

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B V

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon:

Abonnementen	045-739881
Advertenties	045-739886
Algemeen	045-739911
Piccolo-advertenties	045-719966

Fax:

Advertenties	045-739204
Algemeen	045-739364
Redactie	045-739264

Banken:

ABN Bank Heerlen	57 75 35 935
Postbank	10 35 100

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	046-746868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932/455506
Maastricht	043-254477
Roermond	04750-18484
Sittard	046-515577
Valkenburg	04406-15045

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen
bij automatische betaling:

per maand	*f* 27,45
per kwartaal	*f* 82,35
Per acceptgiro:	
per maand	*f* 28,45
per kwartaal	*f* 83,35
losse nummers	*f* 1,60
	Bfr. 30

de klinkende klokken

recept

Gestoofde komkommer met dille en garnalen

DOOR HUUB MEIJER

Dille vormt een ideale combinatie met delicate vissoorten. De beroemdste combinatie is misschien wel gravad lax (gemarineerde rauwe zalm met dille). Niet minder geslaagd is de combinatie van garnalen en dille. Gebruik verse of diepvriesdille, in geen geval gedroogde.

Benodigdheden: 2 kleine komkommers, boter, peper en zout, verse of diepvriesdille, 75-100 g Noorse garnalen.
Schil komkommers en snijd in lengte doormidden. Verwijder zaadlijsten. Snijd komkommerhelften in stukken.
Smelt boter en smoor hierin komkommerstukjes 12-15 minuten. Kruid met peper en zout. Hak ondertussen de verse dille. Diepvriesdille altijd in bevroren toestand toevoegen.
Voeg dille en garnalen bij komkommerstukken en laat alles met deksel op de pan door en door warm worden.

TIP: Serveer hierbij als garnituur gebakken krieltjes en gebakken schol.



Politie Amsterdam speelt kinderoppas tegen wil en dank

Van onze correspondent

AMSTERDAM – Steeds vaker speelt de politie in Amsterdam voor kinderoppas. Ouders die hun kind kwijt raken bij het boodschappen doen, komen het pas uren later ophalen. Ook basisscholen brengen regelmatig kinderen, die na de les niet worden afgehaald, naar de politie. Het gaat vooral om kleuters van vier tot zes jaar die niet zelf naar huis kunnen en ook nog niet weten waar ze wonen.

Een aantal basisscholen in de Bijlmeermeer is er het afgelopen jaar toe overgegaan om kinderen die plotseling niet worden afgehaald naar het politiebureau te brengen. „Als we de ouders niet kunnen bereiken, plakken we een briefje op de deur, zodat ze weten waar ze hun kind kunnen vinden", aldus directeur T. de Smidt van de Bijlmer-Montessorischool.
De school ging tot deze maatregel over nadat leerkrachten een aantal malen urenlang vergeefs zaten te wachten op de ouders. Zelfs is het voorgekomen dat onderwijzers een kind op vrijdag mee naar huis namen en er het hele weekeinde voor zorgden. „Dat was echt te gek", aldus De Smidt, die dit schooljaar al vijf keer met dit verschijnsel werd geconfronteerd.

Een woordvoerder van het politiebureau Flierbosdreef in de Bijlmer bevestigt dat hier regelmatig kleuters worden opgevangen. Het gaat echter niet alleen om leerlingen van omliggende scholen, maar ook kinderen die op zaterdag hun ouders zijn kwijtgeraakt in winkelcentra. „Soms zijn het er wel twee of drie op een dag". Het lijkt er sterk op dat mensen hun kroost doelbewust achterlaten. „Als ze bellen zeggen ze dat ze het kind over een kwartier afhalen en pas uren later komen ze dan langs met volle boodschappentassen."

Directeur De Smidt stuurt ouders die hun kind niet afhalen. van school een pittige brief of spreekt hen aan op hun verantwoordelijkheden zodra ze het kind weer komen brengen. „Het helpt wel", meent hij. Op het politiebureau dreigen agenten vaste klanten wel met de kinderbescherming en ontzetting uit de ouderlijke macht. En ook dat helpt.

Handleiding voor gebruik handleiding

DEVENTER – De handleiding loonbelasting van het ministerie van Financiën is zo onduidelijk, dat uitgeverij FED in Deventer er brood in zag een 'handleiding op de handleiding' op de markt te brengen die aansluit op die van het ministerie.

De inhoudsplichtige werkgever kan nu een steuntje in de rug kopen. Er worden voorbeelden en berekeningen in gegeven. De redactie stelt echter ook dat de werkgever er zijn voordeel mee kan doen bij het zoeken naar belastingbesparende methodes.



Plan-Simons

Op een heel nette manier en zonder noemenswaardig geruzie zijn de betrokken bewindslieden in het kabinet (Lubbers, Kok, De Vries, Andriessen en Simons zèlf) er woensdag in geslaagd het oorspronkelijke plan-Simons de nek om te draaien. Anders kan het bereikte akkoord, dat vandaag aan de ministerraad wordt voorgelegd, immers niet worden geïnterpreteerd. De vier ministers en de staatssecretaris hebben onder meer besloten dat per 1 januari alleen de kraamzorg wordt overgeheveld naar de awbz, de andere voorzieningen blijven voorlopig ondergebracht bij ziekenfonds en ziekteverzekeraars. Pas als het overhevelen van zorgtaken inderdaad leidt tot kostenbeheersing – en dat moet nog maar worden afgewacht – zullen meer voorzieningen van de ziektekostenverzekeraars naar de awbz gaan. Met ingang van 1994 zouden dat dan de tandheelkunde en de paramedische zorg zijn, een jaar later gevolgd door huisartsenzorg, specialisten en ziekenhuizen. Of het echter zover zal komen is nog hoogst onzeker.
De verzekeraars in de gezondheidszorg, verenigd in het KLOZ, zijn terecht boos op de regering. Zij zijn nergens in gekend. Het kabinet, staatssecretaris Simons voorop, heeft – weer eens – te weinig overleg gepleegd met de belanghebbenden. Als het aan de particuliere ziektekostenverzekeraars in Nederland had gelegen, was het plan-Simons er sowieso nooit gekomen. Nu het toch is doorgedrukt, komt wat de grote verzekeraars betreft, de steiselherziening zelf al enige tijd in aanmerking voor een nog veel grondiger herziening.
Deze houding maakt de uitvoerbaarheid van het 'plan-Simons nieuwe stijl' moeilijker, zo niet onmogelijk. Simons heeft van het kabinet nu de – late – opdracht gekregen met de verzekeraars te overleggen om tot meer kostenbeheersing te komen. Daarbij dienen ook de tarieven voor beroepsbeoefenaren betrokken te worden, zo luidt de instructie. In normaal Nederlands: die tarieven moeten omlaag. Daar lijkt in sommige gevallen – medisch specialisten bij voorbeeld – wel ruimte voor, maar in het verleden is al gebleken hoe moeilijk een aanpassing van met name honoraria te realiseren is. Het zou een wonder zijn als dat uitgerekend Simons wél zou lukken.
CDA en PvdA zijn het eens met het kabinet, maar er zijn weer de onvermijdelijke interpretatieverschillen. Volgens de betrokken bewindslieden voorziet het akkoord niet in de invoering van een verplicht eigen risico zoals het CDA wilde en waar de PvdA altijd tegen was. De christen-democraten menen nu echter dat de eis dat een vrijwillig eigen risico wordt aangeboden plus de eigen bijdragen in feite hetzelfde betekenen. Bij de PvdA wordt er daarentegen juist op gewezen dat het gewraakte verplichte eigen risico nu van de baan is.
Het kabinet, en niet op de laatste plaats de verzekerden, wachten intussen nog steeds met smart op de uitkomsten van het onderzoek naar de kosten in de gezondheidszorg. Zou dan eindelijk die ziekteverzekeringspremie met twintig tot dertig procent omlaag kunnen, zoals Simons begin dit jaar beloofde? Wie daar nog geloof aan hecht is een liefhebber van sprookjes.

P.S.

Goedkeuring Verdrag van Maastricht gaat gewoon door

Denemarken krijgt bedenktijd

Van onze correspondent

OSLO – Denemarken krijgt van de andere elf EG-landen nog een half jaar de kans om alsnog in te stemmen met het verdrag van Maastricht. De elf willen de Deense regering op alle mogelijke manieren helpen bij het vinden van een oplossing voor de crisis die na het referendum ontstaan is, maar van het heropenen van de onderhandelingen over 'Maastricht' kan geen sprake zijn. „De deur naar de Deense deelname aan de Europese Unie staat nog open", zei de Portugese minister van Buitenlandse Zaken Joao De Deus Pinheiro gisteravond in Oslo na afloop van het spoedberaad van de twaalf EG-ministers.

„Denemarken maakt deel uit van de Europese familie en dat moet zo blijven", zei hij. Maar welke oplossing dat teweeg moet brengen, weet nog niemand.

De Deense premier Poul Schlüter zei gisteravond een tweede referendum niet uit te sluiten, maar dan moet dat wel een andere grondslag hebben. „Het Deense parlement en het volk moeten er dan van overtuigd zijn dat er een heel andere situatie is dan op 2 juni", aldus Schlüter. Door andere EG-ministers werd gisteren al gespeculeerd op een tweede EG-referendum.

De EG-ministers wilden hun Deense collega Elleman-Jensen gisteren niet te hard aanpakken over de uitslag van het referendum. Maar zij maakten duidelijk dat het een zaak voor de Deense regering is om uit deze crisis te komen. De elf vinden dat de Europese Unie moet doorgaan en zijn dan ook vastbesloten de goedkeuringsprocedures in hun landen te laten doorgaan.

Voor het eind van dit jaar moeten die zijn voltooid en minister Van den Broek (buitenlandse zaken) zei dan ook dat er nog voldoende tijd is om met de Denen iets te bedenken. „Laten we afwachten wat de komende zes maanden mogelijk is".

De korte extra EG-vergadering – in de marge van het NAVO-overleg in Oslo – verliep zeer harmonieus. De andere ministers hadden duidelijk te doen met Elleman-Jensen, een overtuigde Europeaan. Er werd zelfs even gespeeld met de gedachte om demonstratief met alle twaalf ministers samen een persconferentie te geven, maar daar werd om taktische reden maar van af gezien.

Enquête

Een meerderheid van de Nederlandse bevolking geeft er de voorkeur aan zich per referendum uit te spreken over de Europese eenwording. Ongeveer de helft van de Nederlandse bevolking zou dan voor bekrachtiging van het Verdrag van Maastricht stemmen, waarin de vorming van de Europese Politieke en Monetaire Unie zijn geregeld. Twee enquetes die dezer dagen zijn gehouden – in opdracht van NRC-Handelsblad en de AVRO-televisie – hebben dat gisteren uitgewezen.

De enquete die NRC-Handelsblad donderdag publiceerde is uitgevoerd door Bureau Inter/View, de Avro-enquete door het NIPO.

Onderwijzers in de regen



● *De grote tent op het Worpplantsoen in Deventer kon gistermiddag nauwelijks alle circa 1200 actievoerende onderwijzers en leraren uit Noord- en Oost-Nederland onderdak bieden. Sommigen moesten buiten de regen en blubber trotseren. De onderwijzers kwamen niet alleen met auto en bus, maar zelfs per roeiboot over de IJssel om te protesteren tegen de lage salarissen. Zo'n tweeduizend leden van de onderwijsvakbonden lieten zich gisteren als staker registreren. Volgens de organisatoren hebben 400 scholen aan de stakingsacties gisteren meegedaan. Volgende week spelen soortgelijke acties zich af in Noord- en Zuid-Holland en de week erop in Zuid-Nederland. Het enige wat dan anders moet is het weer, zeiden de organisatoren*
Foto: ANP

Eerste resultaat milieutop Rio

Nederland tekent Klimaatverdrag

RIO DE JANEIRO – Minister Alders van Milieubeheer heeft gisteravond tijdens de milieutop UNCED in Rio de Janeiro namens Nederland het Wereld Klimaatverdrag getekend. Hij heeft bij die gelegenheid nog eens benadrukt dat Nederland liever een verdergaand verdrag had gezien. Voor Nederland is het verdrag een eerste stap waarmee de basis is gelegd voor het verder aanscherpen. Brazilië tekende gisteren het verdrag als eerste.

De regering streeft ernaar het verdrag zo snel mogelijk te laten bekrachtigen door het parlement. Voordat het verdrag in werking kan treden, moet het door 51 landen worden getekend en geratificeerd. Het openstellen van het verdrag voor ondertekening is het eerste tastbare resultaat van UNCED.

Direct na de ondertekening heeft de milieu-organisatie Greenpeace ernstige kritiek geuit op het verdrag. Volgens dr Jeremy Leggett, een van de campagneleiders van Greenpeace International, is het verdrag veel te vrijblijvend. Het verdrag spreekt in vrij vage termen van een stabilisatie van de uitstoot van broeikasgassen in 2000 op het niveau van 1990. Over de aanpak van de uitstoot van kooldioxide (CO2) wordt niet apart gesproken. Tijdens de onderhandelingen over het verdrag eerder dit jaar was dit voor de Verenigde Staten onbespreekbaar.

Nederland, Zwitserland en Oostenrijk proberen in Rio medestanders te vinden voor hun initiatief het verdrag te voorzien van een apart aanhangsel waarin wel wordt gesproken van stabilisatie van de uitstoot van CO2 in 2000 op het niveau van 1990. Het Nederlandse beleid gaat overigens verder. Ons land wil de uitstoot in 2000 verminderen met drie tot vijf procent in vergelijking met 1989.

Jeremy Leggett van Greenpeace noemt een stabilisatie of zelfs lichte vermindering van de uitstoot van CO2 in het jaar 2000 volstrekt onvoldoende.

Socialisten winnen in Servië

BELGRADO – Bij de eerste parlementsverkiezingen in klein-Joegoslavië hebben de alleenregerende socialisten een duidelijke overwinning behaald. In Servië behaalden de socialisten van president Slobodan Milosevic volgens voorlopige gegevens 68 procent van de stemmen.
In de kleinste deelrepubliek van het nieuwe Joegoslavië, Montenegro behaalden de socialisten 76 procent van de stemmen.
De extreem-nationalistische Servische Radicale partij van Vojislav Seselj scoorde in Servië een verkiezingsresultaat van 28 procent. De Servische oppositie boycotte de verkiezingen van afgelopen zondag omdat de socialisten en de door het ondersteunde radicalen een mediamonopolie hebben.

Publiek keert zich tegen arrestatieteam

Ontvoerders gepakt na schietpartij

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De Haagse politie heeft gistermiddag slechts met inzet van extra manschappen kunnen voorkomen dat omstanders de aanhouding van vier mannen door een speciaal arrestatieteam hinderden. Na een hevige schietpartij werden uiteindelijk de vier opgepakt, die worden verdacht van de ontvoering en mishandeling van een 27-jarige Hagenaar. Bij de schotenwisseling raakten twee verdachten gewond.

De Haagse politie vermoedt dat de ontvoering heeft te maken met een 'afrekening' in het drugsmilieu. Het slachtoffer zou woensdagochtend door drie mannen onder bedreiging van vuurwapens zijn ontvoerd uit de woning van zijn vriendin aan de Noordpolderkade. In Rotterdam is hij volgens zijn verklaring de hele dag vastgehouden, waarna de ontvoerders hem overbrachten naar Amsterdam. In de nacht van woensdag op donderdag zetten zij hem in Den Haag weer op straat en dreigden later terug te komen. De Hagenaar schakelde daarop de politie in, die de hulp inriep van een arrestatieteam uit Rotterdam.

Gistermiddag om kwart voor twee hield het team de vermoedelijke ontvoerders, die in een Mercedes over de Noordpolderkade reden, aan. Volgens de Haagse politie openden de verdachten het vuur, waarna een 'nogal hevige' schotenwisseling volgde. Twee van de drie inzittenden raakten daarbij gewond: een 26-jarige Hagenaar en een nog onbekende man. De derde inzittende was een 31-jarige Rotterdammer.

Publiek

Een volgens de politie in het publiek staande 43-jarige Hagenaar, broer van de gewonde 26-jarige, bemoeide zich vervolgens met de kwestie. Daarop mengden zich zo'n twintig omstanders in de strijd, die na de inzet van extra politie-agenten werd beslecht. De politie heeft de zaak verder in onderzoek, terwijl de rijksrecherche conform de regels de ingreep van het arrestatieteam nader bekijkt.

'VS-ambassadeur kocht post in Nederland'

WASHINGTON – Donald Alexander, de zakenman van Nederlandse afkomst die genomineerd is als nieuwe ambassadeur voor de Verenigde Staten in Nederland, is nog voor zijn officiële benoeming in opspraak geraakt.
De Senaat onderwierp hem aan een verhoor. Alexander zou de gewilde ambassadeurspost hebben 'gekocht' door een bijdrage van 100.000 dollar aan de herverkiezingscampagne van president Bush te betalen.

Alexander zei tegen de buitenlandcommissie van de Senaat dat zijn op 17 januari overgemaakte donatie van 100.000 dollar (ongeveer 180.000 gulden), 'helemaal los stond van mijn inspanningen om ambassadeur te worden'. De Democratische senator Joseph Biden trok dat in twijfel.

Het valt nog te bezien, zei hij, of de Senaat de schenking als een volstrekte toevalligheid beschouwt bij het besluit over Alexanders benoeming.

De Senaat heeft het laatste woord over ambassadeursbenoemingen en zal later deze maand beslissen.

Duitse gijzelaars in Libanon snel vrij

Van onze correspondent

BERLIJN – De in 1989 in Libanon ontvoerde Duitsers Thomas Kemptner en Heinrich Strübig komen op korte termijn vrij. Dat verklaarde een hooggeplaatste functionaris van de Iraanse islamitische fundamentalisten gisteren in de Libanese hoofdstad Beiroet tegenover het Duitse persbureau DPA. Hij zei dat ze onvoorwaardelijk worden vrijgelaten. De Duitse staatssecretaris bij het bureau van kanselier Kohl, Schmidtbauer, bevestigde deze verklaring. „De doorbraak is gelukt", zei hij.

Na terugkeer van overleg in Iran met de Iraanse leiders, onder wie president Rafsanjani, verklaarde Schmidtbauer dat de kansen groot zijn dat de twee uiterlijk binnen tien dagen op vrije voeten komen. De staatssecretaris zei dat Duitsland geen enkele concessie heeft gedaan.

De twee Duitsers zijn de laatste buitenlandse gijzelaars in Libanon. Zij bevinden zich in handen van de invloedrijke fundamentalistische familie Hamadi.
De Hamadis wilden in ruil voor Kemptner en Strübig de vrijlating van in de Duitsland wegens terrorisme veroordeelde Abbas en Mohamed Ali Hamadi bewerkstelligen.

Abbas zit een celstraf van 13 jaar uit wegens ontvoering en wapensmokkel, Mohammed Ali is tot levenslang veroordeeld onder meer omdat hij bij een vliegtuigkaping een Amerikaanse staatsburger had doodgeschoten.
De Duitse regering weigerde in het verleden, mede als gevolg van grote Amerikaanse druk, concessies aan de Hamadi-clan te doen. Van strafvermindering kan ook nu geen sprake zijn, deelde Schmidtbauer vandaag mee.

Wapen-uranium onderschept in Oostenrijk

WENEN – In Oostenrijk is woensdag een lading zwaar radioactief uranium van wapenkwaliteit in beslag genomen, die gewoon in een koffer zat in een auto op een parkeerterrein bij het Prater in Wenen. Dat heeft het Oostenrijkse ministerie van Binnenlandse Zaken gisteren bekendgemaakt.

Er werden zeven personen gearresteerd, die verdacht worden van smokkel van het uranium, die afkomstig moet zijn uit een Sovjettype kernreactor, zoals die bijvoorbeeld in het aan Oostenrijk grenzende Tsjechoslowakije staan.

HEERLEN – De werkgelegenheid is in 1991 met 74.000 arbeidsjaren toegenomen. Die groei is lager dan de toename in de jaren daarvoor. Het merendeel van de nieuwe werkgelegenheid (60.000 arbeidsjaren) kwam ten goede aan vrouwen. Dat blijkt uit cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

Werkgelegenheid groeit nauwelijks

Bedroeg de jaarlijkse toename van het aantal arbeidsjaren van 1987 tot 1990 gemiddeld 2,2 procent, in 1991 daalde de groei naar 1,6 procent. Ook het aantal banen (voltijd en deeltijd) steeg minder dan voorheen. Vorig jaar telde het CBS 5,84 miljoen banen, 2,3 procent meer dan in 1990. De banengroei in de voorgaande jaren lag op 2,7 procent. De werkgelegenheidsgroei nam in de loop van '91 steeds verder af.

Dat vooral vrouwen profiteren van de extra werkgelegenheid, is een tendens die steeds sterker wordt. Sinds 1987 steeg het totaal aantal arbeidsjaren door vrouwen gewerkt met 17 procent, tegen een toename van het arbeidsvolume bij mannen met 5 procent.

De tragere groei van de werkgelegenheid ging volgens het CBS gepaard met een versnelde toename van de arbeidskosten. In 1991 bedroegen de directe arbeidskosten gemiddeld 33 gulden per gewerkt uur. Dat is 4,4 procent meer dan in 1990. Van '87 tot '90 stegen de arbeidskosten jaarlijks met 1,5 procent.

Hogere opbrengst tickets ● Lagere kosten

Sterk winstherstel KLM afgelopen jaar

SCHIPHOL – De KLM heeft over het boekjaar 1991/92 een winst behaald van 125 miljoen gulden. Dat is een verbetering ten opzichte van het vorig boekjaar met maar liefst 755 miljoen. Toen leed de KLM een recordverlies van 630 miljoen. Ondanks het slechte jaar voor de internationale luchtvaart als gevolg van de Golfoorlog wist de KLM een vervoersgroei van zeven procent te bewerkstelligen.

De KLM maakte gistermorgen haar voorlopige jaarcijfers bekend. De bedrijfsinkomsten stegen met 21 procent tot ruim 7,9 miljard gulden. De kosten stegen met slechts tien procent tot 7,5 miljard. Het resultaat uit de gewone bedrijfsuitvoering bedroeg slechts 79 miljoen door ondermeer tegenvallende financiële lasten en het verlies op deelnemingen. In het resultaat is een winst van 61 miljoen opgenomen door de verkoop van vliegtuigen.

De verbetering van het resultaat is in belangrijke mate toe te schrijven aan een stijging van de gemiddelde opbrengst van de tickets en door een sterke kostendaling. De KLM nam zich vorig jaar voor om in drie jaar tijd ruim een miljard gulden te bezuinigen.

Dit jaar verbeterde de arbeidproduktiviteit per werknemer met 9 procent. Ook daalden de brandstofkosten. Er verdwenen het afgelopen jaar 500 arbeidsplaatsen bij de KLM, ondanks een forse toename van het vliegend personeel.

Op haar buitenlandse deelnemingen leed de KLM een verlies van 145 miljoen gulden. De directie stelt voor een dividend van een gulden per aandeel uit te keren.

FNV groter dan ooit tevoren

UTRECHT – De vakcentrale FNV is groter dan ooit. De grootste vakcentrale van het land, die in het verleden door fors ledenverlies werd geteisterd, is weer helemaal boven Jan, zo blijkt uit cijfers die de vakcentrale gisteren vol trots publiceerde. Momenteel zijn welgeteld 1.082.845 mensen bij de FNV aangesloten. Dat zijn er drie meer dan in het recordjaar '79 toen de vakcentrale op enig moment 1.081.482 leden rijk was. In de jaren '80 kelderde het ledental naar een dieptepunt van 900.724 leden (in '86). Daarna krabbelde de FNV weer overeind.

De Industriebond FNV, de grootste bond in de marktsector en jarenlang ook de grootste ledenverliezer in de FNV-gelederen, zag het afgelopen half jaar het aantal leden in absolute aantallen het sterkst stijgen en wel met ruim 3500 tot 233.705.

Procentueel gezien zit de groei vooral bij de kleinere bonden. De achterban van de kappersbond groeide met 6 procent, die van de horecabond met bijna procent en van de politiebond met 3 procent. Bij de middelgrote bonden was de vervoersbond de grootste groeier met een aanwas van 3,5 procent.

Vorig jaar boekte de FNV een ledengroei van 44.000. Eind '91 telde de vakcentrale 1.069.000 leden.

Ondanks afbreken samenwerkingsgesprekken

PGGM neemt toch belang in Rodamco

ZEIST – Het Pensioenfonds voor de Gezondheid, Geestelijke en Maatschappelijke Belangen (PGGM) heeft ondanks het recente afketsen van de samenwerking met Robeco toch een belang van 2,5 procent opgebouwd in dit vastgoedfonds. Dat blijkt uit het gisteren gepubliceerde jaarverslag van het op één na grootste pensioenfonds van Nederland.

Verder heeft PGGM het belang in de Spaanse onroerend-goedbelegger Metrovacesa in de laatste helft van 1991 uitgebreid van 2,5 tot 5,8 procent. Begin 1992 heeft het pensioenfonds bovendien een aanzienlijk bedrag geïnvesteerd in het Franse vastgoedfonds Société Foncière des Pimonts, dat kantoren bezit in Parijs. Met bovenstaande beleggingen is in totaal f 270 miljoen gemoeid.

De investeringen passen in het tweesporenbeleid bij PGGM om een percentage van voor onroerend-goedbeleggingen bestemde gelden te steken in vastgoedfondsen. Het pensioenfonds kondigde vorig jaar al aan meer te willen investeren in risicodragend vermogen. Het percentage onroerend goed zou moeten stijgen tot 15 à 25, dat van aandelen tot 25 à 35. Eind 1991 bedroegen deze percentages respectievelijk 17 en 20.

PGGM en Rodamco begonnen eind 1991 besprekingen over een intensieve samenwerking. Daarbij zou Rodamco de winkels en kantoren met een totale waarde van f 5,2 miljard geheel of gedeeltelijk van PGGM overnemen. Begin mei werd echter bekend dat de besprekingen waren stukgelopen op de zeggenschap. PGGM eiste zeggenschap over het ingebrachte vastgoed, maar Rodamco wilde het fonds geen gunstiger positie geven dan het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds (ABP). Het ABP verkocht in maart f 2,5 miljard aan vastgoed aan Rodamco in ruil voor een belang van 12,5 procent, zonder daarvoor directe zeggenschap te krijgen.

PGGM behaalde vorig jaar een rendement van 9,6 procent over het belegd vermogen tegen 1,1 procent over 1990. Het pensioenfonds belegde fors in aandelen. In de totale portefeuille nam het percentage aandelen toe van 14 tot 20 (f 8,1 miljard). Het rendement daarop bedroeg 14,9 procent. Over 1990 werd een negatief resultaat behaald van 21,9 procent. Het rendement op vastrentende waarden steeg van 6,9 tot 10,1 procent. De gemiddelde jaarlijkse beleggingsopbrengst sinds de oprichting van PGGM in 1970 bedraagt 8,3 procent.

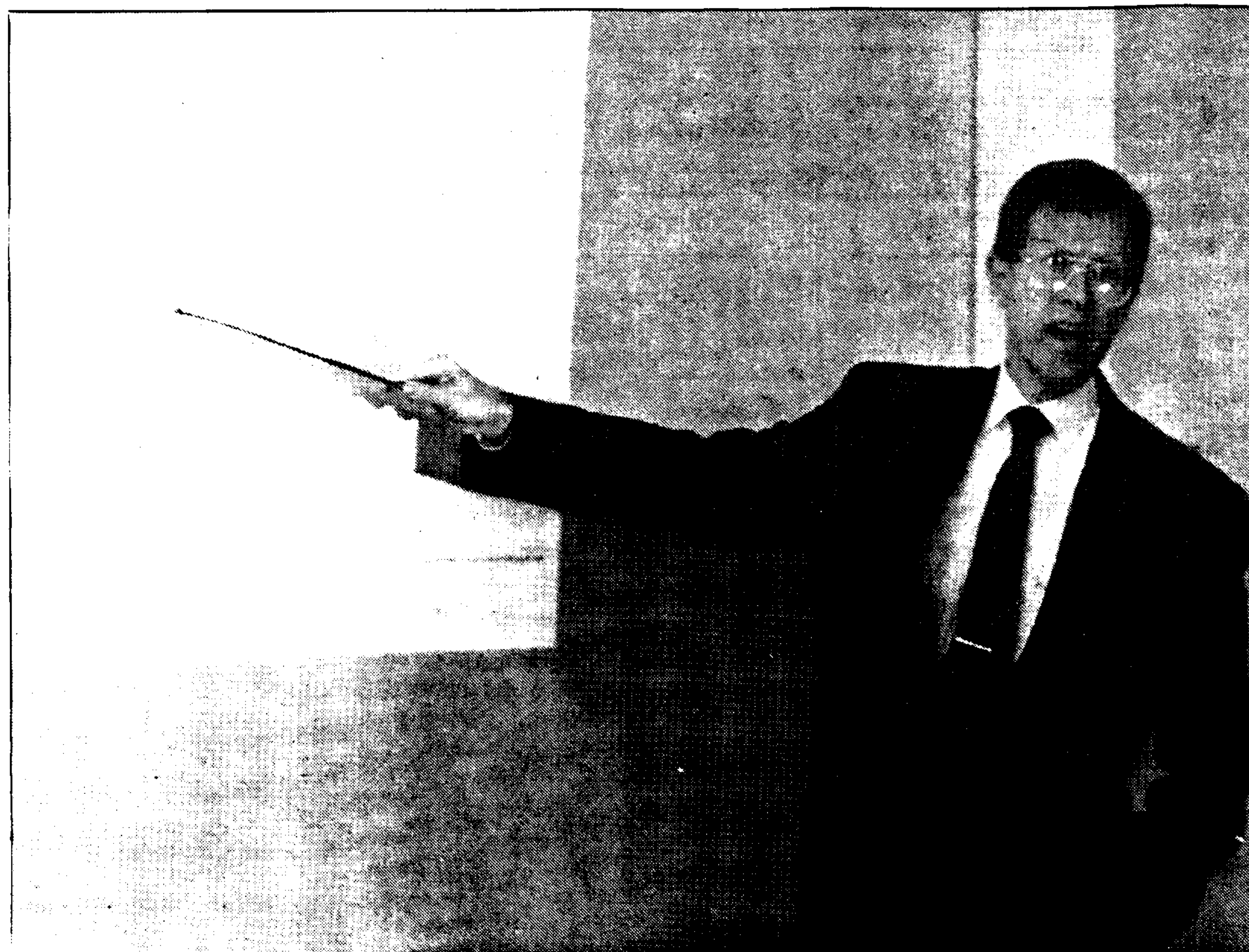
President bank van Rusland mag niet aftreden

MOSKOU – Het parlement van Rusland heeft gisteren geweigerd akkoord te gaan met het aftreden van de president van de centrale bank, Georgi Matjoechin. Matjoechin en vice-bankpresident Vladimir Rasskasov dienden maandag hun ontslag in. In totaal stemden 88 afgevaardigden tegen en 58 voor Matjoechins aftreden.

Vóór de stemming in het parlement heeft de nieuw benoemde eerste plaatsvervangend premier, Vladimir Sjoemeiko, het parlement aangeraden tegen te stemmen. Als argument voerde hij aan dat Matjoechin nog te kort in functie was. Matjoechin leidt de Russische centrale bank nu iets meer dan een jaar.

Matjoechin bood zijn ontslag aan in verband met aanhoudende en verscherpte kritiek in het parlement en de Russische pers op zijn strakke monetaire beleid. Afgelopen week werd de kritiek harder toen de bank het toch al hoge rentetarief van vijftig procent nog eens tot tachtig procent verhoogde. Volgens vooraanstaande parlementariërs zou Matjoechins beleid de Russische economie wurgen en bedrijven tot faillissement brengen.

„De centrale bank is juridisch ondergeschikt aan het parlement. De banktop kan alleen werken en verantwoordelijkheid nemen zolang er steun is van de volksvertegenwoordiging", verklaarde Rasskasov tegenover het Russische persbureau Itar-Tass.



● *Drs D.J. de Beus, voorzitter van de direktie van PGGM, geeft in het hoofdkantoor in Zeist toelichting op de jaarcijfers 1991.* Foto: ANP

Crisis jaren tachtig overwonnen

Zelfvertrouwen bij scheepswerven terug

Van onze redactie economie

DELFT – De Nederlandse scheepsbouw heeft na de crisis van de jaren tachtig het zelfvertrouwen weer herwonnen. Deze belangrijke gedragsverandering is tot uiting gekomen tijdens het gisteren afgesloten congres Marine Safety and Environment in Delft.

Het vijfdaagse internationale congres werd bijgewoond door vertegenwoordigers van de scheepsbouwindustrie, rederijen, op- en overslagbedrijven en overheden uit diverse landen, waaronder de Verenigde Staten, Japan, Rusland en de verschillende Westeuropese landen.

Volgens prof. ir. S. Hengst van de faculteit Maritieme Techniek van de TU Delft is het 'herwonnen zelfvertrouwen' bij de werven onder meer terug te vinden in de ontwikkeling van nieuwe technieken, ingrijpende veranderingen van de managementsstructuur en betrokkenheid van de werknemers.

Hengst: „Er is een groep jonge binnen de werven gekomen, weliswaar nog enig gebrek aan ervaring heeft, maar er enthousiast met moed tegen aan gaat. Dat resulteert bijvoorbeeld in vragen van uitvoerend personeel om een cursus Engels te mogen volgen, om ze dan een beter contact kunnen hebben met de inspecteurs van rederijen. Een teken dus van motivatie en betrokkenheid. Maar je ziet de gevolgen ook op de tekenkamers, waar weer voluit voluit wordt ontworpen en waarbij men steeds minder terugvalt op kennis van de den."

EG-plan

De Delfste hoogleraar is echter bang dat het EG-plan om de voormalige Oostduitse werven met hoogde subsidies te steunen, „oplevende trots onder de Nederlandse scheepsbouwers" weer niet kan doen. „Dit plan is werkelijk te dol. Als de EG dit doorzet, krijgen de werven in oosten van Duitsland een subsidie van zeven miljard gulden 70.000 werknemers.

Omgerekend een ton per werknemer tegen 6000 gulden per werknemer in ons land." Met een verho de subsidie komen de Westeuropese werven volgens Hengst weer soortgelijke problemen terecht in de jaren tachtig.

Winst Ahold eerste kwartaal flink gestegen

ZAANDAM – Het detailhandelsconcern Ahold behaalde in het eerste kwartaal van 1992 een hoger resultaat na belastingen. In de eerste drie maanden ging de nettowinst met 11,5 procent omhoog van f 76,4 miljoen naar f 85,1 miljoen. Het bedrijfsresultaat steeg met 25,7 procent van f 116,6 miljoen naar f 146,5 miljoen. Zonder de consolidatie van de Amerikaanse detailhandelsketen Tops zou het bedrijfsresultaat zijn gestegen van f 116,6 miljoen naar f 126,93 miljoen, ofwel een plus van 8,8 procent.

De rentelasten verdubbelden zich bijna tot f 48,1 miljoen tegenover f 24,9 miljoen in het eerste kwartaal van 1991. Dat kwam door de consolidatie van Tops in het tweede kwartaal van het afgelopen jaar. Ahold handhaafde de verwachting dat het resultaat na belasting dit jaar 'verder zal toenemen'. In Nederland - inclusief de net gestarte activiteiten in Tsjechoslowakije - trok het bedrijfsresultaat met 6,9 procent aan tot f 64,9 miljoen (1991: f 60,7 miljoen).

Winstval bij Dow Chemical Benelux

TERNEUZEN – Dow Chemical Benelux, onderdeel van het gelijknamige Amerikaanse chemieconcern, heeft in 1991 een bedrijfsresultaat behaald van f 242 miljoen, 53 procent minder dan in 1990. De daling is onder meer veroorzaakt door de aanhoudende recessie en een niet aflatende druk op de verkoopprijzen, zo blijkt uit het donderdag verschenen sociaal-jaarverslag van de onderneming.

De omzet van Dow in Nederland liep tijdens het afgelopen boekjaar 12 procent terug tot f 4,9 miljard. De winst bedroeg f 163 miljoen. In 1990 waren dat er 302 miljoen. De resultaten van Dow Belgium zijn niet meer te vergelijken met die van 1990. De winst van Dow International Service Centre bedroeg 1,1 miljard Belgische frank (f 55 miljoen).

Dow Chemical Company rapporteerde eerder dit jaar een winstdaling van 32 procent tot 935 miljoen dollar. De omzet van de Amerikaanse moedermaatschappij daalde 5 procent tot 18,8 miljard dollar.

Dasa en Fokker uit problemen

AMSTERDAM – Fokker krijgt wat Deutsche Aerospace betreft in een samenwerking met de Duitsers toch de leiding over het ontwerpen, bouwen en verkopen van straalvliegtuigen voor 65 tot 130 passagiers. Volgens een woordvoerder van Deutsche Aerospace (Dasa) berust de onrust binnen Fokker over de Duitse hegemonie op een misverstand. Het Duitse persbureau DPA meldde gisteren dat Dasa-topman Schrempp en zijn collega bij Fokker, Nederkoorn, in een gesprek het misverstand hebben opgehelderd.

Bezwaar Brussel tegen overname van Perrier

VEVEY – De Europese Commissie heeft bezwaar tegen de overneming van de Franse mineraalwaterproducent Perrier door het Zwitserse voedingsconcern Nestlé. Eerdere berichten in de pers van deze strekking zijn gisteren bevestigd door een woordvoerder van Nestlé, François-Xavier Perroud. Eind juli wordt er van Brussel een officiële beslissing verwacht.

Brussel is van mening dat Nestlé door de overneming van Perrier een niet meer te beconcurreren machtspositie op de Franse mineraalmarkt wordt.

beurs

Herstel

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs kon zich gisteren in de loop van de dag goed herstellen van een in de ochtend opgetreden dip. De stemmingsindex won 0,4 punt op 130,60. De CBS-koersindex sloot 0,6 punt hoger op 215,30. KLM was favoriet als gevolg van hogere jaarcijfers en een hervatting van het dividend. Dit bezorgde het fonds een vooruitgang van f 0,80 of 2 procent op f 40,30. Op de optiebeurs was KLM met een omzet van 3700 contracten het drukst verhandelde fonds. De aandelenomzet op het Damrak was weer zeer beperkt met slechts f 545 miljoen. In obligaties werd voor f 1,4 miljard verhandeld.

Tot de actieve fondsen die de lift omhoog namen, behoorde Hoogovens die bijna f 1 duurder werd op f 58,60. Bührmann-Tetterode boekte een vooruitgang van f 0,70 op f 51,40 evenals Nedlloyd op f 60,40. Ahold, die kwam met een stijging van de nettowinst met 11,5 procent voor de dag kwam, steeg f 1 tot f 87,20. In het avondverkeer mocht in Ahold niet worden gehandeld.

De internationale aandelen bleven dicht bij huis en volgden daarmee de stemming op de andere Europese beurzen. Ook de opening van Wall Street om half vier gaf geen reden tot hardlopen. Fokker lag opnieuw gedrukt als gevolg van de ruzie met de Duitse beoogd partner Dasa. Het fonds moest f 0,60 inleveren op f 33,70.

Op de lokale markt zorgde een zeer dunne handel voor een paar flinke koerssprongen. Zo ging Cindu f 17 vooruit naar f 150, Van der Giessen-de Noord f 11 naar f 116 en Klene f 65 naar f 1100. Een bepaalde reden voor deze scherpe winsten was er volgens handelaren niet. „Het materiaal is schaars en dan moet je met een beetje vraag al snel een flink hogere prijs neerzetten", aldus een handelaar.

Hoofdfondsen

	v.k.	s.k.
ABN Amro	44.70	44,70
ABN Amro A.in F.	81,00	80,90
ABN Amro Obl.Gr.f.	178,80	178,80
AEGON	123,40	123,70
Ahold	86,20	87,20
Akzo	158,60	158,60
Alrenta	196,70	196,60
Amev cert.	55,00	55,00
Bols cert.	46,60	46,70
Buhrm.Tet. c.	50,70	51,40
CSM cert.	98,00	97,40
DAF	23,30f	23,40
Dordtsche Petr.	146,20	146,80
DSM	115,10	115,30
Elsevier cert.	114,00	114,40
Fokker cert.	34,30	33,70
Gist-Broc. cert.	39,80	39,90
Heineken	166,50	167,20
Hoogovens nrc	57,70	58,70
Hunter Douglas	72,50	72,60
Int.Muller	67,50	68,00
Int.Ned.Gr. c.	48,10	48,30
KLM	39,50	40,30
Kon.Ned.Papier	49,20	49,60
Kon. Olie	158,10	158,80
Nedlloyd	59,70	60,40
Océ-v.d.Gr.	72,20	72,30
Pakhoed cert.	45,00	45,40
Philips	37,90	38,00
Polygram	51,90	51,60
Robeco	98,50	98,30
Rodamco	48,70	48,60
Rolinco	97,20	96,90
Rorento	73,50	73,50
Stork	46,20	46,20
Unilever cert.	184,70	184,70
Van Ommeren nrc	42,40	42,60
Ver.Bezit VNU	88,00	87,50
Wessanen cert.	93,40	92,80
Wolters-Kluwer	73,80	74,30

Avondkoersen Amsterdam

AEGON 123,80 (123,70)
KLM 40,30-40,50 (40,30)
Kon.Olie 159,00-159,20 (158,80)
Philips 38,00 (38,00)
Unilever 184,70 (184,70)

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	54,40	54,40
ABN AmroHld.prf.	6,24	6,22
ACF-Holding c.	35,00	34,60
Ahrend Groep c.	145,00	144,50
Asd Options Tr.	9,60	9,60
Asd. Rubber	3,70	3,70
Ant. Verff.	400,00	-
Atag Hold. cert	136,00	136,20
Athlon Groep	52,20	52,20
Athlon Groep nrc	52,00	51,80
Aut.Ind.R'dam	86,00a	85,00a
BAM Groep	91,70	92,00
Batenburg	152,50	153,00b
Beers	132,50	132,00
Begemann Groep	128,00	126,00
Belindo	298,00e	298,00b
Berkel's Patent	0,87	0,85e
Blydenst.-Will.	39,50	39,20
Boer De, Kon.	249,90	246,00
Boer De Winkelb.	64,70	64,70
Borsumy Wehry	65,50	66,00
Boskalis Westm.	24,60	24,40
Boskalis pref.	24,90	24,50
Braat Beheer	32,80	32,60
Breevast	8,90	8,70
Burgman-Heybroek	2700,00a	2700,00a
Calvé-Delft pref	800,00	780,00d
Calvé-Delft cert	1212,00	1180,00d
Cindu Intern.	133,00	150,00
Claimindo	289,00	289,00
Content Beheer	23,30	23,10
Credit LBN	29,60	29,60
Crown v.G. cert.	131,00	130,00
CSM	98,00	97,50
DAF cert.	17,80	17,70f
Delft Instrum.	24,80	25,30
Desseaux	44,90	44,00
Dorp-Groep	43,20	42,80
Draka Holding	26,60	26,60
Econosto	28,60	28,70
EMBA	225,00	-
Eriks Holding	83,80	83,10
Flexovit Int.	59,80a	57,00
Frans Maas cert.	82,00	82,50
Fugro McClelland	37,50	37,50
Gamma Holding	114,30	113,50
Gamma pref.	5,60	5,60
Getronics	32,60	33,00
Geveke	35,60	35,60
Giessen-de N.	105,00	116,00
Goudsmit	38,50	38,50
Grolsch	213,00	216,80
GTI-Holding	236,00	223,00d
Hagemeyer	140,20	138,60
HAL Trust B	14,10	14,10
HAL Trust Unit	14,20	14,20
HBG	204,80	205,00e
HCS Technology	0,65	0,65
Heineken Hold.	149,00	149,70
Hoek's Mach.	249,00	249,00
Holl.Sea S.	0,57	0,53
Holl. Kloos	450,00	420,00d
Hoop Eff.bank	6,90	6,90
Hunter D.pref.	2,10	2,20
IHC Caland	75,80	76,20
Kas-Associatie	33,50	33,00
Kempen & Co	8,70	8,70
Klene's Suikerw	1035,00	1100,00
Kondor Wessels	32,00	31,80
KBB	77,50	78,50
Kon. Sphinx	56,50	56,50
Koppelpoort	335,00	335,00
Krasnapolsky	282,50	258,00d
Landré & Gl.	50,00	50,00
Macintosh	38,90	38,90
Maxwell Petr.	124,00	-
Moeara Enim	1270,00	1280,00
M.Enim OB-cert.	16450,00	16500,00
Moolen Holding	33,80	33,80
Mulder Boskoop	60,00	-
Multihouse	5,60a	5,50h
Naeff	525,00	-
NAGRON	57,50	57,60
NIB	595,00	598,00
NBM-Amstelland	9,20	9,30
NEDAP	349.50	349.50
Ned.Part.Mij	50,50	50,70
Ned.Springst.	7200,00	-
Norit	23,60	23,50
Nutricia GB	150,00	151,00
Nutricia VB	159,70	160,00
Nijv.-Ten Cate	110,50	110,50
Omnium Europe	8,05	-
Orco Bank cert.	72,30	72,30
OTRA	348,00	348,00
Palthe	56,50a	56,20
Pirelli Tyre	29,90	29,70
Polynorm	172,20	172,00
Porcel. Fles	138,00	138,00
Randstad	46,80	46,80
Ravast	23,00	23,00
Reesink	74,50	74,80
Samas Groep	43,30	42,60
Sarakreek	14,40	14,40
Schuitema	1642,00	1642,00
Schuttersveld	56,00	56,00
Smit Intern.	38,80	38,80
St.Bankiers c.	15,30	15,10
Stad Rotterdam c	42,70	43,00
Telegraaf De	90,50	90,00
Textielgr.Twente	90,00	90,00
Tulip Computers	22,20	21,70
Tw.Kabel Holding	133,20	138,00
Ubbink	72,50	72,60
Union	81,80	81,00
Un.Dutch Group	2,60e	2,70
Vereenigde Glas	515,00	514,00
Verto cert.	31,00a	30,50
Volker Stevin	63,50	63,50
Volmac	28,00	28,20
Vredestein	20,40	20,50
VRG-Groep	46,30	45,70
Wegener	67,50	67,90
West Invest F.	16,00	15,80
West Inv.F. wb	108,00	108,00
Wolters Kluwer	296,00	296,00
Wyers	30,20	30,20

Beleggingsinstellingen

ABN Amro Aand.F.	82,50	80,50
ABN Amro Albefo	49,20	49,10
ABN Amro Amer.F.	70,30	70,50
ABN Amro Eur. F.	80,00	80,00
ABN Amro Far EF.	52,60	52,00
ABN Amro Liq.Gf.	164,20	164,20
ABN Amro Neth.F.	90,80	91,00
Aegon Aandelenf.	35,90	35,90
Aegon Spaarplus	5,20	5,20
Aldollar BF $	26,70	26,60
Alg.Fondsenbez.	236,00	236,00
Alliance Fund	10,30	10,30
Amro North Am.F.	70,00	70,30
Amvabel	80,10	79,80
Asian Tigers F.	69,00	68,40
Asian Select. F.	64,80	65,60
Austro Hung. F.	4,65b	4,65b
Beleg.f. Ned.	66,60	66,50
Bemco RentSel.	56,20	56,20
Bever Belegg.	2,90	2,90
CLN Obl. Div. F.	112,00	112,00
CLN Obl.Waardef.	116,00	115,70
Delta Lloyd Inv.	32,00	31,80
DP America Gr.F.	34,20	34,00
Dp Energy.Res.	41,00	-
EGF Investm.	135,80	135,80
EMF Rentefonds	71,80	71,50
Eng-Holl.Bel.Tl	10,00	10,00
Envir.Growth F.	50,00	49,90
Esmeralda part.	34,40	34,20
Eur.Ass. Trust	6,50	6,50
EMS Growth Fund	107,20	107,20
EMS Income Fund	106,80	106,80
EMS Offsh. Fund	107,20	107,30
EOE Index Fnd	344,00	342,00
Euro Growth Fund	51,20	51,00
Euro Spain Fund	7,00	-
Far East Sel.F.	58,10	58,10
Gim Global	52,40	52,50
Groeigarant	1,51	1,51
Holland Fund	76,50	76,30
Holl. Eur. Fund	52,30	51,80
Holl. Obl.Fonds	127,00	127,00
Holl. Pac. Fund	98,80	98,80
Holl. Sel.Fonds	87,00	87,00
Innovest	52,20	53,50
Interbonds	520,00	520,00
Intereffekt 500	29,10	29,10
Intereffekt wt	71,50	71,30
Investa part.	75,00	74,80
IS Himal.Fund $	8,50	8,30
Jade Fonds	153,10	151,60
Japan Fund	18,10	18,10
Jap.Ind.Alpha F.	6400,00	-
Jap.Sect.Rat.Yen	5208,00	-
Korea Pac.Tr. $	9,00	8,30
Mal.Capital F.$	7,40	-
Mees Obl.Div.F.	113,50	113,00
Mexico Income F.	22,00	22,00
MK Int.Ventures	11,20	11,20
Mondibel	78,40	78,10
Nat.Res.Fund	1255,00	1255,00
Nedufo A	109,00	109,00
Nedufo B	109,00	109,00
NMB Dutch Fund	46,80	47,00
NMB Geldmarkt F.	55,22	55,22
NMB Global Fund	46,70	46,50
NMB Oblig.F.	37,00	37,00
NMB Spaard.F.	101,75	101,77
NMB Rentegr. F.	119,90	119,70
NMB Vast Goed F.	35,70	35,70
New Asia Fund	4,60	5,40
Nomura Warr. F.	0,63	0,63
Obam, Belegg.	260,50	259,90
OAMF Rentefonds	11,75	11,75
Orange Fund	22,70	22,80
Pac.Dimensions	90,00	90,00
Pac.Prop.Sec.F.	29,20	29,20
Pierson Rente	114,90	114,90
Postb.Aand.f.	51,30	51,30
Postb.Belegg.f.	57,10	57,20
Postb.Verm.gr.f.	55,00	55,00
Prosp.Int.HIP $	3,90	-
Rentalent Bel.	153,10	153,00
Rentotaal NV	35,90	35,90
RG America F.	107,50	107,50
RG Divirent F.	50,40	50,30
RG Europe F.	104,00	102,80
RG Florente	116,00	115,90
RG Pacific F.	95,80	95,00
RG SP Groen	54,90	54,90
RG SP Blauw	52,00	51,90
RG SP Geel	49,10	49,00
Rodin Prop.$	84,00	84,00
Rolinco cum.p	80,80	81,20
Schrod.Int.Pr.F	29,20	29,20
Sci/Tech $	12,20	12,20
Suez Liq.Grf.	183,50	183,50
Technology Fund	19,40	19,40
Tokyo Pac.Hold.	181,00	183,00
Trans Eur.Fund	85,00	85,20
Transpac.F.Yen	280,00	278,00
Uni-Invest	18,30	-
Unico Inv.Fund	80,00	80,00
Unifonds DM	33,30	33,30
Vaste Waard.Ned	64,50	64,50
Vast Ned	100,30	100,30
VIB NV	54,00	53,50
VSB Mix Fund	51,80	51,60
VSB Obl.Gr.f.	100,00	100,00
VSB Rente Fonds	105,30	105,30
WBO Intern.	68,40	68,00
Wereldhave NV	110,70	110,50
Yen Value Fund	77,60	77,00
ZOM Florida F.$	36,10b	36,10b

Parallelmarkt

Alanheri	26,40	26,10
ABF	109,00	108,50
Austria Gl.	1082,00	1082,00
Berghuizer Papier	40,60	40,70
Besouw Van cert.	48,60	49,60
Biogrond Belegg.	10,60	10,60
Comm.Obl.F.1	99,30	-
Comm.Obl.F.2	99,40	-
Comm.Obl.F.3	99,40	-
De Drie Electr.	14,30	14,10
Delta Ll.Dollarf.	63,90	63,90
Delta Lloyd ECU	61,40	60,90
Delta Lloyd Mix	62,20	62,00
Delta Lloyd Rent	55,10	55,00
Delta Lloyd Vast	51,60	51,60
Dico Intern.	87,00	87,60
DOCdata	7,30	7,30
Dutch Take Ov.T.	45,20	45,20
Ehco-KLM Kleding	43,50	42,50
E&L Belegg.1	72,80	72,50
E&L Belegg.2	73,90	73,80
E&L Belegg.3	107,30	107,40
E&L Belegg.4	75,40	75,30
E&L Kap.Rente F.	105,90	105,90
Free Record Shop	26,00	25,10
Gaia Hedge I	101,50	-
Geld. Papier c.	67,90	67,60
German City Est.	34,00	34,00
Gouda Vuurvast	71,00	71,50
Groenendijk	38,30	37,60
Grontmij	52,40	52,00
HCA Holding	51,20	51,50
Helvoet Holding	38,80	38,80
Hes Beheer	47,00	46,00
Homburg cert.	0,60e	0,65a
Inter/View Eur.	3,90	3,90
Kühne+Heitz	43,10	41,60
LCI Comput.Gr.	4,20	4,20
Melle, van nrc	48,00	47,40
Nedcon Groep	63,10	63,00
Nedschroef	85,10	85,10
Neways Elec.	8,30	8,00
New Eur.Htls DM	18,00a	15,00a
Newtron Hold.	2,10	-
Newtron H.aang.	2,10	-
Pan Pac. Winkel	10,30	10,30
Pie Medical	5,60	5,60
Simac Techniek	15,20	15,60
Sligro Beheer	55,70	55,60
Suez Gr.Fund	53,20	53,00
VHS Onr. Goed	1,10	0,80
Vilenzo Int.	28,10	27,50
Welna	310,00	312,00
Wereldhave	4,10	-
Weweler	47,40	47,90

Wall Street

allied signal	60 5/8	60 3/4
amer.brands	48	46 5/8
amer.tel.tel	41 5/8	41 3/4
amoco corp	49 1/4	49 1/2
asarco inc.	29 1/8	29 3/4
bethl. steel	14	14 5/8
boeing co	43 5/8	44
can.pacific	15 1/2	15 5/8
chevron	71 3/8	72 1/4
chiquita	17 7/8	17 7/8
chrysler	19 7/8	20 5/8
citicorp	19 5/8	19 1/2
cons.edison	28 3/8	28 1/4
digit.equipm.	39 3/4	39 5/8
dupont nemours	52 3/8	51 7/8
eastman kodak	40 1/4	40 1/4
exxon corp	62 7/8	63
ford motor	46 3/4	48 1/8
gen. electric	76	76 3/8
gen. motors	41 3/4	43 5/8
goodyear	70 1/4	70 5/8
hewlett-pack.	74 7/8	71 7/8
int. bus.mach.	89 3/4	89
int. tel.tel.	65	63 3/8
klm airlines	21 5/8	22 1/2
mcdonnell	39 1/8	43 1/2
merck co.	49 5/8	49 7/8
mobil oil	65	65 5/8
penn central	20 1/2	20 7/8
philips	21	21
primerica	37 7/8	37 1/4
royal dutch	87 3/4	88
sears roebuck	42 1/2	42 1/2.
sfe-south.pac.	12 1/2	12 3/8
texaco inc.	64 3/8	64 5/8
united techn.	52 1/4	52 1/2
westinghouse	16 3/4	17 1/4
whitman corp	13 1/2	13 1/8
woolworth	27 1/2	13.7626

Advieskoersen

amerik.dollar	1,745	1,865
austr.dollar	1,31	1,43
belg.frank (100)	5,31	5,61
canad.dollar	1,440	1,560
deense kroon (100)	27,65	30,15
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,15	3,40
finse mark (100)	39,90	42,40
franse frank (100)	32,10	34,85
griekse dr. (100)	0,84	1,04
ierse pond	2,85	3,10
ital.lire (10.000)	13,95	15,65
jap.yen (10.000)	136,50	142,50
noorse kroon (100)	27,35	29,85
oost.schill. (100)	15,75	16,25
port.escudo (100)	1,27	1,45
spaanse pes. (100)	1,73	1,89
turkse lira (1000)	0,23	0,33
zweedse kr. (100)	29,70	32,20
zwits.fr. (100)	120,25	124,75

Wisselmarkt

amerik.dollar	1,80985-1,81235
antill.gulden	0,9970-1,0270
austr.dollar	1,3772-1,3872
belg.frank (100)	5,4705-5,4755
canad.dollar	1,51225-1,51475
deense kroon (100)	29,145-29,195
duitse mark (100)	112,6150-112,6650
engelse pond	3,2860-3,2910
franse frank (100)	33,425-33,475
griekse dr. (100)	0,8860-0,9860
hongk.dollar (100)	23,0750-23,3250
ierse pond	2,9970-3,0070
ital.lire (10.000)	14,875-14,925
jap.yen (10.000)	141,275-141,375
nwzeel.dollar (100)	0,9670-0,9770
noorse kroon (100)	28,810-28,860
oostenr.sch. (100)	16,0030-16,0130
port. escudos (100)	1,3350-1,3750
spaanse pes. (100)	1,7930-1,8030
surin.gulden	0,9945-1,0345
zweedse kr. (100)	31,200-31,250
zwits.frank (100)	122,885-122,935
e.c.u.	2,3065-2,3115

Index Amsterdam

CBS-koersindex(1983=100)

algemeen	214,70	215,30
id excl.kon.olie	206,50	206,90
internationals	219,70	220,40
lokale ondernem.	211,10	211,50
id financieel	140,80	141,10
id niet-financ.	278,60	279,10

CBS-herbeleggingsindex (1983=100

algemeen	313,70	314,60
id excl.kon.olie	284,30	284,80
internationals	334,70	335,70
lokale ondernem.	290,60	291,30
id financieel	213,90	214,40
id niet-financ.	362,10	362,90

CBS-stemmingsindex (1990=100)

algemeen	130,20	130,60
internation	148,40	149,10
lokaal	126,90	127,20
fin.instell	124,20	124,40
niet-financ	127,10	127,50
industrie	137,90	137,90
transp/opsl	135,00	136,60

Goud en zilver

Goud onbewerkt 19,420-20,020, vorige 19,530-20,130, bewerkt 21,620 laten, vorige 21,730 laten.

Zilver onbewerkt 200-270, vorige 200-270, bewerkt 310 laten, vorige 310 laten.

Dow Jones

Industrie 3.399,74

- 7,28

OPTIEBEURS

	serie		omzet	v.k.	s.k.
abn amro	c okt	42,50	177	3,40	3,30
ah	c jul	90,00	205	0,80	1,10
ah	p jan	80,00	150	0,90	0,80
akzo	p jul	165,00	242	7,00a	6,70
akzo	p okt	160,00	300	4,50	4,60
eoe	c jun	305,00	541	12,50a	13,00
eoe	c jun	310,00	328	7,50	8,30
eoe	c jun	315,00	1220	3,90b	4,40
eoe	c jun	320,00	409	1,40	1,70
eoe	c jul	320,00	243	3,80b	4,20
eoe	c aug	325,00	420	4,50a	4,40
eoe	p jun	315,00	822	1,70	1,50
eoe	p jun	320,00	301	4,50	3,90
eoe	p jul	310,00	151	1,60a	1,40
eoe	p jul	315,00	219	2,80	2,50
eoe	p aug	315,00	407	3,50b	3,50
goud	c nov	360,00	145	4,00	3,50
hoog	c jul	60,00	233	1,10	1,50
hoog	p okt	50,00	225	0,80a	0,60
ing	c jul	50,00	548	0,40	0,40
ing	c j94	47,80	166	5,00	5,10
ing	c j95	47,50	482	6,70	6,70
ing	p okt	47,50	630	1,20	1,20
ing	p okt	50,00	587	2,90	2,70
klm	c jun	40,00	505	0,80	1,80
klm	c jul	40,00	480	1,30	1,50
klm	c jul	42,50	175	0,70	0,60
klm	c okt	40,00	172	2,20	2,50
klm	c okt	42,50	157	1,40	1,30
klm	p jun	40,00	556	1,40	0,60
klm	p jul	37,50	165	0,60	0,40
klm	p jul	40,00	993	1,60	1,10
klm	p okt	40,00	166	2,10	1,70
nedl	c jul	55,00	420	6,10	6,40
nedl	c jul	60,00	232	2,50	2,80
nedl	p jul	65,00	204	5,30a	4,80
nlc	p nov	102,00	1000	0,90a	0,85
nlf	c aug	101,00	250	2,45a	2,40
nlv	p nov	100,00	1000	0,95a	0,85
phil	c jan	40,00	150	2,00a	1,90
phil	c jan	42,50	160	1,10	1,10
phil	c o95	20,00	191	19,00	19,40
phil	c o96	35,00	157	9,60	9,80
olie	c okt	155,00	187	8,50	9,00
olie	c okt	160,00	145	5,60	5,70
olie	p o96	160,00	193	10,30	10,10
top5	c jun	620,00	145	2,10	2,50
voc	c jul	45,00	508	0,40	0,60
xmi	c jun	360,00	255	2/03	2/08
xmi	p jun	350,00	260	1/08	1/08

a = laten — g = bieden + ex-div.
b = bieden — h = laten + ex-div.
c = ex-claim — k = gedaan + h
d = ex-dividend — l = gedaan + g
e = gedaan + bieden — vk = slotkoers vorige dag
f = gedaan + laten — sk = slotkoers gisteren

Europa, lelijk eendje dat maar geen zwaan wordt

● *De Europese leiders en koningin Beatrix eind verleden jaar in Maastricht. De vreugde rond het bereiken van het akkoord van Maastricht lijkt voorbarig te zijn geweest.*

foto:ANP



DOOR HENK GLIMMERVEEN EN PETER DE VRIES

DEN HAAG/BRUSSEL – „Hij was àl te gelukkig, maar toch nooit hoogmoedig, want een goed hart wordt nooit hoogmoedig", schreef de beroemde Deense verteller Hans Christian Andersen ooit in het sprookje van het lelijke jonge eendje dat tot zwaan uitgroeit. Het beestje weet zich geen raad wanneer anderen haar schoonheid prijzen. Ten einde raad verbergt de eend de kop onder de vleugels. Verlegen.

Hadden de Europese regeringsleiders daar in Maastricht eind 1991 maar een voorbeeld aan genomen. Maar nee. Toen in december de stamhoofden van de twaalf EG-volkeren een verdrag sloten over verdere politieke en economische eenwording, bezongen ze luidkeels hun eigen schoonheid. Europa was niet langer het lelijke eendje van de wereldgeschiedenis, een nietige verschijning tussen de wereldleiders uit Moskou en Washington. De stamhoofden waren té gelukkig. Slechts een enkeling noemde ze destijds al zelfingenomen, en enigszins hoogmoedig.
De Deense afwijzing van de Maastrichtse verdragen heeft aan die euforie een bruusk einde gemaakt en de EG in een acute crisis gestort. Want met één ontbrekende handtekening kunnen de Verdragen niet ingevoerd worden, stokken bovendien de onderhandelingen over toelating van nieuwe lidstaten, en moeten Brusselse spelregels herzien worden.

A la Carte

De EG wordt na het Deense referendum nooit meer helemaal dezelfde, hoe hard momenteel ook geprobeerd wordt te voorkomen dat de brand overslaat naar andere landen. Want de hoop met z'n twaalven één sterke politieke macht te vormen vervaagt en maakt langzaam plaats voor een 'Europa à la Carte'.

Daarin beslissen soevereine staten op welke punten ze willen samenwerken en op welke niet. Het Engeland van John Major eiste in Maastricht op monetair en sociaal terrein al een uitzonderingspositie op, daar komt nu Kopenhagen bij. Wie volgt?
Twee oorzaken lijken, achteraf beschouwd, aan de Maastrichtse misrekening ten grondslag te liggen. Allereerst is er de massale onvrede van de Westeuropeanen met de politieke kaste. Die houding vindt een uitweg in onbehagen met de Brusselse Euro-technocratie. Daarnaast hebben de EG-leiders zich verkeken op het feit dat nu de Russische vijand verdwenen is, de wil tot politieke samenwerking niet langer gevoed wordt door de noodzaak één front te vormen.

Labyrinth

Het Deense referendum heeft, voor de zoveelste keer in een paar maanden tijds, gedemonstreerd dat de kloof tussen wat politici doen en de bevolking vindt, groot is. Verkiezingsuitslagen in Frankrijk, Duitsland, België en Italië wezen eerder al op een vloed van afkeer van het politieke establishment, wat tot uitdrukking kwam in de opmars van protestpartijen en zware nederlagen van traditionele regerings- en oppositiepartijen. Wie het massale 'ja' van de parlementariërs in de Folketing in Kopenhagen legt naast het nipte 'nee' van de Deense bevolking, ziet dat die tendens zich voortzet.

Dit proces van politieke verwijdering is aangewakkerd door de onverwachte economische crisis, en de machteloosheid van de EG een eind te maken aan de meest gruwelijke oorlog op het continent sinds 1945: Joegoslavië.
Het Brusselse Euro-circus heeft aan die vervreemding zelf de afgelopen jaren overigens een niet te onderschatten bijdrage geleverd. De democratische controle op het labyrinth van instellingen en procedures laat te wensen over en de doolhof is in de Maastrichtse verdragen alleen maar onoverzichtelijker geworden.

De EG ontwikkelt zich bovendien tot een alibi voor scherpe, impopulaire maatregelen. Op een moment dat een economische crisis Europa teistert, dicteert Brussel verdere bezuinigingen. Daar komt bij dat de solidariteit met arme EG-landen als Italië, Portugal en Griekenland - die in de periode van de Koude Oorlog logisch én goedkoop leek - nu opeens handenvol geld blijkt te gaan kosten terwijl de logica ervan niet meer wordt uitgelegd.
Het resultaat laat zich raden: barometers van de publieke opinie, die Brussel elk kwartaal publiceert, wijzen op een toenemende 'gooi maar in m'n pet'-houding. Ruwweg de helft van de EG-bevolking heeft nooit van de Top van Maastricht gehoord, slechts één op de zes burgers heeft het idee dat daar iets besloten is dat van invloed is op het dagelijks leven. Terwijl de regeringen in Brussel hun superstaat optrokken, keerde de bevolking zich af.

Koude oorlog

Het is vaak vergeten, maar het hele idee van Europese samenwerking is een direct uitvloeisel van de Koude Oorlog. Het was een poging de eeuwenoude rivaliteit tussen verschillende grote en oorlogszuchtige landen na 1945 te bezweren. Het doel was niets minder dan de Russen buiten de deur te werken, de Amerikanen binnen te loodsen, en de Duitsers eronder te houden.

Een bondgenootschap als de NAVO verkeert daardoor inmiddels in een forse identiteitscrisis.

De Brusselse EG-instellingen leken aanvankelijk te ontsnappen aan die post-Koude Oorlog-malaise. De EG mat zichzelf in Maastricht zelfs twee nieuwe bestaansredenen aan. Naast de klassieke opdracht te waken over de vrijhandel tussen de EG-landen – het beroemde '1992-project' waarbij de grenscontroles verdwijnen – werd de omschakeling van de Gemeenschap naar een Politieke en een Monetaire Unie uitgetekend.
Maar het breien aan de lappendeken van compromissen had een waarschuwing moeten zijn voor wat Margaret Thatcher ooit al voorspelde: als puntje bij paaltje komt, zullen veel landen terugdeinzen voor het overdragen van werkelijke macht aan Brussel. Thatcher kreeg gelijk. De Europese stamhoofden zorgden er in Maastricht voor dat ze zelf de touwtjes in handen hielden.

Gewicht

De droom is uit: het 'Europa van de Twaalf' wordt geen eensgezinde politieke macht. Het onvermogen als vrederechter in Joegoslavië op te treden, had al twijfels gezaaid; met het Deense referendum loopt het tijdperk van de hooggespannen ideeën over een Europese federatie definitief ten einde.

Daarmee ligt de weg open voor de realisering van het visoen van de IJzeren Dame. Zij wilde de Europese landen een vrijhandelszone laten vormen, waar mensen, diensten en goederen ongestoord kunnen circuleren. En wat Thatcher betrof, mochten andere landen, als ze dat dan perse wilden, los daarvan de pretenties van een Europese politieke supermacht vorm geven door hun buitenlands- en defensiebeleid te coördineren.

Onvermijdelijk bijverschijnsel van een dergelijk 'Europa à la Carte' is dat een flink aantal landen weliswaar toe kan treden tot de vrijhandelszone, maar dat het politieke gewicht ervan geringer is. Het is een bizarre paradox dat waar de bevolking van de EG-landen onverschillig is onder de eigen Gemeenschap, in Oost-Europa van de EG wordt verwacht dat ze een anker van stabiliteit vormt. Die laatste taak is voor Brussel echter te hoog gegrepen.
Vroeger werden Europese provinciestadjes beroemd door het verlenen van onderdak aan de ondertekenaars van vredesverdragen of de generaals die in historische veldslagen vochten. In dat rijtje van Waterloo, Wenen en Munster, Jalta en Versailles, past Maastricht sinds dinsdag niet meer. Wat geprezen is als het begin van een nieuw tijdperk, lijkt te eindigen als reïncarnatie van de twintigste eeuw.

nieuws analyse

Gewoon mevrouw die katholiek is geworden

'Overstap Christina baart geen opzien'

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De Nederlandse Hervormde Kerk respecteert de overgang van prinses Christina naar het rooms-katholieke geloof. „We treuren daar niet om. Waarom zouden we dat doen? Als iemand tot een bepaalde levenskeuze komt, respecteren we dat. Dat geldt ook voor prinses Christina, die zich kennelijk beter thuisvoelt in een andere kerk", zegt secretaris-generaal Bleij van de hervormde kerk.

„Het gaat hier niet om twee kerken die concurrerend tegenover elkaar staan. Als ik denk aan de oecumenische relaties tussen beide kerken, is er geen reden te treuren over de overstap van Christina".

Toen prinses Irene in 1964 overging van de Nederlandse Hervormde Kerk naar de rooms-katholieke, baarde dat veel opzien. Het was een klap in het gezicht van protestantse burgers. Bleij: „Dat kwam vooral omdat achteraf bekend werd dat zij opnieuw was gedoopt. Dat hield toen een desavouering (ontkenning) van de doop in zoals die aan haar als kind in de hervormde kerk was toegekend".

Commotie

Prof. Ackermans, hoogleraar staats- en bestuursrecht aan de Erasmusuniversiteit in Rotterdam, verwacht niet dat er veel commotie ontstaat over de overgang van Christina. „De prinses heeft afstand gedaan van de rechten op de troon. Ze is nu een in sommige opzichten vooraanstaande Nederlandse dame, die een privé-beslissing heeft genomen. Staatsrechtelijk gezien is er dus niets aan de hand".

Dat zou anders zijn als kroonprins Willem-Alexander tot het katholieke geloof zou overgaan. „Een vorst of een troonopvolger heeft natuurlijk een privé-leven. Hij kan gelovig zijn en van geloof veranderen. Wanneer hij dat doet in relatie met zijn functie, dan is er wat anders aan de hand.

Stel dat Willem-Alexander in het geheim katholiek zou worden en daar op een opvallende manier uiting aan zou geven door in Rome iets met de paus te regelen, dan is dat een politiek feit waar politieke partijen zich druk over zullen maken. Daar zullen dan ook de verantwoordelijke ministers over worden aangesproken. Een vorst of kroonprins kan zich gewoon niet alles permitteren".

Sympathie

De meeste Oranjes hebben door de jaren heen sympathie gehad voor de rooms-katholieke kerk. Koning Willem I deed in 1840 onder meer afstand van de troon omdat hij met een katholieke hofdame uit België wilde trouwen. Koning Willem II was dik bevriend met monseigneur Zwijsen, de eerste aartsbisschop van Utrecht. Toen ook doken geruchten op dat de koning stiekem was overgestapt naar het katholieke geloof. Dat bewijs is echter nooit geleverd.

Willem III was minder neutraal. In 1853 nam hij een petitie in ontvangst van de April-beweging, een groep verontruste protestanten die in opstand kwam tegen de in 1953 opgerichte bisdommen en keerde zich daarmee fel tegen het herstel van de katholieke hiërarchie.
Koningin Wilhelmina was wel duidelijk anti-katholiek. Haar toespraken waren zeer religieus getint en in haar ogen waren katholieken tweederangs burgers. Van prinses Juliana en koningin Beatrix is bekend dat zij regelmatig diensten in de Nederlandse Hervormde Kerk bezoeken.
Het zijn met name de protestanten zelf geweest die het koningshuis als een 'bezit' van de Nederlandse Hervormde kerk zagen. Toen Irene in 1964 katholiek werd, zag de SGP haar overstap als ontrouw aan het Oranjehuis.

Verdrietig

De SGP is nu ook de enige politieke partij die het jammer vindt dat prinses Christina is overgestapt naar het katholieke geloof. „We zijn verdrietig", vertelt een woordvoerder van de SGP-fractie in de Tweede Kamer. „Maar gelukkig is prinses Christina geen lid meer van het koninklijk huis. Eigenlijk is ze gewoon een mevrouw in Wassenaar die katholiek is geworden".

Tsjechen en Slowaken naar stembus om nieuw parlement te kiezen

Eenheidsstaat staat op spel

PRAAG – Tsjechen en Slowaken gaan vandaag en morgen naar de stembus voor verkiezingen die wel eens het einde zouden kunnen inluiden van een van Europa's laatste veel-volkerenstaten. De stemming in beide deelrepublieken is volstrekt verschillend. Nationalistische partijen die een einde willen maken aan de economische 'schoktherapie' stevenen in Slowakije af op een overwinning, terwijl de rechtse architecten van deze schoktherapie en voorstanders van een sterke federatie aan kop gaan in de opiniepeilingen in het Tsjechische landsdeel.


JIRI DIENSTBIER
...hoge kiesdrempel...


VACLAV HAVEL
...na juli nog president?

De twee belangrijkste kandidaten in de verkiezingen illustreren ongewild de tegenstelling tussen beide deelrepublieken. De 49-jarige Vladimir Meciar kan volgens opiniepeilingen rekenen op een ruime overwinning in Slowakije, dankzij zijn pleidooi voor een losse confederatie en voor staatsingrijpen in de economie.
Zijn tegenpool is de 50-jarige Vaclav Klaus, de minister van financiën en motor achter de hervormingen voor een markteconomie. De Democratische Burgerpartij (ODS) van Klaus, die voorstander is van een sterke federatie, wordt naar alle waarschijnlijkheid de grootste partij van de Tsjechische republiek en daarmee is de minister favoriet voor het premierschap.

Welvarend

Onder leiding van Klaus hebben de relatief welvarende Tsjechische landen (Bohemen en Moravië), met tweederde van de bevolking van Tsjechoslowakije, zich verbonden aan privatisering en invoering van de markteconomie. Dankzij de hervormingen en de lange industriële traditie lijkt het westelijke deel van het land klaar voor een snelle opname in de vaart der volkeren.
Slowakije heeft daarentegen het nakijken. Als landbouwstaat met een sterk gesubsidieerde wapenindustrie heeft Slowakije weinig baat gehad bij de economische hervormingen die Praag doorvoert. Tweeëneenhalf jaar na de val van het communisme kampen de Slowaken met een werkloosheid van twaalf procent, drie keer zo hoog als in de Tsjechische republiek.

Onafhankelijk

Meciar heeft aangekondigd dat hij na een verkiezingsoverwinning onmiddellijk de soevereiniteit van Slowakije zal uitroepen en een eigen Slowaakse grondwet zal opstellen, waarna de bevolking zich in een referendum mag uitspreken over de gewenste band met de Tsjechen. Zelf staat de nationalistische voorman, een oud-bokser, niet kandidaat voor het federale parlement maar voor de regionale Slowaakse Nationale Raad.
Ondanks een kiesdrempel van vijf procent is het spectrum van politieke partijen in Tsjechoslowakije sterk versplinterd. Bij de verkiezingen van twee jaar geleden domineerden het toen nog aan elkaar verwante Burgerforum in het Tsjechische landsdeel en Burgers tegen Geweld in Slowakijke. Inmiddels zijn beide bewegingen uiteengevallen en zullen circa tien partijen het federale parlement bereiken.
Meciar en zijn linkse Beweging voor een Democratisch Slowakije (HZDS) kunnen in ieder geval rekenen op de steun van twee andere links-nationalistische partijen, waaronder de voormalige communisten. Na de verkiezingen moeten zij gedrieën in staat worden geacht alle grondwetswijzigingen in het federale parlement te blokkeren.
Klaus kon dan ook moeilijk anders dan aankondigen dat hij bereid is met Meciar te onderhandelen. Maar hoe die onderhandelingen tot een compromis kunnen leiden is volstrekt onduidelijk. Voor deelname van de ODS aan een regering van Meciar, stelt Klaus twee voorwaarden: voortzetting van de economische hervormingen en handhaving van de federatie. Beide eisen zijn voor de nationalistische Slowaakse leider onaanvaardbaar.

Armlastig

In werkelijkheid lijken de leiders van ODS en andere rechtse partijen genoeg te krijgen van de Slowaakse nationalisten en komen zij langzaam terug van hun pleidooien voor behoud van de federatie. Bij verschillende gelegenheden hebben zij gesuggereerd dat de Tsjechische republiek wel eens beter af zou kunnen zijn zonder zijn armlastige kleine broertje.

Het uiteenvallen van Tsjechoslowakije zou het ODS en zijn bondgenoten mogelijk niet ongelegen komen doordat linkse Tsjechische partijen het volgens recente opiniepeilingen veel beter zullen doen dan aanvankelijk was verwacht.
Kennelijk menen ook steeds meer Tsjechen dat voor hen de tol van de economische liberalisering te hoog is.

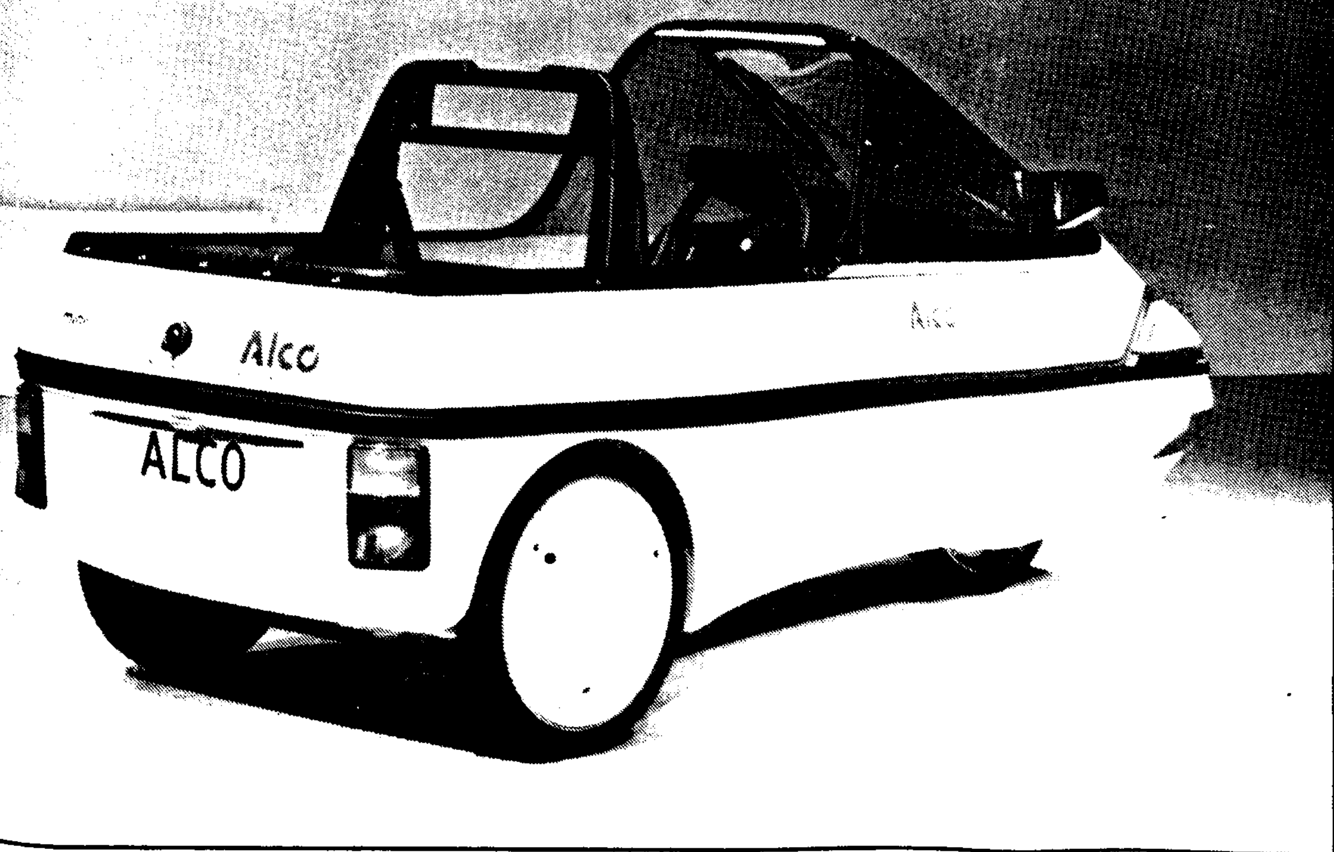
Havel

De verkiezingen kunnen ook belangrijke gevolgen hebben voor de kleurrijkste politici van Tsjechoslowakije, niet het minst voor Vaclav Havel. De schrijver-president heeft herhaaldelijk gewaarschuwd voor het uiteenvallen van Tsjechoslowakije en tegen 'nationalistische bekrompenheid'. Dat is reden genoeg voor de nationalistische partijen uit Slowakije om Havels herverkiezing te dwarsbomen, mochten ze daartoe sterk genoeg zijn wanneer het nieuwe parlement op 3 juli een staatshoofd kiest.

Kiesdrempel

De kiesdrempel kan ook een Jiri Dienstbier en Alexander Dubcek de das om doen. De Slowaakse sociaal-democraten dachten een goede slag geslagen te hebben toen Dubcek, de gewezen leider van de Praagse Lente van 1968, zich aanmeldde. De populariteit van de partij schoot omhoog, maar intussen dreigen de sociaal-democraten de kiesdrempel niet te halen. De Burgerbeweging van Dienstbier moet eveneens vóór vijf procent van de stemmen vechten.

Auto-Info


● De Mini-el City cabriolet.

Mini-el City zuinig en efficiënt

'Milieu-auto' geïntroduceerd

DOOR HUUB MEIJER

Alco Nederland BV in Nieuwegein heeft de elektrisch aangedreven auto Mini-el City op de Nederlandse mark geïntroduceerd. Het is de eerste elektrische auto die in serie wordt vervaardigd en niet is afgeleid van een bestaand model. Het milieuvriendelijke voertuig wordt in Denemarken gefabriceerd door CityCom A/S en is door de Rijksdienst voor het Wegverkeer goedgekeurd.

De Mini-el City is ontwikkeld voor eenpersoons-vervoer in stadscentra, op uitgestrekte bedrijfsterreinen, in recreatieparken en natuurgebieden.

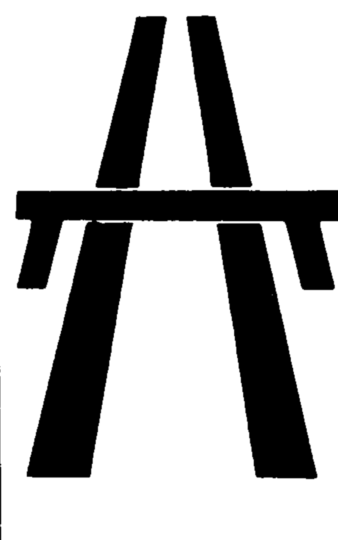
De driewielige mini is vrijwel geruisloos, weegt leeg slechts 290 kilogram en heeft een laag energieverbruik (1,5 cent/km). De wagen is daardoor milieuvriendelijk ook al omdat het koetswerk is gemaakt van onderhoudsvrije en recyclebare kunststof.

De maximumsnelheid van de fraai gestyleerde driewieler bedraagt 50 km/h bij een actieradius van eveneens 50 km. Het wagentje is 1,24 m hoog, 1,06 m breed en 2,74 m lang. Op het overzichtelijke dashboard kan men onder meer de inhoud van de accu aflezen, zodat de energiebron bijtijds kan worden opgeladen. De Mini-el is zeer wendbaar en kan behalve de bestuurder bagage of een kind vervoeren.

Doelgroep

De wagen is leverbaar in twee uitvoeringen: als sedan met hardtop en zonnedak of als cabriolet met linnen kap. Men heeft de keuze uit een achttal kleuren en kan de Mini-el City met diverse accessoires naar eigen inzicht aankleden. Lichtmetalen wielen zijn standaard. De prijs bedraagt 18.000 gulden inclusief btw.

De gebruiksvriendelijke auto is in eerste instantie bedoeld voor energiebedrijven, overheden, ondernemingen aan de rand van steden of met grote bedrijfsterreinen, maar ook voor werknemers die in (beschermde) natuurgebieden hun werk moeten doen. Pas in tweede instantie is de auto bedoeld voor de milieubewuste consument/stadsbewoner.



Lotus M200 sublieme roadster


● De Lotus M200 is een vrijestijloefening van eigen ontwerpers. Foto: GPD

De nieuwste creatie Lotus M200 heeft alles te maken met gevoel voor stijl en sportiviteit. Logisch, gezien het roemrijke verleden van het door Colin Chapman gestichte merk. Want op welk model dit genie zich ook uitleefde, het werden steeds moderne klassiekers. Gepaard aan een fenomenale wegligging en een geweldige motorkarakteristiek zijn het tot op heden nog steeds sublieme verschijningen.

De laatste creatie Lotus Elan, kreeg vorig jaar de British Design Award en is nu de basis van de M200. Deze roadster is een vrijestijloefening van een eigen team ontwerpers. Het model heeft een aerodynamische rolbeugel met een verstelbare 'spoiler-flap', twee aparte lage voorruitjes en een speciaal voor meer neerwaartse druk ontworpen achterzijde. Ook de voorkant is met dat specifieke doel voor ogen opnieuw vorm gegeven.

Van binnen een bekleding van leer en kunststof, Recaro stoelen van composiet materiaal en een apart zwart-wit instrumentarium. De M200 staat op 17 inch wielen van aluminium/magnesium en speciale Goodyear-Lotus 215/40 banden. Voor de muziekliefhebber heeft de producent een Clarion Digital Technology ICE 'radio' aangebracht.

Autofabriek pleit voor uniforme regels in EG

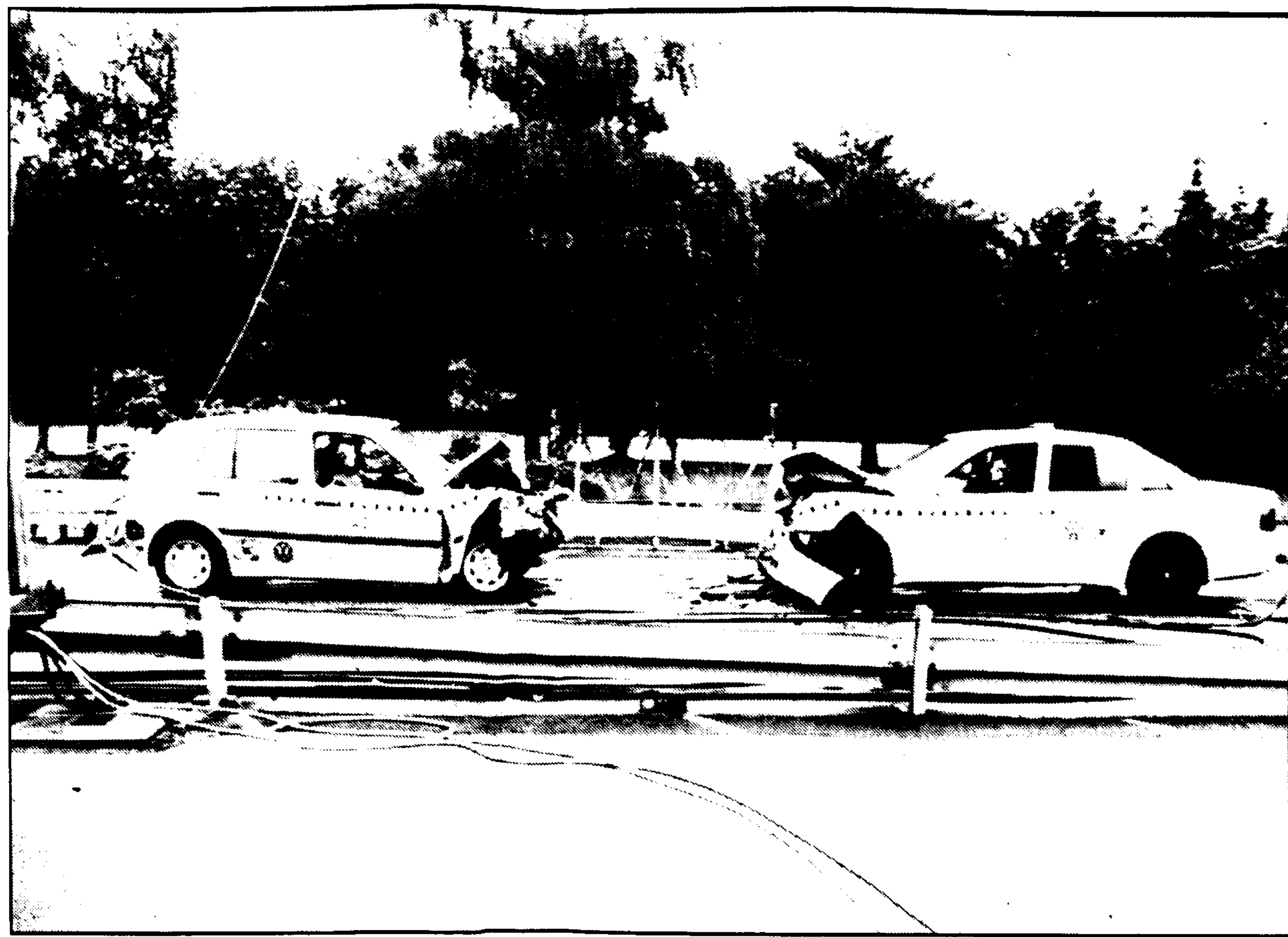
Volkswagen maakt veel werk van veiligheid

DOOR SIEM LEEUWENKAMP

Het een doffe klap dreunt de Golf op de Passat. Het verschaft Volkswagen weer 00 uur werk om deze schade van 70 mille te analyseren. De ingenieurs op de testbaan vlak bij de fabriek in Wolfsburg zijn enthousiast: „Das war super!" kraait Ulrich Seiffert.

De geleerde professor legt uit dat we ons geen zorgen hoeven te maken over schadelijk gas dat in een airbag zit: „Is niet meer dan de damp van één opgerookte sigaret. Je voorkomt er wel fatale gevolgen mee. Na een klap zoals deze met 80 km/u kunnen twee volwassenen voorin en een kind van drie jaar achterin vrijwel ongedeerd uitstappen."

Voor 1200 D-mark is vanaf volgend jaar in de modellen Golf, Vento en Passat voor de berijders voorin de combinatie van twee driepuntsgordels plus airbags te leveren. Achterin levert VW de 'Bobsy', een speciaal kleurrijk kinderzitje dat wordt verankerd door een rolgordel.


● Een frontale botsing met 80 km/u tussen een VW Golf en een Audi 100. Voorruiten, portieren en — meest belangrijk — ook de passagiers mankeren weinig tot niets. Foto: GPD

Precisie

De workshop 'Initiative Sicherheit' op een geasfalteerde vlakte ter grootte van een vliegveld, kenmerkt zich door een nauwkeurig geënsceneerde precisie.

Er is Volkswagen veel aan gelegen om het accent te verleggen van milieuzorg naar veiligheid. Naast de langgerekte testbanen in Ehra-Lessien zien we daarom nog een daverende klap van twee VW-busjes, die later op film in 'slow-motion' nog eens zijn te bewonderen.

Een VW Transporter en Caravelle denderen met 80 km/u op elkaar. Weer vliegen de VW-dummies van het type Hybrid III in de airbags. Slechts 150/1000 van één seconde na de botsing is het voorbij en zouden levende proefpersonen uit deze, door menigeen onveilig geachte, busjes kunnen stappen.

Volkswagen wil met deze proeven de verzamelde Europese pers vooral laten weten dat er uniforme EG-regels moeten komen. De voorgestelde 'Computer Supported Test Procedure' is volgens de Europese auto-industrie een belangrijk alternatief. Deze methode is een mengvorm van een quasi-statische zijwaartse botsing en de met behulp van een computer geoptimaliseerde auto.

Testregels

Seiffert stelt voor zijn Hybrid III dummies in de EG te gebruiken voor botsproeven: „Uniformiteit is er beslist nog niet en veel fabrikanten hebben de juiste dummies niet in huis. Momenteel is er ook veel discussie gaande over testregels bij frontale en zijwaartse botsingen. Een klap van 50 km/u tegen een obstakel onder een hoek van 30° geeft naar onze mening de beste imitatie van de praktijk."

Bij de botsproeven is duidelijk geworden dat Europa alleen heil ziet in een combinatie van gordel en airbag. Amerika houdt het op beveiliging van de bestuurder die geen gordel draagt en komt daarmee op een grotere en dus duurdere airbag.

De Euro-bag is kleiner, voordeliger en komt alleen bij botssnelheden boven 35 km/u in actie. Gebleken is dat de gordel vanaf die snelheid niet meer kan verhinderen dat het hoofd tegen stuur of dashboard slaat. Bij een kwart van de aanrijdingen met de gordel om slaat men toch tegen de voorkant van het interieur.

Na de 'live' botsproeven die we zien, wordt de met 'high-speed' camera's gemaakte film getoond. Dan zie je aan de meedraaiende klok dat, ondanks de gordel, het bovenlichaam binnen 50 milliseconden na de klap naar voren slaat. Dat laat slechts 25/1000 seconde beslissingsruimte voor de ontsteking van de airbag. Via de zogeheten pyrotechniek wordt nitrogeengas in de airbag geblazen, na de opvang van het lichaam is de luchtzak een fractie later al weer leeg.

Voetletsel

Uit andere beelden die worden getoond blijken de voeten tijdens een flinke botsing aardig bekneld te raken onder de pedalen. Een aanwezige chirurg pleit derhalve voor andere pedalen. „Iemand die na een ongeval grotendeels geneest, blijft vaak ten dele invalide door voetletsel," zegt professor Zwipp van de ongevals-chirurgische kliniek in Hannover. „Als de pedalen tijdens de klap worden weggetrokken is veel leed te voorkomen. Nog mooier is het ze te vervangen door drukknoppen."

Zwipp stelt verder voor naast de steeds meer toegepaste zijdelingse verstevigingen in portieren, airbags voor de zijkanten van de auto te ontwikkelen. „Als chirurgen hopen we dat die oplossing snel komt, omdat zijwaartse aanrijdingen vrijwel altijd leiden tot de ernstigste hoofd- en buiktrauma's."

uitlaatjes

De voormalige veilinghallen in Gronsveld zijn het komend Pinksterweekeinde het trefpunt voor eigenaren en liefhebbers van oldtimers en classic cars. De Internationale Historische Automobiel Club (IHAC) heeft in samenwerking met de Sport Club Gronsveld (SCG) voor deze expositie ruim 120 automobielen en motoren weten bijeen te brengen. De oudste wagen, een eencilinder De Dion Bouton, is gebouwd in 1898. In de categorie classic cars zijn talrijke automerken te zien met onder meer een Mercedes A Cabriolet 1952 en een Oldsmobile 1953. Ook de sportwagenliefhebber kan zijn hart ophalen aan bijvoorbeeld Masserati, Jaguar en een Formule-I racewagen.

Verder zijn er stands met lectuur, auto- en motoronderdelen, miniaturen, antieke trapauto's en is er voor de jeugd een aantrekkelijke parallelprogramma samengesteld.

De entree bedraagt een tientje voor volwassenen en is voor kinderen (tot 12 jaar) onder begeleiding gratis. De openingstijden zijn elke dag van 10.00 tot 18.00 uur.
Voor meer informatie: 045-257371 b.g.g. 046-753135.

Volkswagen Keverclub Nederland, regio Limburg, organiseert ook dit jaar weer een treffen voor 'Luchtgekoelde Volkswagens'. Eerste Pinksterdag, zondag 7 juni, zal dat evenement plaatsvinden op de parkeerplaats van het 'dagstrand' in Nederlands Eysden. Op dit terrein is plaats voor zo'n 700 á 800 Volkswagens. Deelnemers worden verwacht uit de Benelux, Duitsland, Zwitserland, Oostenrijk en Engeland.

Ook vindt er die dag een concours d'élégance plaats, verdeeld over acht categorieën. Prijsuitreiking omstreeks 16.00 uur. Tevens is er een grote onderdelenmarkt waar liefhebbers ook terecht kunnen voor een tweedehands kever of voor een miniatuurmodel.

Voor eventuele vragen omtrent dit gratis toegankelijke treffen: Edo Stoffer, telefoon 045-615129 of Marc van Oosterhout, telefoon 045-325864.

Sinds Citroën de 2cv6, de 'lelijke eend', twee jaar geleden uit produktie heeft genomen is de belangstelling voor de eend fors toegenomen. Meer en meer mensen zien met lede ogen deze 'waggelende' auto uit het Nederlandse straatbeeld verdwijnen. Voor bezitters van zo'n wagen wordt het steeds moeilijker om via de gebruikelijke dealers aan onderdelen voor de auto te komen.

Dat is de reden waarom de grootste vereniging van 2cv-eigenaren, de Enige Echte Eenden Club (EEEC), die zich richt op de oudere types eend tot 1970, haar magazijnruimte heeft uitgebreid. Dit magazijn met tienduizenden onderdelen van oude eenden speelt een belangrijke rol bij het restaureren en het onderhoud van de auto's van de leden.

Voor meer informatie: EEEC, Postbus 13129, 3507 LC in Utrecht.

● De clubleden van de EEEC proberen zo lang mogelijk dit type eend op de Nederlandse wegen te houden.

Ford Escort Clipper ruime vrachtvaarder

DOOR SIEM LEEUWENKAMP

Functionaliteit en rijplezier zijn eigenschappen die zowel bij het werk als in de vrije tijd goed bij een auto passen. Ford heeft met de Escort Clipper een vijfdeurs stationwagon in huis die deze karaktertrekken zonder meer op het lijf zijn geschreven.

Onder die maritieme naam Clipper staat er een prettig ogende vrachtvaarder gereed. Voor dat doel ingezet kan de kapitein aan het stuur van deze sober opgetuigde veellader de nodige volumineuze karweitjes klaren.

Met een bruto laadvermogen van 1750 liter en een laadlengte van 170 cm is er heel wat bagage weg te zetten op de vlakke met stof beklede vloer.

Van de achterbank kantelt de zitting, uitgevoerd als volschuim schaaldelen, in zijn geheel tegen de rugleuningen van de voorstoelen. Het vlakleggen van de niet verstelbare rugleuningen, met een verdeling van 60:40, creëert vervolgens een rijdende toonzaal.

De laadhoogte van de Clipper is met 78 cm niet echt super, maar voor het doorsnee werk toch toereikend genoeg. Tillen hoef je door de lage drempel niet al te veel en de stahoogte onder de brede klep met wis/wasser is goed.

Preventie

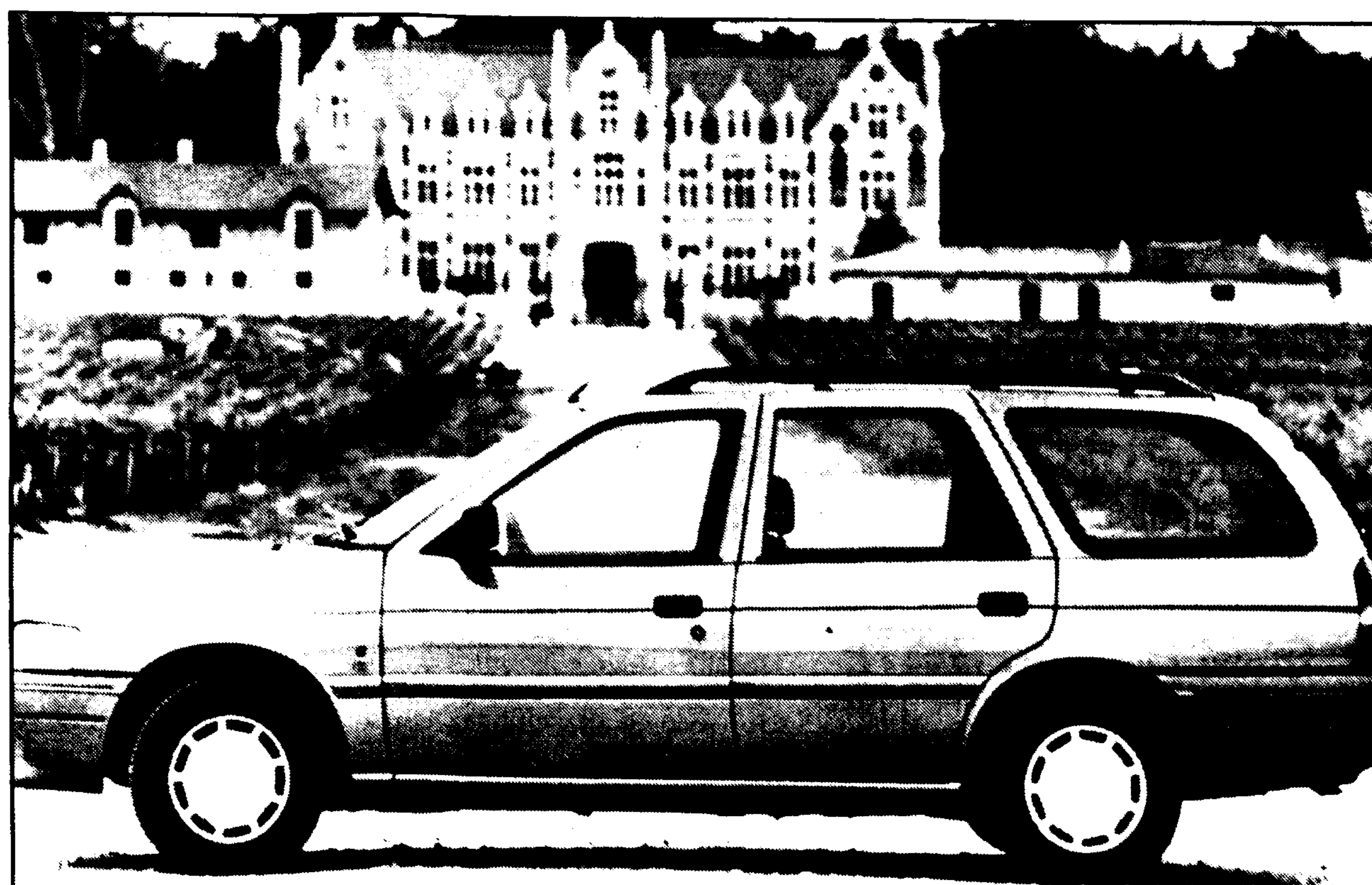
Minpunt van de laadklep is de ver uitstekende slotklauw, die als een hellebaard het hoofd gevaarlijk kan enteren. Het is even wennen om alleen met de sleutel de klep te kunnen openen. Zeker in combinatie met een centrale deursluiting is het openen via een hendel een stuk logischer.

Vermoedelijk heeft het omslachtige sleutel-steken te maken met het voorkomen van diefstal van de lading tijdens parkeren of voor een verkeerslicht.

Motorisch is het in de Ford Escort Clipper nog bij het oude werk gebleven. Nu de eerste versie van de nieuwe Zeta-motoren zijn opwachting heeft gemaakt, zal ook de stationwagen daar spoedig van profiteren. Met de 1.6 CLX van fl 35.960,- kom je aardig weg met een trekkracht van 138 Nm/4500 tr. Voor een beetje doorwerken moet er wel duchtig in de 5-bak geroerd worden. Reken op een gemiddeld verbruik van 1:11, een en ander natuurlijk sterk afhankelijk van de lading achterin.

Met de 105 pk vermogen die de Clipper-kapitein ten dienste staan, komt ruim 180 km/u op de kloeke teller. De wegligging op dat moment vereist wel een stevige hand aan het (niet standaard) bekrachtigde stuur. Vol beladen heeft de auto zeker neigingen tot 'dweilen' waardoor de stabiliteit in rechte lijn te kort schiet.

De vijfdeurs auto is standaard uitgerust met getint glas, een centrale deursluiting, van binnenuit te stellen buitenspiegels, twee dakrails, een wis/wasser achterop, vier rolgordels en bekleding achterop de achterleuning. Extra's zijn een schuif-kanteldak, ABS, snelontdooiing voorruit, elektrisch bediende zijruiten en verwarmde spiegels.


● In de middenklasse biedt Ford een ruime stationwagon aan onder de naam Escort Clipper. Foto: GPD

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met één woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,30.
Afwijkende tarieven voor rubrieken Proficiat en Vermist/Gevonden ƒ 1,15 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,80.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal één woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,80.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en mét legitimatie.

Telefonisch opgeven
045-719966
Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 079

Vermist/Gevonden

Beloning
voor diegene die mijn zwarte
Staffordshire Terrier
terug kan bezorgen.
(weggelopen op maandag-avond 1 juni).
046-751566 of 046-752228.

Witte Mazda
323 gezocht omgeving Heer Maastricht. Kent. MR-38-JK
Terug te bezorgen tegen beloning. Tel. 046-743585.

Gezocht zwemster: Hoi, ik heb je dinsd. 2 juni ontmoet in de bar "Der Pool". Je droeg een gebloemd badpak met een witte sportfas, verder was je in gezelschap van 2 vriendinnen. Graag zou ik je dins 9 juni weer willen ontmoeten in d'r Pool. "Een beetje verliefd".

Personeel aanbod

VOEGERS kunnen nog werk aannemen. Tel. 045-222798 of 045-529805.

Personeel gevraagd

Gevraagd met spoed
Serveerster
voor restaurant, liefst met ervaring, voor 19 uur p.wk.
Leerl. restaurant kok
SVH-opleiding voor full- of part-time.
Restaurant De Bergbok
Huls 5, Simpelveld. Tel. 045-443515 b.g.g. 441082.

Flexmen
Zoekt per direct:
Vakbekwame slagers
voor de slagerij en industriële projecten.
Bel gratis voor informatie van maandag t/m vrijdag tussen 10.00 en 17.00 uur op nummer: 06-0223122.
Doe het vandaag nog!!!!!!!!!

Limburgs Dagblad
vraagt
Bezorg(st)ers voor Heerlen en Voerendaal.
Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's, kunt u tijdens kantooruren even langskomen of bellen. Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717719.

KERP B.V.
zoekt voor de afdeling verkoop binnendienst:
een technisch commerciële medewerker
* opleiding op M.B.O.-niveau
* affiniteit met de automobieltechniek
* leeftijd 20-30 jaar
* commerciële ervaring gewenst
* actieve, enthousiaste en flexibele instelling
Heeft U interesse, stuur dan uw sollicitatiebrief met C.V. aan:
KERP BV, t.a.v. de Direktie,
In de Cramer 31, 6411 RS Heerlen.

Luxe Bakkery Moonen-Savelsbergh, Kruisstr. 8 Heerlen vraagt:
Brood- en Banketbakker
Handige bakkerijhulp
Min. leeft. 18 jaar. Werktijden in overleg.
Sollicitaties na telefonische afspraak: 045-714792.

Luxe Bakkerij Moonen-Savelsbergh, Kruisstr. 8, Heerlen vraagt per 1 juli a.s.
Winkeljuffrouw
MAVO-niveau, min. leeft. 18 jr. Full-time
Soll. uitsl. schriftelijk aan bovenstaand adres.

Leerling- dames kapster gevr.
16-17 jr. reacties uitsluitend telef. 045-312474.
Vrijdag 18.00-18.30 uur. Zaterdag 16.00-16.30 uur.
Arno Meens Coiffures, Landgraaf.

ECM Heerlen BV
is werkzaam op het gebied van electro-, meet- en regeltechniek in de industriële sector. Wij zoeken:
electromonteurs
Liefst met ervaring.
ECM Heerlen BV, Burg. van Grunsvenplein 10, 6411 AT Heerlen. Tel. 045-718877.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Für Dauereinstellung gesucht Maurer, Einschaler Klinkenmauer und Eisenbieger. Auch Colonnen. Auskunft von Montag bis Freitag von 8.30-17.00 Uhr. Tel. 0949-227144665.

Bouwbedrijf Borger b.v. Brunssum vraagt voor direct voor Nederland en Duitsland bekistings TIMMERLIEDEN en Metselaars, colonnes of los. Tel. 045-250930.

CHAUFFEURS gevr. part-time, evt. full-time. Tel. afspr 045-215555. Akerstr. Nrd. 132, Hoensbroek.

Gevr. serieuze spontane JONGEMAN als hulp (visverkoop) voor op de markt op zaterdag te Geleen. Tel. 046-743352 na 17.00 uur.

Dancing Pavillon vraagt BARMEDEWERKERS m/v voor de weekends en dagelijks in juli en aug. Leeftijd va. 18 jr. Tel. 04406-12574 na 14.00uur.

Gevr. BARMEISJES voor Bar Ma Cherie, Hellebroek 61, Nuth. Tel. 045-241829.

Cafétaria-snackbar vraagt vrouwelijke part-time MEDEWERKSTER, 18-25 jaar, voor 3 à 4 afwisselende dagen per week. Tel. 045-213451.

HULP gevr. voor 3 a 4 ochtenden per week, omg. Valkenburg. Tel. 04406-13094.

STRIJKSTER gevr. voor 38 uur per week. Leeft. 18 t/m 21 jr. Tel. 045-453308.

Leuke ASSISTENTES gevr. voor bar-club. Tev. escortservice. Inl. v.a. 14 uur. 045-326191.

Porky's Pretpark zoekt wegens drukte leuk MEISJES voor privéwerk, zeer hoog loon gegarandeert. Tel. 045-228481.

Gevraagd BROODBAKKER voornamelijk nachtdienst. Inl 045-241202.

VAKANTIEWERKERS gevraagd v.a. 18 jr. mnd. juli-aug. voor restaurant in Valkenburg. Tel. 04406-13558.

UITGEVERIJ zoekt advertentievertegenwoordigers m/v. Tegenover werklust, representatief voorkomen, commerciële instelling en bezit eigen auto, stellen wij de mogelijkheid tot het verdienen van een topsalaris en dagvergoeding. Interesse? Schrijf dan naar: Z.T.B. Nederland, Afd. Personeelszaken, Marksingel 1, 4811 NV Breda.

Sp. gezocht full-/part-timers v. BEDIENING. Rest. Le Bistro, tel. 04406-12620.

Sp. gezocht WERKSTUDENTEN, min. 18 jr.. Rest. 't Cadetje, 04406-12735.

Gevr. AARDBEIEN-VERKOPERS lft. 15-18 jaar J. Schaepkens, Klimmenderstr. 106, Klimmen. Tel. 04405-1359.

Gevr. ervaren ONDERHOUDS-SCHILDERS. Schildersbedr. Beckers, Schimmert. Tel. 04404-1641

Gevraagd BUFFETBEDIENDES en medewerkers voor div. horeca-werkzaamheden. Soll. na tel. afspr. 045-415794. Weekends: 045-417890 na 20.00 uur.

THUISZORGHULP gevr. in team bij Parkinson patiënte. Inl. tel. 045-227193.

Gevraagd WERKSTER voor 16 uur per wk. Tel. 045-327677 of 465507.

WINKELJUFFROUW gevr. plm. 18 jr. liefst met erv. Tel. 045-252733. Slagerij Huben Kerkstr. 79, Brunssum.

Gevraagd HULP in de huishouding voor 4 uur per week Tel. 045-320846.

Met spoed gevraagd div. HULPEN voor de Horeca. cafe-rest. Geulhal, Valkenburg. Tel. 04406-14951.

Met spoed gevr. INTERIEURVERZORGSTER voor 3 ochtenden per week. Geulhal Valkenburg. Tel. 04406-14951.

Friture/cafetaria in omg. Heerlen zoekt serieuze MEDEWERKSTER. Lft. met erv. Tel. 045-414175.

Gevr. VERKOOPSTER, full-time en part-time. Slagerij America, St. Pieterstr. 44, Kerkrade. Tel. 045-456435.

OPPAS gevr. voor kindje van 6 jr. 5-7 dgn. i.d. week. Tel. 045-225570.

Spoed TOILETDAME gezocht. Tel. 045-426248 (na 19.00 uur.)

Gevr. Freel. VERKOPER v. transportwereld. Tel. 035-210045.

Wolf Europabouw vraagt voor Duitsland, VOEGERS. Tel. tot 13.00 045-214500, na 13.00 uur 04499-4479.

Gevr. part-time KELNERS-Serveersters, werktijd in overleg. Café-rest. Suisse. Tel. 04454-2387. Vaals.

Gevr. nette HULP (liefst vrouwelijk) voor div. periodes in de mnd. juli-aug.-sept. voor de verkoop van div. broodjes met vleesw. enz. Tel. 04498-52798

Taxibedr. Hanneman vraagt TAXICHAUFFEURS voor weekends, centralist, buschauffeur voor dagritten Pers. aanm. Strijthagenweg 125, Kerkrade.

All-round SERVEERSTER gevr. in Horeca dagzaak van maand. t/m vrijd. tussen 12.00 en 14.00u. te Geleen Br.o.nr. B-1161, L-D, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Bakkerij Senden, Kokelestr. 35, Kerkrade. Tel. 045-453873 zoekt een aank. brood-en BANKETBAKKER en vutter of gepensioneerde voor plm 20 uur per week.

VAKANTIEWERKERS en opperlieden gevraagd voor bestratingsbedrijf. Tel. 04405-1568.

Nette part-time TAXI-CHAUFFEUR gevraagd. Taxi Bruuna, Maastrichterstr. 157, Brunssum. Tel. 045-257777.

Voor onze souvenir/cadeauwinkel te Valkenburg, zijn wij op zoek naar enthousiaste/representatieve part-time MEDEWERKERS m/v lft. v.a. 18 jr. Indien je direkt beschikbaar bent bel dan: 04406-16819.

OG te huur

HOENSBROEK, ruim 1-kamer app. met eigen ingang, kookgelegenheid en douche, ƒ 585,- incl., huursubs. mog. Tel. 04459-2277

Te huur gevraagd

WOONRUIMTE gezocht m. wasgel. Tel. 05443-74514, dinsd. 18.00-20.00 uur.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten
Woonhuis verkopen???
Wij kopen woonhuizen direct zelf aan,
100% zekerheid en geen makelaarskosten.
DENIS VASTGOED, bel vrijblijvend 040-518428.

OPEN HUIS ZATERDAG 6 JUNI VAN 14.00 - 16.00 UUR.
Valkenburg, Villa Ingerborgh:
Luxe appartement gelegen nabij het stadspark. Living ca. 52m2 met openslaande deuren naar terras. Gesl. keuken met toegang tot bijk. 2 slpkmrs. Badk. met ligb. dubb. v.w. en 2e toilet. Tuin, garage, berging in het souterrain. Kunststof kozijnen, dubbele begl. Prijs ƒ 295.000,- v.o.n. Bij volledige financiering bedraagt de netto maandlast ca. ƒ 1.700,-. Adres: Wehryweg 1a te Valkenburg.
INL. STIENSTRA MAKELAARDIJ B.V.
TEL. 043 - 25 29 33.

Bouwkavels
in B.P. Vrusschemig gel. a/d Zandweg te Heerlen opp. v.a. 746m2.
Prijzen va. ƒ 102.500,-v.o.n.
Inl. V.O.C. 045-740900.
Grouwels/Daelmans.
Tel. 043-254565.

15 jaar vaste rente! 8,6% (pensioenfonds). Aktie: 9,1% 30 jr. vast spaarhyp. Bel. 045-712255. STIENSTRA Hypotheek Service.

WOONHUIS met spoed te koop gevraagd, opknappen geen bezwaar. 040-520558.

Wilt U zekerheid bij de VERKOOP van uw huis? Bel vrijblijvend. Wijman & Partners Vastgoed. Heerlen 045-728671. Brunssum 045-274700.

Te koop BOUWTERREIN 475 m2, Hommerterallee Amstenrade. 04492-1534.

Te k. WOONHUIS, Rechtstr. 25, Landgraaf, 3 slpk., vaste trap n. zolder, cv, voor- en achtertuin, ƒ 109.000,- k.k. Direct te aanvaarden. Tel. 045-318833 na 17 u.

Te koop gevraagd. Omg. WELTEN of Heerlerbaan, liefst in oude c.q. bestaande kern, bij voorkeur vrijstaande woning. Prijzen met aanbiedingen sturen naar Emag B. V., P.b. 11, 6270 AA Gulpen

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

bouwmat./machines

Te k. AFRASTERINGSBUIZEN nieuw, rond, roestvrij. Zeer voordelig! 043-252677

Te k. KOKERPROFIELEN nieuwe vierkante buizen. Zeer voordelig! 043-252677

Te k. Kantelderen en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

KINDERKOPPEN, goede prijs. heymans, Zutendaal (B). Tel. 0932-11611290.

Kunststoftz. KOZ. (Weru), kleur mahonie, draai/kiep incl. therm. begl., 2.49x1.71 mtr., vr.pr. ƒ 800,-. 045-221731.

Bouwen/Verbouwen

Dak van staal
Uniek systeem voor isolatie en ventilatie van platte daken
Veugen
Dakbedekking Sittard 046-523306/06-52127603

Fa. ALTENA. Voor al uw dakwerken, gevelwerken en opruimdiensten. (Gratis prijsopgave). Tel. 035-244893 b.g.g. 035-836183. Semafoon 06-58454251.

Te k. licht beschadigde marantie binnen- en BUITENDEUREN v.a. ƒ 40,- t/m ƒ 85,-. Rollen dakleer v.a. ƒ 20,- t/m ƒ 50,-. Rennemigerveldweg 70, Heerlen. Tel. 045-727742.

Onderaannemer zoekt METSELWERK. Br.o.nr. B-1701 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Te k. RADSON ER 160 electronic (verh,. rendement) cv-ketel, 1985, nom. vermogen 18,9 KW. ƒ 500,-. Tel. 046-335934.

Transacties

Te koop aangeboden BOUWKEET en schaftwagen. Tel. 04493-1207.

Winkel&Kantoor

Te k. z.g.a.nw. FAX Alcatel 3603 in comb. met telef. ƒ 495,-; Prof kasregister Master 2200, ½ jr. oud, ƒ 1.500,-. 045-324800.

Kamers

Te h. in C-HEERLEN 3 een pers. kamers, eigen opgang, eigen keuken met warm en koud water, gebr. van badcel en wc. Tel. 045-721147 tussen 9.00 en 19.00 uur.

2 meisjes 18 en 19 jr. uit N-Brab., zoeken samen 2 kamers in MAASTRICHT. Tel. 01613-2365.

Te h. ruime KAMER v. meisje of j. vrouw. Tel. 04492-3421, plusm. 5 km. v. Sittard

Nette serieuze man 44 jr. zoekt nette ruime KAMER in Landgraaf en omstreken, met spoed. Tel. tussen 5-6 uur 045-454157.

Gemeub. WOONK. en slpk. te h. eig. ingang. Tel. 045-458329.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Bedrijfsruimte

Met spoed te huur gevraagd magazijnruimte, opp. ca. 350 m2, omg. EYGELSHOVEN. Tel. 045-351977.

BEDRIJFSRUIMTE met kantoren te huur. Rijksweg-Geleen. Inl. 046-747166 na 18 uur.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Gorgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122

ONDERDELEN wasmach. drogers en centrif. Europaweg Nrd 191 Ubach o Worms

REPARATIE huish. app.: Toenbreker Wasautomaten. 045-325819, gespec. Miele.

Diepvries/koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

KOELKASTREPARATIE, geen voorrijkosten en gar. Vroko 045-441566/ 461658.

TV/VIDEO defect, vandaag gebracht, morgen al klaar, prijsopgave en garantie. Tel. 045-231340 E & E Electronica Brunssum

Landbouw en Veeteelt

Ingersoll Tuintraktoren
* 12 tot 20 Pk
* hydraulisch aangedreven
* met hydraulische hefinrichting
* aanbouwwerktuigen hydraulisch aangedreven
* zeer veel aanbouwwerktuigen mogelijk o.a. frees, ploeg, cirkelmaaier, cyclomaaier, veegmachine, maaibalk, hoogwender, cultivator houtversnipperaar hoeftuiker, frontlader
Bezoek onze showroom waar wij u graag de verschillende machines en werktuigen zullen tonen.
LOZEMAN TUINMACHINES B.V.
Markt 14, Lottum. Tel. 04763-2341.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

VELDSCHUUR te koop 13.00x9.00x7.00 mtr. Bellen v.a. 10.00 uur 045-226055.

Te koop Swifter FOK-OOI - ramlammeren en overjarige rammen, Swoegervrij. Nieuwenhuisstr. 61, Hulsberg. Tel. 04405-3136.

Het is te mooi om waar te zijn maar het is waar. Nieuwe aluminium BEREGENINGSAANVOERBUIZEN, hogedruk maten 100 ƒ 10,-; 110 ƒ 11,- en 120 ƒ 12,- p/mtr. G.Cornelissen, Cuijksedijk 5, Mill. 08859-51072.

Uit voorraad leverbaar. 1- en 2 rijige aardappelvoorraadrooiers, veewagens, 2-4 koeien en 6-8 koeien, tandem as. Gegalvaniseerde maïsvoederdrinkbakken ook gedragen of op wielen met ev. hooirek en of dak, 1500 / 3600 ltr. Krachtvoederbakken voor zoogkalveren. Perfect weidebloters. Plastic drinkbakken 400 t/m 1200 ltr. Gegalvaniseerde weidehekken 3 t/m 5 m. LMB Jean SPONS - Eijsden 04409-3500

Te k. ZWARTBLES ooi en ram lammeren, ook stamboek. Tel. 04405-3408.

Auto's

Mazda Auto Leymborgh BV
Limbricht biedt aan:

Mazda 323 1.8i GLX "F" ps 6.500 km. demo		1992
Mazda 323 1.8i GLX "F" verlaagd		1991*
Mazda 323 1.6i GLX "F" van part. 10.000 km.		1991
Mazda 323 1.6i GLX "F" aut. schuifd. spoiler		1991
Mazda 323 1.6i GLX Sedan pas 8.500 km.		1991
Mazda 323 1.6i LX Sedan 1e eig.		1990
Mazda 323 1.3 en 1.5 GLX Sedan 1985 en		1986
Mazda 323 1.3 VDX Sedan 1984 en		1985
Mazda 323 1.6i GLX HB aut. ps 3-drs.		1990*
Mazda 323 1.5 HB GLX aut. ps 5-drs.		1989*
Mazda 323 1.3 HB 5-drs. 1987 en		1988
Mazda 323 1.5 HB 3-drs. ensign		
626 2.0 GLX coupé aut. ps sp.v. en sp. rood		1989
626 1.6 en 2.0 GLX coupé		1985
626 2.0 LX diesel Sedan 1986 en		1987
626 1.8 LX en 2.0 GLX HB 5-drs.		1988
Alfa 33 17E rood spoiler en sp.v. alarm etc.		1990
Renault 21 TL 4-drs. 5-bak 1e eig.		1988
Renault 1.8 GTL stationcar		1988
VW Passat 1600 diesel station gr. kent.		1988
VW Golf 1.6 diesel 3-drs.		1987
Nissan Sunny 1.3 HB LX 1e eig.		1987
Nissan Sunny 1.4 LX 4-drs. Sedan		1989
Mitsubishi Colt 1200 EXE rood		1987*
Ford Escort 5-drs. met schuifdak		1982*

Occasions met MAZDA KROON GARANTIE
Bornerweg 2-8. Tel. 046-515838.
Tevens keuze uit plusm. 10 inruilers tot ƒ 5.000,-.
*: wordt verwacht

RENAULT KERRES
Kerkrade 045-452424
Dom. Mijnstraat 25
Heerlen 045-724200
Beersdalweg 97
Topoccasions
Diverse merken met 1 jaar garantie.
RENAULT-DEALER voor de OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Nieuw geopend
Autohandel Mariëtte
heeft verschillende leuke goedkope en duurdere auto's voor u. Vele verschillende merken.
Heerlerbaan 74, Heerlen. Tel. 045-416388.

Auto Roberts
Heirstraat 8, Urmond
biedt aan plm. 40 automobielen. Ruim aanbod tot ƒ 7.000,-. Gratis bij aankoop portable autoradio/cass.
Inr., gar., financ. mog.
PINKSTERMAANDAG GEOPEND.
Aanbieding!
Ford Fiesta '90 1400 S; Ford '90 1100; Ford Fiësta '87; VW Golf memphis 1300 '90 en VW 1800 90. Als nieuw. Tel. 045-251872.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Ford Scorpio 2.4 i CL
bwj. '89, 78.000 km.
Te bezichtigen: Parallelstr. 49, Amstenrade.

Inruilauto's

10x Fiat Panda, alle type's va.		ƒ 5.900,-
7x Fiat Uno, div. type's va.		ƒ 8.900,-
3x Fiat Ritmo, div. modellen, zeer mooi va.		ƒ 6.900,-
2x Fiat Tipo, 1989, va.		ƒ 16.900,-
2x Fiat Regatta 85 Super alle extra's va.		ƒ 6.900,-
Fiat Croma diesel blauw 1988		ƒ 16.900,-
Fiat Croma SX nw. model alle extra's		ƒ 37.900,-
Alfa 33 sportwagon rood 1988		ƒ 16.900,-
Citroën 2CV6 Club rood 1984		ƒ 2.900,-
Ford Fiësta 1.1i CL Cheers blauwmet. 1991		ƒ 18.900,-
2x Ford Escort va. 1983 va.		ƒ 4.700,-
Lancia Y10 turbo donkergroen 1985		ƒ 8.900,-
Nissan Cherry Trend donkergrijs 1985		ƒ 8.900,-
Skoda 105S i.nw.st. 1988 nu		ƒ 4.900,-
Suzuki Alto GL wit 1987		ƒ 8.900,-

Bovag-garantie - vlugge financiering
Fiat Creusen Heerlen
Parallelweg 34, 045-742121.

Auto Maessen Klimmen

Opel Vectra 2.0i GL 5-drs. type	1990	ƒ 33.500,-
Opel Kadett Caravan 1.8S GL 5-drs.	1989	ƒ 20.500,-
Opel Kadett 3-drs. 1.2S LPG	1985	ƒ 9.500,-
Opel Corsa 2-drs. 12S	1983	ƒ 5.650,-
VW Golf Turbo Diesel 5-drs.	1987	ƒ 15.500,-
VW Golf Tour Diesel 3-drs.	1988	ƒ 17.500,-
VW Golf Cabrio GLI met nieuwe kap	1983	ƒ 23.000,-
Ford Escort RS Turbo int.c. alle acc.	1988	ƒ 24.900,-
Ford Fiësta 1.1L 3-drs.	1986	ƒ 9.750,-
Mercedes 200T combi	1981	ƒ 8.500,-

Inruilauto's

Citroën GS combi 5-drs.	1982	ƒ 1.500,-
Horizon Talbot 5-drs.	1982	ƒ 950,-
Opel Manta 1.6S	1977	ƒ 1.250,-
Opel Kadett LS coupé 1.2S	1972	

Alle auto's met APK. Inruil financ. mog. BOVAG garantie.
Klimmenderstraat 95, Klimmen. Tel. 04405-1358.

Autohandel Johan SCHMIDT heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

Te k. gevr. AUTO'S/bedrijfsauto's, schade/defect geen bezw., 045-727742 / 723076

Te koop Opel ASCONA 16 S, bwj. '83, APK 5-'93 met LPG, zeer mooie auto. Tel. 045-228398.

Keuze 50 tot 150 AUTO'S v.a. ƒ 1.000,- tot ƒ 10.000,-, APK, inruil en financiering mogelijk. Tel. 04499-3398.

Te k. leuke vak. auto's met APK: FIAT Uno 70 Pk, 4-drs. 12-'83, ƒ 3.500,-; Toyota Starlet 1.2 de Luxe 2-drs. 5-'80, ƒ 600,-; VW Golf L, 4-drs. 5-'75, ƒ 750,-. Te bevr. 045-320208.

Te k. Opel REKORD 20 S, schadevrij, zilermet., div. access., bwj. '85, i.z.g.st., vr. pr. ƒ 6.250,-. 04499-4070

MERCEDES Benz 190 Diesel, model 86, vr.pr. ƒ 18.500,-. 045-254262.

Te koop Ford SIËRRA 1.8 CL Sedan, m. '88, LPG, 4-drs., te lak, schadevrij, kl. grijsmet., in st. van splinter nw., ƒ 12.500,-. Tel. 045-457952 na 18.00 uur.

Inkoop AUTO'S betalen, hoogste prijs!! 045-416239. Ook op zondag.

Daihatsu Quadflieg
Terreinauto

Daihatsu Feroza black-top 16.000 km		1991
Daihatsu Feroza Resin-top 66.000 km wit		1990
Suzuki Samurai Soft-top kleur zwart		1990
Daihatsu Rocky Wagon HR		1990
Nissan Prairie 1.5 GL		1983
Mitsubishi Galant 23 TD		1983
Nissan Sunny combi 1.7D		1986
Subaru 1.6 DL cmobi VAN		1986

Automaten

Renault 21 GTX stuurbekr. 38.000 km		1989
Opel Kadett 13 S 40.000 km		1987

Occasions
A.N.W.B. gekeurd

Daihatsu Cuore TS 18.000 km rood		1989
Daihatsu Charade 13i sport, kleur rood		1990
Opel Vectra 1.6i stuurbekr.		1991
Mercedes 190 E verlaagd veel acc.		1984
VW Golf Manhatten 1.6 rood		1990
Honda Civic 1.4 GL 3-drs kl. wit		1988
VW Passat GL 18, grijsmet. 41.000km		1989
Ford Orion 1.6 CL 4-drs		1987
VW Golf GTi speciale uitv. kl. wit		1985
Opel Kadett 13 S Club kleur rood		1986
Opel Kadett 16i Club		1989
Opel Kadett 13 S Club kleur rood		1987
Opel Kadett 13 S Sedan		1988
Seat Ibiza 1.2 GL 60.000 km		1986
Honda Civic 13 S kleur wit		1988
Suzuki Swift GL kl. grijsmetal.		1986
Nissan Sunny Twincam coupé rood		1987
VW Golf Sport kl. rood spec. uitv.		1987
Hyundai Pony 1.5 GL 5-drs kl. wit		1987
BMW 316 4-drs. sportvelgen		1985
Opel Kadett 12 LS kl. beige		1982
Ford Escort 1.3 CL kl. bruin 57.000km		1987
Ford Sierra 1.6 L 3-drs		1985
Ford Escort 1.1 5-drs		1983
Subaru Justy 4-drs		1984
Subaru 13 DL HB 3-drs 58.000 km		1983
Ford Escort XR 3i		1981
Volvo 340 DL LPG kl. rood		1983
Daihatsu Charade diesel		1985
Mitsubishi Cordia 1.6SR		1983
Ford Sierra 1.6 L 3-drs sport.uitv.		1985
Citroën BX 1.4 RE, 98.000km, rood		1983
Fiat Panda White 34		1986
Opel GT speciale uitv. 2.2i		1969
Skoda 120 LS Sedan 58.000 km		1987

Diverse inruilers v.a. ƒ 500,-
Reeweg 112, Landgraaf Tel. 045-321810

TRIUMPH Spitfire MK 3, bwj. '70, blauw, i.z.g.st., ƒ 12.300,-. 045-424050.

CORSA 1.3 S Hatchback, 5-bak, zwart '85 ƒ 6.750,-. 1e lak. Tel. 045-424128.

Te k. TOYOTA Starlet 1986, 1300-motor. Asterstraat 4, Valkenburg na 5 uur.

COLT '80 ƒ 1.250,-; Fiësta '79 ƒ 1.250,-; Golf 1.1 '79 ƒ 1.500,-; Ford Fiësta, Kord '80 ƒ 1.250,-; Kadett '79 ƒ 1.350,-; Taunus '80, alles APK. 04499-3398.

Te k. PEUGEOT 405 GL, bwj.'88, kleur blauw, met trekhaak, vaste pr. ƒ 17.000,-. Tel. 046-511025

Proficiat!

Lucille / Patrick
gaan vandaag trouwen.
Hiep, hiep, hoera!

85 jaar
Proficiat

Irene ziet Sa

Jozef en Ma
Jan, V.V.U
60 X
Proficiat.

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Te koop RENAULT 5 Alpine '83, i.z.g.st. Tel. 253155.

Te koop Suzuki SAMURAI Cabrio '89, i.z.g.st. ƒ 16.250,-. Tel. 045-...

Voor liefh. te k. OPEL DETT 1.6S, 4-drs. orig. lak, puntgaaf, bnd. en uitl. geh. ... goede st. vr.pr. ... Tel. 046-745976.

Kijk en Vergelijk!
Bij ons keuze uit 100 occasions o.a.

Opel Kadett HB 1.6 metallic	1985	ƒ 9.450,- ƒ
Opel Corsa 1.3 GL 3-d. rood	1987	ƒ 12.700,- ƒ
VW Golf 1.3 3-drs.	1985	ƒ 9.450,- ƒ
VW Golf CL metallic 1.3	1986	ƒ 11.900,- ƒ
Ford Escort 1.6 5-drs. met.	1986	ƒ 15.950,- ƒ
Ford Sierra 2.0 CL metallic	1989	ƒ 18.950,- ƒ
VW Polo C 3-drs. 1.3	1986	ƒ 8.850,- ƒ
Polo CL 3-drs. orig. schuifd.	1987	ƒ 11.600,- ƒ
Audi 80 1.8/90 pk metallic	1987	ƒ 21.800,- ƒ

* Prijs per maand D.K. 1,34% per maand
Auto Caubo Valkenburg
Neerhem 25, 04406-15041.

Te k. VW Golf diesel in pr.st. bwj. '88, metal. P.M. INTER-AUTO Import Export Haeln. Tel. 04759-1028.

Grote PINKSTERSHOW Wetzels auto's van 5-6 t/m 9-6 Mercedes 300 SL 24 V '90; Mercedes 230 CE aut. '88; Mercedes 500 Sec aut. '86; Mercedes 230 TE '88; Mercedes 190 E aut. '87; Mercedes 190 E aut. '86; Mercedes 190 D '88; Mercedes 450 SL '80; Jaguar 3.6 Sovereign '87; BMW 520 i aut. '89; BMW 520 i '88; BMW 316 i '88; Opel Senator 2.5 aut. '85; Opel Kadett 1.6 Cabriolet '87; Opel Kadett 1.8 i aut. '88; Opel Kadett 1.7 D Station '89; Opel Omega 2.3 D Station GLS '88; Audi 80 LS '90; Audi 100 CD aut. '83; VW Golf GTi 16 V '89; VW Passat '89 Toyota Celica 16 ST '87; Ford Sierra 2.0 i '90; Ford Sierra 2.0 i Station '89; Ford Sierra 1.8 '89; Ford Escort 1.9 i AM. '86; Ford Escort 1.4 Bravo '88; Ford Escort 1.4 Station '89; Ford Fiësta 1.6 D '88; Ford Escort 1.6 D Bravo '88; Nissan 3.0 ZX T-bar '85; Citroën Axel '86; Volvo 440 GL '89; Triumph Spitfire 1500 TC Cabrio '77; Mits. Pajero 2.5 TD LB '89; Golf 1.3 S '90. Uniek Clenet type 120 Cabriolet. Wetzels Auto's, Industriestr. 35, Sittard. Tel. 046-510655.

Te k. MAZDA E 2200 bestelbus met ... bwj. '86, 1e eig. 120.000, ƒ 8.750,-. 045-310050 Vogelzang 111, Landgraaf.

Fiat PANDA bwj. '86, mooi, nw. APK, pr. ƒ ... Tel. 045-258174.

Toyota CELICA, Liftback ST, wit, bwj. '87, 045-242767.

Fiat UNO 45, kleur ... bwj. eind '85, vr.pr. ƒ ... Tel. 045-445276.

ESCORT 1300, wit, bwj. ... ƒ 5.250,-. Dr. A. Kuyper... 76, Brunssum.

Te k. Suzuki SWIFT '86, zuinig, pr.n.o.t.k. 043-435563.

FIAT Panda Van, 48.000 km., zwart met ping. ƒ 4.950,-. 045-22...

Te k. Opel MANTA LPG gebouwd, bwj. '78, APK 4-'93, ƒ 950,-. 045-225...

Te koop gevr. personen BESTELWAGENS m. ... motor tot '82. 045-216...

Te koop RENAULT 21 ... bwj. '88, ... ƒ 11.950,-. Inl. 04499-...

VW GOLF 1.6 model CL 5-bak, APK, z... ƒ 8.450,-. Tel. 045-454...

Zwarte GOLF GTi, ... per, ƒ 750,-. Heerstraat 66, Heerlen/Meezenbroek

Autobedrijf John Koullen biedt aan:
ANWB GEKEURDE AUTO'S
met 12 mnd. voll. garantie en autopas

Peugeot 605 SV 3.0 zwart	1990	ƒ 39...
Nissan 100 NX T-Bar 9.000 km	1991	ƒ 2...
Alfa 75 1.8 groenmet. div acc.	1990	ƒ ...
Audi 80 1.8 S d.blauw stuurbekr.	1990	ƒ ...
Audi 80 2.0 E rood gekl. glas	1987	ƒ ...
Ford Scorpio 2.4 ICL Sedan 52.000 km	1990	ƒ ...
Ford Sierra Sedan Azur blauwm. 9 mnd	1991	ƒ ...
Ford Fiësta 1.1 i Cheers 21.000 km	1991	ƒ ...
Ford Escort Bravo rood 61.000 km	1989	ƒ ...
Ford Fiësta 1.8 D Bravo grijsmet.	1988	ƒ ...
Opel Kadett 1.6 CL 5-drs zwart	1987	ƒ ...
Opel Omega 1.8 LS wit	1988	ƒ ...
Opel Kadett GSI 2.0 16V wit	1989	ƒ ...
Opel Kadett 1.8 I GT rood div. acc.	1988	ƒ ...
Opel Kadett 1.3 S Club rood	1987	ƒ ...
Opel Corsa 1.3 Luxus 3-drs. bruinmet.	1985	ƒ ...
Lancia Thema Turbo I.E. grijsmet.	1988	ƒ ...
Mazda 626 1.8 LX Sedan wit	1988	ƒ ...
Mazda 323 1.3 LX Goudmet. 41.000 km	1988	ƒ ...
Honda Accord Luxe blauwmet. nwe. st.	1987	ƒ ...
Honda Accord Aerodeck 2.0 EX rood	1986	ƒ ...
Honda Integra Luxe bruinmet.	1986	ƒ ...
Nissan Bluebird Hatchb. blauwmet.	1986	ƒ ...
Volvo 360 GLT 2.0 inj. 5-drs. rood	1986	ƒ ...
Volvo 340 DL grijsmet.	1985	ƒ ...
VW Golf CL 1.3 goudmet. div. acc.	1987	ƒ ...
Citroën BX 1.4 RE blauwmet.	1987	ƒ ...
Renault 5 TL Star uitv. wit	1987	ƒ ...
Fiat Uno 45 d.blauw	1986	ƒ ...
Audi 100 CD 5E v. acc. blauwmet.	1984	ƒ ...

JEEP

Nissan Patrol 3.3 diesel grijs kent.	1984	ƒ ...

DIESELS

Mercedes 190 D rookzilver v. acc.	1987	ƒ ...
VW Golf Turbo D Edition Blue	1990	ƒ ...
Ford Sierra 1.8 D Bravo grijsmet.	1988	ƒ ...

KOMBI'S/BESTELLERS

Renault 21 Nevada TL wit	1989	ƒ ...
Renault 4 F 6 grijs kent.	1985	ƒ ...

* 12 maanden volledige garantie (niet ouder dan 5 jaar)
* 100% financiering mogelijk.
* inruil auto/motor mogelijk.
AUTOBEDRIJF JOHN KOULLEN
Het adres voor de betere gebruikte auto.
Tel. verkoop 045-426995.
Tel. werkplaats 045-424268.
Locht 17, Kerkrade.

Voordelige inruilers!!

Alfa Romeo Sud Ti rood	1982	ƒ ...
Audi 80 diesel 4-drs. rev.motor	1981	ƒ ...
Peugeot 104 GL 4-drs. blauw	1982	ƒ ...
Renault R9 TL 1e eig. 4-drs.	1983	ƒ ...
Mitsubishi Galant stationcar	1983	ƒ ...
Volkswagen Jetta 4-drs. diesel	1983	ƒ ...
Opel Manta 1.9S 1e eig., metal.	1979	ƒ ...
Opel Ascona 1.6 4-drs.	1984	ƒ ...
Kever rood 1200 mooie auto	1983	ƒ ...

Auto Caubo, Valkenburg
Neerhem 25, 04406-15041.

Voor Piccolo's zie verder pagina 10

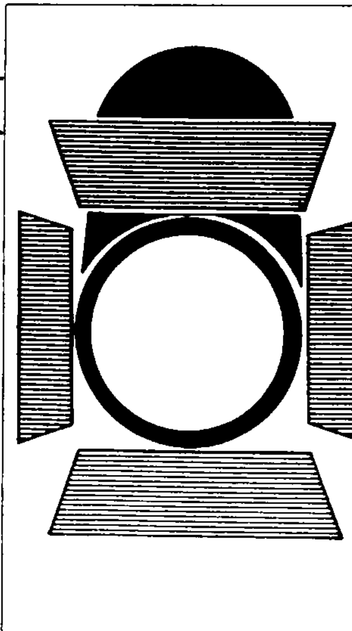
Meimaand geen succes voor Nederland 1

HILVERSUM – De programma's van Avro, KRO en NCRV kunnen zich niet verheugen in een grote populariteit. Geen enkel programma van Nederland 1 komt voor in de top-25 van best bekeken programma's in mei. Het marktaandeel van het eerste net is de vorige maand gedaald tot onder 16 procent. Dat blijkt uit cijfers van de afdeling kijk en luisteronderzoek van de NOS en van het commerciële station RTL4.

De populariteit van het derde net blijft stijgen. Nederland 3 kan zich wat betreft het marktaandeel bijna meten aan Nederland 1. In mei behaalde het derde net een marktaandeel van 15 procent. Twee procent meer dan een jaar geleden. Tijdens het mooie weer van de afgelopen weken was vooral het actualiteiten- en sportblok na tien uur 's avonds populair.

Volgens kijk- en luisteronderzoek trok op een aantal mooie avonden het tien-uur-journaal meer kijkers (gemiddeld 1,2 miljoen kijkers) dan het acht-uur-journaal op het eerste en derde net tegelijk (900.000 kijkers). De publieke omroep haalde in totaal de vorige maand een marktaandeel van 54 procent. Een jaar geleden was dat nog 51 procent. De winst wordt volgens kijk- en luisteronderzoek vooral behaald, doordat minder mensen naar buitenlandse zenders kijken. Verder daalde het marktaandeel van RTL4 licht van 28 naar 27 procent.

Onder invloed van het mooie weer daalde de gemiddelde kijktijd, gemeten over het gehele etmaal, naar 122 minuten. Vorig jaar zat men gemiddeld 136 minuten voor de buis.
Boven in de top-25 over de maand mei staan de voetbalwedstrijd Ajax-Torino (4,3 miljoen kijkers), de Nationale Dodenherdenking (3,1 miljoen kijkers) en het Songfestival (2,7 miljoen kijkers).



AKN-omroepen krijgen zelfde logo

HEERLEN – Bij de start van het nieuwe televisieseizoen op 28 september zullen op Nederland 1 de verschillende logo's verdwijnen. De logo's van Avro, KRO en NCRV maken dan plaats voor een nieuwe gezamenlijke styling.

Alleen in de decors en aan het begin van een programma zal nog aangegeven worden van welke omroep het programma is. De nieuwe styling van Nederland 1 wordt verzorgd door Lydia Pees en Geert van Ooijen van NOB Design & Postproduction. De nieuwe leader is gebaseerd op het wiebertje met het getal één in het midden, dat afgelopen seizoen al werd gebruikt door de AKN-omroepen.



● *Ruud Hendriks (directeur RTL4) en weerman John Bernard ondertekenen het verlengde contract.* Foto: RTL4

John Bernard tot z'n zestigste weerman bij RTL4

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – John Bernard heeft zijn contract met RTL4 verlengd. Het contract geldt voor vijf jaar. Als gevolg daarvan blijft Bernard tot aan zijn zestigste de 'weerman' van de commerciële omroep.

De bedoeling is dat Bernard behalve het weer ook andere programma's gaat presenteren. Vanaf zondag is hij al te zien in het programma De Ideeënbus.

Nieuwe live-talkshows en drama-produkties van Vara

Zomer bij RTL4 met veel mini-series

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – De zomerprogrammering van RTL4 staat voor een groot deel in het teken van mini-series. Maar liefst zeven van dit soort series zijn in juni, juli en augustus op het scherm te zien. Tevens start de commerciële omroep deze zomer met de in Amerika razend populaire serie Beverly Hills 90210.

Bij het samenstellen van de zomerprogramma's heeft RTL4 volgens plaatsvervangend algemeen directeur Ruud Hendriks rekening gehouden met het afwijkende kijkgedrag van mensen in de maanden juni, juli en augustus. „Je moet er van uitgaan dat mensen door vakanties en het mooie weer niet elke dag voor de televisie zitten. Daarom hebben we gekozen voor een aantal spannende mini-series en nieuwe afleveringen van Baywatch, die allemaal een afgerond verhaal vormen."

RTL4 start zondag met de eerste mini-serie The Brotherhood of the Rose, waarin twee mannen door hun pleegvader worden opgeleid tot excellente geheim agenten. In Beverly Hills 90210, dat in Amerika in het eerste seizoen alle kijkrecords brak, staan de belevenissen van de familie Walsh centraal. Elke woensdagavond om half negen wordt de serie uitgezonden.

Olympisch Journaal

Vanaf zondag 14 juni is zes weken lang het Olympisch Journaal te zien in de middag. RTL4 zet in deze programma's allerlei wetenswaardigheden over de Spelen op een rijtje.

De Vara komt in de maanden juli, augustus en september onder meer met twee praatprogramma's en een nieuwe dramaserie van eigen bodem. Paul Witteman presenteert vanaf zaterdag 8 augustus acht weken lang Het Moment, waarin gasten praten over een ommekeer in hun leven. Vanaf Landgoed Den Treek in Leusden presenteert Pieter Jan Hagens zes keer de live-talkshow Wegens Vakantie Geopend. De eerste uitzending is op dinsdag 7 juli.

Nieuwe Oogst is de titel van een viertal drama-produkties. De op zich staande verhalen zijn eindexamenopdrachten van studenten van de Arnhemse toneelacademie en de Amsterdamse Hogeschool van de Kunsten. De eerste aflevering wordt 1 september uitgezonden.



● *De cast van 'Beverly Hills 90210', de Amerikaanse tv-hit waarmee RTL4 de zomer ingaat.* Foto: RTL4

Omroepen boos en bedroefd over indeling Radio 1

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Boos, bedroefd of met de houding van 'het is niet anders' gaat de meerderheid van de Hilversumse makers van radio-actualiteitenprogramma's vandaag luisteren naar het NOS-bestuur, dat gaat beslissen hoe de actualiteitenzender Radio 1 na 1 oktober zal worden opgedeeld.

„De Vara gaat na 1 oktober drie uur lang met Vroege Vogels van Radio 2 naar Radio 1. De VPRO komt vervolgens twee uur lang met de benen op tafel op Capitool-achtige wijze op Radio 1 praten. En wij worden van de zondagmorgen naar de zondagavond verbannen. We zijn het gejojo zat," zucht bijvoorbeeld Bert Rijpert, eindredacteur van de Ikon-actualiteitenrubriek 'De andere wereld op zondagmorgen'.

Als het NOS-bestuur met het voorstel akkoord gaat Ikon in hoger beroep bij het Commissariaat voor de Media protesteren: „Er wordt met ons geschoven terwijl wij in geen enkel NOS-bestuurscollege mee kunnen beslissen."

Bijna elke zondag levert de Ikonrubriek nieuws op, dat in de loop van zondag in de nieuwsbulletins van het ANP via alle zenders wordt herhaald: „En nu komt er een natuur-milieu-programma, overigens een prima programma, op de actualiteitenzender."

Bij de Vara zeggen ze, dat de formule van Vroege Vogels aan Radio 1 zal worden aangepast. Alle omroepen moeten op Radio 1 een veer laten, omdat EO en VPRO nu ook als A-omroepen actualiteiten gaan produceren terwijl per A-omroep 1,8 miljoen gulden aan radio-programma's kan worden besteed.

„Wij raken op dinsdag een blok van twee uur op een luisterdicht uur kwijt," zo treuren ze bij de NCRV. De EO heeft voorgesteld ter compensatie hiervan aan Echo Magazine een uur op de zaterdagnamiddag terug te geven en dat voorstel, dat voor nog meer versnippering zorgt, zal er wel doorkomen," huilen ze bij de KRO.

De wekelijkse sportrubriek Goal is al geheel geschrapt, de KRO-Radio 1-programma's M/V-Magazine en Schone Kunsten (van de dinsdagmorgen) zullen op z'n gunstigst naar Radio 5 verhuizen.

Hetzelfde lot ondergaat het Tros-programma Klantenservice, dat op woensdagmiddagen ook niet meer in de nieuwe formule van Radio 1 past. „Ons best beluisterde programma moet ik nu naar de dinsdagavond op een andere zender plaatsen," treurt Tros-programmaleider Ton Daalhuisen.

Horizontaal

Bij de VPRO heeft radio-directeur Jan Haasbroek zich inmiddels verzoend met het feit, dat de hele week lang Radio 1 zal worden ingedeeld in zogeheten horizontale blokken: Tussen 7 en 9 uur 's morgens, tussen 12 en 2 uur tussen de middag en tussen 4 en 6 uur in de namiddagen zal Radio 1 elke dag op het 'heetste nieuws van die uren' inhaken. De andere blokken mogen door de actualiteitenrubrieken-vandienst naar eigen inzicht worden gevuld.

„Dat biedt ons de mogelijkheid ons Gebouw op vrijdag in stand te houden, zij het in gewijzigde opzet," aldus Haasbroek: „En 's middags kunnen we tot oktober op Radio 1 verder. Daarna verhuizen wij naar Radio 5."

Veronica ziet de twee sportuitzendingen op dinsdag van de vroege naar de late avond verschuiven. Verder blijft Veronica elke maandagmiddag en dinsdagmiddag met Nieuwsradio komen, maar dan wel tussen twee uur en zeven uur. De andere omroepen moeten wel uren inleveren, maar blijven ongeveer zitten waar ze nu ook te beluisteren zijn.

De Radio 1-indelingsbeslissing van het NOS-bestuur vandaag is slechts de start van een stortvloed van besprekingen, die nog zullen volgen.
Radio 1-zender-coördinator Allard Berends van Veronica's Nieuwsradio is al begonnen met gesprekken over hoe voortaan kan worden voorkomen, dat vijf reporters van vijf omroepen zich achtereenvolgens vanaf een nieuwsobject manifesteren. De nieuwsfakkel moet, zo vinden de meeste programma-makers, in één hand blijven. Bekeken wordt hoe het parlementaire nieuws minder versnipperd, maar toch zo, dat de identiteit van de uitzendende omroep gehandhaafd blijft, kan worden verslagen. En hoe het met de vele buitenlandse correspondenten doeltreffender kan worden gecoördineerd.

Wibo van de Linde bij Van den Ende aan de slag

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – Wibo van de Linde is door televisie- en theaterproducent Joop van den Ende aangetrokken als directeur voor internationale belangen.

JE Entertainment Productions, de internationale poot van Joop van den Ende, produceert programma's voor het commerciële Duitse station RTL Plus. „In onze grootste winkel in Keulen ga ik me bezighouden met de buitenlandse markt. We hebben actieve plannen om programma's aan Engeland, Zweden, Italië, Spanje en Luxemburg te verkopen," aldus Van de Linde. Hij gaat het niet alleen de markt op met amusementsprogramma's, maar ook met diverse politie- en dramaseries.

Wibo van de Linde (53) maakte 25 jaar televisieprogramma's voor Avro, NOS en de Tros. Verder was hij een jaar lang columnist voor een aantal GPD-bladen.



● *Wibo van de Linde: „We hebben actieve plannen om programma's aan Engeland, Zweden, Italië, Spanje en Luxemburg te verkopen."*

Reorganisatie NCRV kost negentien banen

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Bij de NCRV verdwijnen negentien arbeidsplaatsen als gevolg van een reorganisatie bij de radio- en televisie-afdeling. Het Algemeen Bestuur van de NCRV heeft gisteren de reorganisatievoorstellen van de omroepdirectie overgenomen. Bij de NCRV werken in totaal 346 mensen in vaste dienst.

Bij de afdeling televisie verdwijnen negen banen en 'radio' moet tien arbeidsplaatsen inleveren. De reorganisatie is een direct gevolg van het behalen van de A-status van de VPRO en de EO. De NCRV moet daardoor zendtijd en geld inleveren. De herindeling van de zendtijd betekent voor de NCRV een bezuiniging van 5,8 miljoen gulden binnen de televisie-afdeling en 1,8 miljoen minder voor de radio-afdeling.

Het besluit van het Algemeen Bestuur tot reorganisatie houdt onder meer een nieuwe structuur voor de radio-afdeling in. De NCRV krijgt verschillende radioredacties die gaan werken onder vier eindredacties: een voor actualiteiten, een voor godsdienst en samenleving, een voor muziek en een voor gevarieerde programma's. Boven deze eindredacties staat een tweehoofdig programma-management.

Eigen werk

Vergeleken met de reorganisatie bij de KRO, waar de helft van de ruim 300 banen op het spel staat, verdwijnt bij de NCRV slechts een klein aantal arbeidsplaatsen.

Volgens een woordvoerder heeft de NCRV een andere filosofie gekozen. „Wij willen zoveel mogelijk programma's in eigen huis blijven maken." De KRO daarentegen wil veel werk uitbesteden aan externe producenten en alleen identiteitsgevoelige programma's zoals Brandpunt zelf blijven maken.

De aangekondigde reorganisatie binnen de NCRV zal plaatsvinden op basis van het in 1990 opgestelde Sociaal Statuut. Dat houdt in dat voor de negentien boventallige medewerkers binnen het bedrijf gezocht wordt naar mogelijkheden.

Als dat niet mogelijk is moet de NCRV in een periode van achttien tot twintig maanden ander werk voor hen zoeken buiten het bedrijf. Gedwongen ontslagen kan de NCRV op dit moment echter niet uitsluiten.

Auto's

TOYOTA Tercel '84 1e eig. ƒ 4.250,-; Taunus Bravo autom. '82 1e eig. ƒ 3.750,-; Fiat Regatta '88 LPG ƒ 5.950,-; Renault R 5 GTS '85 ƒ 5.250,-; VW Golf 1600 '78 Zender ƒ 1.950,-; Kadett 1.6 D '86 ƒ 8.500,-; BMW 1602 '75 ƒ 1.950,-; Inr. mog. 045-211071. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

Te k. PEUGEOT 205, bwj. '86, zeer mooi, veel extra's, ƒ 9.500,-. Tel. 045-462225.

Te k. VW GOLF GTi, '84, nieuw model, div. acc., vr.pr. ƒ 14.750,-. Tel. 045-423630.

Te koop PEUGEOT Bus '86, ƒ 8.900,-. De negristraat 8, Brunssum.

Te k. Seat RONDA 1.2 GL, bwj. '84, ƒ 2.300,-. Tel. 045-217119.

Te k. AUDI 80, 11 mnd. oud, z.g.a.nw. 8.250 km. i.v.m. overlijden. Tel. 045-242789.

Te k. AUDI 80, bwj. '89, blauwmetallic. Tel. 045-323560, na 18.00 uur.

BMW 320i roodmetallic, sportvelgen, bwj. '84, zeer MOOI. Tel. 045-225320.

BMW 520 bwj. '80, koopje! Caumerweg 38, Heerlerbaan-Heerlen.

BMW 316i, bwj. '88, 4-drs. APK 5-'93. pr.n.o.t.k. kl. grijs. Tel. 045-424293.

Te k. BMW 316 bwj. '87, kl. blauwmet., div. access. o.a. schuifd. sportvlgn. weinig km, pr.n.o.t.k. 04746-2856.

Citroën VISA Diesel, bwj. aug. '86, i.z.g.st., 121.000 km. Tel. 045-324247.

CITROËN AX Plaiser, kl. rood, 5-'91, prijs ƒ 13.500,-. Tel. 046-580821.

SAAB 900 Turbo Sedan blauw 01-'87; VW-Passat 1.6 Avance 06-'87; Renault 11 3 drs. 08-'84. Autobedrijf A. Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek tel.045-220055.

OPEL Kadett 1.8 3-drs. 10-'87; Fiat Ritmo silver 10-'86; Volvo 340 DL automaat 01-'86. Autobedrijf A.Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-220055.

"NESUD" Intercars inkoop auto's, de hoogste prijs, bwj. '82 t/m '87. Contant geld! Tel. 046-518401.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te koop Fiat REGATA 2.0 zeer mooi, bwj. '84, ƒ 3.200,-. Tel. 045-258432.

Fiat PANDA, bwj. '81, APK 5-'93, ƒ 1.750,-. Oude Landgraaf 101, Landgraaf.

Zuinige CAPRI '80 1.6S, APK '93, RS-vlg. en inter., vr.pr. ƒ 2.250,-. 043-637681.

FORD Sierra 1.6, LPG, bwj. '88, zeer mooie auto, elke keur toegest. 045-255247.

Ford ESCORT 1.3 L, bwj.'83 APK 3-'93, i.z.g.st. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-215344.

Te k. Ford SIËRRA 2.0 CL, 5-drs., '88, div. extra's, vr.pr. ƒ 14.500,-. 045-728291.

Ford SIËRRA 2.0 Ghia, bwj. '83, ƒ 5.000,-. Tel. 045-441058.

Ford SIËRRA 2.0 Laser, als nw., bwj. '85, vr.pr. ƒ 6.750,-. Tel. 045-258271.

Te k. prachtige Ford FIËSTA '82, APK '93, vr.pr. ƒ 2.450,-. Tel. 04493-2044.

Te koop Ford ESCORT 1100 Laser, in nw.st. bwj. '85, 5-gang, ANWB-keuring mog. ƒ 6.500,-. 045-255578.

ESCORT 1300 Kamay uitb., bwj. '86, sportwielen, ƒ 7.500,-. Tel. 045-727579.

Te k. Ford FIËSTA 1.1, bwj. '80, zeer mooi, APK 6-'93, ƒ 1.950,-. Tel. 045-522689.

Te k. Ford SIËRRA 2.0 Laser, 3-drs, bwj. '85, met lichte parkeerschade, vr.pr. ƒ 5.500,-. Tel. 045-229584.

Te k. Ford TAUNUS 2.0 V6, bwj. '82, vr.pr. ƒ 3.000,-. Tel. 045-419572.

Te k. Honda PRELUDE, bwj. '81, grijsmetall. in pr.st. Eglantier 99, Brunssum.

TOYOTA Landcruiser 2.4 turbo D bwj. 6-'88, vele acces. en chroom, z.g.a.n. Tel. 045-228139 18.00-20.00 u.

Koopje! MAZDA 626 bwj. '80. Caumerweg 38, Heerlerbaan-Heerlen.

MERCEDES diesel 200, motor 240, bwj. 18-5-'83, APK 23-1-'93, i.z.g.st. vr.pr. ƒ 9.000,-. Markgravenstr. 9, Hoensbroek.

Van part. MERCEDES 300D bwj. '79, km.st. 155.000, ƒ 5.000,-. Min. Ruysstr. 15, Bocholtz.

Te koop MERCEDES 300 D bwj. '78, APK, pr. ƒ 3.500,-. Tel. 045-441119.

MERCEDES 190D, bwj. '85, kl. wit, 145.000 km. 5-bak, centr. deur, sportvlgn. en verlaagd. Tel. 045-353501.

MERCEDES 190 E 1.8, bwj. '91, centr. deurvergr., 21.000 km., trekh., 045-410925.

Van part. MERCEDES 190 E 1.8, bwj. juli 1990, veel extra's, 65.000 km, 1e eigenaar, als nieuw, schadevrij, blauw/zwartmetallic. Tel. 04498-51281 of 53535.

Te koop MERCEDES 280 SI sec-grill, LPG, verlaagd, alle opties, bwj. '84, pr. ƒ 18.750,-. Tel. 04748-2977 b.g.g. 2850.

Te koop MINI 1000 HLE bwj. '85, APK 5-'93, prijs n.o.t.k. Tel. 046-754681.

Te k. MINI 1000, wit, 31.500 km, bwj. '84, APK 5-'93. Tel. 043-633502.

Te k. Mitsubishi GALANT GLX, bwj. '86, LPG, in nw.st. champagnemet., vaste pr. ƒ 6.750,-. Tel. 045-255578.

NISSAN T Bar 300 ZX, bwj. '85, pracht exempl., koopje! Tel. 045-463376.

OPEL KADETT 1.2 S, 3-drs. nw. mod. bwj. '85, ƒ 7.250,-, inr. evt. 045-316940.

Te koop Opel REKORD 2.0 S bwj. '84, pr. ƒ 3.750,-. Tel. 04748-2977 b.g.g. 2850.

Te koop Opel KADETT D, bwj. '79, APK 12-'92, i.g.st., vr.pr. ƒ 950,-. 045-213089.

OPEL KADETT 12 N, bwj. '80 ƒ 2.000,-. Tel. 045-258432.

OPEL KADETT 1.3 S, '86, 78.000 km., ferrarirood, vr. pr. ƒ 8.250,-. 045-226433.

Te koop Opel ASCONA 2.0 i GT Sport, 12-'87, inr. motor evt. mog. Tel. 04499-5226.

Te k. Opel KADETT 1.6i Sedan, rood, bwj. '90, met access. Tel. 04498-58057.

Te koop Opel KADETT, diesel Hatchback 4-drs. type '87; VW Golf diesel 4-drs. type '81. Vingweg 9, Simpelveld.

OPEL CORSA 12S, 3-drs., jubileum-uitv., m. '85, ƒ 6.500,-. Tel. 045-724417.

Te k. Opel KADETT '76, LPG evt. ook zonder, i.z.g. st. nwe. koppeling, uitl., banden en radio/cass. APK 4-'93. Pr. ƒ 1.150,-. Tel. 045-727238.

Te k. Opel ASCONA 1600S, bwj. '83, 4-drs, mooie auto, ƒ 4.350,-. Dr. Schaepmanstr. 37, Landgraaf.

OPEL KADETT 1.2 S Stationcar, 5-drs., bwj. '82, i.z. g.st. ƒ 3.250,-. 045-217268.

Pracht. Opel KADETT 1.2S, m. '83, APK 5-'93, ƒ 3.450,-. Tel. 045-217268.

Te koop Opel CORSA TR, 1.2 S, bwj. 7-'84, groenmet., in nw. st., APK 27 mei '93. pr ƒ 5.500,-. Tel. 045-223090.

Te koop PEUGEOT 205 XS kl. zwart, bwj. '87, pr. ƒ 12.500,-. 045-458779.

PEUGEOT 305, bwj. '83. Tel. 045-445364, na 17.00 uur.

Te k. zeer mooie RENAULT 9 GTL, bwj. 11-'83, 4-drs., APK 26-11-'92, vr.pr. ƒ 2.000,-. Tel. 045-410754.

Te koop Suzuki ALTO, i.z.g. st., bwj. '87, APK 16-5-'93, vr.pr. ƒ 8.250,-. Tel. 045-322292.

TOYOTA Landcruiser Hardtop TD 3.4 diesel, kl. wit 100.000 km, bwj. 9-'87, goed onderhouden, pr. ƒ 25.000,-. 04405-3037.

Triumph SPITFIRE 1500 TC '79, blauw, compl. met zomer- en winterkap etc. in pr. st. ƒ 11.800,-. 046-757253.

Te koop VW GOLF I turbo D, vr.pr. ƒ 2.750,-. Eggelaan 11, Brunssum. 045-227534.

Te koop VW GOLF 1600 GT-uitv., div. acc., bwj. '87, wit, APK, i.z.g.st. Tel. 045-231962.

Te koop GOLF Diesel, bwj. '80, APK '93, pr. ƒ 2.750,-. Tel. 045-273871.

VW GOLF SC 1500 APK 9-'92, mooie auto, ƒ 3.250,-. Nierstr. 2, Heerlen.

Te k. VW TRANSPORTER, bwj. '81, grijs kent. Tel. 045-419572.

VOLVO 340 bwj. '79, koopje! Caumerweg 38, Heerlerbaan-Heerlen.

Te k. VOLVO 340 GL, i.z.g. st., 5-bak, met. blauw, bwj. '83, geheel jaar APK, pr. ƒ 2.950,-. Tel. 046-751634.

VOLVO 440 GL blauwmet. 10-'89; Volvo 440 GL blauw 08-'91; Volvo 440 Sunray 03-'91 A.Klijn De Koumen 7 Hoensbroek tel.045-220055.

Te koop Volvo 440 GLT, 47.500 km., 1e eigen., schadevrij, 08-'88. Autobedrijf A. Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-220055.

VOLVO 245 Turbo stationcar, blauwmet., 11-'84. Autobedrijf A.Klijn de Koumen 7 Hoensbroek, 045-220055.

Autobedrijf P. van DIJK & Zn Audi 100 2.3 E Avant Ceret uitv. '89, ƒ 33.500,-; Audi 80 2.0 E sportuitv., '89, ƒ 26.750,-; Volvo 740 GL div. acc. '89 ƒ 29.500,-; Chevrolet Corsica LT autom '89 ƒ 29.500,-; Renault 25TX '90 ƒ 25.750,-; Ford Scorpio 2.0i CL Sedan '90 ƒ 31.000,-; Ford Siërra 2.0 CLi Sedan aut'90 ƒ 25.000,-; Ford Siërra 2.0 CL 5-drs. '89 ƒ 16.750,-; Ford Siërra 1.6 Sedan Spec. '90 ƒ 21.750,-; Ford Escort 1.4 CL '91 bestel gr. kent. '88 ƒ 9.750,-; Opel Omega 2.0i GL '89 ƒ 24.750,-; Opel Omega 2.0i LS '89 ƒ 25.000,-; Opel Omega 1.8 LS div. access. '87 ƒ 14.250,-; Opel Manta 2.0i GT 3-drs. '89 ƒ 20.750,-; Opel Kadett 1.3 5-drs. en 1.2 3-drs. '85, ƒ 8.750,-; Volvo 340 1.7 DL '86 ƒ 11.000,-; Peugeot 405 GL '89, ƒ 17.750,-; Peugeot 205 XS div. acces. '90 ƒ 21.000,-; Peugeot 309 GL profit 5-drs '89 ƒ 15.750,-; Mazda 626 1.8 LX Sedan '89 ƒ 17.250,-; Mazda 626 2.0 GLX 5-drs. '89 ƒ 17.750,-; Mazda 626 1.8 LX Sedan '88 ƒ 14.750,-; Mazda 323 GLX Sedan '85 ƒ 8.750,-; Mazda 323 LX 3-drs. '87, ƒ 11.750,-; Nissan Bluebird 1.6 LX '88, ƒ 12.750,-; Lancia Y10 Elite '89 ƒ 12.000,-; VW Golf 1.3 C div. acc. '87 ƒ 12.500,-. Inr., financ. en Bovag-garantiebewijs. Autobedrijf en APK keuringsstation P. van Dijk & Zn, Hompertsweg 33 Landgraaf. Tel. 045-311729.

Skoda Favorit '89; Seat Ibiza GL '86 enz. Voor al uw reparaties en onderhoudsbeurten Garage Piet DE LA ROY & ZN, Hoofdstr. 114, Hoensbroek. 045-212896.

Auto KALDEBORN, wij betalen de hoogste prijs voor Uw auto!! 045-411572.

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: VW Golf D 5-drs. '87; VW Golf C 3-drs '86; Ford Escort 16 L autom 11-'85; Audi 100 cc autom. m. '84; Opel Kadett 13 S autom '82; Opel Ascona 16S 5-drs '82; 2 x Opel Kadett 13S '82-'83; Subaru mini Jumbo verh. '85; Volvo 360 5-bak '84; Honda Civic '82; VW Jetta '82; BMW 318i automaat '81; Ford Capri 2.8 S i. z.g.st. '80; Renault 14 TL '83 Audi 80 GLS '80; Datsun Stanza 1.6 GL '82; Ford Escort 1.3 L '81; Opel Kadett 12S combi 12-'82; Nissan Sunny '83 BMW 2002 toering tax.rap aanw. '74; Mini 1000 '81; VW Derby LS '77 ƒ 950,-. Inkoop verkoop financiering diverse inruilers Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek. 045-224425. Geopend van 10.00-18.00 uur, zat. 10.00-17.00 uur.

EXCLUSIEVE auto's: BMW 728i automatic groen 1982; Triumph Stag rood 1975; Mercedes 450 SLC blauw 1978; Ford Capri 1500 XL automatic groen 1971; Cadillac Seville groen 1976. Alle auto's zijn v.v. vele extra's Charles Feyts Groep b.v., Provinciale Weg Nrd. 9, Oirsbeek. Tel. 04492-1314.

ESCORT 13 GL, '84, ANWB mog., ƒ 4.950,-, APK, zeer mooi. Tel. 045-424128.

Te k. Opel KADETT 13 LS, bwj.'87, in nw.st., vr.pr. ƒ 13.750,-Tel. 045-272802

Te k. Opel ASCONA bwj. '80 APK tot 2-'93, i.z.g.st., ƒ 1.650,-. 045-273803.

Opel Ascona 16S AUTOMATIEK, m.'83, 1e lak, i.nw. st., ƒ 3.800,-, 045-724417

Te k. Opel KADETT 1.2 S, stationcar, bwj. eind'81, i.g. st., vr.pr. ƒ 2.000,-. Tel. 045-444095, tijd.kant.uren 712336.

Opel OMEGA 2.0i LS, d. blauwmet., km.st. 25.000, bwj. 10-11-'89, 1e eigen. Autobedrijf A.Klijn, De Koumen 7, Hoensbroek. Tel. 045-220055

Opel Kadett combi 3-drs diesel, bwj. '87, in pr. staat, P.M. INTERAUTO Import Export Haelen. 04759-1028.

Toyota TERCEL 1.3, bwj. '82, APK, pr. ƒ 2.500,-. Tel. 045-323307 na 19.00 uur

Te k. MINI-COOPER 1000, bwj. '85, als nieuw, ƒ 5.450,-. Tel. 045-453572

Gebr. DOMINIKOWSKI biedt aan: Escort cabriolet i. st.v.nw. rood '85; Kadett 1.3 LS rood LPG '88; Kadett 1.6 GT wit 85.000 km '85; Kadett 1.2 zilvermet. '84; Kadett Caravan grijs kenteken wit '86; Kadett Caravan Diesel 5-drs. wit '84; VW Passat 5-drs. wit '85; Passat LPG nas. '86; VW Golf LX div. extra's wit '84; VW Jetta diesel wit '85; VW Passat CL groenmet. i.st.v.nw. '84; Mercedes 190 E div. extra's wit '87; Mercedes 240 D blauw '83; BMW 316 als nw. rood '84; Escort XR3 zilvermet. '82; Escort 1.6 automaat 5-drs. zilvermet. '84; Escort 1.3 CL blauwmet. '83/'86; Fiësta 1.1 '83; Suzuki Swift 1.3 GL rood '85; Mitsubishi Colt GLX 5-drs blauwmet. '85; Mazda 626 5-drs. autom. wit '84; Mazda 323 GT 3-drs. rood '83; Fiat Ritmo 70S antraciet '86; Seat Ibiza 1.5 GLX zilvermet '87; Seat Ronda 1.6 GLX goudmet. '84; Renault 25 V6i blauwmet. '84; Renault 9 GTL 4-drs Spring uitv. wit '87; Peugeot 205 Accent zeer mooi 2.0 LX 5-drs. '89 ƒ 17.750,-; TRS spec. striping rood '86; Citroën BX 1.4 wit '83; Citroën BX 1.6 TRS groenmet. '84; Nissan Sunny diesel 4-drs zilvermet. '88; Toyota Carina diesel 4-drs. antraciet '84; Lada 2105 wit 37.000 km '89; VW Transporter diesel '86. Div. inruilers tussen ƒ 750,- en ƒ 3.500,-. Donderdag koopavond. Gebr. Dominikowski autobedrijf Locht 38, Kerkrade. Tel. 045-420209.

Wij betalen ƒ 500,- tot ƒ 20.000,- voor uw AUTO met vrijwaring. 045-423063

O.K. CARS. Auto's aan marktprijzen. Porsche 911 SC coup é bwj. '82; Porsche 928, bwj. '80; Opel Kadett HB 1.6 bwj. '86 4-drs.; Opel Corsa 1.2 S bwj. '86; Opel Corsa 1.2S bwj. '84; Opel Record 2.0 S, bwj. '84; Opel Ascona 1.6 bwj. '84; Opel Kadett 13 S HB bwj. '86; Opel Kadett 1.3 HB bwj. '82; Opel Kadett 1.3 HB aut. bwj. '82; Ford Escort 1.6 L bwj. '85; Ford Escort 1.1 bwj. '83; Ford Fiësta 1.1 bwj. '83; Ford Siërra 1.6 5-drs. bwj. '83; Ford Siërra 1.8 CL bwj. '84; Ford Siërra 2.0 stationcar 5-drs bwj. '84; Ford Taunus 1.6 L '82; Mazda 323 1.3 HB aut. bwj. '81; Mazda 323 Sedan 1.3 bwj. '84; Honda Civic 1.3 L bwj. '84; Fiat Panda bwj. '85; VW Golf nw. type 5-bak bwj. '84'80; VW Golf 1.1 bwj. '83; VW Passat 1.6 stationcar bwj. '82. Alles met APK. Garantie inruil, financiering mogelijk. Verlengde Lindelaan 23, Oirsbeek. Tel. 04492-5782.

Wij kopen alle AUTO'S, met of zonder APK, ook busjes! U belt wij komen, ook 's avonds, 045-422610

Ford FIËSTA 1100, t. '81, APK, zeer mooi, ƒ 2.250,-. Tel. 045-232321.

MAZDA 121 1.3i GLX, cabriotop rood met veel extra's schadevrij km.st. 3.650, bwj. 7-02'92. Autobedrijf A.Klijn, de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-220055.

Te k. Toyota CELICA 2.0 XT 5-'82, APK 4-'93, verk. in topstaat! Vr.pr. ƒ 4.000,-. Tel. 045-421427

Te k. VW GOLF D. Manhattan met trekhaak, antr.blauw bwj. '89, APK gek. tot 15-6-'93. Tel. 045-421273.

Sloopauto's

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

RAPIE Stiba lid vraagt loop-sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Te k. gevr. SCHADE- sloopen loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

Bedrijfswagens

Verboom BV Bedrijfswagens

Mercedes 507 Diesel met laadklep	1988
Mercedes 309 Diesel gesloten	1987
VW Transporter Diesel gesloten	1990
VW LT 28 Benzine open laadbak	1983
VW LT 40 Benzine Autotransporter	1979
Mitsubishi L300 lange uitvoering	1987
Mitsubishi L300 lange uitvoering Diesel	1991
Mitsubishi L300 lange uitvoering	nieuw
Renault Express Diesel gesloten	1987
Renault R4 / F6 Benzine	1984
Ford Escort Courier Benzine	1987
Peugeot J9 open laadbak met huif (benzine)	1983

Uit voorraad leverbaar Anssems aanhangwagens van 650 - 3.500 kg
Wijngaardsweg 62B, Heerlen-Hoensbroek
Tel. 045-222455 / 720654

Mercedes 207D, dubb. cab. met laadbak, bwj. '84; Mercedes 208D verlengd, bwj. '89; Ford Transit Pick-up benzine, '85-'84; Ford Transit B bwj. '88-'87; Nissan Vanette benzine, bwj. '87; Ford Transit diesel bwj. '84, P.M. INTERAUTO Import Export Napoleonsweg 105, Haelen. Tel. 04759-1028.

Onderdelen/acc.

Ink. verk. goede gebruikte AUTOBANDEN Passartweg 39, Heerlen. 045-222675.

Gemini auto ALARM, 2 mnd gebruikt, deurvergrend., 2 kastjes, startonderbreker, pr. ƒ 600,-. Tel. 045-224533

Motoren en scooters

Te k. YAMAHA Virago 920 CC, bwj.'87, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 8.750,-. Tel. 04406-16220

Te koop HONDA Goldwing GL 1200 Interstate, bwj. '91, 2.500 km, alarm en radio, pr. ƒ 24.000,-. Tel. 046-376835

Te koop KAWASAKI 454 LTD shopper, bwj. '86, ƒ 7.250,-. Tel. 045-223654.

Te koop MOTORBLOK Golf GTi, bwj. eind '84, 75.000 km, vr.pr. ƒ 1.150,-. Tel. 045-226928.

Te k. BMW K 75 S, '89, Maroleesh rood met access. 045-423742 na 17 uur.

Te koop KAWASAKI 1100 Chopper bwj. '84. Tel. 045-419735.

Te k. YAMAHA XT 350, bwj. '87, z.g.a.nw. ƒ 3.750,-. Dalstraat 8, Limbricht.

Te koop SUZUKI GSX 1100 R, bwj. '91, 6.000 km, pr. ƒ 18.500,-. Tel. 045-461262

HONDA Trans-Alp 600V, bwj. '91, ƒ 10.750,-. Tel. 045-441058.

Te k. CB 750, bwj. '79, type Bol d'or. Tel. 045-217202

HONDA VF 750 Custom Magna mooie motor, pr.n.o. t.k. Nierstr. 2, Heerlen.

Aanhangwagens

AANHANGWAGEN: 2-assig, laadverm. 1120 kg, afm. 6.00x1.80, hoog 70cm. Tel. 04405-1651 ma-vr 8.00-17.30 uur.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

(Brom)fietsen

Te k. SPARTAMET (Hercules), 1 jr. oud, pr. ƒ 1.350,-. 045-216146, na 19.00 uur.

Te koop gebr. FIETSEN, als nieuw. Anjerstr. 8, Schinveld, 045-256719.

Te koop dames MOUTAINBIKE, z.g.a.n., 18-versn., vr. pr. ƒ 400,-. Tel. 045-421539

Als nieuw: SNORBROMMER, 1 jr. oud, ƒ 900,-. Tel. 045-461545.

Te koop Puch MAXI, met verzekering, pr.n.o.t.k. Tel. 045-323879.

BROMMER aangeb. Zündapp en Yamaha, event. v. sloop 045-318521 na 18 u.

Te k. prof. RACEFIETS Gazelle Mondial, veel extra's, geh. compl. 045-255878.

Te koop VESPA Ciao en snorbrommer, in nw.st. Tel. 045-321231.

De fiets van het jaar GIANT Cadex! Uit voorraad leverbaar. ƒ 1.895,-. Rens Janssen. Tel. 045-211486.

Kom kijken naar de nieuwe HYBRIDE fietsen bij Rens Janssen! Financ. mog. v.a. ƒ 40,- p.mnd. Ganzeweide 54, Heerlen. 045-211486.

Te koop ATB MOUNTAINBIKE z.g.a.n., 2x gebr., pr. ƒ 500,-. 045-274561.

Te k. YAMAHA DT R, bwj. '91, in nieuw staat, ƒ 1.450,-. 045-315825.

Te k. OMAFIETS (klein model) mintgroen i.g.st. ƒ 150,- en vouwfiets ƒ 25,-. Tel. 045-314959.

Te k. MOUNTAINBIKE Scott S. Evelution, div. extra's, vr. pr. ƒ 2.000,-. 045-441316.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Vakantie en Rekreatie

WADDENEILANDEN Texel te huur 4-6 pers. stacaravan D/WC/TV op vak.park, 5 jan. Pinkst. v.a. ƒ 298,-. Juni ƒ 345,- p.wk. - ƒ 598,-. 2 wkn. 3/7 t/m 10/7 ƒ 598,-, 26/6 - 10/7 ƒ 798,-, 19/6 - 3/7 ƒ 698,-. Keijman Reizen 08376 -14121/14130.

CARAVANS te huur in Heimbach (Eifel) en Roggel. F. Degekamp. 045-211705.

Te koop Hobby CARAVAN type 495, 4 a 5-pers. '87, m. doucheruimte, ijskast, verw., afzuigkap, luifel, wintertent, in pr.st. ƒ 11.000,-. Tel. 045-273326.

DUITSLAND Saarburg/Hunsrück te huur 6-pers. stacaravan D/WC/TV op vak. park. 5 dgn. Pinkst. ƒ 225,-. Juni ƒ 425,- p.wk. - ƒ 675,-. 2 wkn. Keijman Reizen 08376 - 14121/14130.

ITALIË Gardameer te huur 6-pers. stacaravan op camp. dir. aan meer. Juni en sept. v.a. ƒ 285,- p.wk. 3 wkn. huren 2 wkn. betalen. Keijman Reizen 08376 - 14130/14121.

Te h. gemeub. ZOMERHUIS 2 à 4 pers. Egmond ad Hoef. Tel. 02206-3923.

DETLEFFS Beduin 490 M, 6 mnd. oud, 1 week gebr. inr.mog. Tel. 043-633204.

Te h. woning met grote tuin van 18.7 tot 15.8 min. 3 weken, ƒ 550,- per week in landelijk Amsterdam. Tel. 02903-3141.

ZEELAND Nieuwvliet te huur 6-pers. stacaravan D/WC/TV, 5 dgn. Pinkst. v.a. ƒ 298,-. Juni ƒ 425,- p.wk. - 2 wkn. ƒ 675,-. 20/6 t/m 4/7 ƒ 798,-, 27/6 t/m 11/7 ƒ 898,- 4/7 t/m 11/7 ƒ 645,-. Keijman Reizen 08376 - 14130/14121.

Caravans/Kamperen

Uw vakantie begint bij BARTELS caravaning, 5 kg. gasfles nu ƒ 49,95, blokbatterijen ƒ 2,95 p.st., plm. 5000 campingartikelen voor lage prijzen, voortenten o.a. Dorema, Gerjak, Isabella en Melher. Importeur van Caravelair, Sprite, Predom en LMC Munsterland, plm. 50 gebruikte caravans en vouwwagens voorradig. Het adres voor verhuur, onderhoud, reparatie (alle merken), bemiddeling bij verkoop en stalling. Bartels caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade/Hoensbroek. Tel. 04492-1870.

Te k. STA-CARAVAN aan jachthaven en w. sport Ohé en laak. Tel. 04454-4560

Te k. JAMET Canion vouwwagen 1990, geh. compl. 045-750834, na 18.00 uur.

Te k. TRAVELSLEEPER, m. Scout, m. toebeh., in uitst. st. ƒ 3.000,-. 046-378288.

Te koop 4-5 pers. TOURCARAVAN, pr. ƒ 2.200,-. Tel. 045-750232.

Te k. 2-3-pers. TENT met voortent, merk Arizona 3, slechts 2 keer gebruikt, prijs ƒ 250,-. Tel. 045-243959.

Te koop TOURCARAVAN Tabbert 4.60 mtr. voor 4-6 pers., voor zomer en winter, ijskast, kachel en voortent, bwj. '86, pr. ƒ 6.700,-. Tel. 043-625329.

L.M.C. 5-pers., 4.2 mtr., ijsk. verw., m. 78, gew. 690 kg. ƒ 2.600,-. Tel. 04492-2351.

TOURCARAVAN te k. Lord Luxus, dubbelas, opbouw 6.68 mtr. gew. 1.014 kg. i.z. g.st. met nw. voort., vr.pr. ƒ 9.000,-. Tel. 045-352069.

Te k. VOUWWAGEN Walker i.g.st., 4 tot 6-pers., vr. pr. ƒ 1.500,-. 045-230492.

ADRIA caravan 3-4 pers. met voortent, bwj. '78, prijs ƒ 1.000,-. Na 18.00 uur 045-215361.

TABBERT 4.70 mtr., 6 pers. nw. voortent, '77, i.z.g.st., alle toebeh. Tel. 045-455779. Volgenzankweg 103, Landgraaf.

ADRIA 330, in perfecte staat slechts 2x gebr., bwj. '90. Tel. 045-314901

Te h. 6-pers. CAMPER zeer compleet, juni en september ƒ 800,- p.wk. 04409-3286.

Lord MUSTERLAND 3.20 m, zeer mooi, ƒ 4.500,-. Kerkraderweg 166, Heerlen

Te k. TOURCARAVAN IT 4.20 mtr., bwj. '78 met z.g.a. nw. PVC voort., ekver en toebeh., vr.pr. ƒ 5.000,-. Vaste pl. Camp. De Watertoren. Inl. 045-312054.

Te koop gevr. CARAVANS, merk Hobby v.a. bwj. '82 t/m '92. Tel. 040-621474.

Te k. caravan MÜNSTERLAND 4.20m, 4 à 5 pers. met nw. luifel, doucheruimte kach., ijsk., bwj.'79. Tel. 045-310050. Vogelzankweg 111, Heerlen.

Baby en Kleuter

Te koop tweeling combi KINDERWAGEN met toebehoren. Tel. 046-339023.

Te k. gevr.: KINDERWAGEN model jaren '50/'60; ledikantje; babybadset (fitst. gew). Bln. tussen 17-20 uur. Tel. 046-514904.

Campers

CAMPER Merc. Speedmaster, inr. mog. Jo ten Oever, Vaesrade 50. 045-242025.

Te huur 5-6-persoons CAMPER. Tel. 045-312558.

Mooie CAMPER Merc. 307 D, 5-pers. ƒ 22.000,-. Steenen Brug 12, Landgraaf. Tel. 045-316368.

Gevraagd CAMPER prijsklasse tot ƒ 35.000,-. Tel. 045-463285.

Te k. pracht. CAMPER Fiat 242 integraal, opbouw 1990, 5 slaapplaatsen, toilet, koelk verw., vakantieklaar, APK 9-1-'93, pr. ƒ 27.500,-. Tel. 04405-2545.

(Huis)dieren

VOGELS, eenden, fazanten, raskippen, duiven en papegaaien. Alle hoenders, hofdieren. Klein America Achel(B) 09-32-11644489

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl.America, Th.Watsonln 34 Achel(B). 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

HONDE-, kippen- en konijnenhokken vanaf ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Tel. 045-460252.

Te koop DWERGTECKELS, zuiver ras. Tel. 04406-16076.

Te koop jonge Schotse COLLIES. Tel. 045-726184.

Met sp. te verk. grijze POEDEL met stamb. 2 jr. oud, reu, kan niet alleen blijven. Tel. 045-227202.

SHIH-TZU-pups met stamboom. Tel. 046-519203.

Te koop nest veelbelovende Duitse HERDERS, prima afstamming, pups worden in huisdelijke kring met kinderen en dieren opgevoed. Info Alsters, 077-544490.

Goed tehuis gez. Duitse DOG, reu, 15 mnd. oud. Tel. 04454-5694.

Te koop weg. omst.heden BERNER-SENNEN, 11 mnd. oud, reu. 045-726974.

Te k. SCHARRELKIPPEN. Zilstraat 20, Dieteren. Tel. 04499-1341.

Te koop DRAVER licht aangereden, dressuur en springen. Tel. 045-256912 b.g.g. 045-254920.

Zwarte DWERGPOEDELTJES te k., 11 wk. oud, ontw. Kast. Hartelsteinstr. 7 Maastricht. Tel. 043-630749

In en om de tuin

Siersmeedhekken & Inrijpoorten

Hekken vanaf ƒ 89,- p.m; inrijpoorten vanaf ƒ 1.229,- plm. 3 meter. Rechtstreeks van fabrikant, losse hekpunten & krullen vanaf ƒ 2,40. Verkoop uitsluitend zaterdags van 10.00 tot 17.00 uur. Veldstraat Oost 11A, Stevensweert. Tel. 04755-1346 b.g.g. 03402-44662.

VIJVERFOLIE

ƒ 5,- per m2. Tuincentrum Lou Peukens, Hoolstr. 62a, Beek. Tel. 046-375189.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, garage's, hondenhokken, vele afm. reeds v.a. ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, 6464 GA Kerkrade. Tel. 045-460252

Geïmpregneerde TUINPLANKEN, palen, vlonderplanken en damwand. Hout-handel Jos Kuijpers, Holstr. 43, Margraten. Tel. 04458-1982.

Vandaag nog modder en zand, morgen GAZON. Graszoden. Jawell. Tel. 045-256423.

BAMBOEPLANTEN in vele soorten voor in de tuin. Tel. 045-254801.

Te koop TUINFRASE, 4½ pk. Tel. 045-459181.

Opleidingen

ANWB en Bovag erk. Verkeersschool WISCHMANN & Zn voor al Uw rijbewijzen, motor, auto, vrachtauto, bus trekker en oplegger, auto en vrachtauto met aanhangwagen, opleiding voor alle chauffeursdiploma's. 045-321721 Landgraaf 8 en 10 daagse opleiding mogelijk. 25/6 start avondcursus chauffeursdiploma. 20/6 start cursus gevaarlijke stoffen.

Rijles

Uw RIJBEWIJS op Saba in 8 dagen via autorijschool De Antillen; nu ook voor vrachtauto en aanhangwagen. Inl. 04750-32428.

S.D.L. biedt u aan: RIJBEWIJS A-B-C of D binnen 8 dagen op de Ned. Antillen, vanaf ƒ 3.500,- all in, garantie en 100 % financ. mog. 010-4626668 of 4666535.

Opleiding voor motor, auto, vrachtauto, aanhangwagen, trekker, oplegger en bus en al uw chauffeursdiploma's. Verkeersschool LEO CREMERS, Reeweg 139, Landgraaf. Tel. 045-312558

Bel de Vakman

SCHILDERS kunnen nog diverse buiten schilderwerk aannemen. 045-210020.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitvoegen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Riet- en BIEZENSTOELEN, repareren ƒ 50,- p. st. met garantie. Tel. 043-435761.

SCHILDER kan nog binnen- en buitenwerk aannemen, ook behangwerk. Tel. 045-724584

Huw./Kennism.

Nette eerl. goed uitz. Poolse VROUW, 37 jr., gesch., 1 kind, wil graag in kontakt komen met nette man 35-45 jr. om vaste rel. op te bouwen. Graag brieven in het Duits naar Br.o.nr. B-1702, LD, Pb. 2610, 6401 DC Heerlen.

Heer, 55 jr. zkt. ser. kennismaking met VROUW niet ouder dan 55 jr. Br.o.nr. B-1707, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Ac. (52 jr.) geb. zkt. leuke spontane VRIENDIN (geb. geen bezw.) om nu en dan iets leuks te ondernemen. Br.o.nr. B-1709 L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

J. homo 40 jr, ziet uit als 35, met eigen bedrijf, zkt. vaste HOMO-VRIEND, om samen iets op te bouwen. Br.o.nr. B-1710 L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Vrouw 62 jr. zkt. kennism. met MAN 60-70 jr., voor vaste rel. Br.o.nr. B-0670, LD, Pb. 2610, 6401 DC Heerlen.

Wonen Totaal

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Zkt. u 2e hands MEUBELS, veel keus ook antiek. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Zoekt u 2e hands MEUBELS veel keus ook antiek. Kouvenderstr. 208 H'broek.

Te k. complete TIENERKAMER. Parallelweg 103, Heerlen, na 18.00 uur.

Te koop eiken PARKET 22 mm. Brieven naar Postbus 222, 6400 AE Heerlen.

Te k. eiken BANKSTEL, losse kussens, 3-1-1 zits, t.e.a.b. Tel. 045-715521

Te koop SALONTAFEL. Tel. 045-256883.

Pracht eik. BANKSTEL 3-1-1, rundleren kuipkussens m. interieurvering in nw.st., ƒ 2.875,- (nw.pr. ƒ 4.800,-) 045-323830 na 17 uur.

Te koop eiken HUISBAR met 2 barkrukken. Tel. 045-223114.

Te k. TAFELTENNISTAFEL ƒ 75,-; 1 gr. auto-imperial ƒ 75,-; voorzet- openhaard ƒ 750,-. 046-524527 na 19.00 uur.

Zonnebank/-hemel

10 of 12 lamps ZONNEHEMELVERHUUR (met recht van koop). Superbreed, snelbruinlampen en gasdrukveerstatief. Eivi-Sun. Tel. 04749-4695.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Computers

Allernieuwste Nintendo games

uit Amerika. Eventueel verhuur ook mogelijk. Verder leveren wij ook Nintendo Hardware. Ook verkrijgbaar alles van Amiga.
BARLAGE COMPUTERHARDWARE, KAALHEIDERSTEENWEG 262, KERKRADE. TELEFOON 045 - 425881

Te koop APPLE MacPlus Imb, 20 Mb en HD, extra drive, met diverse programma's o.a. RagTime, Words, etc. Tel. 045-222081.

PC XT, HD 20 Mb, FD 5¼ monitor, monochrome, diverse software, box met 80 diskettes ƒ 695,-. Tel. 045-412278

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 65,-. Nieuwe KTV's v.a. ƒ 298,-, betaling v.a. ƒ 25,- p.mnd. Radio/TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Kleuren TV's 18-12 kan. v.a. ƒ 75,-. Afst.bed. v.a. ƒ 125,-; o.a. Philips. Radio/TV FRANK BV, Bokstr. 33 Heerlerbaan. 045-213432.

KLEUREN TV'S vanaf ƒ 88; video en stereotorens gevr. Tel. 04406-12875.

Huish. artikelen

IJSK. gasf. ƒ 95,- wasautom ƒ 175,- diepvr. ƒ 175,- wasdr. ƒ 175,- 045-725595.

Te k. DIEPVRIESKIST, merk Erres, RSV 210-57, ƒ 150,-. 045-227202.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 046-513228.

ƒ 500,- ZOMERKORTING. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. INBOUW-ALLESBRANDER, 3 jr. oud, met ventilator, ƒ 1.000,-. Min. Ruysstr. 15, Bocholtz.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Muziek

Te k. gevr. 2e HANDS 12-snarige! Akoet. gitaar. event kl. beschad. geen bezw. 045-326027 b.g.g. 325833.

Te k. PIANO van de jaren 20-25, hoog model, pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-710335.

Te k. 3/4 STUDIEPIANO merk Hupfeld, pr. ƒ 2.400,-. Tel. 045-310512.

Roland E 20 KEYBOARD, synthesizer, extra's, ƒ 1.500,-. Tel. 045-461545.

Beginnende Rockband zoekt BASGITARIST (E) en zangeres. Tel. 045-314112.

PIANO of vleugel? Kopen? Huren? De grootste keus bij Van Urk. Vraag offerte. Bel 010-4363500. Van Westersingel 42, Rotterdam.

Literatuur

Maastricht. BOEKEN of Vrijthof, zaterdag 13 juni 9.00-17.00 uur. Voor zame, mooie, bijzondere oude en interessante ken. Bond van handelaren oude boeken.

Te koop STUDIEBOEKEN HAVO: handel, wisk. leer. Tel. 045-215943.

Kunst en Antiek

Zwanestein Antiek

Bonenburgerlaan 90
Heerde (Gelderland)
Tel. 05782-4453

Al weer voor de vierde maal komt er met Pinksteren uitgebreide VERKOOP. Er is een grote sortering meubelen uit Frankrijk en niet te vergeten: tuinbeelden, -vazen, plantenbakken en ornamenten. Een nieuwtje: keer is: een fink aanbod in kleingoed van zeer lopende aard. Zoals gewoonlijk kunt u op uw gemak rondkijken; in onze tuin, schuur en in ons huis. Een hapje en een lekker drankje staan op u te wachten, nodigen u daarom van harte uit op 6, 7 en 8 juni a.s. (openingstijden zijn van 9.00 tot 18.00 uur)
U komt toch zeker ook?
Henk Vellinga en medewerkers

GEVRAAGD antieke meubels. P. Cortenraad Riemst (B) 09-32.12261156

Eikenhouten BIERVATEN. J. Slenter, 04450-1550.

Te koop gevr.

Gebr. SWINKELS zijn weer naar De Beitel Heerlen. Wij betalen hoogste prijs voor al uw ijzer/metalen. 045-422020.

Wij KOPEN bouquet, candlelight, jasmijn, affair e.d. 09-32.877868

De hoogste prijs voor metalen IRIK oud papier, metaalhandel, Pappersweg 36, Heerlerheide. Tel. 212913 na 18.00 u. 045-721535.

Braderieën/Markten

ROMMELMARKT, prive, huisraad, kleding, antiek etc. etc. zat. en maand. van 10-17 u. Bekkerweg 51 Heerlen

ROMMELMARKT, fancyfair. Limbrichterveld Sittard Pinkstermaandag 10-18 uur

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

SCHOONHEIDSSPECIALISTE-BEHANDELSTOEL gevr. 045-710943/741807

Diversen

60 JAAR LIMBURGIA!
Zaterdag 6 juni a.s.
The Picolino's
Zondag 7 juni a.s.
Mergelländer Buben
In 't Ven, V. Ruysdaelstr. 10, Brunssum.
Kaarten verkrijgbaar aan de kassa.

Bel voor dag, maand of jaar van de chinese of gewone **Horoscoop** 06-320.330.89 1,- p.m.

Gebit gebroken? Tandtechnische praktijk HOONHOUT voor nw. gebitprothese en reparaties. Akerstr. N. 328, Hoensbroek. 045-228211.

EK-Voetbal: Theo Reitsma "ORANJE is weer favoriet". De werkplek voor Oranje-doelman Hans van Breukelen. * Poster van The Flying Doctors met alle handtekeningen. * Deze week in Vara TV Magazine" slechts ƒ 1,60. Het meest complete omroepblad van de beste keken omroep.

Unieke aanbieding! BEURSSTAND (2x gebr.) 6x3 alum. staanders, compl. witte uitv. De werkelijke unieke kooppr. bedraagd slechts ƒ 2.500,- excl. BTW. 046-519644

PARAGNOST, helderziend medium voor hulp in problemen. 045-321372.

DJ verkoopt zijn COLLECTIE"S LP's, singles en CD-singles periode '75-'92. Tel. 045-425346 na 18.00 uur.

Te k. stereo VERSTERKER Akai - 2x30 W, stereo sprekerboxen 30 W Bose (prijs n.o.t.k.) voor bij de deur. Tel. 045-454253.

Stalen GARAGEBOXEN aan elkaar met totale nenruimte, 7.00x8.00 Kan. van Nuysstr. Schinveld.

Te k. Vespa RALEIGH blauw met helm 1 jr. oud ƒ 800,-; Aldora-Super plus voorwand, ƒ 1.000,- jr. oud. Tel. 04407-2843

Voor Piccolo's zie verder pagina 20

Nederland 1

NCRV
13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00-16.05 (SS) Journaal.
16.05 G'oud en nieuw speelt open kaart voor het Rode Kruis. Frank Masmeijer zamelt geld in voor het jarige Rode Kruis en ontvangt bekende gasten. (herh.).
Parker Lewis. Amerikaanse serie. Mikey wil van school om gitarist te worden. Parker doet er alles aan om hem terug naar school te krijgen.
Boggle, woordspel.
Ja, natuurlijk extra.
Pink Panther, tekenfilmserie.
Zo vader zo zoon, quiz.
Cosbyshow. Amerikaanse comedyserie. (herh.). Cliff is apetrots op zijn zoon Theo voor het footballteam gekozen wordt. Dat verandert wanneer hij voor het eerst gaat trainen met Theo.
(••+TT) Journaal.
NCRV Zomerfilm: Jacknife. Amerikaanse speelfilm van David Jones. Met: Robert de Niro e.a. Joseph Megossey gaat vissen met zijn legerkameraad David Flanagan en diens zus Martha. Wanneer Megs toenadering zoekt dat Martha, vertelt David haar dat Megs de dood van zijn vriend Bobby op zijn geweten heeft.
Dokument: De laatste zwijnen. Documentaire over de joodse gemeenschap in het Portugese dorpje Belmonte. In Portugal moesten tijdens de Inquisitie 100.000 joden kiezen tussen bekering tot het katholicisme of verwijdering uit het land. Zij die zich wel lieten bekeren, maar desondanks doorgingen hun geloof te belijden, werden Marranos (zwijnen) genoemd. Hen wachtte de brandstapel.
The commish. Amerikaanse serie. Afl.: De gijzeling. Tony achter de namen van de overvallers en verkrachters. Deze nemen een vrouw van een rechter in gijzeling die ze dat in de gaten hebben.
Miniatuur.
00.02 (SS) Journaal.

Nederland 2

TROS
13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 (SS) Journaal.
18.20 De teenage hero turtles.
18.46 Wetenswaardevol met Wubbo Ockels. Populair-wetenschappelijk magazine. Vandaag: De hersenen.
19.12 Tv dokter. Medische tips.
19.13 Joost - zo goed als normaal. Magazine voor geestelijk en lichamelijk gehandicapten.
19.47 Vocaal centraal. Muziekportret van Benny Neyman. Gaste: Bonnie St. Claire en Pierre Kartner.
20.27 TROS Amusementstheater: Privé voor twee, klucht van Erik van Reyendam. Met: Piet Bambergen, Monique Smal, Rudi Falkenhagen e.a. (herh.). Hetty neemt het niet zo nauw. Haar flat wordt door twee heren betaald, die echter niet van elkaars bestaan afweten. Dat kan natuurlijk niet lang goed gaan.
21.32 Tv dokter. Medische tips.
21.37 Vrijdag Robinson. Amusementief programma over de wereld waarin wij leven. Presentatie: Léonie Sazias, Jaap Jongbloed en Johnny Kamperveen.
22.22 Allo allo. Engelse comedyserie. Afl.3. René is jarig, en krijgt een auto van Edith, een knipoog van Hitler en een bom van het verzet.
22.55 In the heat of the night. Amerikaanse serie. Afl.: Ongewenste thuiskomst. Door tussenkomst van zijn advocaat komt Prosper Hoag weer vrij, die de dood van drie teenagers op zijn geweten heeft. Sparta ziet zijn terugkeer met gemengde gevoelens tegemoet.
23.42 De (vrij)dagvaarding: Perry Mason - De zaak van de schandaleuze oplichter. Amerikaanse tv-film van Christian I. Nyby II naar het boek van Erle Stanley Gardner. Na afloop van een door hem georganiseerde inzamelingsactie wordt roddelblad-uitgever Harlan Wade dood in zijn zwembad gevonden. Zijn ex-werkneemster Michelle Benti wordt verdacht en roept de hulp van Perry Manson in.
01.20-01.25 (SS) Journaal.

Nederland 3

NOS
08.55-09.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.00-09.30 Huisje, boompje, beestje, afl. 47.
10.00-10.30 (TT) Nieuws uit de natuur, afl. 29.
11.00-11.30 (TT) Schooltv-weekjournaal, afl. 31.
12.00 Roland Garros, tennistoernooi: open Franse kampioenschappen, halve finale.
17.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 (SS) Journaal.
18.15 Sesamstraat.
18.30 (TT) Jeugdjournaal.
18.40 (TT) Het klokhuis.
19.05 Roland Garros, tennistoernooi: halve finale.
19.54 Uitzending politieke partijen: Groen Links.
20.00 (SS) Journaal.
20.25 Frankrijk - Nederland, voetbaloefenwedstrijd voor het EK in Zweden. In de rust 21.15-21.25 Onderwijsvernieuwing, spotje Open Universiteit.
22.30 (SS) Journaal.
22.45 NOS Laat. Achtergrondinformatie uit binnen- en buitenland met om
23.00 Wekelijks gesprek de minister-president.
23.25 Verhalen van verre (Developing stories). Vandaag: En de schotel liep weg met de lepel. Documentaire over de invloed van sateliet-tv op de Caraïben. De Caribaen vormen een ontmoetingspunt voor alle belangrijke beschavingen in de wereld: de Indiase, Europese, Chinese, Afrikaanse en de Indiaanse. Hier proberen de mensen een nieuwe identiteit te vinden na de ontwikkeling door slavernij en overzeese overheersing. De filmmakers onderzoeken in hoeverre de satelliettv op mensen heeft. Het cultureel imperialisme wordt getoond via interviews, reclame, inheemse cultuur, muziek, drama en clips van geïmporteerde tv-programma's die de Caribische kijker veelal een 'verdraaide' werkelijkheid geven.
00.15-00.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL4

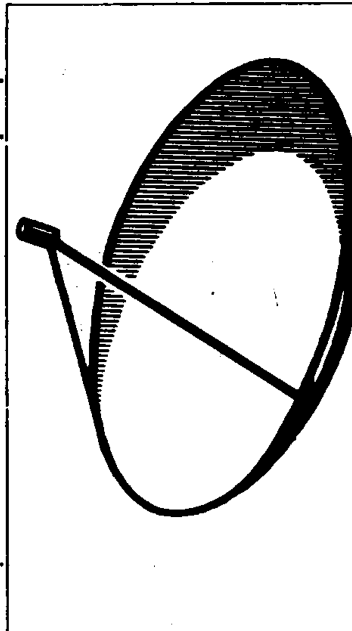
06.55, 07.25 en 08.00 RTL4 nieuws.
07.00 en 07.30 Cartoons.
08.05 The bold & the beautiful.
08.30 Nieuws.
08.35 M.A.S.H. Am. comedyserie.
09.05 Nieuws.
09.10 Rad van fortuin. Spelprogr.
09.35 As the world turns. Am. serie.
10.19 Groenten en fruittip.
10.20 Hitbingo. (herh.).
11.20 Geraldo. Am. talkshow.
12.05 Teletext.
12.35 Wanted: The Sundance woman. Am. western uit 1976. Etta Place, vroeger een onderwijzeres, wordt samen met Butch Cassidy en de Sundance Kid in Bolivia gevangen genomen. Etta weet te ontsnappen en vlucht naar Amerika, maar wordt achterna gezeten door een detective die vastbesloten is haar voor het gerecht te slepen.
14.05 The Oprah Winfrey show.
14.55 De draagmoeder, serie.
15.25 The bold and the beautiful.
15.50 Telekids. Kinderprogr.
16.10 My two dad's, serie.
16.40 Liefde op het eerste gezicht.
17.25 Wie is wie. Spelprogr. (herh.).
18.00 Zes uur nieuws.
18.20 Prijzenslag.
18.50 Minispel: Scattegories.
19.00 Rad van fortuin.
19.30 Avondnieuws.
19.50 Het weer door John Bernard.
20.00 Spijkerhoek. Dramaserie.
20.30 Wie ben ik? Spelprogr..
21.10 De prins van Bel Air, serie.
21.35 Nurses. Am. comedyserie.
22.05 Arthur. Am. speelfilm uit 1981. Arthur, gespeeld door Dudley Moore, is de rijkste playboy ter wereld. Zijn uitbundige, bourgondische levensstijl staat echter op het spel omdat zijn familie gedreigd heeft om hem een erfenis van 750 miljoen dollar te onthouden als hij trouwt met de vrouw van wie hij houdt, een serveerster uit het arbeidersmilieu.
23.50 Laatste nieuws.
00.05 M.A.S.H. Am. serie. (herh.).
00.30 The Oprah Winfrey Show.
01.15 De draagmoeder, serie.
01.40 Winterhawk. Am. western.

België/TV 1

17.30 Boes. Tekenfilmserie. Afl. 5.
17.51 Duupje. Vandaag: Reclame.
17.55 Tik tak. Animatieserie.
18.00 Journaal.
18.10 Mooi en meedogenloos
18.35 TV 1 - Top 30.
19.00 Buren (Neighbours). Australische serie. Afl.864. Ondanks de komst van haar droomprins houdt Jane het hoofd koel. Malcolm heeft zijn knie bezeerd en kan niet optreden.
19.22 Vakantievlinder. Toeristische tips. Presentatie: Alexandra Potvin.
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Journaal en Sport.
20.00 Zeg 'ns Euh. Spelprogramma gepresenteerd door Gert Verhulst.
20.25 40 jaar Strangers. Gevarieerde tv-show met terugblik op de Strangers.
21.20 Matlock. Amerikaanse serie met Andy Griffith e.a. Afl.: De ontvoerder.
22.05 Sledge Hammer. Amerikaanse comedy-serie. Afl. 35: Hoge bloeddruk.
22.30 Vandaag en Sport.
22.55 Kijk uit! Vandaag: Mag ik eens uw dinges zien?
23.00 Document. Om u te dienen, de mondelinge geschiedenis van de dienstbloden.
23.50 Thriller: Kamer te huur (Murder hotel). Engelse thriller van Malcolm Taylor. Een reeks moorden in een motel lijken in verband te staan met de verdwijning van een grote som geld. Kathy, de verloofde van een van de slachtoffers, besluit op eigen houtje op onderzoek uit te gaan.
00.55-01.00 Coda. Lucienne Stassaert leest voor uit eigen werk. Vandaag: En dit is de tol...

België/TV 2

12.00 Sport extra. Open Franse tenniskampioenschappen op Roland Garros, reportage van de halve finale heren. Commentaar: Frank Raes.
20.00 Zie TV 1.



Breakfast news. 09.15 Westminster. 10.00 Informatieve serie over het restaureren van antiek. 10.05 Tomorrow - the world, serie over het kweken van zelfvertrouwen. 10.15 Schooltv. 11.20 Save a life. 11.30 Schooltv. 14.20 Brum. 14.30 The adventures of Spot. 14.35 Crystal Tipps and Alistair. 14.40 Schooltv. 15.00 Nws. 15.15 Weekend outlook. 15.20 Cricket. Engeland-Pakistan, live. (Om 16.00 en 16.50 Nws.). 19.35 Int. gymnastics. 20.25 Spain on a plate. Vandaag: Castilië. 20.55 Dance house. 21.00 Public eye. 21.30 Gardeners' world. 22.00 Rory Bremner. 22.30 Words on film. 23.00 Have I got news for you? 23.30 Newsnight. 00.15 What the papers say. 00.30 Scrutiny. 01.00 Weerbericht. 01.05 Cricket. 01.35-03.05 A man of principle. Columbiaanse speelfilm uit 1984 van Francisco Norden.

België/RTBF 1

12.15 Vacaturebank. 12.30 Vendetta, Mexicaanse serie. 12.55 Weerbericht. 13.00 Journ. 13.15-14.20 Atlas-1. Gesprek met de eerste Belgische ruimteastronaut. 16.45 Nouba nouba. 17.35 Supercopter (Airwolf). 18.30 Married with children. Am. serie. 19.00 Ce soir. 19.30 Nws. 20.05 Les sentiers du monde. Documentaire. 21.10 Contacts. 21.15 A nightmare on Elm Street. Am. horrorfilm uit 1984 van Wes Craven. Een groep teenagers heeft dezelfde nachtmerrie waarin ze achtervolgd worden door een man zonder gezicht en met een kunsthand. Op een nacht wordt deze nachtmerrie werkelijkheid. 22.50 Laatste nws. 22.55-23.00 Bourse. Beursberichten.

België/Télé 21

12.00 Sport extra. Open Franse tenniskampioenschappen, halve finale voor heren. 19.30 Journaal, weer/beursberichten. 20.00 Zie België/RTBF 1.

Eurosport

09.00 Atletiek. IAAF intern. meeting. 10.00 Mountainbike. 10.30 Voetbal. Road to Euro '92. 12.00 Friday alive. Met Tennis: Open Franse kampioensch., halve finales; EK Ritmische gymnastiek. 21.30 Eurosport nieuws. 22.00 Boksen. Tiozzo - Harding, live. 23.30 Tennis. Open Franse kamp. 00.30-01.00 Eurosport nieuws.

Sportnet

08.00 Eurobics. 08.30 Atletiek. IAAF Grand prix 1992. 10.00 Basketbal. Footlocker-toern. 11.00 Longitude. Watersportmagazine. 11.30 Eurobics. 12.00 Argentijns voetbal. 14.00 Faszination, Duits auto-/motorsportmagazine. 15.00 Eurobics. 15.30 Revs, Engels auto-/motorsportmag. 16.00 Golf. PGA Open lerse kampioenschappen, live. 18.00 Truckracing. 18.30 Voetbal. Blauw-wit/Sportnet voetbaltoern. 19.30 Adventure, magazine over avontuurlijke sporten. 20.00 World sports special. 20.30 Go, Auto-/motorsportmag. 21.30 Golf. PGA Open lerse kampioensch. 22.30 Atletiek. IAAF-ontmoeting. 00.00 Boksen. Top rank super middengewicht. 01.30 Faszination, Duits auto-/motorsportmag/. 02.30 Truckracing. 03.00-06.00 NBA Basketbal. Finale.

TV 5

07.00 Ochtendprogr. 13.00 Nieuws. 13.30 La bonne aventure. 14.00 Le monde est à vous. 15.30 Le défi. 16.00 Nieuws. 16.15 Faut pas rever. 17.10 Bonjour bon appetit. 17.40 Méthode Victor. 18.00 Questions pour un champion. 18.30 Nws en weerbericht. 18.50 Affiches. 18.55 Clin d'oeil. 19.00 Trente millions d'amis. 19.30 Nws. 20.00 Une épidémie silencieuse. 20.30 Pour l'amour de Dieu. 21.00 Nws en Eur. weerbericht. 21.30 Fort Boyard. 22.45 Nws. 23.05 Media Sud. 23.20 Nord/Sud. 23.50-01.15 Sauve qui peut.

Super Channel

05.30 Victory with Morris Cerullo. 06.00 Super shop. 06.30 Business insiders. 07.00 Business tonight. 07.30 Europe reports. 08.00 ITN world news. 08.30 Supersports news. 08.45 The mix. 09.00 Channel E. 09.30 Super shop. 10.30 The mix. 12.00 Super shop. 12.30 Hello Austria, hello Vienna. 13.00 Japan business today. 13.30 Earthfile. 14.00 All mixed up. 14.50 Music news. 15.00 Wanted. 16.00 On the air. 17.50 Music news. 18.00 Wyatt Earp. 18.30 I spy. 19.30 Inside edition. 20.00 Prime sport. 21.00 Wild America. 21.30 Media Europe. 22.00 Nieuws. 22.30 US market wrap. 22.45 Europe report. 22.55 Supersports news. 23.00 The Friday feature. 00.20 Music news. 00.50 Blue night. 01.20 Super shop. 01.50 The mix all night.

RAI UNO

06.55 Ochtendprogr. 13.30 Nieuws. 13.55 TG 1 tre minuti di.... 14.00 Linea verde speciale. 14.30 Fuuco d'artificio. Aansl.: DSE. 17.40 Spaziolibero. 18.00 Nieuwsflits. 18.10 Vuoi vincere? 18.20 Notte rock. 18.50 Il mondo di Quark. 19.40 IL naso di Cleopatra. 19.50 Weerbericht. 20.00 Nieuws. 20.40 Speelfilm. 22.45 TG 1 linea notte. 23.00 Superfracci. 00.00 Laatste nws. 00.30 Mezzanotte e dintorni. 00.50 DSE. Aansl.: Speelfilm.

Duitsland 1

Tagesschau.
Der Denver-Clan (Dynasty).
•• Let's move. Fitness.
Tagesschau.
Wunderbare Welt. (herh.).
Hundert Meisterwerke. (herh.).
Tagesschau.
•• Hitparade im ZDF.
•• Gunther und drüber.
Persoverzicht.
Tagesschau.
ARD-Mittagsmagazin.
Wirtschafts-Telegramm.
Tagesschau.
•• Sesamstrasse.
Expeditionen ins Tierreich. Natuurfilmserie. Afl.: Paradise im blauen Meer - Die pazifischen Inseln (1). (herh.).
Tagesschau.
Bilderbuchgeschichten. Vandaag: Karl, ein Kinderlied in Bildern.
Die letzten Tage von Pompeji (Gli ultimo giorni di Pompeji), Italiaans-Spaanse speelfilm uit 1959 van Mario Bonnard.
Punkt 5 - Länderreport.
Tagesschau.
Drei Damen vom Grill, serie.
Hier und Heute, actualiteiten.
•• Hast Du Worte.
(TT) Tagesschau.
(TT) Verschollen im Bermuda-Dreieck (Airport '77). Amerikaanse speelfilm uit 1976 van Jerry Jameson naar de roman van Arthur Hailey.
Tagesthemen-Telegramm.
Plusminus. Econ. magazine.
Tagesthemen.
(OO) Golden girls. Comedy.
Sportschau.
Die verlorene Ehre der Katharina Blum. Duitse speelfilm uit '75 van Volker Schlöndorff naar het verhaal van Heinrich Böll. Keulen, '75. De gescheiden Katharina Blum wordt op een feestje verliefd op Ludwig Götten en brengt de nacht met hem door. De volgende morgen staat de politie op de stoep, op zoek naar Götten. Deze blijkt een deserteur en een terrorist te zijn. Katharina wordt als een criminеel behandeld en door de pers aan de schandpaal genageld.
Tagesschau.
01.45 Z.E.N. In der Provence: Ardèque.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF. Zie Duitsland 1.
11.55 ZDF Sport extra. Open Franse tenniskampioenschappen op Roland Garros in Parijs: halve finale heren. (ca.16.00 Heute-Schlagzeilen ca. 17.00 Heute). Aansl.: Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.20 Felix und zweimal Kuckuck. Serie. Afl.: Der Stapellauf. Het lijkt erop dat Felix' boot bijna af is. De gezusters Kuckuck branden van nieuwsgierigheid naar wie van hen de boot genoemd gaat worden. Intussen is ook Mabel Bradley, dochter van de ex-chef van Felix, opgedoken.
20.15 Aktenzeichen: XY...ungelöst. Programma waarin de politie de hulp van kijkers inroept bij het oplossen van misdrijven. Presentatie: Eduard Zimmermann.
21.15 Die Reportage: Aktion Kornblume. Reportage over de deportatie van DDR-burgers uit het grensgebied met de BRD in 1961.
21.45 Heute-journal.
22.15 Showfenster. Amusementsmagazine. Presentatie: Sabine Sauer.
22.45 Die Sport-Reportage. Sportprogramma met o.a. de Open Franse tenniskampioenschappen op Roland Garros in Parijs.
23.15 Aktenzeichen: XY...ungelöst. De eerste reakties van kijkers.
23.20 Allein gegen die Mafia (La piovra), 28-delige Italiaanse misdaadserie. Afl.22. Ester speelt geheime notities van Tano aan Corrado door. Tano's chauffeur betrapt haar echter en probeert haar af te persen. In de ruzie die ontstaat schiet ze hem dood met Corrado's wapen, waardoor deze nu van moord verdacht wordt. Tano wendt zich achter de rug van Puparo tot de hoogste Mafia-bazen.
01.05 Heute.
01.10-02.25 Vierzig Gewehre (Forty guns). Amerikaanse western uit 1957 van Samuel Fuller. Op jacht naar een veedief komt marshal Griff Bonell in het door grootgrondbezitter Jessica Drummond beheerste stadje Cochise County terecht. Daar krijgt hij het aan de stok met de broer van Jessica, die met de 40 lijfwachten van zijn zuster de stad terroriseert.

Duitsland 3

08.55 Gymnastik im Alltag. 09.10 Schooltv. 09.40 Cursus natuurkunde. 10.10 Schooltv. 11.40 Teletekst. 11.48 Progr. -overz. 11.50 Das Recht zu lieben. Soapserie. 12.15 Hobbythek: Sonnige Perspectiven. 13.00 Philosophie heute: Filosofisch magazine over de invloed van Nietzsche in Thüringen en Sachsen. 13.45 Die Dienstagreportage. 14.15 West 3 aktuell. 14.20 FensterPlatz. 15.40 Tagesgespräch. 15.55 Sport aktuell. 16.00 West 3 aktuell. 16.05 Drei im Morgenland. Serie. 16.30 Schooltv. 17.30 Cursus biologie. 18.00 Aktuelle Minute. 18.01 Mint. 18.25 Six-Teen. 18.57 Progr.-overzicht. 19.00 Aktuelle Stunde. 20.00 Grenzen: Ivana und Mara - Socialismo o muerte. Portret. 20.45 In Zukunft. 21.30 West 3 aktuell. 21.45 ZAK. Actueel weekoverzicht. 22.30 (ZW) Die Fackel der Liebe (Enamorado), Mexicaanse speelfilm uit 1946 van Emilio Fernandez. 00.02 Laatste nieuws. Aansl.: Linie K.

Duitsland 3 SWF

08.15 Wer rastet - der rostet. 08.30 Cursus biologie. 09.00 Schooltv. 09.30 Non-Stop-Fernsehen. 14.00 This week. 14.15 Actualités. 14.30 Computertreff. 15.00 Hallo, wie geht's? 15.15 Auslandsgeschichten. 15.30 Kultur pur: Portret van de stad Koblenz. 16.30 Sag die Wahrheit. 17.00 Cursus biologie. 17.30 In unserem Kühlschrank bellt es. 17.59 Fury. 18.23 Kinder-Verkehrsspot. 18.26 Das Sandmännchen. 18.30 Das Südwest-Journal. 19.00 Hallo, wie geht's? Vandaag: Gezonde kruiden uit eigen tuin. 19.15 Das Rasthaus. 20.00 Lindenstrasse. 20.30 Kostprobe. Muziekmagazine. 21.00 Journaal. 21.15 Der Gauleiter. 22.00 Harald und Eddi. 22.30 The trouble with Harry, Am. speelfilm uit 1955 van Alfred Hitchcock. De kleine Arnie vindt het lijk van Harry op een open plek in het bos. Captain Wiles, miss Gravely en Harry's ex-vrouw Jennifer hebben zo hun eigen redenen om te geloven dat ze Harry vermoord hebben, en doen hun uiterste best hun schuld te verbergen. 00.05 Aktuell. 00.07 Die 50 Besten. 00.27 Non-Stop-Fernsehen.

RTL Plus

06.00 Guten Morgen Deutschland, ontbijt-magazine.
08.55 Owen Marshall, Counselor at law. Amerikaanse serie. Afl.: Das weisse Haus am Strand.
09.50 Reich und Schön (The bold and beautiful), Amerikaanse serie.
10.15 Dr. med. Marcus Welby Amerikaanse serie. Afl.: Freunde aus alten Tagen.
11.05 Tic Tac Toe, spelprogramma.
11.30 Familienduell, spelprogr.
12.00 Punkt 12.
12.30 Wie das Leben so spielt (As the world turns). Amerikaanse soapserie. Afl.41.
13.15 California Clan (Santa Barbara), Amerikaanse serie.
14.05 Die Springfield Story (The guiding light), Amerikaanse serie.
14.50 Der Chef (Ironside), serie. Afl.: Im Schatten eines Verdachts.
15.45 CHiPs, Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Rennfahrer und Bankräuber. (herh.).
16.40 Riskant!. Spelprogramma. Presentatie: Hans-Jürgen Bäumler.
17.15 Der Preis ist heiss, spelprogramma. Presentatie: Harry Wijnvoord.
17.45 Glück am Drücker, spelprogramma met Al Munteanu.
18.00 Elf 99, magazine.
18.45 RTL aktuell.
19.15 Explosiv - Das Magazin. Presentatie: Barbara Eligmann.
19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, soapserie. Afl.19.
20.15 Marnie, Amerikaanse thriller uit 1963 van Alfred Hitchcock. Met: Tippi Hedren, Sean Connery, Diane Baker e.a.
22.30 Dirndljagd am Kilimandscharo (Das verrückte Strandhotel), Duitse komedie uit 1983 met Franz Marischka. Met: Wolfgang Jansen, Bea Fiedler, Angelica Böck e.a.
00.05 Tutti Frutti, erotische spelshow.
01.00 Mitternachtsstrip.
01.05 Verfluchtes Amsterdam (Amsterdamned), Nederlandse speelfilm uit 1987. (herh.).
03.00 Dirndljagd am Kilimantscharo (Das verrückte Strandhotel), Duitse komedie. (herh.).
04.20 Formel 1 - Rennen. Grote Prijs van Monaco in Monte Carlo. (herh.).



● *Angela Winkler. (Duitsland 1 – 23.50 uur).*

SAT 1

05.30 Regional-Report. 06.00 Ontbijttelevisie. 08.30 Bezaubernde Jeannie, Am. comedyserie. 09.00 Nws. 09.05 Rückkehr nach Eden. Australische serie. 10.00 Die Verschwörer - Im Namen der Gerechtigkeit. Am. misdaad-serie. 10.55 Ulrich Meyer: Einspruch! 11.55 Glücksrad, spelprogr. 12.40 Tip des Tages. 12.45 Tele-Börse. Met Nieuws. 13.35 Unter der Sonne Kaliforniens (Knots landing). Am. serie. Afl.: Ein Tag zum Nachdenken/Unheimliche Gewissheit. 14.30 Bezaubernde Jeannie (I dream of Jeannie), Am. comedyserie. Afl.: Hochzeitsgeschenke. Aansl.: Nieuws. 15.05 Falcon Crest. Am. serie. Afl.: Traurige Nachrichten. 16.00 Cagney & Lacey, Am. misdaadserie. Afl.: Alice ist da. Aansl.: Nieuws. 17.05 Geh aufs Ganze! 17.45 Regionale progr.'s. 18.15 Bingo. 18.40 Trekking van de NKL-loterij. 18.45 Nieuws. 19.20 Glücksrad, spelprogr. Aansl.: Weerbericht. 20.15 The man with two brains. Am. speelfilm uit 1983 van Carl Reiner. 21.55 Spottschau, satire. 22.25 The killing fields, Engelse speelfilm uit 1983 van Roland Joffé. 01.00 Nieuws. 01.05 Il decamerone nero, Italiaans/Franse erotische speelfilm uit 1972 van Piero Vivarelli. 02.35 Progr.-overz. 02.45 SAT 1 Text.

BBC 1

07.00 Teletekst. 07.30 BBC Breakfast news. 10.05 Perfect strangers. Am. comedyserie. 10.30 Between ourselves, serie. 11.00 Nws. 11.05 Playdays. 11.25 Stoppit and tidyup. 11.35 Tom and Jerry. 11.50 Nws. 11.55 Cricket. Engeland - Pakistan (13.00 Nws en weerbericht). 13.55 Reg. Nws. 14.00 Nws. 14.30 Neighbours, soapserie. 14.50 Cricket, vervolg. 15.20 Flame in the streets. Engelse speelfilm uit 1961 van Roy Baker. 16.50 A bear behind. 17.05 Fantastic Max. 17.15 The new Lassie. 17.35 Teenage mutant hero turtles. 18.00 Newsround. 18.10 Troublemakers, jeugdserie. 18.35 Neighbours, serie. 19.00 Nws. 19.30 Regionaal Nws. 20.00 Wogan, talkshow. Vandaag brengt Terry een bezoek aan Nashville, Tennessee om Dolly Parton te ontmoeten. 20.30 Tales of gold, serie (slot). 21.00 Birds of a feather, serie. 21.30 Joker in the pack. 22.00 Nws. Aansl.: Reg. Nws. 22.30 Airplane. Am. speelfilm uit 1980. 23.55 A man called horse. Am. speelfilm uit 1970. 01.45-01.50 Weerbericht.

BBC 2

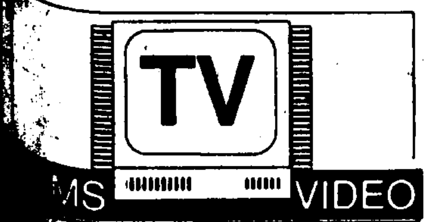
07.45-08.10 Open universiteit. 09.00

MTV

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Paul King. 13.00 Simone. 16.00 Greatest hits. 17.00 The report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 3 From 1. 18.00 Yo! Raps Today. 18.30 Prime. 20.00 Dial MTV. 20.30 Most wanted. 22.00 Greatest hits. 23.00 The report. 23.15 At the movies. 23.30 News at night. 23.45 3 From 1. 00.00 Kristiane Backer. 03.00-08.00 Night videos.

CNN

09.45 CNN Newsroom. 12.30 Business morning. 13.30 Business day. 15.00 Larry King. 16.00 World day. 17.30 Crier and Co.. 20.00 World business tonight. 21.00 The intern. hour. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00 The world today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.00-07.30 Showbiz today.



Flame in the Streets (GB). John Mills is de progressieve vakbondsman die op komt voor emancipatie van zwarten, maar van slag raakt als zijn dochter met een kleurling wil trouwen. Saai, voorspelbaar en verveling van regisseur Ward Baker.

Duitsland 1
23.25 Gli Ultimi Giorni di Pompei (I-S/MC). Zoveelste versie van de ramp in het Romeinse stad, de uitbarsting van de Vesuvius. Door Mario Bonnard echter knap in beeld gebracht. Met o.a.: Steve Reeves en Christine Kauffman.

Duitsland 1
22.15 Airport 77 (1977-USA). Alle clichés en stereotiepe personages zijn door Jerry Jameson bijeengebracht voor een opeenvolgend opvallend-gemaakt rampenepos, wat zowaar een aardig resultaat. Reddingsoperatie op weg naar het geboteerde luxe-vliegtuig van James Stewart.



● *John Gielgud en Dudley Moore in 'Arthur'. (RTL4 – 22.05 uur).*

RTL Plus
20.15 Marnie (1964-USA). Baas Sean Connery tracht begrip op te brengen voor kleptomane Tippi Hedren in deze film van Alfred Hitchcock. Verder met: Diane Baker en Martin Gabel.

Nederland 1
20.25 Jacknife (1989-USA). Eenvoudig, maar boeiend verhaal van David Jones over een oud-Vietnam strijder (Robert De Niro) die een ex-maat uit het leger (Ed Harris) op zoekt. Zij hebben het over hun wederzijdse beste vriend die daar sneuvelde.

RTL4
22.05 Arthur (1981-USA). Overrompelende komedie in de stijl van de jaren dertig van Steve Gordon. Verwende miljonair moet kiezen tussen zijn kapitaal of echte liefde. Veel Oscars. Met: Dudley Moore, Liza Minelli en John Gielgud.

RTL Plus
22.30 Das verrückte Strandhotel (1983-D). Seksfarce van Franz Marischka met veel hollen en draven, misverstanden en versteende sekstaferelen. Niet leuk. Met: Wolfgang Jansen en Bea Fiedler.

BBC 1
22.30 Airplane! (1980-USA). Grappige satire, ook bekend als 'Flying High', vol met eindeloze reeks grollen. Let ook op titelrol aan het einde van de film! Regie is van Jim Abrahams. Met: David Zucker, Jerry Zucker en Robert Hayes.

Duitsland 1
23.50 Die verlorene Ehre der Katharina Blum (1975-D). Volmaakte verfilming van een bitter verhaal van Heinrich Böll door Volker Schlöndorff over de manier waarop de boulevardpers een meisje behandelt dat verliefd wordt op een door de politie gezochte terrorist.

Duitsland 2
01.10 Forty Guns (1957-USA). Zwierige, wild dramatische western van Samuel Fuller met Barbara Stanwyck als eigenzinnige barones van het Tombstone gebied totdat de sheriff opduikt.

RTL4
01.40 Winterhawk (1976-USA). Veel te lang melodrama over een Blackfoot-krijger die blanke kolonisten om serum vraagt. Soms erg gewelddadig. Regie: Charles B. Pierce. Met o.a.: Michael Dante, Leif Erickson.

radio

Radio 1
7.07 Het Gebouw met om 7.07 Afdeling nieuws (7.30 Nws.). 8.30 De tafel van NL. 9.30 Het antiquariaat/De reddeloze reportage. 10.05 Standplaats Tanzania. 11.05 De documentaire. 12.05 Afdeling nieuws. (12.30 Nws.) 12.34 Informatie voor de vissers. 12.55 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 NCRV's hier en nu (13.45 Kerk vandaag). 16.05 VARA Radio I vrijdageditie (17.30 Nws.). 20.04 NCRV-Vrijdag-sport. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Veronica's Oh, Wat een nacht, wat een nacht. 5.02-7.00 Ook goeiemorgen.

Radio 2
7.04 KRO's ontbijtshow, met om 8.30 Postbus 900. 8.50 Het levende woord. 9.04 Adres onbekend. 10.04 In antwoord op.... 11.50 Postbus 900. 12.04 Alleen op vrijdag. 14.04 Ratel plus. 15.30 Binnenlandse zaken. 16.04 Gerard de Vries draait op verzoek. 17.04 Nederlands hitwerk. 18.04 Gesprek met de minister-president. 18.09 Opium radio. 20.30 Hersengymnastiek. 21.04 Met mij valt te praten... 22.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3
6.02 Ook goeiemorgen. 9.04 Goud van oud. 12.04 Diepen draait door. 15.04 De top 40. 18.04 De avondspits. 19.04 Staverman en Van Inkel. 22.04-24.00 Countdown café.

Radio 4
7.00 Nws. 7.02 Vroeg ochtendconcert 1. 8.00 Nws. 8.04 Vroeg ochtendconcert 2. 9.00 Musiceren en Dutilleux. 9.45 Krystian Zimmerman speelt Chopin. 10.05 Schütz: Auferstehungshistorie. Concerto Vocale o.l.v. René Jacobs met sol. 10.50 Het internationale concertcircuit. Berlijns Filh. Ork. met piano. 12.30 Jazz op vier-concert. 13.00 Nws. 13.04 Operette. 14.00 Orgelbespeling. 14.30 Songs of praise. 15.00 Klein bestek. Pianomuz. 15.45 Uit de schat der eeuwen. 16.15 Crème du baroque. 17.00 De psalmen. 17.20 Concertante. 18.00 Nws. 18.04 Muziekjournaal. 19.00 Uit het muziekarchief. 20.00 Nws. 20.02-24.00 Supplement: Muziek uit Litouwen.

Radio 5
6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 8.30 De onderstroom. 8.55 Scheepspraat. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. RVU: 9.30 De vertellers. 10.00 In gesprek. 10.55 Vrijzinnig vizier. 11.00 Een leven lang. 12.00 Nws. RVU: 12.05 Toegift. 12.15 Hobbyvitaminen. 13.00 Nws. 13.10 Het Gebouw met om 13.10 Het interview; 14.00 Het onderzoek; 14.30 De ontmoeting; 16.36 Wellingelichte kringen. 17.35 Postbus 51 radiomagazine. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Paulus de boskabouter. PP: 18.20 GPV. 18.30 Homonos. 19.00 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en het Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 De bijbel open. 20.55 België totaal. 21.05 Schoolradio. 21.20 Zicht op Israël. 21.40-22.00 Theologische verkenningen.

Omroep Limburg
07.00 Limburg Aktueel. 8.00 Radio Euregio. 8.30 Limburg op vrijdag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Op de valreep. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Overname Radio 1. 17.00 Limburg aktueel. 18.00-18.30 Het Podium.

België/Radio 2
06.00 Nieuws. 6.05 Radio 2 regionaal. 8.00 Nieuws 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws 10.03 Plantenpoets. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op vrijdag. 14.00 Het Algemeen Belang. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitriders. Toppers en platen van vroeger. 20.00 Het eenzame hartenburo. 22.00 Nieuws 22.05 Country-side. 23.30 Nachtradio.

België/BRF
Nieuws op elk heel uur. 6.05 Radiofrühstück + Spiel 'Glückstreffer' (6.15 Wort in den tag; 6.45 Hörergrusslotterie; 7.15 Veranstaltungskalender; 8.30 Pressesschau). 9.10 Gut Aufgelegt. Tips und Themen am Vormittag. 12.05 Musik à la carte. 12.30 BRF Aktuell. 13.00 Presseschau. 13.05 Musikbox. 16.05 Popcorn. 18.05 BRF-Aktuell (Aktuelles am tage). 18.40-20.05 Jazz.

RTL4 Radio
Elk heel uur nieuws.
07.03 Gouwen met Van Leeuwen, Bart van Leeuwen. 10.03 Koffiekringen, Jan de Hoop. 12.03 Goeiemiddag Nederland, Marc Jacobs. 14.03 Oorwarmers, Ron Bischop. 17.03 Vrijheid-Blijheid, Jan van de Putte. 19.00 Seven o'clock rock. 22.00 RTL Megahits. 01.00 RTL Nightshift.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Weiterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (13.00 Mitmenschen). 14.00 Nachrichten. 14.05 Stichwort Wirtschaft. 14.07 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musikexpress. 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

KIOSK

Deze pagina wordt gecoördineerd door de afdeling PR en Promotie. Voor inlichtingen: 045-739366.

KIOSK IS ER VOOR U!
Op deze pagina brengen wij wekelijks reisaanbiedingen, mogelijkheden om uitstapjes te maken, een speciale rubriek voor de Vrienden van het Limburgs Dagblad en andere wetenswaardigheden, die voor u als lezer van belang kunnen zijn.
Heeft u ons iets te melden, schrijf ons dan minimaal 2 weken vóór het evenement.
LIMBURGS DAGBLAD, t.a.v. KIOSK, POSTBUS 3100, 6401 DP HEERLEN.

GEAFFICHEERD

6-7-8 JUNI
★ Internationaal jubileumtoernooi jeugdafdeling FC Gracht, 78 teams uit Nederland, België en Duitsland. 7 juni feestavond, Vrijetijdscentrum, Eikerveld, aanvang 20.30 uur.

6 en 7 JUNI
★ EHC Pinkstertoernooi, sportpark de Dem, A B C jeugd, internationale deelname uit Zwitserland, Duitsland, Frankrijk en eigen regio. Gratis entree.

6 JUNI
★ 6e Internationaal Veteranen Voetbaltoernooi, aanvang 11.30 uur, terrein Carisberg, Haanrade, deelnemers uit Duitsland, België en Nederland.

6 OP 7 JUNI
★ Open koppel-tafelvoetbaltoernooi in café 't Sjuffelke in Geleen.

8 JUNI

(2E PINKSTERDAG)
★ Limburgse kampioenschappen wielrennen 1992, tevens Zuidnederlandse kampioenschappen voor dames, juniordames en veteranen. Heerlen-Welten-Benzenrade. Start en finish: Weltertuynstraat, Welten, entree ƒ 5,–
★ Koningsvogelschieten op het schietterrein aan de Schutteheiweg te Klimmen, organisatie broederschap St.-Sebastianus. Aanvang 15.00 uur.
★ Concours hippique pony's, manege Ten Eysden Geleen, aanvang 10.00 uur. Parade 14.00 uur.

8 t/m 12 JUNI
★ Tennisoverdag-toernooi, 9.00 tot 17.00 uur. Tennispark Burg. Pijlsstraat 9, Schinnen. Organisatie lawntennisclub Rakets, Schinnen.

12 JUNI
★ Handbalvereniging SVM Munstergeleen presenteert country-avond met The Moonlight Riders, feesttent bij het sportpark-jeugdhuis, Burg. Smeetsstraat, Munstergeleen, aanvang 21.00 uur, entree ƒ 2,50.

NANA MOUSKOURI NAAR KERKRADE

Het is alweer drie jaar geleden dat Nana Mouskouri in een uitverkochte Rodahal een ovationeel applaus kreeg. Reden genoeg voor Interpressario B.V. haar weer naar Nederland en naar Limburg te halen voor een 6-tal concerten. De populaire Griekse zal optreden in Eindhoven, Rotterdam, Amsterdam, Den Haag, Utrecht én Kerkrade. Het enige concert in Limburg – Rodahal Kerkrade – staat gepland voor vrijdag 18 september. De populaire zangeres staat inmiddels al meer dan dertig jaar op de planken, er zijn miljoenen platen (300 maal goud) van haar verkocht en of zij nu optreedt in Seoel, Parijs, Mexico, New York of Kerkrade, zij drukt zich uit in een taal die iedereen begrijpt: muziek.
Het repertoire van Nana Mouskouri is onuitputtelijk. Zij is een meesteres in het bespelen van alle snaren van het menselijk gevoel. Niet alleen Griekse nummers en speciaal voor haar geschreven chansons brengt zij ten gehore, ook indrukwekkende evergreens staan op het programma.
Uiteraard wordt zij ook nu weer begeleid door haar eigen muzikanten. Bekwame, perfect op elkaar ingestelde musici, die altijd weer in staat zijn om samen met wereldster Nana Mouskouri het publiek een onvergetelijke voorstelling te bezorgen. Vanaf vandaag start bij alle Limburgs Dagblad-kantoren en de VVV Vaals en VVV Simpelveld de voorverkoop voor het optreden in Kerkrade, zoals gezegd op vrijdag 18 september aanstaande.
De entreeprijzen zijn ƒ 60,– (1e rang), ƒ 50,– (2e rang) en ƒ 40,– p.p. (3e rang). Per rang geldt vrije plaatskeuze.



● *NANA MOUSKOURI: miljoenen fans over de hele wereld.*

LAST-MINUTE-REIZEN NAAR MONTEMAR

EXTRA: 2.500 PESETA ZAKGELD VOOR LIMBURGS DAGBLAD-LEZERS

Wekelijks reizen er honderden Limburgers met de comfortabele royal-class-touringcars van Van Hulst naar de Spaanse Costa Brava. Directeur Frans van Hulst heeft deze week voor snelle beslissers een extra verrassing. Lezers van het Limburgs Dagblad die middels de onder aan deze pagina geplaatste bon de Spanje-reis boeken, krijgen ter plekke 2.500 Spaanse peseta's zakgeld. Toch altijd nog zo'n vijfenveertig gulden, en het aanbod geldt per persoon!

Wat biedt Van Hulst/Montemar?

Op de eerste plaats is het prettig te weten dat u vanuit diverse opstapplaatsen in Limburg (Weert, Sittard, Geleen, Beek, Brunssum, Heerlen, Kerkrade, Maastricht) per luxe royal class-touringcar rechtstreeks naar uw vakantiebestemming wordt gebracht.
De bus beschikt over individueel instelbare airconditioning, video, toilet, bar en verstelbare fauteuils. Indien u dat wenst, kunt u de stoel in „slaapstand" brengen.
U vertrekt in de loop van de eerste reisdag en arriveert de volgende ochtend in Pineda de Mar. In hotel Montemar – gelegen op pakweg 300 meter van een prachtig, schoon zandstrand – is een Van Hulst/Montemar-balie met Nederlandse reisleiding, zij zullen graag al uw vragen beantwoorden.

Hotel Montemar óf Appartementen Montemar

Het hotel is al meer dan 15 jaar één van de grootste trekpleisters in Spanje. De sympathieke eigenaar Jose Masjoan Heras en zijn echtgenote weten inmiddels precies hoe Nederlanders hun vakantie wensen in te vullen en welke be-

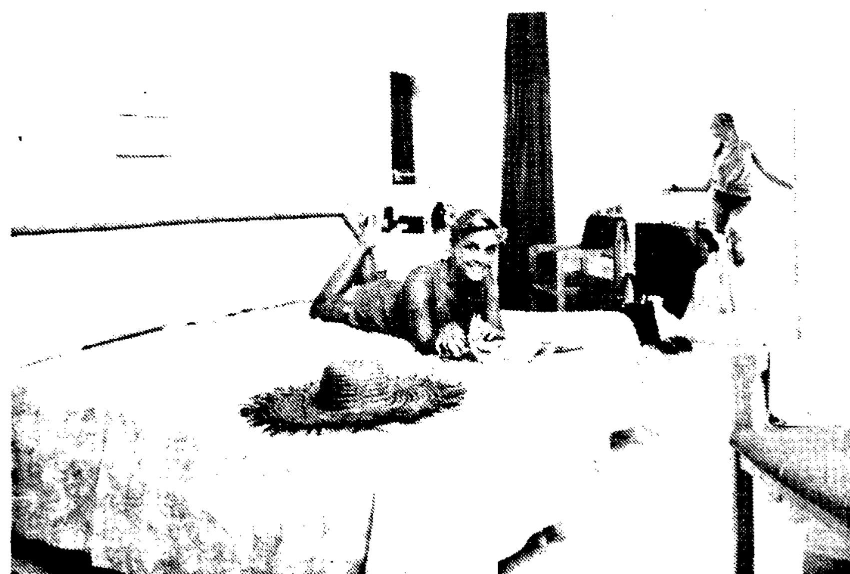


● *Hotel Montemar*

hoeften er zijn. Zo zorgen zij bijvoorbeeld - omdat we daar zo aan gehecht zijn – voor een Nederlands kopje koffie; maar voor het overige kunt u genieten van heerlijke Spaanse gerechten, waarbij de chef-kok toch rekening houdt met de Nederlandse smaak.
Uw reis is op basis van volpension. Dat betekent dat u geniet van het ontbijtbuffet, een 3-gangenlunch en een 3- òf 4-gangendiner. (De verzorging begint op de dag van aankomst met de lunch en eindigt op de dag van vertrek met de lunch.)
Op de heen- en terugreis kunt u bij de de chauffeur boeken voor een diner of ontbijt (respectievelijk ca. ƒ 20,– en ƒ 15,–).
De kamers in Hotel Montemar zijn luxe en hebben voldoende opbergruimte. Elke kamer heeft een bad/douche, wastafel, toilet en een privé-balkon met terrasstoelen. Er is in de lounge een gezellige, goedgevulde bar en natuurlijk beschikt het hotel over een zonneterras met zwembad. Als u weet dat het hotel in een schitterende tuin is gelegen, weet u ook dat u bepaalt of u de zon opzoekt of een schaduwrijk plekje verkiest.

Appartement

Als u de voorkeur geeft aan een appartement, dan verblijft u in goed geoutilleerde ruimtes. Een complete, goed uitgeruste keuken, een gezellige woonkamer. De bedden worden voor u opgemaakt en er wordt dagelijks schoongemaakt. De appartementen staan middels gangen in verbinding met het hotel; u geniet dan ook van alle hotelfaciliteiten. 's Avonds is er altijd sfeer en plezier. Optredens van flamencogroepen en muziek gebracht door voortreffelijke dansorkesten maken de avonden tot een groot feest.



● *Luxe kamers met privé-balkon*

Uw vakantieplaats: Pineda de Mar

Pineda de Mar ligt iets zuidelijker dan Lloret de Mar. Uw vakantieplaats is een pittoresk plaatsje waar de bevolking de Spaanse sfeer verkoos en alleen enkele kwalitatief betere hotels toestond, zodat het niet uitgroeide tot een overvolle toeristenplaats. 's Avonds geniet u van de sfeer op en rond de terrasjes. Brede straten vol souvenirwinkels zult u er niet aantreffen. Het aanbod is duidelijk wat exclusiever, maar daarvoor in de plaats kunt u mét de Spanjaarden genieten van een bezoek aan de weekmarkt op het stadsplein.
Pineda de Mar heeft zeer brede zandstranden met veel lig-, zit- en speelruimte. Bovendien is de plaats op loopafstand gelegen van de iets grotere badplaatsen Callela en Malgrat de Mar. Elk half uur loopt er een treintje langs de kust, en dat brengt u bijvoorbeeld naar de olympische stad Barcelona.
Excursies kunt u volop boeken bij uw reisleiding. Wij noemen o.a. Montserrat, Dali-museum, Gerona, Tordera, een jeep- of ezelsafari en natuurlijk Barcelona.

REISINFO

De aanbieding met EXTRA ZAKGELD geldt op de volgende vertrekdata:

vertrek data	aantal dagen	prijs p.p. hotel VP	prijs p.p. appartement VP
26 juni	10	ƒ 620,–	ƒ 660,–
	13	ƒ 810,–	
	17	ƒ 975,–	ƒ 995,–
3 juli	10	ƒ 620,–	ƒ 660,–
	17	ƒ 975,–	ƒ 995,–
10 juli	10	ƒ 695,–	ƒ 750,–
	17	ƒ 1125,–	ƒ 1195,–
17 juli	10	ƒ 695,–	ƒ 750,–
	17	ƒ 1125,–	ƒ 1195,–

Bij de prijs dient u ƒ 50,– royal-class-toeslag te tellen.

Kinderen: 0-2 jaar gratis, 2 t/m 6 jaar 20% korting (bij 2 volwassenen, max. 2).
Toeslag 1-pers. kamer: ƒ 75,– per week.
Het is mogelijk een reis- en annuleringsverzekering af te sluiten. U kunt dat op de boekingsbon – zie beneden aan deze pagina – aangeven.
De bon stuurt u naar het Limburgs Dagblad, afdeling P.R. en Promotie, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.
Binnen een week ontvangt u van reisbureau Van Hulst/Montemar de boekingsbevestiging, nota en verdere reisbescheiden. Het in het vooruitzicht gestelde zakgeld van 2.500 peseta ontvangt u ter plaatse van de reisleiding.



● *Sport en spel*



WANDELINGEN

8 JUNI
Puttentocht - 2e Pinkstermars, Roermond.
5-10-15 km.
Inlichtingen: 04750-27812.

Z.A.W. Serie tocht nr. 2 WV Roerdal, St.-Odiliënberg.
10 km.
Inlichtingen: 04750-21753.

Pinksterwandeltocht WSV Gregorius, Mechelen.
6-12-18-25-35 km.
Inlichtingen: 04455-1518.

Roderlandtocht WSV Roderland, Kerkrade.
6-12-22-32 km.
Inlichtingen: 046-376502.

Pinkstertocht WSV Milsbe[...]
2½-5-12-15-20-28-42 km.
Inlichtingen: 08850-2232[...]

9 t/m 12 JUNI
Echt voor Echt, wandelvier-daagse
5-10-15 km.
Inlichtingen: 04754-8459[...]

10 JUNI
Midweekwandeling WSV [...] Sparrentrippers, Zutenda[...]
5-10-15 km.
Inlichtingen: (09-32) 11713166.

TRIPTIP VAN DE WEEK

DAGTOCHT NAAR HEUSDEN EN BIESBOSCH

We hebben weer een gloednieuwe dagtocht voor u op het programma staan. In samenwerking met Schmitz Reizen kozen wij voor een bezoek aan de fraai gerestaureerde vestingstad Heusden en een boottocht door de prachtige Biesbosch.
Heusden, een eeuwenoud stadje, beschikt over karakteristieke oude straatjes en pleintjes, waar u steeds weer tal van eeuwenoude, goed bewaarde en gerestaureerde panden en gevels ontdekt.
Om nu echt álles over het Brabantse Heusden aan de Maas aan de weet te komen, hebben wij een V.V.V.-gids gevraagd ons gedurende een anderhalf uur durende wandeling te begeleiden. Doo[...] krijgt u nog de gelegenhei[...] tot het nuttigen van een lu[...] en dan vertrekt de bus we[...] om u door het mooie land [...] van Heusden en Altena na[...] Drimmelen te brengen. Da[...] wacht de boot op ons om [...] vervolgens – onder het ge[...] van een drankje – te geni[...] van een wel zeer uitzonde[...] natuurgebied. Tegen de kl[...] van vijf vertrekken we per [...] touringcar weer richting Li[...] burg, waar we tegen zeve[...] uur aan tafel kunnen om h[...] afscheidsdiner (inbegrepe[...] te gebruiken.
U ziet: een zeer gevarieerd[...] tocht, waarbij cultuur en n[...] tuurschoon de hoofdmoot vormen.



● *Genieten van een uitzonderlijk natuurgebied*

INFO

Datum:	woensdag 24 juni.
Prijs:	ƒ 55,– p.p. inclusief: vervoer per luxe touringcar, beg[...] leiding stadsgids in Heusden, boottocht Biesbosch, afscheidsdiner in Limburg.
Opstapplaats en -tijd:	Kerkrade, Rodahal 7.30 uur; Heerlen, voorzijde station 7.45 uur; Geleen, Rijksweg.C (ABN) 8.05 uur; Sittard, NS-station 8.20 uur.
Reserveren:	vanaf vandaag bij alle Limburgs Dagbla[...] kantoren en de V.V.V. Vaals en Simpelve[...] onder betaling van de reissom.

PROMCONCERT IN WIJNGRACHTTHEATER

Lezers die in het bezit zijn van een entreekaart voor het pro[...] concert dat vanavond op het programma staat, wijzen wij [...] nogmaals op dat het concert is verplaatst van de Rodahal naar het Wijngrachttheater en geheel is uitverkocht. De aan[...]vang is onveranderd: 20.15 uur.

SPECIALE KORTING* VOOR VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD

Bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en de V.V.V. in Vaals en Simpelveld zijn entreekaarten te koop. Op vertoon echter van de hieronder geplaatste bon, geniet u een KORTING VAN VIJF GULDEN OP ALLE RANGEN! Heeft u nog geen vriendenpas? U weet, als lezer van het Limburgs Dagblad is dit lidmaatschap gratis. Zie kolom hiernaast.

* kaartverkoop bij alle Limburgs Dagblad-kantoren en de VVV Vaals en Simpelveld.
** Kaartverkoop aan de kassa van theater.
Op vertoon van Vriendenpas en ingevulde bon, ontvangt u de aangegeven korting.
Wilt U lid worden van de vereniging "Vrienden van het Limburgs Dagblad", bel dan de service-afdeling 045-739881 (tijdens kantooruren).
Voor lezers van het Limburgs Dagblad is dit lidmaatschap geheel gratis.



Bon: NANA MOUSKOURI

Naam..

Pasnummer...

Gewenste rang: 1e / 2e / 3e

Aantal personen: ....max. 2

BOEKINGSBON MONTEMAR

Naam .... Vertrekdatum ....

.... 2e keus ....

.... Opstapplaats..

.... ☐ Roken / ☐ Niet roken

Aantal volwassenen.. Verblijf in ☐ Hotel Montemar

Aantal kinderen ....Leeftijd(en) ☐ Appartement Montemar

Adres ....Tel. Gewenst: ☐ reisverzekering (1,75 / 2,50 / 3,50 p.p.)

Postcode..........................Woonplaats.............. ☐ annuleringsverzekering (4% v.d. reissom)

Limburgs dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Vrijdag 5 juni 1992 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN CHEF EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.

Niet voldoende werk voor milieu-inspecteurs

Omscholingsproject douaniers mislukt

HEERLEN/DEN HAAG – Het rijk stopt met de omscholing van 250 douaniers tot gemeentelijk milieu-inspecteur. Het plan is mislukt doordat gemeenten voorrang geven aan omscholing van eigen ambtenaren voor wie na inkrimping ander werk moet worden gezocht. Van de honderd douaniers die de opleiding tot milieu-inspecteur al achter de rug hebben, vonden er slechts 27 een baan.

Staatssecretaris Van Amelsvoort (Financiën) gaf gisteren ruiterlijk toe dat het project op een fiasco is uitgedraaid. Hij beloofde dat hij nu zal proberen om de douaniers bij plaatselijke belastingdiensten onder te brengen. Ze zouden zich dan onder meer kunnen bezig houden met controle op betaling van wegenbelasting en btw.

Met het omscholingsproject dat nu is mislukt, werd begonnen omdat op 1 januari volgend jaar 1100 Nederlandse douaniers hun baan verliezen door het wegvallen van de Europese grenzen. Voor 800 van hen is inmiddels werk gevonden bij politie, douaneposten in het westen van het land en via outplacement. De 300 andere, onder wie 75 Limburgse douaniers, zijn nog zoekende.

Volgens Ben Grave van de centrale dienstcommissie van de douane is het omscholingsproject geflopt doordat het ministerie van Financiën geen harde afspraken heeft gemaakt met het ministerie van VROM dat milieu-gelden voor gemeenten ook daadwerkelijk aan milieu-inspecteurs moesten worden besteed. Grave reageerde overigens verrast op de toezegging van Van Amelsvoort dat er nu werk zal worden gezocht bij plaatselijke belastingdiensten. „Bonden en centrale dienstcommissie dringen al ruim een jaar zonder succes aan op een garantie dat douaniers niet gedwongen hoeven te verhuizen. Nu is dat plotseling geen probleem meer. Maar als de staatssecretaris zijn belofte waar kan maken, heb ik vrede met het staken van het omscholingsproject. Zo niet dan zullen we weer aan de bel trekken," zei Grave.

● *Voor een diploma moet je normaliter hard werken; ze komen niet uit de lucht vallen. Behalve gisteravond in Kerkrade. De diploma's van de afdeling Toerisme MTRO van het Economisch College uit Heerlen, kwamen daar aan een parachute in het Roda-stadion terecht.*

De examenkandidaten hadden namelijk dit stadion uitgezocht om de diploma-uitreiking te laten plaatsvinden.

Eerst verscheen er een vliegtuigje met een felicitatieboodschap voor alle geslaagden en vervolgens werden de diploma's gedropt en uitgereikt aan diegenen die daar – ondanks dat ze uit de lucht kwamen vallen – toch hard voor gewerkt hadden. Foto: FRANS RADE

Koningin op bezoek in Puth

PUTH – Koningin Beatrix heeft, naar nu bekend is geworden, vorige week een privébezoek gebracht aan Puth-Schinnen.

Ze was ruim tweeëneenhalf uur de gast van edelsmid Lo van der Linden en zijn echtgenote in hun atelier aan de Vogelzank.

Zowel de gemeente Schinnen als de rijkspolitie zeiden gisteren niet op de hoogte te zijn geweest van het bezoek van de vorstin aan Puth.

Tevens bracht de koningin een bezoek aan een voormalige studievriendin in het Midden-limburgse Neer. De betreffende vrouw wil niet met haar naam in de krant. „Ook de koningin heeft recht op privacy. Ook zij moet in staat worden gesteld in alle rust bij vrienden en kennissen op bezoek te gaan", aldus de vriendin van de koningin.

'Dassenburcht vernield zonder vergunning'

NUTH – De gemeente Nuth had geen ontgrondingsvergunning van de provincie voor het gebied waar ze in april een dassenburcht vernielde. Dit in tegenstelling tot wat Nuth beweerd zou hebben.

De vereniging Das en Boom schrijft dit in een brief aan de provincie. Das en Boom wil dat GS de gemeente Nuth verplichten om de burcht geheel te herstellen, desnoods met bestuursdwang.

Das en Boom zegt de gemeente al eind maart te hebben gewezen op de aanwezigheid van de burcht. Maar eind april bleek dat de dassenburcht volledig was dichtgestort met zand.

Volgens Das en Boom zijn bij deze ingreep dassen om het leven gekomen. „Alleen omdat de burcht later niet geheel werd blootgelegd, zijn de dode dassen niet teruggevonden."

Een woordvoerder van de gemeente ziet dit geheel anders. „De veldpolitie heeft verklaard dat de dassen niet om het leven zijn gekomen. Ze zijn waarschijnlijk gevlucht naar een van de andere burchten in Nuth."

Ook de suggestie dat Nuth weet zou hebben gehad van de vernieling, verwerpt de gemeente. „We hadden geen idee dat daar een burcht zat. Toen Das en Boom er ons op wees; hebben we meteen al het mogelijke gedaan."

Volgens Nuth onderzoekt de provincie nu hoe dat precies zit met die vergunning. „In elk geval overwegen wij om de APV zó aan te passen dat dassenburchten beter worden beschermd. Of het mogelijk is om deze burcht weer te herstellen weet ik niet," zegt de woordvoerder.

Oppositie: MER voor Strijthagen

LANDGRAAF – In een tumultueuze vergadering is de Landgraafse gemeenteraad akkoord gegaan met de instelling van een hoorzittingcommissie voor de bezwaren die zijn ingediend tegen de aanleg van het bungalowpark Strijthagen. VVD en Vrouwenappèl doen nu een beroep op de Europese Commissie. Volgens hen is er een Milieu-Effect-Rapportage noodzakelijk.

Met de instelling van de commissie is vergunningenprocedure voor het omstreden bungalowpark van start gegaan. Een voorstel van Hans Sepers (VVD) om daarmee te wachten totdat de strijdige onderzoeken van CSO Adviesbureau en het Instituut voor Bosbouw en Groenbeheer met elkaar zijn geconfronteerd, haalde het niet.

Ook voor een motie van Helma Gubbels (Vrouwenappèl) om de voorbereidingen op te schorten totdat er wettelijke toestemming voor het vakantiepark is, was geen meerderheid te vinden.

Wethouder Wiel Heinrichs bestrijdt dat voor de aanleg van het vakantiepark een Milieu-Effectrapportage (MER) moet worden verricht. VVD en Vrouwenappèl beroepen zich op een richtlijn van de Europese Commissie. Heinrich stelt echter vertrouwen in de adviezen die de gemeente heeft ingewonnen over de te volgen procedure. „En volgens die adviezen is een MER niet nodig", aldus Heinrichs.

'Geen fraude ontdekt bij aanbesteding Emmaweg'

BRUNSSUM – Uit bestudering van de officiële stukken die bij de gemeente Brunssum berusten, valt niet af te leiden dat zich bij de aanbesteding van de Emmaweg in 1986/1987 onregelmatigheden hebben voorgedaan. Ook valt niet op te maken dat voormalige bestuurders en/of ambtenaren zich aan 'laakbare handelingen' hebben schuldig gemaakt.

Die conclusie trekken VB Accountants en Muurmans Advocaten in Maastricht in een in opdracht van het gemeentebestuur van Brunssum verricht onderzoek naar de gang van zaken rond de aanbesteding van de Emmaweg.

Aanleiding voor het onderzoek vormden de publicaties in het LD over deze zaak. Volgens deze krant heeft wegenbouwer Jaartsveld aan vijf 'concurrenten' in totaal ƒ 750.000,- opzetgeld betaald om als laagste te mogen inschrijven op de eerste fase van de Emmaweg.

Oud-burgemeester Louw Hoogland en voormalige wethouder John van Dijk wisten hiervan. Hoogland voegde twee bedrijven toe aan de lijst van inschrijvers. De twee externe bureaus hebben hier geen bewijzen voor kunnen vinden in de officiële stukken. Er is geen aanleiding oud-bestuurders wat te verwijten, luidt hun conclusie.

Het college van B en W van Brunssum ziet in de publicaties van het LD wel reden een nieuw aanbestedingsbeleid te gaan formuleren. Een 'formeel kader' waarbinnen het aanbestedingsbeleid plaatsvindt ontbreekt. Ook gaat het college het gevoerde aanbestedingsbeleid in de jaren 1985-1992 evalueren.

Het onderzoek heeft zich overigens voor een belangrijk deel beperkt tot de investering van de cijfers. Gekeken is naar grote en onverklaarbare verschillen bij de voorberekende en achteraf gedeclareerde hoeveelheden 'materiaal' en prijzen. Er is niet nagerekend of voor de aanleg van de Emmaweg en met name de tweede fase een reële prijs is berekend.

Volgens deze krant is het opzetgeld namelijk betaald uit de opbrengst van de tweede fase. Die was met 1,6 miljoen veel te duur voor een stukje weg van 220 meter. Ook zijn er geen personen gehoord.

Ieder lid betaalt 25 gulden ter bekostiging van concerten

Vriendenkring voor carillons

Van onze verslaggever

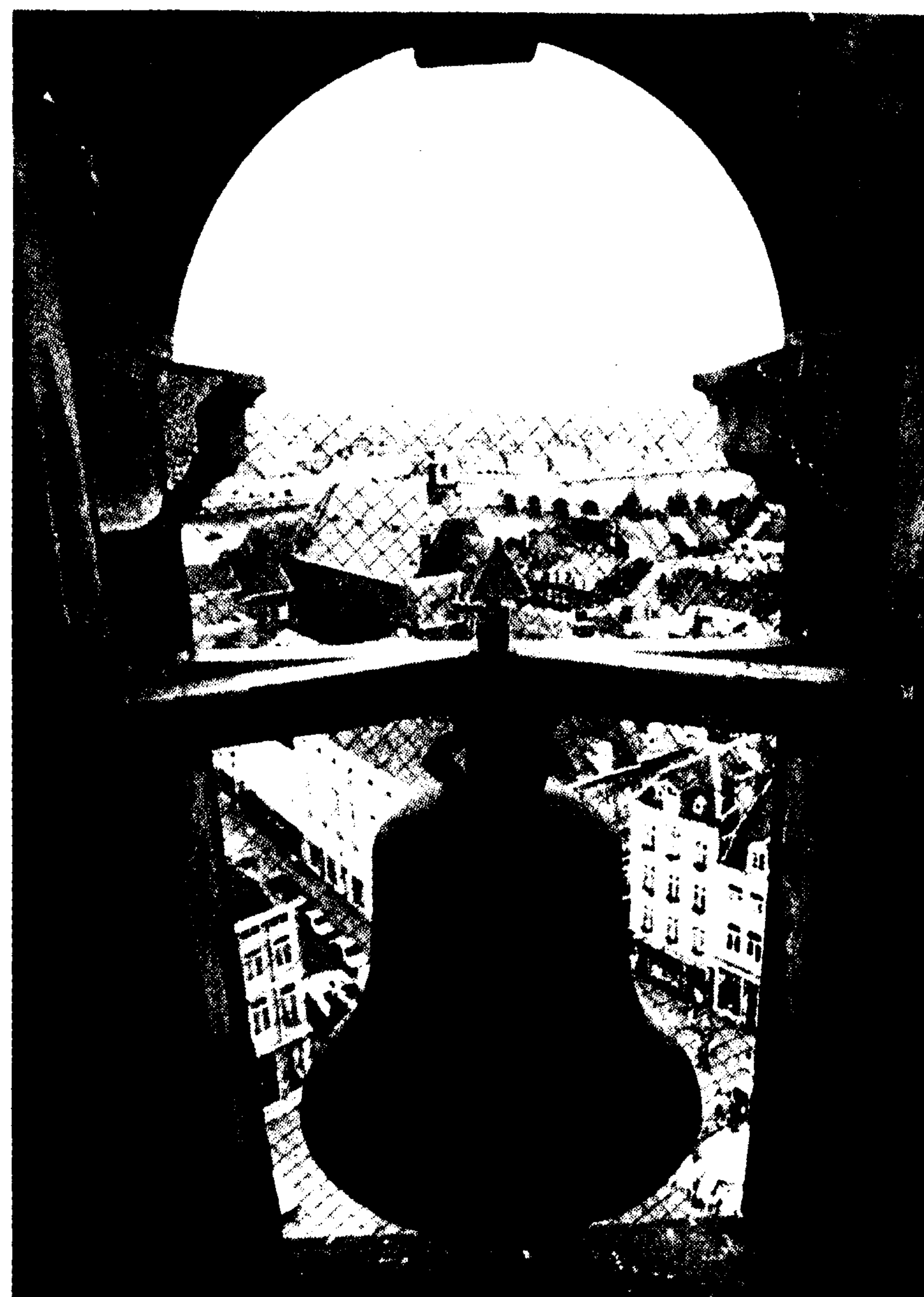
MAASTRICHT – Het groepje burgers dat de twee carillons van Maastricht wil promoten, heeft een vriendenkring van de carillons opgericht. Elke 'vriend(in)' verplicht zich jaarlijks 25 gulden bij te dragen. De Stichting Carillons Maastricht die al enkele jaren bestaat, heeft het geld hard nodig om de activiteiten, zoals het organiseren van carillonconcerten, te bekostigen. De stichting hoopt ongeveer 200 vrienden te kunnen inschrijven. Omdat deze vrienden alleen de kosten niet kunnen dekken gaat de stichting ook op zoek naar sponsors.

De Maastrichtse carillons hebben grote bekendheid tot in het buitenland. Het klokkenspel van de St. Servaasbasiliek behoort tot de grootste van het land. Het werd in 1976 gegoten en in 1984 uitgebreid tot 59 klokken die vijf octaven bestrijken.

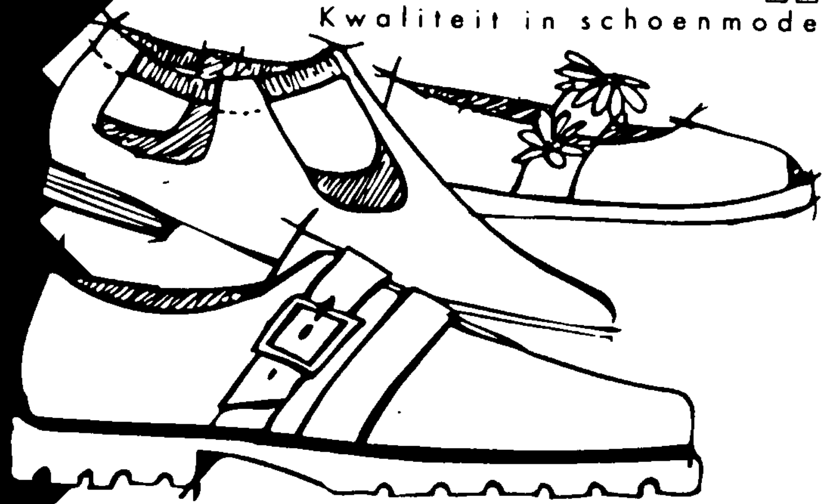
Over het behoud van het carillon van het stadhuis maakt de stichting zich ernstige zorgen, omdat dit klokkenspel aan renovatie toe is.

Het is echter de taak van de eigenaar van het carillon, in dit geval de gemeente Maastricht, daarvoor te zorgen.

Het carillon staat echter niet bovenaan op de prioriteitenlijst. De gemeente geeft de stichting jaarlijks 3.000 gulden voor haar activiteiten.



● *Het stadhuiscarillon klinkt om het kwartier over de Maastrichtse binnenstad.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN.



Met 160 km/u door Heinsberg

HEINSBERG – Na een wilde achtervolging door Heinsberg en Karken kon de Duitse politie afgelopen dinsdag een 30-jarige man aanhouden die onder invloed van alcohol achter het stuur van zijn auto was gekropen. De man, die ruzie had gekregen met zijn vrouw, raasde met snelheden van soms 160 kilometer per uur door de bebouwde kom. Daarbij negeerde hij talloze door de politie opgezette versperringen en diverse rode verkeerslichten. Als door een wonder deden zich geen persoonlijke ongevallen voor. De man kon uiteindelijk op een parkeerplaats in Heinsberg worden klemgereden. Bij zijn aanhouding bood de man hevige weerstand. Hij moest later in het ziekenhuis worden opgenomen, omdat hij zich in de politiecel van het leven had willen beroven.

Kort geding over Emmaweg 19 juni

BRUNSSUM - Wegenbouwbedrijf Brunssum heeft een kort geding aangespannen tegen oud-wethouder John van Dijk van Brunssum. Van Dijk heeft geweigerd uitlatingen over het Brunssumse bedrijf te rectificeren, zoals eigenaar T. Thissen had geëist. Van Dijk had tegenover deze krant verklaard dat de gemeente het wegenbouwbedrijf 'na problemen' buiten de deur had gezet. Eigenaar Thissen ontkent echter echter het bestaan van problemen en wijst erop dat hij recentelijk nog een opdracht heeft gekregen van de gemeente. Van Dijk deed zijn uitspraken in een reactie op publicaties in deze krant over het betalen van opzetgelden bij de aanbesteding van de Emmaweg in 1986/1987. Het geding dient op 19 juni voor de president van de rechtbank in Maastricht.

Leverancier van drugs gepakt

KERKRADE – Na de aanhouding van twee drugdealers in Kerkrade op dinsdag, is woensdag ook hun leverancier aangehouden. Deze, een 25-jarige man uit Landgraaf, wordt samen met de twee dealers uit de Holtskuilenstraat in Kerkrade vandaag voor de officier van Justitie in Maastricht voorgeleid.

Groenevelt wordt voorlichter ZVBM

KERKRADE – De 49-jarige Eelko Groenevelt wordt de nieuwe voorlichter van de ZVBM, de overkoepelende organisatie van de Kerkraadse gezondheidszorg. Hij volgt Winus de Rouw op, die hoofdredacteur wordt van het Katholiek Nieuwsblad. Groenevelt heeft voorheen gewerkt bij het Academisch Ziekenhuis Leiden en het Academisch Ziekenhuis Maastricht. Zijn functie gaat in op 1 september.

Onder invloed 180 km per uur

WEERT - Wegens het rijden onder invloed met een snelheid van 180 km per uur, heeft de politie Weert na overleg met de officier van justitie de auto van de overtreder, de 41-jarige H.B. uit Weert, in beslag genomen. De man reed op het Slingertracé vanaf Weert richting Eindhoven, waar hij bij de rotonde kon worden klemgereden. Stoptekens had de man genegeerd.

De Weertenaar reed overigens zonder rijbewijs dat hem op 1 juni ontnomen was, ook wegens het rijden onder invloed.

Kort geding over plan noodcellen

SITTARD – De Nederlandse Gedetineerden Bond (NGB) heeft een kort geding aangespannen tegen het ministerie van Justitie. De bond eist dat zij alsnog wordt uitgenodigd voor overleg cq discussie over het voornemen van het ministerie om het cellentekort in gevangenissen op te lossen door het binnen enkele weken plaatsen van 200 noodcellen, waaronder zogeheten pre-fabcabines. De NGB is van mening dat de cellen niet de faciliteiten bieden waarop gedetineerden recht hebben, maar het geding richt zich vooral tegen het feit dat het ministerie niet met de bond overlegd heeft over het plan.

Inbreker verzot op staatsloten

VENLO - Geen mooier lot, dan een staatslot, moet een nog onbekend gebleven inbreker hebben gedacht. Alleen was de dader niet bereid voor zijn loten te betalen. Bij een inbraak in een drogisterij aan het Vastenavondkamp te Venlo, verdwenen niet alleen een nog onbekend aantal staatsloten, maar ook de opbrengst van de reeds verkochte exemplaren, t.w. 18.250 gulden.

Een aardige 'troostprijs', zonder de trekking af te wachten.

Bart Beyens
en
Alexandra Huys

gaan trouwen op zaterdag 6 juni 1992.
De kerkelijke inzegening vindt plaats om 15.00 uur in de St.-Jozefkerk te Kerkrade-West.
Ons adres:
Lokerstraat 7B, 6413 EM Heerlen
tel. 045-216174

50

JARIG HUWELIJK

Op 6 juni 1992 vieren wij ons 50-jarig huwelijk.

Ter gelegenheid hiervan is er om 14.00 uur een h. mis in de Maria Onbevlekte Ontvangenis-kerk te Terwinselen, Kerkrade-West.

Van 18.30 tot 20.00 uur houden wij thuis receptie.

Wim Hamerlinck
Hendrien Hamerlinck-Sillen

Callistusstraat 101
6467 CC Kerkrade-West

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Kuypers

weduwe van

Peter Antoon Joseph Mevissen

Zij overleed op 80-jarige leeftijd in huize Tieder, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Brunssum: Jeanny en Nic Pisters-Mevissen
Paul en Dorethe
Frank
Tüddern: Lenie en H.Theo Schürmann-Mevissen
Arnd, Claudia
Tüddern: Hannie en Johann Otten-Mevissen
Erwin
Silvia en Frank
Schinveld: Jan en Yvonne Mevissen-Luyten
Nicole, Suzanne
Familie Kuypers
Familie Mevissen

6451 BN Schinveld, 3 juni 1992
Corr.adres: Past. Greymansstraat 24

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 9 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

De avondwake is zaterdag 6 juni om 18.40 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een 65-jarig gelukkig en gezegend huwelijk, is in vol vertrouwen op zijn Heer en Heiland, temidden van zijn zeer geliefde vrouw, kinderen, klein- en achterkleinkinderen en aangetrouwden, van ons heengegaan, in de leeftijd van 87 jaar, mijn geliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Halbe (Piet) van Leusden

* 30 september 1904 † 4 juni 1992

echtgenoot van

Mathilde Schriever

In dankbare herinnering:
Brunssum: M. van Leusden-Schriever
Sittard: G. van Leusden
J. van Leusden-Laurs
Heerlen: P. van Leusden
W. van Leusden-Spiekers
Hoensbroek: H. van Leusden
T. van Leusden-Boonen
Brunssum: D. Croenen-van Leusden
A. Croenen
Grub (Zw.): J. van Leusden
E. van Leusden-Nägeli
Brunssum: M. Schlangen-van Leusden
J. Schlangen
Brunssum: M. Pastoor-van Leusden
J. Pastoor
Klein- en achterkleinkinderen
Familie Van Leusden
Familie Schriever

4 juni 1992
Dr. Schaepmanstraat 26
6444 XZ Brunssum

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 9 juni a.s. om 12.00 uur in de H. Barbarakerk aan de Schildstraat te Brunssum, gevolgd door de crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Vader wordt bijzonder herdacht in de h. eucharistieviering die maandag 8 juni a.s. om 11.00 uur zal plaatsvinden in genoemde kerk.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Al heeft zij ons verlaten,
zij laat ons nooit alleen.
Wat wij in haar bezaten,
is altijd om ons heen.

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons steeds heeft omringd, geven wij u kennis van het overlijden, in de leeftijd van 91 jaar, van onze inniggeliefde moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Hielkina Schuler

weduwe van

Karst Bruinsma

Stein: F. de Koning-Bruinsma
C.J. de Koning
Den Haag: A. van Meerbeek-Bruinsma
C. van Meerbeek
Ede: J. Bruinsma
A. Bruinsma-van Anraad
Heerlen: G. Bruinsma
M. Bruinsma-Thomassen
Sittard: N.J. Dorregeest-Bruinsma
E. Dorregeest
Hoensbroek: T. Deutschmann-Bruinsma
J.H.A. Deutschmann
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Schuler
Familie Bruinsma

3 juni 1992
Kruisbergplantsoen 39
Corr.adres: Kasteellaan 98,
6433 AH Hoensbroek

De rouwdienst, geleid door ds. Krug, zal gehouden worden op dinsdag 9 juni a.s. om 15.00 uur in de Gereformeerde Kerk aan de ds. Boumastraat te Brunssum, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Marebosjesweg.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Onze moeder is opgebaard in één der rouwkamers van de Universele, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek. Bezoekuur dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur. 's Zondags alleen van 14.00 tot 15.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Verdrietig, maar in het besef dat haar nu rust is gegeven, hebben wij heden afscheid genomen, voorzien van de heilige sacramenten der zieken, na een liefdevolle verzorging in het V.K.H.-centrum te Heerlen, van mijn lieve moeder, schoonmoeder, onze lieve oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Josephina Rosa Curfs-Cox

weduwe van

Leonard Jozef Curfs

op de leeftijd van 68 jaar.

Hoensbroek: Leo Curfs
Nellie Curfs-Dragstra
Ron en Marlon
Peter
Familie Cox
Familie Curfs

Hoensbroek, 4 juni 1992
Corr.adres: Stationsstraat 128
6433 JS Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 6 juni om 9.00 uur in de grote St.-Jan te Hoensbroek, gevolgd door de crematie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Vrijdag as. om 19.00 uur avondwake in de kleine St.-Jan aan de markt.

U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek; bezoekgelegenheid dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee hij ons omringd heeft, delen wij u mede, dat geheel onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Cees Bakkers

echtgenoot van

Corrie de Kok

Hij overleed in de leeftijd van 77 jaar, voorzien van de laatste sacramenten.

Landgraaf: C. Bakkers-de Kok
Kerkrade: Joop Bakkers
Eygelshoven: Ria Puts-Bakkers
Jo Puts
Roel en Anke
Familie Bakkers
Familie De Kok

6373 PB Landgraaf, 31 mei 1992
Burg. Loysonstraat 55

De uitvaartdienst en crematie hebben in besloten kring plaatsgevonden op donderdag 4 juni jl.

---

†

Zich bewust van zijn naderend einde en in volledige aanvaarding daarvan [illegible] heengegaan, mijn zoon, onze [illegible], oom en neef

Peter [illegible]

weduwnaar van

Maria va[illegible]ip

Hij overleed in de leeftijd van [illegible] jaar.

Heerlen: A.Th. [illegible]
zusters [illegible]
broers [illegible]
Familie [illegible]

Heerlen, 28 mei 1992
Corr.adres: Hendrik v[illegible]straat 7[illegible]
6416 TL Heerlen

Op wens van de overledene [illegible] crematieplechtigheid, op maandag [illegible] in het crematorium te Heerlen, in [illegible] plaatsgevonden.

Algemene dankbetuiging

Wij willen familie, vrienden en kennissen onze oprechte dank betuigen voor de vele blijken van medeleven en belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze dierbare moeder, schoonmoeder en oma

Bertha Queis-Alberti

J.C.M. Queis
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden zaterdag 6 juni as. om 19.00 uur in de Christus Koningkerk te Sittard-Leijenbroek.

Dankbetuiging

Graag willen wij iedereen bedanken die, op welke wijze dan ook, blijk van medeleven heeft betoond bij het overlijden en de begrafenis van de eerwaarde heer

pastoor Hubert Vliexs

die ons zo dierbaar was.

De gedachte dat hij in het leven van zovelen iets heeft kunnen betekenen, stemt tot dankbaarheid.

Familie Vliexs
mej. Drescher
kerkbestuur parochie H. Pastoor van Ars Eygelshoven

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 7 juni as., het hoogfeest van Pinksteren, om 9.30 uur in de parochiekerk H. Pastoor van Ars te Eygelshoven.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, delen wij u mede dat na een liefdevolle verzorging in het verpleeghuis Schuttershof te Brunssum, op 80-jarige leeftijd toch nog onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Hermans

weduwe van

Joseph Schröder

Brunssum: Hub en Tiny Schröder-Joosten
Brunssum: Nico Schröder en
Rosie Schroeder
Landgraaf: Jo en Maria Schröder-Robberts
Hoensbroek: Ben en Finy Schröder-Doek
en haar kleinkinderen
Familie Hermans
Familie Schröder

3 juni 1992
Verpleeghuis Schuttershof, Brunssum
Corr.adres: Heufkestraat 51
6444 GN Brunssum

Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

Avondwake vrijdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden in de Fatimakerk te Brunssum, hoek Lindestraat-Essenstraat, op zaterdag 6 juni om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk [illegible] geen condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op de gemeentelijke [illegible] aan de Merk[illegible] [illegible]

---

†

De grootste vreugde
is geluk te geven.

Dankbaar voor alle mooie en fijne herinneringen die wij van haar hebben, geven wij u kennis van het heengaan van

Anna Willemina van Kemenade-Carati

* 15 september 1922 † 31 mei 1992

Geleen: L.W.M. van Kemenade
Barneveld: Hans en Saskia
Roderick
Groningen: Dorothé en Roelof
Berend, Renske
Geleen: Karin en Frans
Jeroen, Jasper, Linda
Heerlen: Kees en Marion
Kay, Youri
Geleen: Léon en Anita
Ninja
Schiedam: Riet en Kok

Kochstraat 11
6164 HA Geleen

De uitvaartdienst en de crematieplechtigheid hebben in besloten kring plaatsgevonden.

Op 8 juni, haar geboortedag, gedenken wij dat het een jaar geleden is dat

Helena Butink-Houben

een fijne vrouw, moeder, schoonmoeder en oma, voorgoed afscheid van ons nam. Echter, herinneringen sterven nooit.
Wij nodigen u uit om deze eerste jaardienst bij te wonen, die ter intentie van haar wordt gehouden op tweede pinksterdag 1992 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Heerlerbaan.

Martinus Butink
kinderen en kleinkinderen

Dankbetuiging

Gaarne willen wij een ieder bedanken die, op welke wijze dan ook, blijk van medeleven heeft betoond bij het overlijden en de begrafenis van

pastoor L. Sangers

[illegible]

---

† **Leonardus Huskens**, 82 jaar, echtgenoot van Clara Allers, Begijnhofstraat 107, 6041 GW Roermond. Corr.adres: M. Cox-Huskens, Hambeek 19, 6041 ND Roermond. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 6 juni om 11.00 uur in de O.L. Vrouwe Munsterkerk te Roermond.

† **Piet Eggels**, 78 jaar, echtgenoot van Maria Langen, Nopperhof 101, 6071 WB Swalmen. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 6 juni om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Swalmen.

† **Gein Moors**, 5[illegible] jaar, echtgenoot van Thea Urselmann, Klapvaren 1, 6088 BV Roggel. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 6 juni om 10.30 uur in de St.-Petruskerk te Roggel.

† **Herman Gijsbers**, 67 jaar, echtgenoot van Agnes Heemels, [illegible]

† **Harrie Gootzen**, 7[illegible] jaar. Corr.adres: Th. Gootzen, St. Martinusweg 18, 6063 BV Vlodrop. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 6 juni om 10.30 uur in de basiliek van de H.H. Wiro, Plechelmus en Otgerus te St. Odiliënberg.

† **Jos Hanssen**, 71 jaar, echtgenoot van Jo van Zeyl, Via Regia 20c, 6217 JS Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 6 juni om 14.30 uur in de parochiekerk van St.-Anna, Via Regia te Maastricht.

† **Eugène Hubertus Rongen**, 79 jaar, echtgenoot van Johanna van Kuyk. Corr.adres: Erasmusdomein 112 b, 6229 GD Maastricht. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 6 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Gronsveld.

"Hij was de zon in ons leven
en heeft ons veel gegeven.
In dankbaarheid staan wij hem nu a
aan de Heer die hem dit leven gaf."

Met grote droefheid delen wij u mede dat temidden v
iedereen die hem lief was, is overleden mijn inniggeliefde ma
onze goede vader en lieve opa

Eduard Spauwen

in de leeftijd van 68 jaar.

Senior direkteur van Het Zuiden Touringcars B.V.
De Valk Tours B.V.
Spauwen B.V.

Valkenburg: Hubertina Spauwen Brassé
Valkenburg: Ton en Magda Spauwen
Nadine
Denise
Romain
Roermond: Marlous en Henk Willems
Wijlre: Wilma en John Schoenmakers
Alain
Jano
Valkenburg: Bert en Hortensia Spauwen Kreijen
Valkenburg: Germaine Spauwen en Jos Schoffele
Valkenburg: Léon Spauwen en Manon Pelzer
Nuth: Anita en Wiel Debets
Raoul
Dennis
Rachel

Valkenburg, 3 juni 1992
Plenkertstraat 44
6301 GM Valkenburg

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 6 juni a.s. om 11.00 uur in de H.H. Nicolaas en Barbarakerk t Valkenburg-C, waarna vader ter ruste wordt gelegd in het galerijg op de Algemene Begraafplaats aan de Cauberg te Valkenburg.

Gelegenheid tot condoleren schriftelijk in de kerk of persoonlijk n afloop van de plechtigheid, tijdens de samenkomst in Grand Hot Voncken, Walramplein 1 Valkenburg-C.

Vrijdagavond wordt tijdens de H. Mis van 19.00 uur voor vade gebeden in voornoemde kerk.

Bezoek aan rouwkamer Smeets, Spoorlaan 29 Valkenburg, vrijdag van 19.00 - 20.00 uur.

Indien de persoonlijke kennisgeving u niet tijdig mocht bereiken gelie u deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

[illegible] opa,
[illegible] pijn, groot het verdriet,
vergeten zullen we je niet.

Nadine
Denise
Alain
Raoul
Jano
Dennis
Romain
Rachel

De familie wil langs deze weg een woord van dank uitspreken voor d bekwame behandeling en liefdevolle verzorging gedurende bijna 8 dagen door Dr. Westerman, Dr. van den Dries, arts-assistenten e verpleegkundigen van de afdeling Algemene Intensive Care van het d Wever ziekenhuis in Heerlen.

Familie Spauwen

Bedroefd namen wij kennis van het overlijden van onze zeer gewaa deerde senior direkteur de heer

Eduard Spauwen

Zijn warme belangstelling voor het wel en wee van elke medewerk zal in onze herinnering voortleven.

Wij wensen de familie zeer veel sterkte toe bij het dragen van dit gro verlies.

Medewerkers
Personeelsvereniging

Het Zuiden Touringcars B.V.
De Valk Tours B.V.
Spauwen B.V.

SCHOENMAKERS bv
KUNSTSTOF, HOUT en BOUWMATERIALEN

MASSIE
KUNSTSTOFPLAT

Wegens familieomstandigheden is onze zaak op zaterdag 6 juni 1 de gehele dag gesloten.

John en Wilma Schoenmakers-Spauwen

Vervolg familieberichten zie pagina 16

Ontvoeringszaak De Clerck nu geheel opgelost

HASSELT – De politie heeft twee beroepsmilitairen uit het Belgisch-Limburgse Tessenderlo en uit Scherpenheuvel aangehouden in verband met de ontvoeringszaak Anthony de Clerck. Het resterende losgeld is volledig teruggevonden in Geel, waar een koffer werd ontdekt met praktisch het hele bedrag. In totaal betaalde de familie De Clerck ongeveer 14,5 miljoen gulden om de 11-jarige Anthony vrij te krijgen.

De kidnapping, die België tussen 4 februari en 6 maart in de ban heeft gehouden, is nu helemaal opgelost. Twee weken geleden werden vijf Limburgers aangehouden. Eerder al waren twee andere Limburgers en een Luikenaar gearresteerd. In totaal zitten elf mensen in de cel, die ervan worden verdacht iets te maken te hebben met de ontvoering of met het losgeld.

Milieucontroles vanuit de lucht

BAEXEM – Diverse instanties die betrokken zijn bij de bestrijding van milieudelicten in Limburg gaan gezamenlijk controles vanuit de lucht uitvoeren. Ze hopen op die manier beter in staat te zijn overtredingen op het spoor te komen.

Dit staat in een convenant tussen onder meer politie, provincie, zuiveringsschappen, de inspectie voor de milieuhygiëne en de algemene inspectiedienst, dat gisteren in Baexem is gepresenteerd.

Het is de bedoeling dat Limburg met de opstelling en de uitvoering van het convenant een voorbeeld is voor de rest van het land.

De samenwerking zal voorlopig tot 1 januari 1993 duren. Tot die datum zijn 52 helikoptervluchten van anderhalf uur voorzien. Ze worden vanuit een centraal punt ondernomen en van daaruit gecoördineerd en geregistreerd. Vroeger voerden alle instanties zelfstandig vluchten uit. Dat leidde veelvuldig tot dubbel werk.

Na 1 januari wordt bekeken of de samenwerking zal worden voortgezet.

Lubbers erkent de Limburgse problemen

HEERLEN – „Het kwartje is blijkbaar gevallen in Den Haag," zo concludeerde een optimistische gedeputeerde Jef Pleumeekers gisteren na een gesprek met premier Ruud Lubbers over de nieuwe economische problemen in deze provincie. Pleumeekers: „Ik heb beslist een positieve indruk aan het gesprek overgehouden. Lubbers toont begrip voor het feit dat Limburg het slachtoffer dreigt te worden van een cumulatie van bezuinigingsmaatregelen, waardoor duizenden banen verloren gaan. Het lijkt erop dat hij daar wat aan wil gaan doen. Lubbers heeft echter niets concreets toegezegd. Hij is ook niet almachtig."

Dreigbrieven voor winkeliers

LANAKEN – Tientallen Belgische handelaars en winkelketens in Belgisch-Limburg hebben dreigbrieven in de bus gekregen. Volgens die brieven moet binnen vijf dagen 75.000 dollar worden gestort op een rekening in Arnhem. Indien niet wordt betaald, moet rekening worden gehouden met een bomaanslag, zo luidt het dreigement in de brief.

In de enveloppe was een patroon van kalinert twaalf voor riotguns bijgevoegd. De brieven zijn ondertekend met RAF. De Belgische Rijkswacht kreeg klachten uit onder meer Lanaken, Zutendaal, Brussel en Oostende.

Premier Lubbers tijdens werkbezoek aan Roermond:

'Mogelijk extra geld voor vernielde monumenten'

Van onze verslaggever

ROERMOND/MELICK-HERKENBOSCH - Premier Lubbers sluit niet uit dat er een incidentele noodvoorziening komt om de aardbevingsschade aan monumentale gebouwen als kerken te herstellen. Bij een werkbezoek gisteren aan Roermond, waarbij de minister-president ook Herkenbosch aandeed, zei hij dat de ministerraad zich daarover vandaag zal beraden.



● *Premier Lubbers bekijkt het huis van de familie Betersma, dat behoorlijke schade heeft opgelopen tijdens de aardbeving.* Foto: JAN-PAUL KUIT

Lubbers verwacht niet dat het kabinet vandaag al tot extra financiële middelen zal besluiten, buiten de 7,5 miljoen gulden die beschikbaar zijn gesteld. „We zullen ons allereerst buigen over de manier van aanpak. Vaststaat dat de fondsen bij WVC overbelast zijn. En daar red je het niet mee bij zoveel schade."

Bovendien speelt daarbij de vraag wanneer die gelden op grond van het Besluit Rijkssubsiëring Restauratie Monumenten vrijkomen. Anita Blom van de Roermondse monumentencommissie meende 'niet vóór 1998', afgaand op informatie van WVC.

Alleen de schade aan kerkgebouwen bedraagt al ruim 26 miljoen. Niemand hoefde premier Lubbers daar gisteren van te overtuigen, ook niet van de pijnlijke ervaringen van de gedupeerden.

Ontzet

„De gebouwen zijn ontzet, maar ook de mensen zijn ontzet," omschreef hij zijn indruk bij een bezoek aan de Roermondse Minderbroederskerk (schade 1,2 miljoen), de St. Sebastianuskerk in Herkenbosch (schade vijf miljoen) en aan twee woningen aan de Jagerstraat in die gemeente. „We zullen bordje bij bordje moeten zetten en er samen zien uit te komen."

Roermonds burgemeester Herman Kaiser bepleitte een snelle aanpak 'om te voorkomen dat er roofbouw op ons cultuurgoed wordt gepleegd'.

Officier wil echtpaar in cel na enorme steunfraude

'Zij bezoedelen naam van de echte minima'

Van onze verslaggever

ROERMOND – Bijna 170.000 gulden moeten Jan (46) en Agnes H. (45) uit Venlo terugbetalen aan de gemeentelijke sociale dienst. Dat bedrag inden zij volgens officier van justitie mr J. Van den Hark tussen 1984 en 1990 dank zij een ten onrechte toegekende RWW-uitkering. Marktkoopman H. zwom in de ogen van de officier al die jaren letterlijk in het geld. Geld dat hij naast zijn uitkering vooral verdiende met de verkoop van onder andere horloges uit Japan en Hong Kong voorzien van de namen van Zwitserse topmerken. Na zijn aanhouding werd in Venlo een garage vol goederen met nepmerken ontdekt. Die vondst afgezet tegen het feit dat Jan in die zeven jaar nieuwe en gebruikte auto's en caravans met een totale waarde van meer dan een half miljoen gulden kocht en contant betaalde, gaf de recherche in Venlo de overtuiging een grote vis in het net te hebben. Het Openbaar Ministerie honoreerde die vangst: tien en vijf maanden waarvan respectievelijk 3 en 2 maanden voorwaardelijk eiste de officier gisteren tegen de heftig protesterende echtelieden. Hun jammerklacht 'wij zitten volledig aan de grond. Wij hebben alleen nog onze tuinstoelen' nam hij duidelijk met een korreltje zout.

Sterker nog mr Van den Hark nagelde het echtpaar aan het kruis als 'vertegenwoordigers van een categorie landgenoten die een smet werpen op degenen die terecht een beroep doen op de bijstandskassen. Zij bezoedelen de naam van die mensen, die het echt nodig hebben en zij zorgen dat er discussie is over de hoogte van uitkeringen. Dit soort gedragingen zetten ons systeem van sociale voorzieningen onder druk'.

H. en zijn vrouw werden er niet koud of warm van. 'Zij voelden zich het slachtoffer van een sociaal rechercheur die 'hen als een beest had behandeld en veertien dagen lang in een hondehok had opgesloten om een bekentenis af te dwingen'.

De verdachten bleken aan geheugenverlies te lijden waar het ging om omzwervingen langs vele autogarages in Sittard, Nieuwstadt, Haelen en Eindhoven, waar autoverkopers zich wel wisten te herinneren dat de marktkoopman zonder blikken of blozen bedragen van wel 80.000 gulden uit zijn binnenzak toverde. Ook het feit dat H. in Venlo voor honderd gulden het recht kocht auto's op naam van willekeurige bekenden te zetten, bleek geheel vergeten.

Een poging om de dochter van het echtpaar ter zitting te laten getuigen mislukte omdat zij zich beriep op haar verschoningsrecht.

Uitspraak op 22 juni

Deken luidt noodklok

● *De Amelbergakerk in Susteren is één van die monumenten die hard toe zijn aan restauratie. De kerk staat al geruime tijd in de steigers, dus toen deken J. Kuijer gisterochtend hoorde over de actiedag tegen de voorgenomen bezuinigingen op de monumentenzorg, was hij direct in touw. Hij besloot zelf de noodklok te luiden om de 'aanslag' op de restauraties te voorkomen. Tijdens de actiedag zijn in zeker 40 plaatsen in Nederland de kerkklokken geluid, op het moment dat de kamercommissie voor welzijn en cultuur in Den Haag besliste over een voorstel om een vijfde deel te korten op het budget voor monumentenzorg. Als de plannen doorgaan is daar dit jaar 88 miljoen voor beschikbaar, tegen ruim 100 miljoen vorig jaar. De gemeenten hebben de taak om de te restaureren gebouwen te verzorgen op hun 'bordje' gekregen, in het kader van de decentralisatie. Maar het beschikbare geld wordt steeds minder. Sinds 1980 is het budget al gehalveerd, zo stelt de stichting NCM, die de protestdag organiseerde. Voor de restauratie van de Amelbergakerk is al een half miljoen opgebracht. Daar moet nog eens eenzelfde bedrag bij. Het geld komt niet via de reguliere kanalen, maar via een werkgelegenheidspotje van provincie, het bisdom en de burgers. Slechts een tiende deel (50.000 gulden) kwam van de gemeente. Dat is het hele bedrag dat Susteren jaarlijks voor haar monumenten kan uitgeven. De kerk moet het vooral hebben van giften uit 'de gemeenschap' Die is volgens de deken ook erg betrokken bij haar monument.* Foto: PETER ROOZEN



IRA-lid veroordeeld

DÜSSELDORF – IRA-lid Gerard Hanratty (35) is gisteren door de rechtbank in Düsseldorf veroordeeld tot tweeëneenhalf jaar gevangenisstraf wegens verboden wapenbezit. Hanratty werd er door Justitie ook van verdacht betrokken te zijn geweest bij bomaanslagen op Britse kazernes in Möchengladbach en Duisburg, maar de rechtbank achtte dat niet bewezen.

Hanratty werd eerder in Nederland beschuldigd van twee aanslagen in Roermond en Bergen op Koninginnedag 1988. Daarbij kwamen drie Britse militairen om het leven. Justitie slaagde er echter niet in de bewijslast rond te krijgen.

Het proces tegen Hanratty in Duitsland heeft in totaal 21 maanden geduurd.

Bergen vreest overlast door zandwinning

BERGEN – De Noordlimburgse gemeente Bergen gaat alles op alles zetten om te verhinderen dat een Duits ontgrondingsbedrijf jaarlijks 700.000 ton zand via Nederlands grondgebied naar Noord-Brabant en naar de haven in het Limburgse Wanssum gaat vervoeren.

Als de zandwinning doorgaat, zullen vanaf augustus twintig jaar lang elke werkdag om de twee seconden vrachtwagens met zand door Bergen rijden.

Burgemeester C. Klaverdijk van Bergen heeft gistermiddag laten weten dat hij samen met de provincie Limburg wil voorkomen dat de Duitse plannen uitgevoerd worden.

Man vermoordt ex-vriendin

Van onze verslaggever

AKEN – Jürgen C. (30) uit Aken moet zich binnenkort voor de rechtbank verantwoorden wegens moord op zijn vriendin Renate Plum (28). De man stak haar met een vleesmes enkele keren in de rug en wurgde de vrouw aansluitend met zijn handen. C. kon het niet verkroppen dat zijn vriendin de relatie met hem had verbroken.

Kort voor carnaval zocht hij het slachtoffer op in haar woning in Aken-Eilendorf in een laatste poging de breuk te lijmen. Toen Renate Plum haar ex-vriend te verstaan gaf dat praten geen geen zin meer had, ontstak C. in woede. Hij bracht de vrouw om het leven, kleedde haar uit en legde haar in bed. Aanvankelijk wilde C. de hand aan zichzelf slaan, maar uiteindelijk durfde hij dat niet. Hij stapte in zijn auto en reed urenlang doelloos rond. De volgende morgen meldde C. zich bij de politie. Het lijk van Renate Plum was toen al gevonden. Ongeruste collega's hadden het politiebureau gebeld omdat ze niet op haar werk was verschenen.

Privé-kliniek in Maastricht

Van onze correspondent

MAASTRICHT – Aan het Malpertuisplein 60 opent na de zomervakantie de eerste Maastrichtse privékliniek haar deuren. Het specialisteninstituut aan de Van Hasseltkade gaat dan naar de oude pastorie van de Onze Lieve Vrouw van Goede Raad-parochie.

Zo'n vier jaar geleden startte een aantal specialisten onder leiding van de KNO-arts P. Verduijn aan de Van Hasseltkade een instituut. „Onze doelstelling was en is om patiëntvriendelijk te werken. Een belangrijke factor daarbij is een korte wachttijd. Bovendien vinden patiënten het meestal prettig als ze steeds door dezelfde arts worden behandeld en niet, zoals in grote ziekenhuizen, steeds een andere voor zich krijgen", zegt Verduijn. „Wij kunnen hieraan voldoen. Ook voor onderzoeken hoeft men niet naar andere instanties. Bij ons kan men ook terecht voor laboratoriumbepalingen en functieonderzoek."

De komende tijd zal het aantal specialisten die aan de Reinaertkliniek verbonden is, worden uitgebreid. De Sittardse zenuwarts L. Hogenhuis wil op drie plaatsen in Nederland starten met een migraineadviesbureau. Naast Breda en Den Haag heeft hij ook voor Maastricht gekozen. Met de nieuwe medicijnen die op dit terrein op de markt zijn gekomen, hoopt hij patiënten te kunnen helpen. Ook zijn er vergaande besprekingen met een tropenarts.

Verduijn: „Ook in Nederland komen steeds meer tropische ziekten voor. Door de vakanties en zakenreizen naar de tropen komt hier regelmatig malaria voor. Deze gaat hij behandelen. Ook zal hij preventief gaan werken."

Het is zijn bedoeling dat mensen die langere tijd in de tropen verblijven, als zij voor een kort verblijf in Nederland zijn, door de tropenarts worden gecontroleerd. Hij kan dan ook zorgen dat de behandelingen die nodig zijn in de periode dat hij in Nederland is, gedaan worden.

Om de status van kliniek te krijgen, moet de zij toegankelijk zijn voor alle patiënten. Ook ziekenfondsverzekerden kunnen in de Reinaert-kliniek terecht. Verduijn: „Daarnaast moeten we goede kwaliteit leveren en mogen ze niet duurder zijn dan ziekenhuizen. Dat zal zeker niet het geval zijn. We zijn zelfs goedkoper."

Rechtszaak opgeschort door foutje officier

ROERMOND – De verdachte F. van S. uit Echt had gisteren nauwelijks plaatsgenomen in de beklaagdenbank van de Roermondse rechtbank of de zitting werd beëindigd. Door een administratief foutje van het openbaar ministerie moest de rechtszaak tegen hem worden opgeschort voor onbepaalde tijd. De 32-jarige man moest zich gisteren verantwoorden voor een poging tot doodslag, in maart van dit jaar.

De uit Echt afkomstige verdachte, die twee dagen na het voorval in maart werd gearresteerd en momenteel in een inrichting in Venray verblijft, zou Sonja H. van het leven hebben willen beroven door haar te stompen en te slaan, haar hardhandig tegen een muur te duwen en door haar keel dicht te knijpen. Het slachtoffer verweerde zich en wist zo aan de man te ontkomen.

Officier van justitie mr. Droesen zei gisteren dat F. van S. binnen twee maanden een nieuwe dagvaarding kan verwachten, zodat hij zich alsnog voor het misdrijf moet verantwoorden.

Bedroefd maar dankbaar voor alles wat hij voor ons als bijzonder lid van verdienste heeft betekend, nemen wij afscheid van

broeder Vianney (Hub. Pothof)

Wij wensen de familie en kloostergemeenschap te Bleijerheide veel sterkte toe.

Bestuur en leden
en leden v.d. commissies van Bijstand en Donateurs
van fluit- en tamboerkorps Wilhelmina te Bleijerheide

Het bestuur van S.V. Roda J.C. heeft met droefheid kennisgenomen van het overlijden van broeder

Vianney Pothof

Als bestuurslid van de Stichting Roda '80 en als supporter heeft hij intens met het wel en wee van onze vereniging meegeleefd.
Wij zullen in dankbaarheid aan hem denken.

Bestuur S.V. Roda J.C.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de crematie van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en oma

Colette Storms-de Man

danken wij u bij deze van harte.

P.H. Storms
kinderen en kleinkinderen

Kerkrade, juni 1992
De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 7 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Lambertus te Kerkrade.

Na het overlijden en de begrafenis van onze lieve

Albert Kousen

betuigen wij iedereen onze oprechte dank.
Wij waren ontroerd door de grote belangstelling, de bloemen, de h.h. missen en de vele blijken van medeleven, schriftelijk zowel als mondeling.
Het doet ons goed te weten dat hij bij velen zo geliefd was.

Mia Kousen-Paulssen
Fer en Marianne Kousen-Hamers
Jos Kousen en Ellen Wetzelaer

Kerkrade, juni 1992
De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op pinksterzondag 7 juni as. om 10.00 uur in de kerk van de Heilige Catharina te Kerkrade-Holz.

Dankbetuiging

Hiermee danken wij u allen voor de hartelijke condoleances, bloemen, h.h. missen en begeleiding naar de laatste rustplaats van onze liefste moeder

Petronella Antonia van Beek-Thijssen

Kinderen Van Beek

Kerkraderweg 190
6416 CN Heerlen
De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 juni om 19.00 uur in de kerk Verschijning van de Onbevlekte Maagd te Heerlen-Molenberg.

Dankbetuiging



Voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Maria Gertrudis Broekhoven-Kelleners

betuigen wij allen onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 juni as. om 19.00 uur in de parochiekerk van Maria ten Hemelopneming te Eiinghausen.

Uw aanwezigheid in de kerk, de plechtige eucharistieviering, de bloemen, de mooie muziek, de talloze schriftelijke en persoonlijke blijken van medeleven van familie, vrienden en kennissen na het overlijden van mijn lieve man

Theo van Ooijen

waren voor ons hartverwarmend en een grote steun.
Wij betuigen u alleen onze oprechte dank.

Ine van Ooijen-Bos
Familie Van Ooijen
Familie Bos

Heerlen, juni 1992
De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 juni 1992 om 19.00 uur in de parochiekerk St.-Joseph te Heerlerbaan.

Mogelijk eerste premier zonder Solidariteit

Jonge boer vormt Poolse regering

WARSCHAU – Waldemar Pawlak, de vrijwel onbekende leider van de belangrijkste boerenpartij in Polen, is onverwacht in de politieke schijnwerpers komen te staan nu president Lech Walesa hem gevraagd heeft een nieuwe coalitieregering te vormen. Pawlak, een 32-jarige boer uit Centraal-Polen, werd in juni 1991 gekozen tot leider van de Poolse Boerenpartij (PSL).

Als hij als premier de opvolger wordt van Jan Olszewski, die weinig kans maakt vandaag een motie van wantrouwen te overleven, wordt Pawlak de eerste regeringsleider die geen banden heeft met Solidariteit sinds dit onafhankelijke vakverbond de communisten in 1989 uit de macht verdreef.

De loopbaan van Pawklak is flink geholpen door de wens van zijn partij, los te komen van haar vroegere banden met de communisten.

Tot 1990 was de PSL bekend als de Verenigde Boerenpartij. Deze was een bondgenoot van de communisten in de veertig jaar dat die regeerden, ook al sloot ze zich bij Solidariteit aan toen dit in 1989 Polens eerste niet-communistische regering vormde.

De naamsverandering werd gevolgd door een zuivering onder de vroegere leiders van de partij. Pawlak kwam naar voren als een ideale compromiskandidaat om te voorkomen dat de PSL in splinters uiteenviel.

Walesa lijkt de streng kijkende Pawlak te beschouwen als een man die het land kan verenigen als hij eenmaal tot premier gekozen is.

Ruziënde fractieleiders van de 29 partijen die in de Sejm vertegenwoordigd zijn, zouden er wel eens moeite mee kunnen hebben om akkoord te gaan met een kandidaat die openhartiger is dan Pawlak.

„Laat ik daar op het geschikte moment op reageren", was zijn karakteristieke antwoord toen verslaggevers hem vroegen commentaar te geven op zijn kansen een nieuwe regeringscoalitie te vormen.

Pawlak bezit een boerderij van 17 hectare, wat middelgroot is naar Poolse maatstaven, in de buurt van de stad Plock op 90 km ten westen van Warschau. Hij is getrouwd en heeft drie kinderen.

'Israëlische arrestatieteams schieten te snel'

TEL AVIV – Speciale Israëlische militaire eenheden, die vermomd als Palestijnen arrestaties verrichten in de bezette gebieden, grijpen te snel naar hun wapens. Er is een sfeer geschapen die het doodschieten van gezochte Palestijnen rechtvaardigt. Dat is immoreel en in strijd met de wet, schrijft de Israëlische mensenrechtenorganisatie 'B'tselem' in een gisteren gepubliceerd rapport.

De organisatie zegt overigens geen aanwijzingen te hebben gevonden voor de Palestijnse beschuldiging dat Israel in de bezette gebieden een 'executiepolitiek' hanteert.
Volgens het rapport zijn in totaal 86 Palestijnen gedood door de speciale arrestatieteams, 19 van hen in de eerste vier maanden van dit jaar. In 28 gevallen ging het om mensen die werden gezocht door leger of politie, slechts 27 van de 86 waren gewapend en 21 werden doodgeschoten toen ze probeerden te ontvluchten.

Hongarije sluit grens

BOEDAPEST – Hongarije heeft sinds gisteren de grens met het nieuwe Joegoslavië (Servië en Montenegro) voor alle goederenverkeer over de weg en per trein afgesloten. Grensbewaking en politie aan de grens zijn inmiddels versterkt.

Het luchtverkeer tussen Budapest en Belgrado was dinsdag al stilgelegd. Vrachtwagens die voor de invoering van de VN-sancties zich in Servië en Montenegro bevonden kregen 48 uur de tijd om naar huis terug te keren.
De Hongaren blokkeren voortaan ook Joegoslavische banktegoeden.
De wederzijdse Hongaars-Servische handel heeft een omvang van jaarlijks ruim 250 miljoen dollar. Hongarije exporteert jaarlijks voor 170 miljoen dollar naar Servië.

Lastendruk kunstmatig omlaag

DEN HAAG – Het kabinet wil financieringstekort en de lastdruk kunstmatig verlagen. Dat door gebruik te maken van nie berekeningen van het Centraal reau voor de Statistiek (CBS) de hoogte van het nationaal in men: het bedrag dat wij allen samen jaarlijks netto verdienen.

Volgens het CBS is het natio inkomen 8 tot 10 miljard gulden ger dan gedacht. Zowel het fi cieringstekort als de lasten worden berekend in procenten het nationaal inkomen.

In kabinetskring is besloten dat Centraal planbureau (CPB) bi voorspellingen voor 1993 geb zal maken van de nieuwe inzic van het CBS.

Aangezien het kabinet zich bi berekeningen voor de begro 1993 baseert op het CPB-re werk, worden de nieuwe cijfers tomatisch in het beleid opgeno Een woordvoerder van Finan heeft dat desgevraagd bevestigd

---

officiële mededeling

Waterschap Midden-Limburg

OPHEFFING ONTTREKKINGSVERBOD

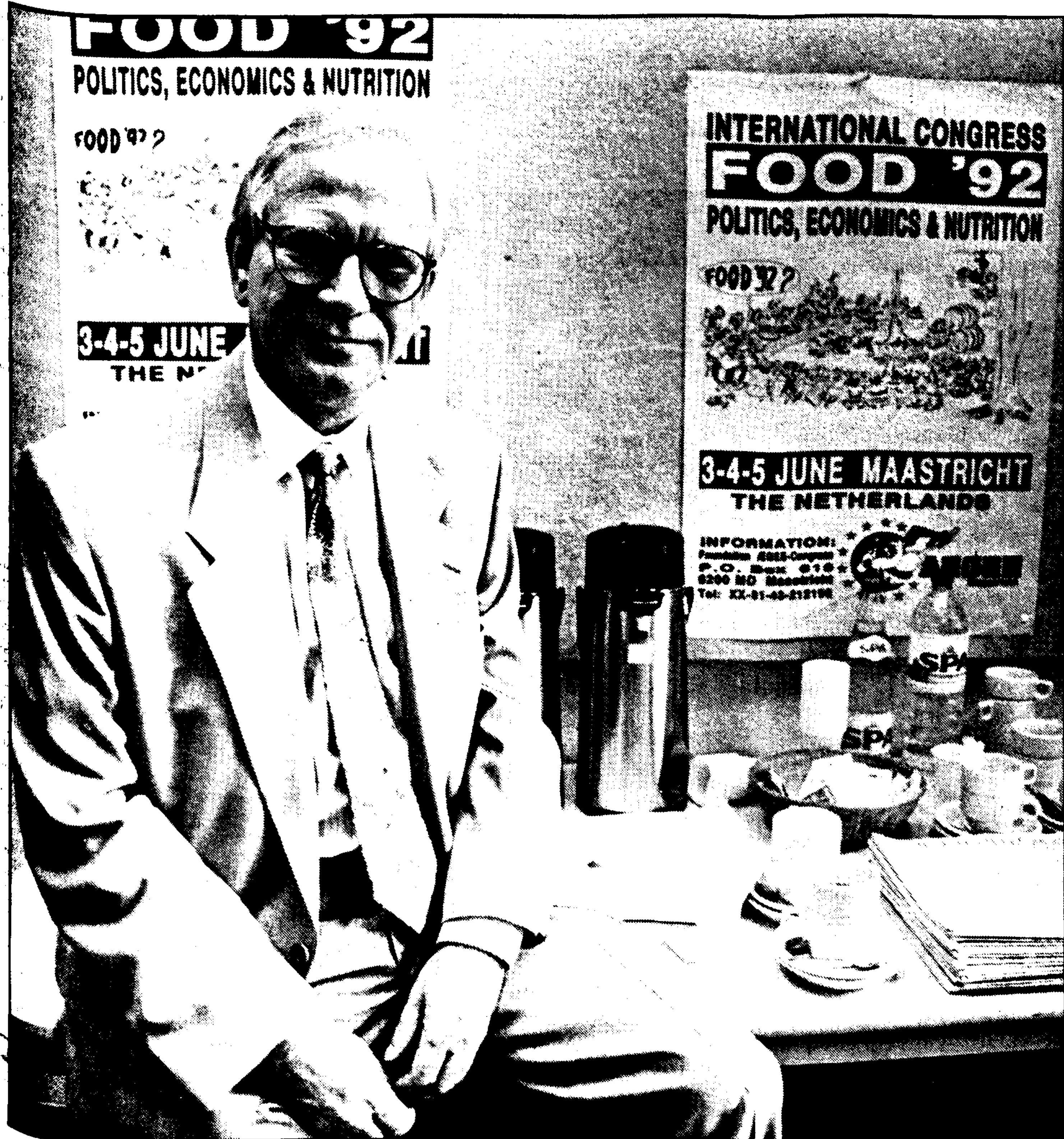
Het bestuur van het waters Midden-Limburg te Heythuy brengt ter openbare kennis dat verbod tot onttrekken van op vlaktewater, welk is uitgevaar op 27 mei 1992 voor de watergan Afwateringskanaal, Bientje, Ein beek, Gravenhout, Haelenseb Houtstraatlossing, Langven, N peelbeek, Riet, Roggelseb Schorfkoelerbeek, Sloot, Thor beek, is opgeheven met ingang heden, vrijdag 5 juni 1992, va 9.00 uur.
Het verbod tot het onttrekken v oppervlaktewater zonder verg ning blijft ingevolge het bepaalde de keur van het waterschap, vo alle watergangen gehandhaafd.

Heythuysen, 5 juni 1992.

Het bestuur voornoemd,
F.H. Willekens, voorzitter,
T.G.M. Janssen, secretaris.

Studenten hebben geen fast-food cultuur

Hamburgerketen wil plekje in Maastricht



● *Drs. J. Sybesma, algemeen directeur van McDonalds Nederland, op het congres 'Food '92' in Maastricht.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Drs. J. Sybesma, algemeen directeur van Mcdonald's' Nederland, betreurt het dat er nog steeds geen vestiging van zijn bedrijf is in Maastricht. „Wat dat betreft lopen ze hier achter." Hij zei dit na afloop van een lezing op het internationale congres 'Food '92' op de Rijksuniversiteit Limburg, waar hij uitvoerig vertelde over de geschiedenis en het succes van het fast-food concern.

Volgens een woordvoerster van de gemeente wil Maastricht best een McDonald's hebben, maar niet in panden die al bestemd zijn voor kantoorruimte. „Of het fast-food bedrijf heeft de pech dat vestigingsplaatsen net voor zijn neus zijn weggekocht." De gesprekken met McDonald's zijn nog steeds aan de gang.

Sybesma wil niet zeggen waarom er tot nu toe geen vergunning is afgegeven. Als het aan hem ligt komen er drie of vier vestigingen in de Maasstad. Per vestiging levert dat negentig à honderd arbeidsplaatsen op. Hij is er van overtuigd dat ieder filiaal heel rendabel zal zijn, omdat, denkt hij, veel studenten er zullen komen eten.

Snel en ongezond

En wat is de mening van de studenten van de Rijksuniversiteit Limburg. Zouden ze vaak naar McDonald's gaan? Nou, zo'n één of twee keer in de maand, zegt de doorsnee student. Waarom? Tja, het is snel, makkelijk en soms wel lekker. De gemiddelde student heeft geen hoge pet op van de voedingswaarde: weinig en waarschijnlijk ongezond.

Over de kwaliteit van het voedsel valt niet te discussiëren, vindt Sybesma. „Het is van zo'n hoge kwaliteit dat het iedere controle kan doorstaan."

Ook al zegt de gemeentewoordvoerster dat Maastricht geen bezwaren tegen de hamburgergigant heeft, één van de studenten denkt daar anders over. „De gemeente wil haar eigen middenstand beschermen. Bovendien past het helemaal niet in het imago van de stad. Maastricht wil een bourgondische uitstraling hebben, daar waar het leven nog goed en rustig is. Zo'n 'snel' restaurant past niet in dat beeld."
Of de studenten een McDonald's missen? Nee, absoluut niet.

Directie ziekenhuis op droog brood gezet

Van onze verslaggeefster

GELEEN - De directie van het Maaslandziekenhuis in Geleen is door het keukenpersoneel tijdens een selectieve keukenstop op droog brood gezet. Zij zullen gedurende de periode dat er nog geen bevredigde cao in de gezondheidszorg is afgesloten bij vergaderingen en overleg met derden hun eigen lunch moeten verzorgen. Dat betekent geen soepje vooraf, geen luxueuze broodjes en zeker geen koud buffet.
Burgemeester en wethouders van Geleen waren gisteren de eerste bezoekers die de actie aan den lijve ondergingen. Zij moesten het tijdens de lunchbijeenkomst met de ziekenhuisdirectie zonder deze heerlijkheden doen. Directielid Jan Ter Huure had, zoals hij hetzelf omschreef, wat eenvoudige broodjes laten aanrukken. „Natuurlijk hadden wij ook de traiteur kunnen inschakelen. Maar dat vind ik niet gepast. Wij staan als directie sympathiek tegenover de acties in de gezondheidszorg en willen ons daar lijdzaam aan onderwerpen. Persoonlijk vind ik het een bijzonder creatieve manier van protesteren."

De selectieve keukenstop maakt deel uit van de actiemarathon die door bonden op touw is gezet. Daarmee willen zij een loonsverhoging van 4,5 procent afdwingen. Elke dag wordt bij een bepaalde dienst of afdeling een zondagsdienst, staking of werkonderbreking gehouden. Ed Leunissen, kaderlid van de Abvakabo en activiteitenbegeleider van verpleeghuis St. Jansgeleen, is tevreden over het verloop van de acties. Hij schat dat in Geleen gemiddeld 10 à 15 mensen per afdeling of dienst aan de oproep van de vakbonden gehoor hebben gegeven.
Zo deden deze week het personeel van de O.K. recovery, anaestesie, het was-en vuiltransport, de verpleging van de verpleeghuizen St.Odilia en St. Jansgeleen en de para- en perimedische diensten aan de acties mee.

Griekse arts vraagt aandacht voor geestelijk gehandicapten

MAASTRICHT - „Ik wil Brinkman spreken," antwoordde Tutula Nanakos vastberaden, toen haar tolk tijdens de pauze vroeg hoe ze de conferentie vond. Tutula Nanakos (62) heeft maling aan uiterlijk vertoon of conventies en stevent recht op haar doel af. Als enige van alle vertegenwoordigers uit zestien verschillende Europese landen sprak zij in de pauze van de Europese Conferentie Gehandicaptenzorg, die gisteren in Maastricht plaatsvond, persoonlijk met CDA-fractieleider Elco Brinkman en met Europarlementariër mr. B. Pronk. „Ik ben hier om de situatie van de geestelijke gezondheidszorg in Griekenland onder de aandacht te brengen," verklaart ze. „Hier in Nederland is het allemaal mooi geregeld, maar in Griekenland is men nog lang niet zo ver."

Via haar tolk en in gebrekkig Duits complimenteerde ze Brinkman eerst met het Nederlandse gezondheidssysteem. Vriendelijk glimlachend nam hij de complimenten in ontvangst. Daarna bracht ze hem de beelden van de psychiatrische inrichting op het Griekse eiland Leros in herinnering waar honderden geestelijk gehandicapten onder erbarmelijke omstandigheden en gekleed in gestichtskledij of halfnaakt, veelal rustig gehouden door medicijnen, een zinloos bestaan leiden. Deze schokkende beelden, die bijna drie jaar geleden de Europese pers haalden, zijn in Griekenland helaas nog geen verleden tijd.

De bewindsman nam vervolgens alle tijd voor deze tactische, energieke en boeiende Griekse vrouw, die zich in haar land al 34 jaar inzet voor mensen met een verstandelijke handicap. In 1958 opende ze haar eerste tehuis voor geestelijk gehandicapten. Inmiddels heeft ze in 24 tehuizen door heel Griekenland, meer dan 3000 gehandicapten een thuis gegeven.



● *De Griekse Tutula Nanakos sprak in de pauze van het congres Elco Brinkman aan over de zorg van geestelijk gehandicapten in haar land.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Europarlementariër Pronk trok ze aan zijn jasje om erop te wijzen dat EG-geld in Griekenland niet altijd op de juiste plaats terecht komt. „Ik geef u mijn kaartje," reageerde Pronk direct, „dan kunnen we daar eens over praten."

Ze is arts en psychologe; studeerde in Duitsland en volgde colleges in Oostenrijk, Zwitserland en Nederland. Na haar studie keerde ze terug naar haar geboorteland om te gaan werken in de geestelijke gezondheidszorg. Een baan vinden was voor dr. Tutula Nanakos in eerste instantie geen probleem. Die kwamen pas later, toen ze zag hoe groot de verschillen in opvattingen waren tussen haarzelf en de destijds – en in veel gevallen nog steeds – heersende artsen en psychiaters. Ze probeerde haar ideeën die ze tijdens haar studie had opgedaan, door te drukken, maar stuitte op een muur.

Nanakos gaf vervolgens alles op en begon in Thessaloniki op eigen houtje beetje bij beetje veranderingen door te voeren. Ze richtte het eerste tehuis na het andere in voor gehandicapten, die niet meer bij hun familie konden wonen. Uiteindelijk kon ook de overheid niet meer om haar heen. Verschillende tehuizen, die door dr. Nanakos zijn opgericht, draaien nu verder met steun van de overheid. Trots vertelt ze dat vandaag de ministerpresident van Griekenland, Mitsotakis, haar 25ste tehuis komt openen.

Europees netwerk gehandicaptenzorg

MAASTRICHT - Vertegenwoordigers uit zestien Westeuropese landen ondertekenden gisteren in het provinciehuis van Maastricht een intentieverklaring voor de oprichting van een Europees netwerk voor mensen met een geestelijke handicap.

Het doel van het netwerk is te komen tot een Europese uitwisseling van kennis en ervaring op verschillende niveaus over het werken met mensen met een geestelijke handicap. Ook zal het netwerk participeren in internationaal wetenschappelijk onderzoek op het gebied van de geestelijke gezondheidszorg. Het netwerk stelt zich bovendien ten doel activiteiten voor te bereiden op internationaal en Europees niveau, om de zorg voor mensen met een geestelijke handicap te verbeteren.

De vertegenwoordigers waren naar Maastricht gekomen op uitgenodiging van de Stichting Philadelphia Voorzieningen, een particuliere organisatie die in Nederland hulp en begeleiding biedt aan mensen met een verstandelijke handicap en aan hun ouders en familie.

De ondertekening vond plaats onder het toeziend oog van Europarlementariër mr. B. Pronk. Het internationale gezelschap werd onder andere toegesproken door CDA-fractievoorzitter Elco Brinkman, die het belang van particulier initiatief in de geestelijke gezondheidszorg benadrukte: „Particulier initiatief geeft een solide basis voor een netwerk dat bestaat uit ouders, vrijwilligers en de gehandicapten zelf. Hoewel de rol van de overheid en de semi-overheid op dit gebied in de loop der jaren is toegenomen, is het een illusie om te denken dat de staat alleen een verantwoorde geestelijke zorg kan bieden."

Prof. mr. J. Hubben, voorzitter van de commissie van de Gouverneur J. Kremersleerstoel aan de Rijksuniversiteit Limburg ten dienste van mensen met een geestelijke handicap, kondigde een uitbreiding aan voor wetenschappelijk onderzoek in Europees verband. Deze uitbreiding is mogelijk gemaakt door de Stichting Philadelphia Voorzieningen.

Meer aandacht voor kinderwerk

ROERMOND - Het professionele en vrijwillige kinderwerk voor kinderen van vier tot twaalf jaar is ondergewaardeerd. En daar moet verandering in komen, vindt het Limburgs Instituut ter ondersteuning van het sociaal-cultureel en educatief werk (LIOSE).
Om het kinderwerk een nieuwe impuls te geven organiseerde het LIOSE gisteren in Roermond een studiedag, waar een vijftig-tal beroepskrachten en vrijwilligers uit Limburg en België zich onder andere bogen over onderwerpen als scholing van beroepskrachten voor het kinderwerk en het begeleiden van vrijwilligers.
LIOSE-consulent Geert Görtz benadrukt het belang van de studiedag: „Het professionele kinderwerk zou meer moeten samenwerken met het buurtopbouwwerk. Op deze studiedag laten we zien hoe men dat aan zou kunnen pakken."

Juwelenroof in Genk

GENK - Dieven zijn in een juwelierszaak in het Belgische Genk aan de haal gegaan met de volledige inhoud van de winkel. In totaal werd de juwelier voor ruim 650.000 gulden armer gemaakt. De dieven namen onder meer een volledige brandkast mee met goud en Belgisch en ander geld. Ook werd ongeveer vijftien kilo goud meegenomen.

Hulpvaardige man van auto beroofd

MAASMECHELEN - Een hulpvaardige inwoner van het Belgische Maasmechelen is gisteren beroofd van zijn Mercedes. De man zat in een café, toen hem werd gevraagd een gewonde naar de dokter te brengen. Een kennis van de gewonde nam plaats achter het stuur van de wagen. Enkele kilometers verder stopte de gelegenheidschauffeur plotseling en werd de eigenaar van de wagen gesommeerd uit te stappen. De twee onbekenden verdwenen daarop met de dure auto.

Hulsbergenaar brengt Afval Overleg Orgaan op nieuw idee

'In balen geperst afval bespaart veel ruimte'

DOOR EGBERT HANSSEN

HULSBERG - Pers al het afval samen in balen en doe er krimpfolie omheen. Dat spaart kostbare ruimte, stapelt makkelijk en voorkomt de vorming van methaangas. Zolang er geen schonere oplossing bestaat, is een balenstort een prima tussenoplossing voor het afvalprobleem in Zuid-Limburg.

Dat is de mening van Hans van der Zanden (45) uit Hulsberg. Hij heeft over het onderwerp het rapport 'Afvalverbranding in de weegschaal' geschreven en toegestuurd aan het Afval Overleg Orgaan, dat beslist over hoe in de toekomst afval verwerkt moet worden.

Van der Zanden werkte in de betonmortelindustrie, de bouw en in de sloop. Momenteel wijdt hij zich aan het samenstellen van een handboek over allerhande korrelmaterialen. Het boekwerk gaat over de herkomst, produktie, eigenschappen en toepassingen van zand en grind en alle materialen, die daarvoor in de plaats kunnen worden toegepast in beton, asfalt en wegfundering.

Wat dat laatste betreft: grindvervangers als slakken en vliegassen, die overblijven bij vuilverbranding, acht hij ongeschikt voor welke toepassing dan ook vanwege de enorme vervuiling. Maar voorstanders van vuilverbranding menen dat de reststoffen best als grondstof in de bouw gebruikt kunnen worden.

Wanneer vliegassen en slakken niet verder worden behandeld, en dat is op het ogenblik het geval, dan komen deze giftige stoffen vroeg of laat in het milieu terecht, zo is de conclusie van Van der Zanden.

Hij zegt honderden publicaties over afvalverbranding gelezen te hebben. Tegen voorstanders van vuilverbranders zegt hij: „Welke techniek je ook kiest, veel sneller dan verwacht zal de modernste installatie technisch en waarschijnlijk ook economisch, achterhaald worden."
Zolang er geen milieuvriendelijkere oplossing bestaat voor het afvalprobleem blijft er volgens hem dan ook niet veel anders over dan het samenpersen van afval tot balen. Storten nemen nogal wat plaats in beslag. Zeker in Limburg is dat ruimtebesparing een toenemend probleem zodat naarstig naar alternatieven wordt gezocht.
Daarnaast vormen storten ook een bron van verontreiniging doordat doorsijpelend regenwater het grondwater onder de storten vervuild. Voorts is het ontsnappen van methaangas uit storten een probleem. Dit moet afgefakkeld worden of worden gebruikt voor de produktie van electriciteit.

Uit onderzoek weet Van der Zanden dat een ton afval onbewerkt 2,5 kuub ruimte 'n beslag neemt. Door het afval met grote persen te verdichten kan het volume per ton af nemen tot minder dan een kuub. Het bedrijf Bowie in het Noordbrabantse Landhorst heeft al octrooi aangevraagd voor deze verwerkingstechniek.

Een probleem vormt de elasticiteit van de samengeperste balen. Dit kan worden verhinderd door de balen te voorzien van krimpfolie, daarmee gemaakt kan worden van de kunststoffen in het afval. Dit verhindert tevens de vorming van methaangas, terwijl ook het probleem van het doorsijpelende regenwater wordt verholpen. De balen maken volgens Van der Zanden dure voorzieningen op de storten overbodig, omdat het stapelen van de balen eenvoudiger is dan de huidige verwerkingsmethode.

Het geperste afval kan dan volgens hem in groeves bewaard blijven tot dat bijvoorbeeld de milieuvriendelijke plasmatechniek verder gevorderd is. Deze techniek is veelbelovend. Met hoge temperaturen wordt hierbij afval gesmolten zonder veel milieuproblemen. De techniek is nog in ontwikkeling, maar wel veel belovend, aldus Van der Zanden.



Een week vóór de aardbeving stond al vast dat premier Ruud Lubbers bij zijn werkbezoek aan Limburg, gisteren, Roermond zou aandoen. 'Een dynamische stad', vindt Lubbers. De aardschok op 13 april jongstleden heeft daar wel een heel bijzondere dimensie aan gegeven. Achteraf gezien zat Lubbers in ieder geval goed met zijn min-of-meer toevallige keuze voor Roermond.

in het nieuws

Premier onder indruk van schade aardbeving

Roermond geeft Lubbers boodschappenlijst mee

DOOR RENÉ ROOSJEN

ROERMOND - Over belangstelling vanuit Den Haag heeft Roermond geen klagen. Na de ontvangst van minister Ine Dales en CDA-kroonprins Elco Brinkman, die zich persoonlijk op de hoogte kwamen stellen van de gevolgen van de aardbeving, kon burgemeester Herman Kaiser, sinds 1 mei in Roermond in functie, zich opmaken voor het bezoek van Lubbers.

De afspraak was kwart voor tien. Vroeg uit de veren dus voor het gemeentebestuur en al helemaal voor de premier. In het Roermonds stadhuis is het eerst 'shaking hands'. Dan baant Lubbers zich een weg naar de dampende koffie.

Burgemeester Kaiser geeft aan de hand van fotopanelen een toelichting op de beleidsplannen van Roermond. Lubbers is een en al oor als Kaiser spreekt; zijn oog valt op een tafeltje waarop staan uitgestald een fles Remunjs Vaat (witte wijn), twee flesjes Christoffelbier, een doosje Roermondse boomstammetjes (chocolade) en een kilo 'wit goud'. „Dat stond allemaal op het boodschappenlijstje van Ria voor Ruud," antwoordt Kaiser Lubbers op een niet-gestelde vraag.

Maar Roermond heeft ook voor Lubbers nog een boodschappenlijstje om mee te nemen naar Den Haag. Op een geplastificeerd kaartje staan ze kort-en krachtig vermeld: bodemsanering plan Maasoever, isolatie tegen vlieglawaai Brüggen, Rijksweg 73 vóór 2000, schade monumenten aardbeving, spoorlijn Roermond-Nijmegen en géén vaarbelasting. „Komt me bekend voor", reageert Lubbers.

Terwijl Kaiser het item bodemsanering aansnijdt, pakt Lubbers pen en papier en noteert dat hij Alders daarover moet aanschieten. Het gaat niet alleen om het geld (80 miljoen), houdt Kaiser de premier voor, maar ook om meer speelruimte bij het vinden van creatieve oplossingen. Vervuilde grond hoeft niet per se naar het stort, als je die inpakt in beton, is zijn betoog. Zeker als op dat terrein (Buitenop) kantoren gepland zijn.

Lubbers werpt een blik op de foto's van de verschillende panelen die een beeld geven van Roermond. De blikvanger is een straaljager die rakelings over de boomtoppen scheert. „Goede montage," merkt hij op. De ernst is dat Roermond door het vlieglawaai een potentiële woningbouwlokatie in Roermond-oost mist, en dat de woningen die er al staan extra geïsoleerd zijn of moeten worden.

Het 'grensprobleem' brengt Kaiser op het volgende thema, de infrastructuur: „De Duitsers staan voor de grens, en ik bedoel dat niet verkeerd." Roermond pleit al jarenlang voor het doortrekken van de A68 naar de Duitse BAB 52, die tot de grensplaats Elmpt klaar is. De gigantische verkeersbelasting voor Roermond pleit ook voor een snelle aanleg van de R73, geeft Kaiser Lubbers mee.

Een aandachtspunt is ook de spoorwegverbinding Nijmegen-Roermond: verdubbeling van het spoor en electrificatie. De burgemeester: „Een boemeltrein is leuk, maar het is niet de romantiek waar we hier in Roermond op zitten te wachten."

In een poging om Roermond met Rotterdam van Lubbers te vergelijken, noemt Kaiser Roermond een Maasstad. Het visitekaartje daarvoor is het plan Maasoever. Een bliksembezoek aan de nieuwbouw daar, geeft de premier even later een indruk van dit omvangrijke project, een investering van 275 miljoen.



● *Premier Lubbers bracht ook een bezoek aan het apparte mentencomplex bij de in aanbouwzijnde Maasoever. Op het balkon van het echtpaar Tegelbeckers is er even tijd voor een minder serieus gesprek.* Foto: JAN PAUL KUIT

Voorzover de bewoners van de flat 'Bien Bâti' vooraf niet wisten dat Lubbers zou komen, is het nieuwtje snel rond. Overal gaan deuren open en flitsen de pocketcamera's.

Het gemeentebestuur had zich vooraf een zonnige stadswandeling voorgesteld. Regen is de spelbreker. Dan maar met de auto. Het bezoek in Roermond sluit Lubbers af met een bezichtiging van de protestantse Minderbroederskerk. Een valhelm is daar geen overbodige luxe. Nog steeds brokkelt er gesteente af. Een groot gapend gat in de gewelven en scheuren op tal van plaatsen zeggen genoeg over de schade daar.

Even later, in Herkenbosch, wachten burgemeester Smeets en pastoor Slabbers de premier op. Het hele kerkplein is na de aardbeving één grote bouwplaats. Dagen na de beving moesten er nog woningen worden gestut door nazettingen. Aan de nabijgelegen Jagerstraat hebben de families Betrams en Smeets de deur al wagenwijd openstaan. Omdat hun woningen zwaar beschadigd raakten, zijn ze gedwongen om tijdelijk in een vakantiehuisje te verblijven, in afwachting van herstel van hun huizen. De een meldt een schade van 1,3 ton, de ander van 70 tot 80 mille.

De bewoners zijn onder de indruk van het hoog bezoek. Lubbers is onder de indruk van de schade. Kennelijk zo onder de indruk dat de premier bij z'n vertrek vergeet afscheid te nemen van burgemeester Smeets van Melick-Herkenbosch. Zal hij Lubbers nog uitzwaaien?, valt van Smeets z'n gezicht af te lezen. Bedenktijd krijgt hij niet meer. De chauffeur van Lubbers draait de auto al de hoek om, op weg naar Maastricht waar de NCW-jaarvergadering wacht.

streeksgewijs

De passie van Maria Loijens

'Geen vakantie nodig door angorakonijnen'

Van onze verslaggever

HEERLEN/EYS – „Ik ga nooit op vakantie, maar dat heb ik ook absoluut niet nodig. De angorakonijnen geven mij het vakantiegevoel, om het zo maar te noemen."

In de categorie kleine huisdieren is er voor elke diersoortvariant wel een hobbyist. Zo heeft het konijn voor elke hangoor- of dwergsoort een enthousiaste fanclub. Maar volgens de Nederlandse Vereniging van Angorakonijnen fokkers (ledental circa 120) is zij toch de minst bekende in het konijnenfanclub-scala.

De secretaris-penningmeester van die vereniging is, sinds ruim twee jaar, Maria Loijens uit Eijserheide. Zij is tevens secretaris van de Internationale Angorakonijnen Vereniging, waarbij leden in Frankrijk, België, Duitsland en Nederland zijn aangesloten.

Het enthousiasme voor de hobby waar zij zich dagelijks mee bezighoudt is gigantisch groot.

Dat enthousiasme bereikt dezer dagen een nieuw hoogtepunt. De op 26 december 1922 opgerichte vereniging houdt op 13 en 14 juni in het rijtuigenmuseum La Diligence aan de Zandweg in Heerlen een internationale angorakonijnenshow. Eerst en vooral ter gelegenheid van het (bijna) 70-jarig bestaan, maar ook om de bekendheid van het angorakonijn in deze contreien te vergroten.

Onderdak

Maria Loijens, haar man en hun twee zonen van 17 en 15 jaar verschaffen niet slechts onderdak aan angorakonijnen. In en rond het huis zijn nog meer dieren te vinden: onder meer cavia's, hamsters, tropische vinken, duiven, eenden, kippen, een geit en een pony.

De passie van Maria ligt echter voornamelijk bij het angorakonijn. „In Duitsland zijn het meestal mannen die angorakonijnen houden voor de wolopbrengst. Tenminste, tot enkele jaren geleden was dat het geval toen de prijs per kilo angorawol nog zo'n 75 D-Mark bedroeg. Dat betekende voor die Duitsers een aardige aanvulling op het pensioen. Tegenwoordig brengt een kilo wol veel minder op."

Arbeidsintensief

„Angorakonijnen zijn arbeidsintensieve dieren, vandaar dat er in Nederland juist zoveel vrouwelijke liefhebbers zijn. Vrouwen hebben meer tijd om voor de dieren te zorgen en dat geeft gewoon ontzettend veel voldoening. Ik besteed elke vrijdag de hele dag aan het schoonmaken van de hokken. Verder ben ik iedere dag wel bezig met de verzorging van de dieren."

In Nederland zijn, sinds 1909, vier kleurvarianten van het grote angorakonijn erkend. Maar welke kleur ze ook hebben, voor Maria staat één ding vast: „Het angorakonijn is het beste huisdier dat je je maar kunt wensen. Dieren hebben eigenlijk veel menselijke trekjes, ze zijn alleen makkelijker in de omgang."

Het begon allemaal drie jaar geleden. Maria's oudste zoontje zag ergens een angorakonijn en wilde zo'n diertje dolgraag hebben.

Tondeuse

Momenteel herbergt huize Loijens al 24 grote en tien dwergangora's. Het overgrote deel daarvan heeft het gezin zelf gefokt.



● *Maria Loijens met angora-zwaargewicht Juul. Het gemiddelde gewicht van een grote angora bedraagt 3,5 kilo.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Maria neemt de tondeuse en de schaar ter hand zodra het haar van de angora's circa acht centimeter lang is; dat is drie maanden na de vorige scheerbeurt. De wol die ze van de angora's afhaalt (ongeveer 250 gram van de grote), spint ze zelf op het spinnewiel, soms in de keuken tijdens het koken. Tijdens de show wordt op 14 juni overigens voor het eerst een spinwedstrijd gehouden.

Maria Loijens is zeer te spreken over het onderkomen van de show, het rijtuigenmuseum. „De eigenaar houdt zelf angora's en hij heeft aangeboden om de show bij hem te houden. De ruimte waar zo'n zeventig konijnen tentoongesteld worden is heerlijk koel, en de ambiance met al die rijtuigen en dergelijke is natuurlijk fantastisch. We hopen echt op veel belangstellenden."

Pinksterfeesten Petit Paris in Eygelshoven

KERKRADE – Getrouw een zestien jaar oude traditie vinden dit weekeinde rond de Pastoor Van Arskerk in Eygelshoven de Petit Paris Pinksterfeesten plaats. Ook dit jaar gaat de opbrengst naar het goede doel, waaronder de gehandicaptensport in Kerkrade en de beide basisscholen in Eygelshoven.

Het feest brandt zaterdag om 20 uur los met een optreden van Die Mergellanderbuben in het feestpaviljoen bij de kerk. Ze spelen Oberkrainermuziek. Zondagavond treden Die originaler Schintaler op, maandagmiddag om 16 uur is het de beurt aan de Anseltaler.
De entree bedraagt op zaterdag en zondag 2,50 gulden, op maandag 1,50 gulden. Kinderen tot twaalf jaar hebben gratis toegang.

Tweede Pinksterdag is er naast de muzikale activiteiten een grote rommel- en snuffelmarkt. Voor de kinderen is er een aparte kindermarkt.

Feestelijk slot academisch jaar

MAASTRICHT – Het academisch jaar van de RL wordt zaterdag afgesloten met het eindfeest in de Sporthal Randwijck, georganiseerd door de studentenvereniging Koko. Naast andere attracties treden op de bands Tröckener Kecks, Bob Color en het Braziliaanse orkest Fuzué.

Hortusdag in Botanische Tuin

KERKRADE – In de Botanische Tuin in de Kerkraadse wijk Terwinselen is MORGEN een Hortusdag. Alle botanische tuinen in Nederland informeren hun publiek op deze eerste zaterdag van juni over hun tuinen, die begin juni vol kleur en geur met bloeiende heesters en bomen staan. In Kerkrade krijgt iedere bezoeker, zolang de voorraad strekt een zakje Phacelia-zaad. De Hortusdag vindt plaats van 13 tot 17 uur.

zakelijk

Opening

Adviesbureau Focus voor werkverandering en loopbaanontwikkeling opent vrijdag zijn zevende vestiging, aan de Akerstraat 94-98 in Heerlen. Burgemeester Piet van Zeil verricht om 17.00 uur de officiële opening.

per persoon

Jubilarissen

Kruisboog Schutterij St.-Sebastianus Bleijerheide huldigt zaterdag de jubilarissen Joep Bemelen en Hans Otermanns (40 jaar) en Jacob Martens (25 jaar). Feliciteren van 19.00-20.30 uur in het clubgebouw D'r Laaf op de stelleweide aan de Voorterstraat in Bleijerheide.

kort

HEERLEN
● In dienstencentrum Vogelsanck aan de Cookstraat 27a vindt om 14 uur een voorlichtingsbijeenkomst plaats over de veranderingen in het ziektekostenverzekeringsstelsel. Twee medewerkers van ziekenfonds LIASS lichten deze toe: verzekeringsadviseur J. Kerckhoffs en relatiebeheerder K. Roberts. De voorlichtingsmiddag is een initiatief van de Federatie Welzijnswerk Ouderen en de Beheerscommissie van Vogelsanck. De toegang is gratis.
BINGELRADE
● Voetbalvereniging BVC'28 houdt Pinkstermaandag voor de negende keer de Waonderloop, een trimloop over drie, zes, negen of twaalf kilometer. Start en finish zijn op het BVC'28-terrein. De drie kilometer start om 11 uur, de andere afstanden tien minuten later. Deelname kost 3,50 gulden, tot en met 15 jaar 2,50 gulden.

prikbord

● Schrijven

Opleidingsinstituut Driekant houdt van 13 tot en met 17 juli een 'zomerweek' voor vrouwen, die graag schrijven of willen schrijven. De nadruk zal liggen op het schrijven van korte teksten, zoals gedichten, verhalen of fragmenten. Er zijn workshops en 'aan schrijven grenzende' activiteiten. De cursusweek vindt plaats in Driekant, lokatie Geerlingshof in Valkenburg. Het kost 280 gulden, inclusief overnachtingen en maaltijden. Informatie: 04406-15353, vragen naar Maryange Pans of Gertie Lenssen.

● Jongerenkamp

De SP-jongerenorganisatie houdt dit Pinksterweekeinde een jongerenkamp. Het kamp wordt gehouden in Eckelrade, Margraten. Er zijn twee thema's, milieu en opkomend racisme. Zo staat er een survivaltocht op en rondom de Pietersberg op het programma en is er een demonstratiedag van een oud-verzetsstrijder in het centrum van Maastricht. Het programma wordt afgesloten met een bezoek aan Pinkpop. Totale kosten: 75 gulden, inclusief Pinkpop. Informatie: Joris de Wit, 045-714083.

● Informatiedag

DLV, Dienst Landbouwvoorlichting, houdt op 3 juli in samenwerking met de Proeftuin Noord-Limburg en de Studieclubs van de NTS een informatiedag voor tuinders over de waterkringloop op het glastuinbouwbedrijf. De dag duurt van 14.00 uur tot 21.00 uur. Informatie: 04709-84700.

● Volleybal

Voor de tiende keer in successie wordt in september het recreatief Euregio volleybaltournooi in Maastricht gehouden. Dit tournooi dat door de districtssectie recreatief volleybal Zuid-limburg wordt georganiseerd, staat open voor teams uit België, Nederland en Duitsland. De teams hoeven niet aangesloten te zijn bij de Nevobo, of zusterorganisaties. De precieze data zijn 12 en 13 september en de wedstrijden worden gespeeld in sporthal De Heeg. Informatie: 043-479631.

● Vrouwen

De Limburgse Katholieke Vrouwenbeweging viert vrijdag 26 juni het 60-jarig bestaansfeest in de Oranjerie in Roermond. Er wordt tevens afscheid genomen van mevrouw C. van der Velden-Tellers als provinciaal voorzitter. Ze wordt opgevolgd door mevrouw N. van Akkeren-Dekkers. Het programma begint om 13.30 uur met koffie en cake. Daarna is er een gebedsdienst en een feestelijke bijeenkomst met inleiders en muzikale intermezzo's.

● Waterkamp

Het NeWaKa, het nationaal waterkamp van scouting Nederland, wordt ditmaal gehouden op de terreinen rond de Oolderplas in Roermond. Meer dan 5500 waterscouts uit binnen- en buitenland zullen Roermond binnenvaren om van maandag 27 juli tot en met woensdag 6 augustus mee te doen aan tal van activiteiten op en rond het water. Ook de binnenstad en de verre omgeving van Roermond zullen zij bezoeken.

● Zomerweken

Het IVN, vereniging voor natuur- en milieu-educatie, houdt deze zomer achttien vakantieweken voor jongeren tussen de 15 en 30 jaar, verspreid over het hele land. In Limburg begint op 13 juli de eerste van achttien IVN-zomerweken. Voor de week in het natuurgebied De Hamert bij Arcen zijn nog plaatsen over. De deelnemers helpen de beheerders van het natuurgebied met uiteenlopende werkzaamheden. 's Avonds wordt op een leuke en creatieve manier aandacht besteed aan allerlei natuur- en milieuzaken. De kosten bedragen 47,50 gulden (all-in). Belangstellenden kunnen voor meer informatie contact opnemen met IVN/Paul Böhre, Postbus 201123, 1000 HC Amsterdam, telefoon 020-6228115.

● Weekeinde

De regio Zuid-Nederland van het Christelijk Homo (Jongeren) Contact houdt in Zuid-Limburg van 2 tot en met 4 oktober een weekeinde dat is bestemd voor CH(J)C-leden uit het hele land. Nadere inlichtingen kunnen worden verkregen bij CH(J)C-regio Zuid-Nederland, Postbus 31070,6370 AB Landgraaf.

Provincie Limburg

mededeling *M 185/23-92* **Gedeputeerde Staten van Limburg** maken bekend, dat zij voornemens zijn aan Hoechst Holland B.V. onder een aantal voorschriften een vergunning ingevolge de Hinderwet en de Wet inzake de luchtverontreiniging te verlenen voor het uitbreiden/wijzigen van de inrichting met enkele installaties voor diverse procesonderdelen gelegen Watering 20 te Weert. Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 9 juni 1992 tot 24 juni 1992 en wel: - in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van Weert tijdens de werkuren en bovendien op werkdagen van 17.00 uur tot 20.00 uur in de bode-unit van het gemeentehuis (1e etage) na telefonisch overleg (04950-75281), alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag. De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking. Degene die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

weekend agenda

...d- en weekenddiensten ... op vrijdagavond en ... de volgende week vrij- ...0.30 uur.

... Voor spoedgevallen (brandweercentrale)

...-Oost: Tot zaterdag 12 ...oonbeantwoorder eigen ... Van zaterdag 12 tot zon- ...en 11 uur Van de Poel, ... Van zondagmorgen 11 ...ndagmorgen 10 uur ... ☎452176. Van man- ...en 10 tot dinsdagmor- ... Passage, ☎452012.
...eld/Bocholtz: Vrijdag ...rdag Jehne, ☎440333. ...Mom, ☎443938. Maan- ...om en Schiffelers, ...1500.
...eek: Patiënten van Ge- ...scentrum Hoensbroek ...unnen dag en nacht bel- ...14821. Uitsluitend voor ...allen: ☎231800. Anders ...sarts bellen.

...KEN

.../Schinveld: Van de ...Dorpstraat 153 Bruns- ...1620.
... Meezenbroek, Kasteel- ... ☎721344.
...aaf: Nieuwenhagen, ...dstraat 52, ☎312294. ...poedgevallen dag en ...reikbaar.
.../Eygelshoven: Van ... Hoofdstraat 41, ...
...e-West: Snijders, Kamp- ...4, ☎420777.
...eide: Bleijerheide, Blei- ...straat 52, ☎460923. Da- ...en van 8 tot 22 uur.
...eld/Bocholtz: Voncken, ...nstraat 6, ☎441100. Za- ... 11-15 uur, zondag ...30 uur. Voor spoedge- ...an 22-22.30 uur of na tele- ... afspraak.
...roek/Heerlerheide: Gan- ... Stanleystraat 23, ...2.
...Voor spoedgevallen eigen ... (b.g.g. ☎711400).

...RTSEN

.../Hulsberg/Voerendaal: ... Thissen, Schandeler- ...84, ☎722933. Maandag ...mert, Oliemolenstraat 8, ...7. Spreekuur van 11-12 ...g. TIGH, ☎711400.
...de/Ubach over Worms/ ...nhagen/Eygelshoven: ... Kapellaan 19 Kerkrade, ...2. Spreekuur 11.30-12 uur ...30 uur.
...eld/Bocholtz/Gulpen/ ...ijlre/Wittem: Küsen, ...Teheuxweg 1 Gulpen, ...1436. Spreekuur 11.30-12 ... 17.30-18 uur.
...m/Schinveld/Nuth/ ...roek/Schinnen: Köhlen, ...erstraat 17 Nuth, ...7. Spreekuur 11.30-12 uur ...0-18 uur.

...NE KRUIS

...dienst voor spoedgeval- ...eerlen: ☎713712. Nuth/ ...daal/Simpelveld: ...2995. Brunssum/Schin- ...beek: ☎259090. Hoens- ...erkelbeek/Bingelrade: ...55. Landgraaf: ☎323030. ...de/Eygelshoven: ...0.

...SEN

... Heerlen: ☎711400. Infor- ...over avond- en weekeind- ... van artsen, tandartsen, ...ers en het Groene Kruis. ...nst SOS: Dag en nacht ...aar, ☎719999. ...eziektenbestrijding: ... infolijn, ☎740136.

...nflict college ... riool voorbij

...RAAF – Niet de wethou- ...nbare Werken, maar diens ...van Financiën trok de mees- ...cht bij de behandeling van ...ringswerken in de Land- ...gemeenteraad.
...le fracties wilden van Thei ...(financiën) weten hoe het ...m dat hij niets wist van het ...van een miljoen gulden dat ...kerken (openbare werken) ...ige week voor vroeg.
... de commissievergadering ...nde de raad zich nu inge- ...met de betere financiële ...wing van de rioolwerk- ...en. Een maand geleden ...de raad Odekerken nog te- ...at de cijfers niet klopten.
...els bleek tevreden met de ...waarop het rioolplan nu ...presenteerd. „Over de ook ... verrassende wijze waarop ...etaanvraag aan de raad is ...d, zonder dat daarbij de ... van financiën was ge- ...heb ik met mijn collega- ...er wel een 'verhelderend ...gevoerd", zei Gybels met ...el voor understatement.
...kredietaanvraag voor het ... een dag voor de vergade- ... de agenda werd toege- ...verde een ongewone ont- ...g op van burgemeester ...oenders: „In de collegever- ... was ik daar tegen, maar ik ...democratische wijze *overru-* ...aar ik mij uiteraard bij heb ...egd."

Kampioenschap sterkste man van Brunssum

BRUNSSUM – Auto's tillen, vrachtwagen trekken, bankdrukken en lastendragen: dat zijn enkele onderdelen waarop morgen de open Brunssums kampioenschappen voor zeer sterke mensen worden bevochten.

Onder de titel Iron-man Games 1992 gaat de strijd om vier uur 's middags van start bij sportschool Leo's Arena aan de Schinvelderstraat 18a. Rond acht uur zijn de wedstrijden ten einde en begint de feestavond. Zondagmorgen worden de kampioenschappen afgesloten met frühschoppen, om twaalf uur.

De toegang bedraagt vijf gulden; kinderen tot twaalf jaar betalen de helft.

Gezamenlijk plan archivaris geschrapt

KERKRADE – Het voorstel om één archivaris voor Heerlen en Kerkrade aan te stellen is van de baan. Kerkrade heeft onlangs een nieuwe archivaris aangesteld.

Heerlen heeft eind vorig jaar al een archivaris benoemd. De Kerkraadse gemeentesecretaris H. Knebel zegt dat er wel over andere mogelijkheden van samenwerking wordt gepraat. Samenwerking kan volgens Knebel alleen praktische zaken betreffen. De colleges van de twee gemeentes beraden zich binnenkort hierover.



Senioren

De ouderen in Heerlen zijn boos. Ze vinden dat het gemeentebestuur te weinig voor hen doet. Bezuinigingen in de welzijnssector, waardoor de Federatie Welzijnswerk Ouderen ook een aantal veren moet laten, zorgen voor een extra portie kwaadheid. De ouderen zijn bang dat de service van Tafeltje-Dekje of de alarmering gaat verdwijnen en dat de dienstencentra hun deuren moeten sluiten. Tijdens een protestbijeenkomst in de stadsschouwburg van Heerlen werden opmerkingen gemaakt, dat het wellicht goed zou zijn een eigen ouderenpartij in het leven te roepen. Op zich is dat een begrijpelijke reactie. Als de bestaande partijen zich niets aantrekken van de belangen van de ouderen, dan voelen zij zich – mondig als ze tegenwoordig zijn – geroepen om voor zichzelf te zorgen.

Op deze 'grijze assertiviteit' is niets tegen. Maar als er politieke partijen ontstaan op grond van deelbelangen en niet meer op grond van maatschappelijke visies, dan is daar wel iets op tegen. Politieke partijen dienen ten dienste te staan van en hun wortels te hebben in de totale samenleving. Het zou verstandiger zijn als de 'grijze assertiviteit' zich zou richten op de bestaande partijen en niet op een nieuw in het leven te roepen politieke groepering. Maar dan moet de politiek wel weer het vertrouwen van de ouderen proberen terug te winnen, want dat is momenteel ver te zoeken.

W.D.

Gemeente Brunssum zet jeugdhuis niet op begroting

Sheltur kan nieuw gebouw wel vergeten

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De gemeente Brunssum heeft geen geld voor een nieuw jeugdcentrum voor Sheltur. Het WEB (Welzijn en Educatie Brunssum) presenteerde onlangs een 1,2 miljoen gulden kostend plan voor zo'n nieuw jongerencentrum naast het politiebureau aan de Prins Hendriklaan. Vier Brunssumse wethouders lieten gistermorgen in koor weten dat er echter geen geld voor is. „Maar we zijn er wel mee bezig," was de schrale troost van wethouder Toon Pierick.

Het WEB wil graag een nieuw gebouw voor het jeugd- en jongerenwerk. Architect J. Teeken maakte een fraai plan met onder andere een grote zaal waar 500 tot 600 mensen in terecht kunnen en waar concerten gegeven kunnen worden door muziekgroepen. Ook het CAD zou de zaal kunnen gebruiken voor de mathadonverstrekking. De gemeente zou mede moeten financieren, maar dat lukt nu dus niet.

„We weten niet meer hoe het verder moet. Het huidige Sheltur-gebouw moet ook dicht hebben dus begrepen, dus we hebben eigenlijk geen locatie meer voor de jongeren activiteiten. Dat is een trieste boodschap voor alle jongeren in Brunssum. We zijn dan ook buitengewoon teleurgesteld," zegt Vera van Loo, de voorzitter van het WEB.

Bezuinigingen

Het Brunssumse college maakte gistermorgen de bezuinigingen voor het jaar 1993 tot een bedrag van twee miljoen gulden bekend.

Ook in '94, '95 en '96 moet Brunssum behoorlijk korten. De gemeente wil daarom het aantal voorzieningen terugbrengen. In de loop van het jaar zal bekeken moeten worden wat met de sportaccommodaties, zwembaden, bibliotheek en muziekschool moet gebeuren. Al eerder kondigde de gemeente aan nog maar een vijftal gemeenschapshuizen in stand te willen houden.

De gemeente zelf wil het aantal gemeentelijke gebouwen tot een minimum gaan beperken. Op dit moment loopt een onderzoek of het oude gemeentehuis nog wel gebruikt moet worden. Wethouder Henny de Boer verwacht de uitslag daarvan over tien weken.

B en W korten ook op subsidies voor verenigingen en instellingen. „Maar het maatschappelijk werk en het ouderen welzijn zijn buiten schot gehouden," zegt wethouder Goof Janssen.

Ophoesten

Als de gemeenteraad op 30 juni met de bezuinigingsvoorstellen akkoord gaat, dan gaan de Brunssummers meer geld voor rioolrecht, begraafrecht en de afvalverwerking betalen, afgezien van de geraamde 3,5 procent verhoging van alle tarieven in 1993.

Verder moeten de professionele instellingen het volgend jaar 160.000 gulden ophoesten en de voetbalverenigingen 100.000 gulden. Het gebruik van de accommodaties wordt duurder, vacatures bij de gemeente worden niet vervuld tot een bedrag van 100.000 gulden en het onderhoud aan wegen wordt opgeschort. De privatisering van d'r Brikke Oave moet 29.000 gulden opbrengen.

Aanrijdingen

KERKRADE – Tijdens werkzaamheden aan de verkeerslichten op de kruising Kruisstraat-Domaniale Mijnstraat in Kerkrade hebben gisteren twee aanrijdingen plaatsgevonden. In beide gevallen raakten de auto's zwaar beschadigd, maar niemand raakte gewond. De lichten stonden op het moment van de ongelukken in de geel-knipperstand.

Meubelbeurs



Huisraad voor studenten, Polen en vluchtelingen

● *Georg Jongen: „We hebben genoeg meubels om een filiaal te openen."* Foto: FRANS RADE

Van onze verslaggever

KERKRADE – In een oude hal in Kerkrade-West staan bankstellen twee hoog op elkaar gestapeld. Allemaal tweedehands en met een gedateerd design. Maar lang blijven ze niet staan in de hal van de Eerste Kerkraadse Meubelbeurs. Studenten, Polen, werklozen, Koerden en Vietnamezen komen regelmatig langs als zij hun huis willen inrichten.

Georg Jongen is werkzaam bij de Eerste Kerkraadse Meubelbeurs die nu vijftien jaar bestaat. „We halen iedere maand tientallen bankstellen op in Kerkrade en omstreken. Ja, het aanbod is erg groot, je zou denken dat de meubelfabrieken gouden tijden moeten doormaken", zegt hij. In vijftien jaar heeft de Meubelbeurs ruim 1,3 miljoen kilo meubels opgehaald.

Jongen vertelt dat het goed gaat met zijn tweedehands-meubelenhal. „Er zijn veel mensen die blij zijn dat we bestaan. Er zijn mensen met een laag inkomen die hier kopen, maar er komen mensen zoeken naar een bepaalde type kast uit grootmoeders tijd. We hebben een grote groep vaste bezoekers", zegt hij.

Bankstellen gaan voor hooguit driehonderd gulden de deur uit. Jongen: „Je kunt hier voor 750 gulden je hele woning inrichten. Daarom komen hier ook veel allochtonen. Vietnamese en Koerdische vluchtelingen hebben hier hun inrichting gekocht. En soms komen er mensen met kleine bestelwagens uit Polen. Die laden de meubels in en rijden er helemaal mee naar Polen."

Terwijl Jongen vertelt vanaf een van de gebruikte bankstellen, komt een vrouw op hem af met een afdruikrek en twee borden. Hij peinst even en zegt: „Doe maar twee gulden." De vrouw betaalt en Jongen laat de munten in een grote portemonnee verdwijnen.

Ook studenten komen regelmatig langs in de Drievogelstraat. Jongen zegt dat 'zijn' meubels al in Nijmegen, Utrecht en Leiden staan. De Meubelbeurs zou graag een filiaal beginnen in een studentenstad. Meubels genoeg, maar het is een probleem om een hal te vinden en gemotiveerde vrijwilligers. Jongen: „We werken op dit moment met zeven vrijwilligers. Vroeger hadden we veel meer mensen, zelfs te veel. Het animo is echter gedaald onder jonge mensen. Wie wil er nog voor niets gaan werken?" Sinds 1 juni heeft de Eerste Kerkraadse Meubelbeurs een Banenpooler in dienst.

Behalve een startsom van tienduizend gulden, doet de meubelbeurs het zonder subsidie. „We mogen van de gemeente wel gratis storten op de stortplaats. Ja, anders moeten ze het zelf doen. We hebben 1500 gulden per maand aan vaste lasten hier. Aan de andere kant staat een omzet van vijf- tot zesduizend gulden. Ze hebben wel eens berekend dat hier één persoon van zou kunnen leven. Maar dat wil ik niet. Dan moet een aantal vrijwilligers voor één man werken. Nee, in plaats daarvan subsidiëren we zelf."

De Meubelbeurs stelt per jaar enkele duizenden guldens beschikbaar voor goede doelen. Onlangs kregen projecten van het SCEW 6.500 gulden.

Bouw in augustus van start

Centrumplan Kerkrade over maand in raad

Door onze correspondent WIL WAGENVOORT

KERKRADE – Het plan voor de herinrichting van het Kerkraadse centrum is vrijwel gereed. Over ruim een maand wordt het centrumplan voorgelegd aan de gemeenteraad.

Nog voor de zomervakantie start de inspraakprocedure voor de burgers, waarna de raad medio september een besluit moet nemen over een 'ontwikkelingsstrategie' en een 'financieel plaatje', aldus directeur G. van Oyen van de dienst Ruimtelijke Ordening. Pas daarna worden de concrete plannen besproken.

De plannen zijn ontwikkeld door zes werkgroepen, waarin naast de gemeente verschillende particuliere organisaties zitting hebben.

Volgens woordvoerder R. van Zandvoort van de Limburgse detailhandelorganisatie LOZO zijn de voorstellen nagenoeg afgerond. „De laatste puntjes worden nu op de 'i' gezet en binnen veertien dagen liggen de adviezen op het bordje van B en W", zegt Van Zandvoort.

Ook de gemeente Kerkrade heeft niet stilgezeten. In het ontwikkelingsgebied Wijngracht 2 (Van Beethovenstraat-Mozartstraat), waar een Muzisch Centrum moet komen, is een pand gekocht van de firma Diels. Daardoor is Wijngracht 2 nu volledig in handen van de gemeente.

In een reactie zegt RO-directeur Van Oyen dat voor een muzisch centrum – met muziekschool, bibliotheek en een grotere foyer voor het Wijngrachttheater – de 'financiële gevolgen nog moeten worden bekeken'. Hij sluit niet uit dat deze plek op een andere manier wordt ingevuld.

De komst van een grote winkelvestiging nabij de Atriumflat is in de ogen van van Oyen een zaak van de private partners. Hij doelt met name op de nieuwe Roderveste BV, een samenwerking van MBO Ruijters en ontwikkelaar Kloth: „De gemeente zorgt alleen voor bouwrijpe grond. De invulling ligt in de handen van projectontwikkelaars."

Van Oyen zegt verder dat tussen de Niersprinkstraat en het Kloosterraderplein een doorgang komt in de vorm van een winkelpassage. De concentratie van winkels is zonder meer in dat gebied gepland.

Een tegenvaller voor B en W is de vertraging die de sloop van de oude vleugel van het St.-Jozefziekenhuis ondervindt. Daardoor komt de extra parkeerruimte in het centrum, waar Kerkrade op hoopte, voorlopig niet beschikbaar.

De eerste bouwwerkzaamheden in het centrumgebied gaan 24 augustus al van start, met de bouw van het appartementencomplex Residence Lambertus, tussen de Lambertuskerk en de Hamboskliniek.



Welzijn

● *We belden gistermiddag om kwart voor drie met de Brunssumse welzijnsinstelling WEB. „Er is niemand meer aanwezig, u bent dinsdagmorgen de eerste", luidde het antwoord. Pardon, we hebben toch goed op het horloge gekeken? Jazeker, dònderdagmiddag, kwart voor drie. En dan zou er tot na Pinksteren bij het WEB niemand meer bereikbaar zijn? Het welzijnswerk is omgeven met de nodige vooroordelen. Het WEB hield er gisteren eentje op indrukwekkende wijze in stand.*

Foutje

● *Ook een kleine miscommunicatie eergisteren ter redactie. We werden dan ook terstond telefonisch terechtgewezen door een attente lezer. De foto bij het bericht over het motorongeluk in Klimmen betrof weliswaar ook een motorongeluk, maar dat vond toch echt plaats op de Heerlense stadsautoweg. Ah, dat motorgeluk, dachten we toen de foto op ons bureau belandde en we keken niet verder dan de neus op dat moment lang was. Foutje, bedaaank!*

Hepi

● *De grote vakantie is ons allen bekend. En de paas- en de kerstvakantie natuurlijk ook. Zelfs de krokusvakantie is geen onbekende want inmiddels weet iedereen dat in de prille lente (zo rond carnaval) de scholen ook nog wel eens de deur op slot willen doen. Nu is er weer een nieuwe vakantie geboren, de 'hepi-vakantie'. Dit verlof beslaat de periode tussen Hemelvaartsdag en Pinksteren. Wij van de redactie willen wel 'papa'- of keke'-vakantie, maar dat soort verlof schijnt al een naam te hebben: Vut.*

Bidprentje

● *We weten allemaal dat het verzamelen van postzegels raaazend populair is in Nederland. Maar dat het verzamelen van bidprentjes nog eens een rage zou worden... Eygelshovenaar Jo Jongen weet er alles van: „Ik wilde eigenlijk briefjes van duizend gaan verzamelen, maar er was niemand die ze mij wilde schenken, hahaha. Nee, serieus nu: mijn hobby is voortgekomen uit mijn belangstelling voor het onderzoek naar familiestambomen en door mijn contacten met wijlen Harry Loontjens uit Heerlen."*

Bidprentje (2)

● *„Loontjens deed mij een kleine tien jaar geleden zijn collectie van circa zeshonderd Eygelshovense bidprentjes cadeau. Hij had er overigens al tachtig duizend. Ik ruil wel eens. Prentjes die ik dubbel heb tegen prentjes van andere verzamelaars en ik krijg er regelmatig toegestuurd. Nu heb ik ongeveer vijfentwintig duizend exemplaren, sommige zijn meer dan een eeuw oud. Maar het is gewoon een leuke bezigheid voor mij als AOW-er."*



Bij Wegenbouw van de Kreeke N.V., gevestigd te Nuth (NL) en Lanaken (B.), ontstaan wegens groei in Duitsland onderstaande vacatures:

UITVOERDER

Functie-informatie:
De werkzaamheden bestaan in hoofdzaak uit het zelfstandig uitzetten en uitvoeren van wegenbouwkundige werken, onderhoud van wegen en rioolrenovatie.

Functie-eisen:
- opleiding H.T.S. weg- en waterbouw of gelijk niveau;
- leidinggevende en motiverende eigenschappen;
- leeftijd 30-40 jaar;
- ruime ervaring in de G.W.W.-sector.

HULPUITVOERDER

Functie-informatie:
De werkzaamheden bestaan hoofdzakelijk uit het [illegible] van de uitvoerder op grotere werken, met de mogelijkheid om na 2 tot 3 jaar opleiding binnen het bedrijf door te groeien tot uitvoerder.

Functie-eisen:
- opleiding H.T.S./M.T.S. weg- en waterbouw;
- leidinggevende en motiverende eigenschappen;
- leeftijd tot 30 jaar;
- ervaring in G.W.W.-sector strekt tot aanbeveling.

CALCULATOR-WERKVOORBEREIDER

Deze functionaris zal worden belast met werkzaamheden die nodig zijn voor het aannemen en voorbereiden van werken in de G.W.W.-sector.

Functie-eisen:
- opleiding H.T.S. weg- en waterbouw of gelijk niveau;
- leeftijd 25-35 jaar;
- enige ervaring.

Salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met de belangrijkheid van de functie.

Voor nadere informatie kan contact worden opgenomen met de heer ir. M.G.E. van Stijn, telefoon 045-241800.

Belangstellenden wordt verzocht hun schriftelijke sollicitatie binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad, te richten aan:
Wegenbouw van de Kreeke N.V., postbus 22004, 6360 AA Nuth.

Bekendmaking

Wet verontreiniging oppervlaktewateren

Vergunning inzake het in het Julianakanaal brengen c.q. verplaatsen van bestortingsmateriaal door de Rijkswaterstaat directie Limburg

De Minister van Verkeer en Waterstaat maakt, gelet op artikel 7 Wet verontreiniging oppervlaktewateren en op artikel 31 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne het volgende bekend: bij beschikking van 22 mei 1992, nr. AH 123631, is aan de hoofdingenieur-directeur van de Rijkswaterstaat in de directie Limburg te Maastricht vergunning verleend voor het in het Julianakanaal brengen c.q. verplaatsen van bestortingsmateriaal.

Termijn van terinzagelegging
[illegible] 1992 tot en met 3 juli 1992 tijdens kantooruren ter inzage:
- ter gemeentesecretarie van Maasbracht;
- ter gemeentesecretarie van Born te Grevenbicht;
- op kamer 4.29 van het stadskantoor te Echt;
- bij de afdeling Grondgebiedzaken van de gemeente Susteren;

Gedurende voornoemde periode kunnen de bescheiden tevens worden ingezien:
- op maandagavond van 19.00 tot 22.00 uur in de Reinoudhal, Reinoud van Gelderstraat te Susteren;
- op dinsdagavond van 18.00 tot 21.00 uur in de openbare bibliotheek, Prins Bisdomstraat 7 te Born;
- op donderdagavond van 18.00 tot 21.00 uur in de sporthal/openbare bibliotheek aan het Europlein te Maasbracht.

Beroepsgerechtigden
Ingevolge artikel 44, tweede lid, WABM, staat tot 4 juli 1992 beroep open bij de Kroon voor:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. die belanghebbende, die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 28, eerste lid onder c, WABM, bezwaren in te dienen.

Van kracht worden vergunning
De beschikking wordt van kracht na afloop van de beroepstermijn tenzij voor die datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek wordt gedaan tot schorsing van de beschikking, dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.

Indienen beroepschrift
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin, doch - zo mogelijk in tweevoud - worden ingediend bij de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State, Postbus 20019 te 2500 EA 's-Gravenhage.

Schorsing/voorlopige voorziening
Het verzoek tot schorsing of een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de voornoemde Afdeling. De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

Maastricht, 27 mei 1992,
De minister van Verkeer en Waterstaat,
namens deze,
de hoofdingenieur-directeur van de Rijkswaterstaat,

mr. P.H. Einthoven — I-HID

Ministerie van Verkeer en Waterstaat

Directoraat-Generaal Rijkswaterstaat

Provincie Limburg

mededeling M 187/22-92

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989. Kennisgeving van een aanvraag om ontheffing.

Aanvraag van:
De Groot en Zonen B.V., Europaweg Noord 192 te Landgraaf d.d. 1 april 1992 om ontheffing voor het winnen van zand en grind op het adres Scherpenseelerveeweg te Ubach over Worms (bv 3431/92/22138).

Terinzagelegging.
De aanvraag ligt ter inzage vanaf: 9 juni 1992 a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentehuize van Landgraaf tijdens de werkuren en daarbuiten op de aldaar gebruikelijke plaatsen en tijden, tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag.

Bezwaren.
Gemotiveerde bezwaren kunnen door eenieder tot 9 juli 1992 schriftelijk worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Degene die daarom telefonisch verzoekt (043-897632) kan tot 2 juli 1992 mondeling bezwaren inbrengen.

Geheimhouding.
Degene die bezwaar maakt kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Limburgs Dagblad

sport

'Er zijn voldoende alternatieven'

Michels spaart Gullit en Rijkaard

LILLE – Het Nederlands voetbalelftal speelt vanavond tegen Frankrijk zonder Ruud Gullit en Frank Rijkaard. De twee Milanezen blijven bij het vriendschappelijke duel in Lens geblesseerd aan de kant. Michels wilde aanvankelijk in actie komen met de ploeg, die een week later op de Europese titelstrijd ook de eerste wedstrijd tegen Schotland zal spelen. Daarom verbood hij ook Ronald Koeman zondag voor Barcelona uit te komen. De Spaanse club heeft nog een kans op het kampioenschap.

Gullit heeft nog steeds last van een blessure aan het scheenbeen. Rijkaard is de laatste twee dagen aan het sukkelen geslagen. „Hij heeft last van enkele spieren, als gevolg van een beetje overbelasting. Het is beter dat hij even rust neemt", verklaarde bondsarts Kessel bij aankomst op het vliegveld van Lille.

Michels heeft in Frankrijk zestien spelers tot zijn beschikking. Naast Gullit en Rijkaard zijn ook Frank de Boer (lies) en Peter Bosz (spier) door blessures niet beschikbaar.

„Ik verwacht echter", zei Kessel, „dat iedereen voor de openingswedstrijd van volgende week op tijd fit is."

De blessures van met name Gullit en Rijkaard zijn niet zo ernstig dat spelen onmogelijk is. „Maar ik ben absoluut niet van plan voetballers op te stellen die niet honderd procent zijn. Daar is ook geen enkele aanleiding toe. Er zijn voldoende alternatieven", lichtte Michels toe.

Aanvankelijk was Michels van plan in dezelfde samenstelling te starten als in de eerste oefenwedstrijd tegen Oostenrijk. De beoogde basis was als volgt: Van Breukelen, Van Aerle, Koeman, Van Tiggelen, Rijkaard, Wouters, Bergkamp, Witschge, Gullit, Van Basten en Roy. Michels wilde nog niet zeggen voor wie hij nu kiest. „Ik ga daarover eerst uitgebreid van gedachten wisselen met Dick Advocaat."

Tot nu toe verscheen Van 't Schip in de voorbereiding op rechts als Gullit uitviel en was Winter de vaste vervanger van Rijkaard op het middenveld. Van Tiggelen, die afgelopen zaterdag tegen Wales geblesseerd uitviel, is wel weer inzetbaar. „Hij kan weer alles", aldus Kessel. Kieft viel op de training van gisteren met een onschuldige blessure uit. Ook dat heeft voor vanavond geen consequenties. Van Aerle, dinsdag in en tegen Noordwijk nog ontbrekend, is eveneens fit.

De selectie van het Nederlands elftal verblijft slechts iets meer dan een dag in Frankrijk. In de omgeving van Lens wordt niet getraind. Onmiddellijk na de wedstrijd vliegt de formatie terug naar Schiphol. Morgen en zondag hebben de spelers vrij. Maandag vertrek de ploeg naar Göteborg, waar Nederland in de groepwedstrijden van het EK zal uitkomen tegen Schotland, het GOS en Duitsland.

Excelsior zonder bestuur

ROTTERDAM – De bestuursleden van Excelsior hebben besloten hun functie beschikbaar te stellen. „Het kracht- en tijdverslindende werk is het bestuur te veel geworden", wordt in een verklaring gesteld. Excelsior is momenteel, zo stelt het bestuur, nagenoeg vrij van schulden. Het huidige bestuur acht zich echter niet in staat nieuwe geldbronnen aan te boren die noodzakelijk zijn om als betaald-voetbalorganisatie te blijven functioneren.

Wassen in hoofdtoernooi

EMMEN – Rogier Wassen heeft zich voor de eerste keer in zijn tenniscarrière voor het hoofdschema van een A-toernooi geplaatst. In Emmen deed hij dat zelfs voor de hoogste categorie, het viersterrentoernooi. In de tweede ronde won hij van Lars Plukker met 6-3, 6-1. Ook Martijn John Voorbraak plaatste zich. Hij won achtereenvolgens van Pieter van Houten (6-2, 6-0) en Martijn Jonkers (6-3, 6-1). Zijn laatste partij tegen Bas Snelders ging niet door omdat zijn tegenstander te laat arriveerde. Bij de dames slaagde het Ready-lid Stephanie Gomperts er niet in zich te plaatsen. Zij van Minke Mooijweer met 6-0, 6-4. Zij verloor vervolgens van Yvette Basting in drie sets.

Boebka opnieuw over zes meter

SAINT-DENIS - Sergej Boebka heeft tijdens internationale wedstrijden in Saint-Denis bij Parijs voor de twintigste keer met de polsstok een hoogte van zes meter bedwongen. Merlene Ottey maakte haar seizoendebuut op de 100 meter: 10,97 seconden. Verder was de 12,32 seconden van GOS-atlete Ljoedmilla Narozjilenko op de 100 meter horden de beste prestatie van dit seizoen. Ook Margarita Ponomareva voert na haar 54,69 op de 400 meter horden de seizoenranglijst aan. Christien Toonstra, al aangewezen voor de Olympische Spelen, werd op de 3000 meter achtste. Haar tijd was 8.56,96.

Papin speelt tegen Nederland

LENS – De Franse bondscoach Michel Platini heeft zijn opstelling voor de vriendschappelijke interland tegen Nederland al vrijgegeven. Platini heeft Jean-Pierre Papin in de basis opgenomen. De topschutter ondervond de laatste weken ernstige hinder van een enkelblessure.

Platini verklaarde Papin tenminste 45 minuten te laten spelen. De spits liep de blessure drie weken geleden tijdens een trainingpartijtje op.

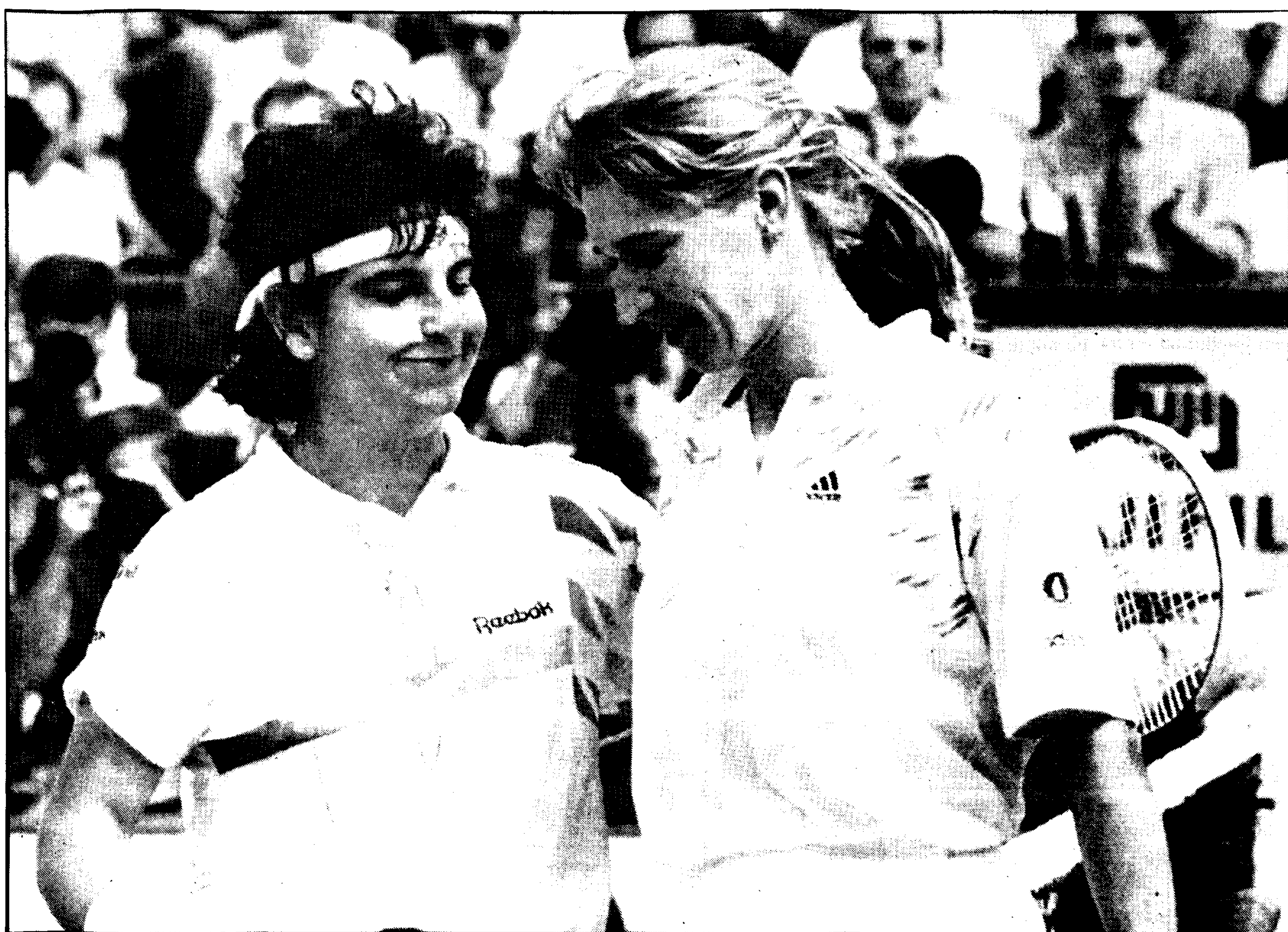
Frankrijk start in Lens in zijn sterkste formatie. De opstelling is als volgt:

Martini; Angloma, Boli, Blanc en Casoni; Petit, Sauzée en Deschamps; Cantona, Papin en Vahirua. Voor beide landen is het de laatste test voor de strijd om de Europese titel in Zweden, die volgende week van start gaat.

Zestig procent Nederlanders tipt Oranje

AMSTERDAM – Een meerderheid van de Nederlandse voetballiefhebbers denkt dat Nederland in Zweden de Europese titel prolongeert. Zestig procent tipt Nederland als winnaar. Duitsland is favoriet voor 24 procent van de fans. De overige zes deelnemende landen wordt nagenoeg geen kansen toegedicht. Dat blijkt uit een telefonische enquete, die het martonderzoekbureau Trendbox deze week onder duizend Nederlanders heeft uitgevoerd. Ongeveer zestig procent van de Nederlanders zegt geinteresseerd te zijn in het EK. Een minderheid van 22 procent heeft volstrekt geen belangstelling. Ruim een kwart van de ondervraagden (28 procent) denkt dat Marco van Basten zich in Zweden als beste speler zal manifesteren, Ruud Gullit verwierf dertien procent van de stemmen, Frank Rijkaard elf, Ronald Koeman tien en Dennis Bergkamp acht. Met vijf procent scoort Wim Jonk verrassend genoeg ook aardig.

Sportief gebaar



● *Sportief gebaar van een verliezer. Arantxa Sanchez (links) feliciteert Steffi Graf met het bereiken van de finale.* Foto: REUTER

Steffi Graf en Monica Seles treffen elkaar morgen in eindstrijd

Geprogrammeerde finale bij dames

PARIJS – In de tijden van Martina Navratilova was het wat anders, maar vrouwentennis op topniveau lijkt tegenwoordig een beetje op inteelt. De speelsters kennen elkaar door en door. Ze weten niets nieuws meer te verzinnen en slaan de bal plichtmatig van achterlijn terug. Maar soms zijn er uitzonderingen, zoals gisteren in Parijs, waar de 17.000 toeschouwers ruimschoots werden gecompenseerd voor de teleurstellende eerste halve finale. Steffi Graf en Aranxta Sanchez hadden in drie sets alles gedaan om aan het stereotiepe beeld te beantwoorden. Ze speelden looptennis, waaraan de kleine Spaanse uiteindelijk kapot ging. Monica Seles en Gabriela Sabatini boden meer. In de eindstrijd treffen Graf en Seles elkaar.

Graf piekerde zich het hoofd suf, waarom ze na een deplorabele start alsnog de zaken naar haar hand kon zetten. Bij de persconferentie en de tv-optredens wist ze het antwoord nog niet. Stanley Franker, de Nederlandse bondscoach, die het vrouwencircuit sinds enkele maanden van nabij volgt, wist het wel: „Tennisspeelsters doen er vaak van alles aan om maar niet te winnen". En daar leek het in dit geval nog het meest op.

Vorig jaar gaf de kleine Spaanse Graf met 6-0, 6-2 een fikse aframmeling. Nu haakte zij na 6-0 af. Dat gaf in elk geval de finale van zaterdag een ander aanzien. Evenals in 1990 mag Graf het daarin opnemen tegen Seles. Beiden hebben Roland Garros tweemaal gewonnen: Graf in 1987 en '88, Seles de laatste twee edities.

In de tweede halve eindstrijd leverden Seles en Sabatini wel goede waar voor de vier ton, die het verschil tussen winnen en verliezen uitmaken. De beide dames hadden hun opslag thuis gelaten. De Argentijnse uit gewoonte, Seles omdat er kennelijk iets niet helemaal in orde was. Maar wat er na die slappe service gebeurde, was de moeite waard. Seles won met 6-3, 4-6, 6-4 en nam revanche voor Rome, waar Sabatini de sterkste was geweest.

Het doorstoten naar haar derde achtereenvolgende finale in Parijs ging Seles niet gemakkelijk af. In Parijs trad ze achtereenvolgens tegen de nummers negen, vijf en vier van de plaatsingslijst aan. „Erg zwaar", vond ze dat. Maar het echt gevaar liep ze de dag nadat de Verenigde Naties in New York de sportboycot tegen Joegoslavië afkondigde. De kleine Aniko Kijimuta leidde in derde set met 3-0, voordat Seles aan haar eindsprint begon.

In de halve eindstrijd mocht Sabatini bij 4-2 in de derde set zelfs even aan de zege ruiken. De herinnering aan Rome, waar zij het fysiek niet helemaal had kunnen bolwerken, kwam bij Seles boven. „Dat niet", dacht ze en vocht de laatste vier games met alles wat ze had. „Ineens sloeg ze weer op alles. Ik kon daar echt niet tegenop", moest Sabatini erkennen.

Protest Eagles na supportersverbod

DEVENTER/DEN HAAG – Het bestuur van Go Ahead Eagles heeft bij de KNVB geprotesteerd tegen het besluit van burgemeester Havermans van Den Haag om Deventer supporters maandag bij het promotie/degradatieduel tegen FC Den Haag te weigeren. De Haagse burgemeester nam die beslissng naar aanleiding van de ongeregeldheden, die woensdag in Deventer plaatsvonden.

De eerste promotie/degradatiewedstrijd liep uit op een veldslag tussen politie en Haagse supporters. Er raakten 26 mensen gewond, de schade aan het stadion De Adelaarshorst bedraagt ruim 50.000 gulden. Driehonderd stoeltjes werden door de ontketende fans van FC Den Haag vernield. Daarnaast meldt Go Ahead Eagles schade aan omheiningen en reclameborden. Go Ahead won het twee keer onderbroken duel met 3-0.

Het zal niet mogelijk zijn op de dag van de return kaarten te kopen. FC Den Haag verkoopt de toegangsbewijzen donderdag en vrijdag in het stadion van 18.00 tot 20.00 uur en zaterdag van 10.00 tot 13.00 uur. Er worden niet meer dan twee kaarten per persoon verkocht. In het Zuiderpark wordt Pinkstermaandag ook geen alcohol verkocht. Haagse supporters die woensdag in Deventer wegens gewelddadigheden zijn opgepakt, worden op last van de Haagse politie niet tot het stadion toegelaten.

Voorzitter Voortman van Go Ahead Eagles noemt de beslissing van burgemeester Havermans 'belachelijk'. Voortman: „Het is de omgekeerde wereld dat supporters die zich het gehele seizoen correct gedragen de dupe zijn van de gedrag van de aanhang van FC Den Haag. Onze supporters mogen niet naar het Zuiderpark en daardoor missen wij de belangrijke twaalfde man. Daar gaan we absoluut niet mee akkoord".

Vanenburg blijft PSV'er

EINDHOVEN – Gerald Vanenburg dient zijn contract bij PSV uit. Intensief overleg tussen de speler, trainer Hans Westerhof en het bestuur van de landskampioen heeft geleid tot voortzetting van Vanenburgs verblijf in Eindhoven. In de afgelopen maanden schermde Vanenburg met diverse aanbiedingen vanuit Italië.

Nijssen in halve finale

PARIJS – Tom Nijssen staat met Manon Bollegraf in de halve finale van het gemengddubbelspel bij de French Open op Roland Garros in Parijs. Om bij de laatste vier te komen moesten de twee het in de kwartfinale opnemen tegen Nijssens dubbelspelpartner Cyril Suk, die een combinatie vormde met Larissa Savchenko. Nijssen en Bollegraf wonnen met 4-6, 6-3, 6-4.

Aanvankelijk zag het er niet gunstig uit voor de Nederlanders. Nijssen, die overigens een wildcard heeft gekregen voor het toernooi in Rosmalen volgende week: „Het was heel zwaar. We kwamen een set en een break achter. We braken echter direct de twee volgende services van ze. Daardoor kwamen we gelijk". Ook in de derde set ging het niet van een leien dakje. „Ook nu kwamen we meteen met 2-0 achter. Vanaf dat moment ging het beter". Vandaag staat de halve finale op het programma. Nijssen en Bollegraaf moeten het opnemen tegen de Amerikanen Lori McNeil en Brian Shelton.

Affaire Passart wordt klucht



● *Passart-speler Zoetbrood, de man waar alle heisa om is begonnen.* Foto: ERMINDO ARMINO

Van onze correspondent
HENK SPORKEN

GELEEN – Gisteravond was het over. Het veel besproken duel tussen Heidebloem en Passart, dat overgespeeld moest worden omdat Passart een geschorste speler (Zoetbrood) tegen KEV had opgesteld, werd afgewerkt. Voor 600 toeschouwers ontstond een ongelijke strijd. Heidebloem mistte liefst zeven basisspelers en was in feite vooraf al kansloos: 0-3.

Opschudding ontstond tijdens de rust in de bestuurskamer. Wedstrijdsecretaris Cor Leeuwestijn van Heidebloem had namelijk gedurende de eerste helft kontakt opgenomen met de tuchtcommissie in Heist. Deze zou gisteravond bijeenkomen om een uitspraak te doen in deze affaire, zodat mogelijk later alle duels nog eens opnieuw gespeeld moeten worden. De bijeenkomst ging echter niet door. Leeuwenstijn meldde mee, dat hij telefonisch gesproken had met Mr. van Vlokhoven, voorzitter van de tuchtcommissie Zuid 2. Hij had hem meegedeeld dat Passart in staat van beschuldiging is gesteld en de kans heeft gekregen hiertegen schriftelijk verweer in te dienen. De termijn waarbinnen dit moet gebeuren is nog niet verstreken. De tuchtcommissie wacht dit verweer dan ook af en neemt pas begin volgende week een beslissing, waarna de beslissingswedstrijd van de winnaar van de nacompetitie tegen Helios'23 (klasseperiodekampioen 4C) moet worden vastgesteld.

Dit alles tot grote ergernis van Heliosvoorzitter Frans van Kleef. Hij stelde duidelijk dat Helios pas voetbalt op het moment dat alle spelers die op Hemelvaartsdag gespeeld zouden hebben ter beschikking staan. Een zestal spelers is namelijk met vakantie vertrokken of vertrekt in de loop van deze week. Welke beslissing door de tuchtcommissie genomen zal worden is de grote vraag.

sport in cijfers

WIELRENNEN

Ronde van Italië. Twaalfde etappe, Imola - Bassano del Grappa: 1. Leoni 214 km in 5.04.10 (gem. snelheid: 42,214 km/u), 2. Cipollini, 3. Baffi 4. Francois Simon 5. Sciandri 6. Spruch 7. Di Basco 8. Henn 9. Petito 10. Oegroemov 11. Stephens 12. Farazijn 13. Ghirotto 14. Cornillet 15. Hampsten 17. Indurain 42. Herrera 0.13, 50. Chiappucci 0.20, 143. Lammerts 4.06. Niet gestart: Meijs. Algemeen klassement: 1. Indurain 54.17.00, 2. Conti 0.59, 3. Herrera 2.16, 4. Chiappucci 5. Giovannetti 2.20, 6. Hampsten 2.42, 7. Jaskula 2.58, 8. Vona 2.59, 9. Chioccioli 3.26, 10. Faresin 4.01, 11. Sierra 4.52, 12. Botarelli 5.00, 13. Tonkov 5.09, 14. Lelli 5.30, 15. Ampler 5.31, 155. Lammerts 1.39.24.

Dauphiné Libéré, vierde etappe Tain l'Hermitage - Aix-les-Bains: 1. Leclercq 164 km in 4.53.54 (gem. snelheid: 33,521 km/u), 2. Ekimov 1.02, 3. Nelissen 4. Dojwa 5. Le Mond 6. Rooks 7. Van den Akker 8. Jerome Simon 9. Earley 10. Kvalsvoll 18. Bouwmans. Algemeen klassement: 1. Leblanc 18.48.52, 2. Farfan 0.15, 3. Mottet 0.18, 4. Dufaux 0.21, 5. Boyer 6. Pensec 0.22, 7. Delion 8. Bugno 0.23, 9. Palacio 10. Camargo.

Ronde van Asturië, derde etappe, Aviles - Alto de Naranco: 1. Alonso 143 km in 4.06.15, 2. Rominger 0.16, 3. Zulle 0.18, 4. Meindert 0.23, 5. Delgado 0.34, 6. Unzaga 0.38, 7. Montoya 0.43, 8. Ivanov 9. Ripoll 0.51, 10. Rodriguez 11. Van Aert 12. Den Bakker 30. Breukink 2.12, 37. Mulders 2.37, 48. Marc Siemons 15.13, 50. Zuyderwijk, 75. Poels 16.47, 78. Nijboer, 88. Van der Pas, 89. Maassen, 91. Solleveld, 92. Nijdam, 93. Hanegraaf, 108. Goense 20.50. Algemeen klassement: 1. Zulle 11.17.10, 2. Rominger 0.21, 3. Montoya 0.42, 4. Meindert 1.38, 5. Delgado 1.40, 6. Mora 1.52, 7. Garmendia 1.56, 8. Den Bakker 2.09, 9. Van Aert 2.19, 10. Alonso, 13. Breukink 2.30, 35. Mulders 4.53, 52. Siemons 17.02, 65. Zuyderwijk 17.52, 67. Maassen 17.56, 69. Nijdam 18.07, 88. Van der Pas 20.43, 90. Hanegraaf 21.18, 91. Poels 21.43, 97. Solleveld 26.27, 104. Goense 21.20, 105. Nijboer 31.36.

Milkrace. Tiende etappe, Newcastle-Scarborough. 1. Bogaard 171 km in 3.50.33, 2. Skaane 3. McMurdo 4. Michaelsen 5. Luckwell 6. Clay 0.04, 7. Nadobenko 0.26, 8. Dennis 9. In 't Ven 10. Stouf (Bel). Algemeen klassement: 1. Henry 37.22.03, 2. Willems 0.12, 3. Hoban 0.26, 4. Andersen 0.41, 5. Van de Meulenhof 0.42, 6. Soerkov 0.43, 7. Smith 0.53, 8. Verbeken 0.56, 9. Stephens 1.16, 10. Huygens 1.21.

Heist. Profkoers: 1. Cornelisse 183 km in 3.58.00, 2. Adrie van der Poel 3. Patrick Strouken, 4. Bogaert 5. Deneut 8. Van Loenhout 29. Jacques van der Poel.

Ronde van Oostenrijk, achtste etappe: 1. Patry 190 km in 4.30.29, 2. Blochwitz 3. Hofer 4. Groenendaal 5. Bertoncelj 14. Dekker 10.13, 41. De Poel 10.22, 45. Reinerink 50. Van Dijk. Algemeen klassement: 1. Piwowarski 29.20.22, 2. Bunca 2.19, 3. Luttenberger 2.36, 4. Hauer 3.03, 5. Totschnig 3.07, 10. Dekker 5.28, 21. Groenendaal 12.17, 59. Van Dijk 41.25, 61. Reinerink 42.22, 73. De Poel 1.08.46.

Schweinfurt. Sachs-tour, eerste etappe: 1. Augustin 92 km in 2.00.54, 2. Weissmann 3. Matt 4. Otto 5. Schiffner 6. Dietz 7. Trkal 8. De Leeuw.

Bavel. Districtskampioenschappen tijdrijden, Brabant-Zuidwest: 1. Van Heesch 20 km in 26.39, 2. Van de Bon 0.14, 3. Kroonen 0.34.

TENNIS

Parijs. Open Franse kampioenschappen. Mannen enkel kwartfinales: Korda - Tsjerkasov 6-7 6-2 6-4. Halve finales: Courier - Agassi, Leconte - Korda. Vrouwen enkel halve finales: Graf - Sanchez 0-6 6-2 6-2, Seles - Sabatini 6-3 4-6 6-4. Finale: Graf - Seles. Vrouwen dubbel kwartfinales: Fernandez/Zvereva - Adams/Bollegraf 6-3 6-4. Mannen dubbel halve finales: Hlasek/Rosset - Kratzman/Masur 6-7 6-4 9-7, Albano/Motta - Adams/Olsjovski 4-6 7-6 gestaakt wegens duisternis. Gemengd dubbel kwartfinales: McNeil/Shelton - Hetherington/Michibata 6-4 6-4, Bollegraf/Nijssen - Savtsjenko/Suk 4-6 6-3 6-4, Provis/Woodforde - Pierce/Palmer 6-3 5-7 6-3.

BOKSEN

Berlin. Internationaal toernooi: superzwaargewicht, halve finales: Igbinegbu wint van Nijman). Partij in de eerste ronde afgebroken.

UIT GEZELLIG

Voor inlichtingen/reservering advertenties op deze pagina. Els Swaans 045-739383.



Derde plaats Danny Nelissen in Dauphiné

Meijs stapt uit Giro

ASSANO DEL GRAPPA - Raymond Meijs is gisteren uit de ro gestapt. Op dringend advies van de artsen hield de Tulipnner uit Valkenburg het voor gezien. In de rit naar Latina d Meijs te veel van zijn krachten gevergd. In de dagen daarvolgde de terugslag: lever en milt waren ernstig opgezet. eijs verscheen gistermorgen niet meer aan de start en keerde rug naar Limburg. Johan Lammerts is nu nog de enige Nerlander in de Ronde van Italië. De dagwinst werd betwist ssen de twee sterkste Italiaanse sprinters van dit moment: ndrio Leoni en Mario Cipollini. Leoni won het duel, waarmee j zijn tweede ritzege binnenhaalde.

sprint was een kopie van de file in de tweede etappe, die ook or Leoni werd gewonnen. „Voor avang van de ronde sprak media een over het sprintduel tussen polini en Abdoesjaparov. Ik heb bewezen, dat Italië meer sprins heeft dan Cipollini. Ik heb dit zoen al drie keer verslagen", zei coureur uit Venetië, die in 1990 n debuut bij de profs maakte.

n flinke valpartij in de slotfase n de twaalfde etappe hebben Miel Indurain in een iets comfortalere positie als klassementsleider de 75ste Giro d'Italia gebracht. en van de pechvogels was Claudio hiappucci, die twintig seconden en de derde plaats in de rangschikking verloor.

De etappe was er een voor de sprinters en de klassementsrenners voelden dat. De rit over 214 kilometer werd met twee ontsnappingen opgefleurd. In de slotfase hoopte de Italiaan Furlan bij de enige beklimming van de dag met succes vooruit te blijven. Indurain en Chiappucci zette de achtervolging in en pakten de Italiaan terug. Daarna zochten de sprinters hun weg naar de kop van het peloton. Met dramatische gevolgen. Drie kilometer voor het einde brak de groep door een valpartij, waarbij Chiappucci en Laurent Fignon betrokken waren. De Italiaan liep een polsblessure op en moest Indurain twintig seconden toegeven. „De sprinters letten nergens op als de streep nadert", brieste de kleine Italiaan.

QL Leclercq

De Fransman Jean-Claude Leclercq heeft een einde gemaakt aan een voor hem lange periode zonder succes. Leclercq soleerde in de vierde etappe van de Dauphiné Libéré in de stromende regen naar de overwinning. Danny Nelissen, derde, was de beste Nederlander. De Fransman Luc Leblanc behoudt de leiding in het algemeen klassement. Leclercq arriveerde met een voorsprong van ruim een minuut in finishplaats Aix-Les-Bains. Vjatsjeslav Ekimov won de sprint van het peloton, voor Danny Nelissen. Steven Rooks werd zesde. Diens ploeggenoot Wiebren Veenstra gaf op.

Alex Zulle

De Zwitser Alex Zulle heeft zijn leidende positie in de Ronde van Asturië in de derde etappe geconsolideerd. De coureur, die voor de Spaanse formatie ONCE uitkomt, gaf in de rit naar de top van de Alto de Naranco slechts twee seconden toe op zijn grootste rivaal Toni Rominger. De twee Zwitsers moesten alleen de Spanjaard Marino Alonso laten voorgaan. In de algemene rangschikking heeft Zulle nog een voorsprong van 21 tellen op Rominger. Jos van Aert uit de ploeg van Jan Gisbers eindigde als elfde op bijna een minuut van de winnaar. In zijn kielzog volgde ploeggenoot Maarten den Bakker, die in het algemeen klassement naar de achtste plaats de beste Nederlander is.

Bogaard

Niels Bogaard heeft gisteren de Milk Race in Engeland een Nederlandse tintje gegeven. Bogaard zegevierde in de tiende etappe van de open koers. De 24-jarige coureur ontsnapte kort voor de finish uit een kopgroep van vijf. De Ier Conor Henry behoudt de leiding in het algemeen klassement.

Bekerfinales in amateurvoetbal

TTARD – Zaterdag en Pinkstermaandag worden als staart van het mateurseizoen de bekerfinales afwerkt. Maandag betreft het de rijd tussen VNB uit Borgharen en ashoek uit Helden. Zij gaan vanaf 30 uur op het terrein van Almain Sittard uitmaken wie de be- r van de afdeling Limburg in de cht sleept. Zaterdagavond om 00 vindt eveneens in Sittard de art plaats van de finale om de NVB-beker afdeling Zuid 2 tussen ofdklasser Panningen en Chevremont.

en op papier bijzonder interessante confrontatie, die in het teken aat van het afscheid van de trairs. Neerke Munnekom (Panningen) moet om medische redenen jaar pauzeren, terwijl collega Jo eadflieg de vereiste papieren niet zit en naar vierde klasser Abdisnbosch verhuist. Queadflieg is idelijk in zijn voorbeschouwing. e beginnen onbevangen aan het rwei en zijn van plan het niet op n verlenging te laten aankomen. , we winnen of verliezen zien we el, maar we spelen zo dat het binn negentig minuten is beslist". ok Munnekom propageert offenef spel. „Panningen speelt in berwedstrijden altijd sterk en voorvoorwaarts gericht. Die taktiek eeft ons al eens de beker opgeleerd. Waarom zouden we het nu aners doen".

sport kort

● VOETBAL – Morgen om 18.00 uur wordt in sportpark De Voorst in Nieuwenhagen een huldigingswedstrijd gespeeld voor de Sylvia-leden Jan Huisman en Frans Schmitz. Een All Star-team, met onder meer het vroegere Sylvia-lid en huidige Roda JC'er Gène Hanssen neemt het op tegen de Sylvia-ploeg van 1974.

● TENNIS – Rob van Oppen heeft het hoofdschema van het toernooi in Waterschei niet bereikt. De nummer 39 van België Rudie Vergouwen wist de vermoeid geraakte van Oppen met 4-6, 7-6 (7-4), 7-6 (7-4) te verslaan.

● GEHANDICAPTENSPORT – Tijdens een marathon voor rolstoelrijders in het Zwitserse Luzern eindigde Maastrichtenaar Jean Goessens als 63ste van de ruim 400 deelnemers. Goessens verbeterde zijn oude persoonlijk record met zeven minuten en bracht het op 1.49.08.

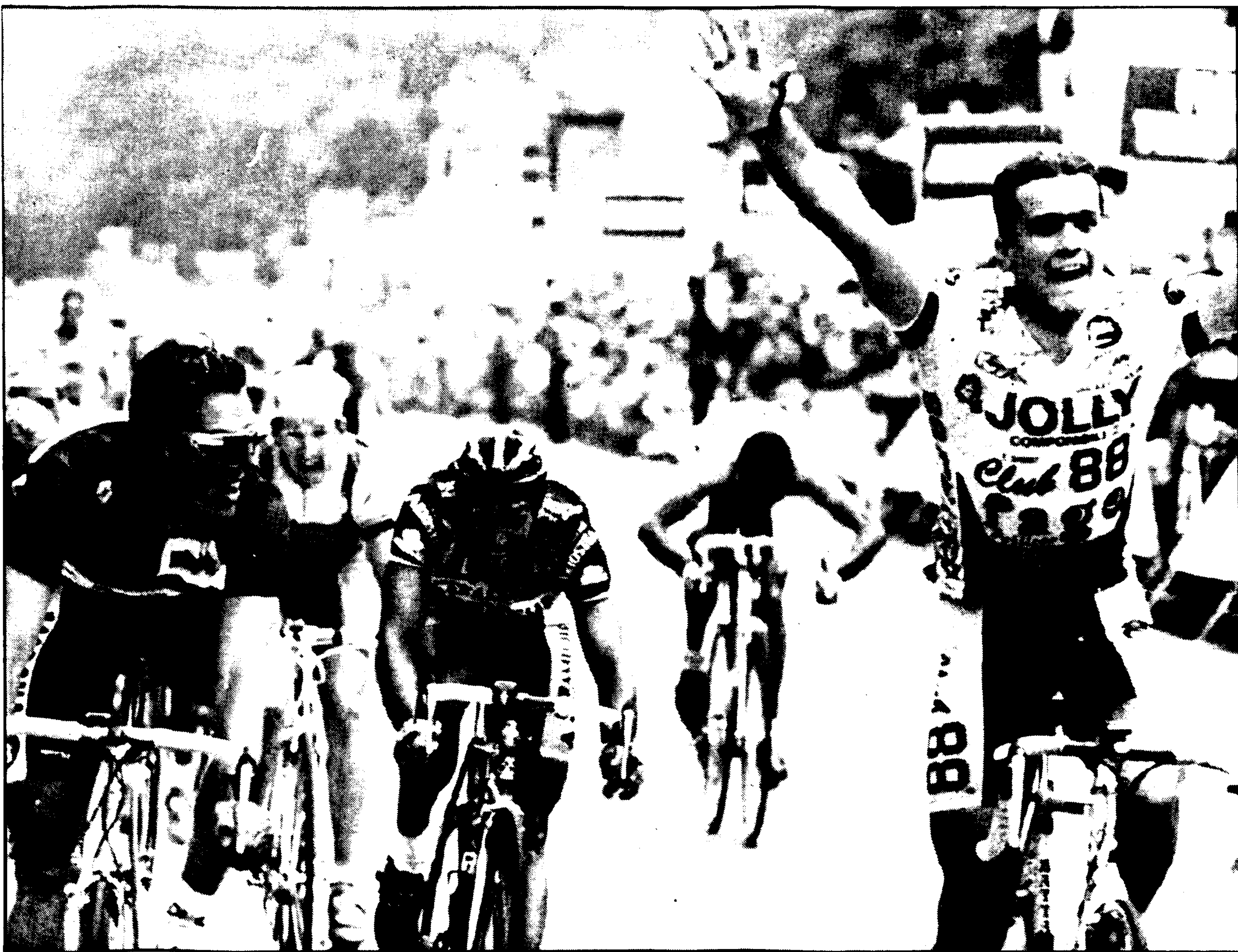
● JUDO – Komend weekeinde neemt een Limburgse judoploeg deel aan een internationaal toernooi in het Spaanse La Coruna. Het Limburgs team bestaat uit Mikel Niessen (sportschool Vorstenbosch), John Verhaegen (sportschool Zenden), Frans Verhaegen (sportschool Zenden), Andre Riemensnijder (JC Nazareth) en Ferry Ceulen (sportschool Hoen).

● VOETBAL – De promotiewedstrijd in de eerste klasse G van de afdeling Limburg tussen FC Steyl '67 en Boekoel, die vorige week zaterdag wegens onweer met de stand 1-2 werd gestaakt, wordt komende zaterdag uitgespeeld. Er resten in Steyl nog 23 minuten.

● HOCKEY – De Nederlandse hockeysters hebben bij het vijflandentoernooi in Amstelveen de eerste overwinning geboekt. Spanje werd met 3-2 verslagen. In het veld gaf dat aanleiding tot enig gejubel. Een logische reden daarvoor was echter niet te vinden. Slechts Martine Ohr en Helen Lejeune-Van der Ben mochten tevreden zijn.

Patrick Strouken derde in Kustpijl

HEIST AAN ZEE – Met de derde plaats in de Kustpijl in Heist aan Zee onderstreepte Patrick Strouken zijn stijgende vorm van de afgelopen weken. De tweedejaars profwielrenner, die vorige zaterdag in de Ronde van Midden-Zeeland door een lekke band alle kansen op een ereplaats verspeelde, werd gisteren in de eindsprint van de Kustpijl met nipt verschil door winnaar Michel Cornelisse en Adrie van der Poel verslagen. Het Nederlandse trio behoorde tot een kopgroep van 17 renners.



● *Endrio Leoni (rechts) verslaat Mario Cipollini (links) en Adriano Baffi (midden) in de sprint om de ritzege in de Giro.*

Foto: EPA

België roomt Limburgs zaalvoetbal verder af

Van onze correspondent
Tjeu Stemkens

HEERLEN – Na afloop van de overschrijvingsdatum in het zaalvoetbal kan wederom geconstateerd worden dat de trek van de Limburgse zaalvoetbaltoppers naar België doorgaat. Dat leidt tot een verschraling bij de Limburgse clubs. De financiële mogelijkheden in Limburg zijn danig ingekrompen, terwijl in België de geldbuidel nog steeds dik is gevuld. In het Limburgse leidde dat al bij menige club tot problemen. De wellicht rijkste club, Bouwfonds, zal waarschijnlijk fuseren met Bouwkompas. Men wacht op groen licht van de KNVB. Komt er geen fusie, dan zal Bouwfonds waarschijnlijk stoppen. In dat geval promoveert normaliter Cosmos alsnog.

Bij de enige Limburgse eredivise-ploeg komend seizoen, Wierts/Haantjes, vertrok nagenoeg de hele selectie die de promotie bewerkstelligde, voornamelijk naar België. De nieuwe selectie is kwalitatief duidelijk een stuk minder. In Beek hoopt men nog op terugkeer van de België-gangers.

Dousberg Parc lijkt het verloren terrein te willen herwinnen, want de de krappe selectie werd behoorlijk uitgebreid. 't Brikske versterkte zich, terwijl Meyers op gelijke kracht bleef. Van de nieuwkomers in de eerste divisie breidde Hans Anders zijn selectie iets uit, terwijl FCD Roermond waarschijnlijk een deel van zijn bestaande selectie ziet stoppen. Voor de nodige uitbreiding is gezorgd.

De transfers per club: eredivisie:
ZVV Wierts/Haantjes Trainer: Bouvrie (nieuw)
Vertrokken: V.Hermans (gestopt), Ihalauw (Roda), Bastiaans, Lenferink en Verhoeven (Belgie), R.Hermans en Haenen (Dousberg)
Nieuw: Benneker (Dousberg), Nolgen en Douven (Roda), Massot, Niesten en Wijnen (Bastings), Duchateau (Bouwfonds), v.Goor (Lasco Weert).

Eerste divisie: **Dousberg Parc** Trainer: v. Vlodrop (nieuw)
Vertrokken: Benneker (Wierts), Boerema en Dirksen ('t Brikske)
Nieuw: Schoens (Belgie), R.Hermans en Haenen (Wierts/Haantjes),Costongs (Erka Parket), Casadi en Kleynen (Meerssen).

't Brikske: Trainer: Foekens (nieuw)
Vertrokken: Starmans en Stofberg (gestopt), Broeders (Egor)
Nieuw: Boerema en Dirksen (Dousberg), Berends (Brunssum) en Luyten (Groene Ster)

H.Meyers: Trainer: Hendriks (3de seizoen)
Vertrokken: Caessens (gestopt) en Schaekens (Sittardse Boys)
Nieuw: Frauenrath (jaar gestopt), Breikers (Bouwkompas) en Kroon (de Keigel)

Bouwfonds (?): Vertrokken: Merk, Biloro, Schwidder (Belgie), Keyzers (stopt), Sangers (FCD Roermond)

DC H.Anders: Trainer: v.d.Broek (4de seizoen)
Vertrokken: Wijns (Erka parket)
Nieuw: Heckers (Sport M), Waltje (Up Quelle)

FCD Roermond: Trainer: Scott (2de seizoen)
Vertrokken: Peters en Wassenberg (gestopt)
Nieuw: Houri en M.Jejanan (Fermonia), Leatomu (Haofke), R. de Krijger (Fortuna) en Sangers (Bouwfonds)

Roda JC in het nieuw



● *Om de binding met de regio verder te verstevigen heeft Roda JC gisteren een overeenkomst getekend met Masita. De Sittardse kledingfabrikant verzorgt de komende twee seizoenen de outfit van de Roda JC-selectie. De Kerkradenaren zijn na Fortuna Sittard en Willem II de derde eredivisieclub die met Masita-kledij gaat spelen. Op de foto demonstreert Masita-directeur Frans Baltes (tweede van rechts) de nieuwe kledij aan de Roda JC-leiding, bestaande uit v.l.n.r. Jo Ploum, Servé Kuijer en Theo Pickée.*

Foto: PETER ROOZEN

Vervangende uitslagen in toto

ROERMOND – De Roermondse drukkerij Van der Marck, die de lotto- en totoformulieren vervaardigt, heeft op toto 23 Joegoslavië als deelnemend land aan de Europese voetbalkampioenschappen in Zweden afgedrukt. Aangezien Denemarken kort geleden pas de plaats van de Joegoslaven heeft ingenomen, treft de drukker geen blaam. De formulieren zijn al drie weken geleden gedrukt. Een woordvoerder van de Nationale Sporttotalisator deelde mee dat voor de wedstrijden van Joegoslavië vervangende uitslagen zullen worden vastgesteld.

sport in cijfers

VOETBAL

Chicago, Verenigde Staten-Portugal 1-0 (1-0). 35. Wegerle 1-0. Toeschouwers: 10.402.
Zuidamerikaanse beker, halve finales: Barcelona (Ecu)-Sao Paulo (Bra) 2-0 (0-0), eerste wedstrijd 0-3. America (Col)-Newell's Old Boys (Arg) 1-1 (0-1), eerste wedstrijd 2-2, Newell's Old Boys wint na strafschoppen.

DAMMEN

Surhuisterveen, NK, zevende ronde: Van Leeuwen-Scholma uitgesteld, Meijer-Van Aalten 0-2, Van der Kooij-Heusdens 0-2, Van Berkel-Clerc 1-1, Jansen-Wiersma 0-2, Van der Pal-Van der Wal 1-1, Wesselink-Van der Zee 1-1. Stand: 1. Van Berkel 10 punten, 2. Wiersma 9, 3. Meijer 8, 4. Van Leeuwen en Scholma 7 (uit 6), 6. Clerc, Jansen, Wesselink en Van der Zee 7, 10. Van Aalten, Heusdens en Van der Pal 6, 13. Van der Kooij 5, 14. Van der Wal 4.

HOCKEY

Amstelveen, vijflanden-toernooi, tweede dag: Vrouwen: Duitsland-Zuid-Korea 1-0 (1-0). 5. Hentschel 1-0 (sc). Scheidsrechters: Crespo (Arg) en Lario (Spa). Nederland-Spanje 3-2 (1-0). 32. Lejeune-Van der Ben 1-0 (sc), 40. Maragall 1-1, 45. Lejeune-Van der Ben 2-1 (sc), 51. Dorado 2-2, 70. Lejeune-Van der Ben 3-2 (sb). Scheidsrechters: Ache (Bel) en Lee (ZKo).
Mannen: Duitsland-Spanje 1-1 (0-1). 31. Iglesias Bilbao 0-1, 52. Stengler 1-1. Scheidsrechters: Gorissen en Von Reth (Ned). Stand: 1. Nederland 1-2 (4-3), 2. Pakistan 1-2 (3-2), 3. Spanje 1-1 (1-1), 4. Duitsland 2-1 (3-4), 5. Groot-Brittannië 1-0 (3-4).

VOLLEYBAL

Zeist, vrouwen, vriendschappelijke interland: Nederland-Italië 3-0 (15-4 15-5 15-8). Nederland leidt oefenserie met 3-0.

Springruiter blijft geschorst

ENSCHEDE – Internationaal springruiter Gerhard Krijnen komt voorlopig niet in actie op de Nederlandse concoursen. Ook via een kort geding is Krijnen er niet in geslaagd om een startvergunning af te dwingen bij de Nederlandse Hippische Sportbond (NHS). De president van de Utrechtse rechtbank bepaalde dat de NHS de vrijheid heeft om de schorsing van Krijnen aan te houden. Voormalig Nederlander Krijnen, hij heeft inmiddels de Duitse nationaliteit, werd door de Duitse Federatie voor een jaar van alle wedstrijden verbannen. Hij was schuldig bevonden aan het barreren (het slaan met een stok tegen de voorbenen) van paarden. Krijnen verruilde daarop zijn werkgever Paul Schockemöhle voor Hans Horn en probeerde een Nederlandse licentie te krijgen.

Nieuwe sponsor hockeybond

AMSTELVEEN – De Koninklijke Nederlandse Hockey Bond (KNHB) en Heineken hebben de jaarlijkse evenementensponsoring omgezet in een contract voor vier jaar, met een optie voor nog eens zo'n termijn. De Nederlandse bierbrouwer is al lang partner van de KNHB bij verschillende toernooien. De sponsorovereenkomst voor langere tijd is dan ook een logische voortzetting van de samenwerking. De hockeybond streeft naar continuïteit. Met de nieuwe hoofdsponsor NCM, die per 1 januari 1993 BMW opvolgt, is een zesjarig contract gesloten.

Topsporters protesteren

BELGRADO – Het centrum van Belgrado was gisteren het decor van een ongebruikelijke demonstratie. Topsporters protesteerden tegen het besluit van de Verenigde Naties om het land uit te sluiten van internationale sportevenementen. De sporters hadden medailles en bekers meegenomen. „We zijn tegen de oorlog en voor de vrede", luidde de tekst van een spandoek dat Dragutin Topic, jeugdwereldrecordhouder hoogspringen, meedroeg. De sporters willen vertegenwoordigd zijn in de delegatie van het Joegoslavisch Olympisch Comité, die op 9 juni in Lausanne overlegt met IOC-voorzitter Juan Antonio Samaranch. Als gevolg van de zaterdag door de Verenigde Naties uitgevaardigde sancties mag Joegoslavië onder meer niet meedoen aan het EK voetbal.

Van Berkel leidt damstrijd

SURHUISTERVEEN – Anton van Berkel heeft zijn leidende positie tijdens de nationale damtitelstrijd behouden. De nationale jeugdkampioen van vorig jaar kwam in de zevende ronde remise overeen met Rob Clerc. De negentienjarige Van Berkel wordt in Surhuisterveen op een punt gevolgd door oud-wereldkampioen Harm Wiersma. Van Berkel is in het Friese dorpje debutant. Onlangs eindigde hij als achtste bij het WK voor junioren.

Zaalvoetbalfinale in Beek

BEEK – Pinkstermaandag wordt in sporthal de Haemen in Beek de finale van de Limburgse zaalvoetbalbeker afgewerkt. Aanvang 20.00 uur. In deze finale stuiten FC Meetpoint uit Schinveld, kampioen van de eerste klasse C, en hoofdklasser Keelkampers op elkaar. Op papier is oud-Limburgs kampioen Keelkampers favoriet.

Atletiekploegen voor Brussel

BRUSSEL – De Nederlandse atletiekploegen (vrouwen en mannen) komen zaterdag 13 en zondag 14 juni in het Heizel stadion in Brussel in de zogenaamde Westathletic uit. Deze tweejaarlijkse wedstrijd gaat tussen de acht zwakkere Europese atletieklanden. Oostenrijk, België, Denemarken, Ierland, Portugal, Spanje en Zwitserland vaardigen een deelnemer per nummer af. Omdat het treffen een van de kwalificatiemogelijkheden voor Barcelona is, kan elk land op de 10.000 meter, zowel bij de vrouwen als mannen, meerdere deelnemers afvaardigen. Nederland maakt bij de mannen gebruik van die mogelijkheid door Marti ten Kate, Tonnie Dirks en John Vermeule op te stellen. Bij de vrouwen starten Marjan Freriks en Carlien Harms.

Ruiters op twee fronten aktief

HERKENBOSCH – De landelijke ruiters van Limburg komen tweede Pinksterdag op twee plaatsen in Limburg in aktie. Voor de combinaties uit Noord- en Midden-Limburg organiseert de LRV De Venruiters op de terreinen bij Rijstal Venhof in Herkenbosch een dressuur- en springwedstrijd. Voor combinaties uit Zuid-Limburg staat het inmiddels traditionele concours hippique van Hulsberg op het programma. Aanvang 10.00 uur.

Levien Spits schreef historisch overzicht van beroemde 'berg'

Zestig jaar afzien op Cauberg

DOOR JAN DIEDEREN

VALKENBURG – Zestig jaar geleden werd voor het eerst een wielercriterium verreden op de Cauberg. Sindsdien zijn de berg zelf en Valkenburg als wielersportplaats aan een ongekende opmars begonnen, met als absoluut hoogtepunt de aankomst van 's werelds grootste wielerevenement; de Tour de France in de zomer van dit jaar. Op zaterdag 11 juli, om precies te zijn. In Valkenburg werd en wordt wielergeschiedenis geschreven.

Tot nog toe bestonden er van die geschiedenis alleen losse fragmenten in de vorm van krante-artikelen, wedstrijdverslagen en uitslagenlijsten. Levien Spits, een wielerfanaat van het zuiverste water, heeft zestig jaar wielerhistorie van Cauberg en Valkenburg vastgelegd in een compleet boekwerk. Vanaf volgende week is het boek verkrijgbaar. Het eerste exemplaar wordt volgende week woensdag door de auteur in hotel Centrum aan de voet van de Cauberg aan burgemeester Nuijtens overhandigd. Oud-Tourcoryfee Jan Nolten is bij de presentatie een van de prominenten.

Levien Spits werd in augustus 1945 aan de voet van de Cauberg geboren. Als kleuter al heeft hij renners van naam aan zich voorbij zien flitsen. Drie jaar was hij, toen voor de tweede keer de wereldkampioenschappen op het Cauberg-parkoers werden gehouden. Hij kan het zich nog vaag herinneren. De wielerbacil heeft hem voor eens en altijd besmet.

Spits, wiens oudere broer Sjeuf al een even fervente wielersupporter is als hij zelf en als enige restauranthouder in Valkenburg Spaanse limonade van het merk Kas in voorraad heeft (Kas was jarenlang sponsor van een bekende wielerploeg - red.), heeft zijn boek in drie perioden opgedeeld. De eerste is vanaf 1932 tot 1961 met onder andere de WK's van 1938 en 1948, talrijke Nederlandse kampioenschappen, de Ronde van Nederland en Ronde van Limburg. De tweede periode begint met een leegte: tussen 1962 en 1967 werden Valkenburg en de Cauberg angstvallig gemeden door elke wielerwedstrijd. Zelfs de Amstel Goldrace van 1966 ging in een grote boog om Valkenburg heen. Het stadsbestuur en de ondernemers vonden in die jaren dat wielerwedstrijden te zeer het verkeer hinderden en dat zo nadelig zijn voor de komst van toeristen.

Sinds in 1971 Olympia's Tour weer naar Valkenburg werd gehaald, kreeg de Cauberg zijn oude faam terug. Na nog drie Nederlandse Kampioenschappen, ettelijke criteria met de naam Nacht van Valkenburg, eindigde de tweede periode met een hoogtepunt: het door Jan Raas in 1979 gewonnen wereldkampioenschap.

Foto's

De derde periode loopt van 1980 tot, om precies te zijn, zaterdag 11 juli 1992, de dag dat de Tour in Valkenburg arriveert. Zijn 96 pagina's tellende boek, formaat 21 bij 23 centimeter, wordt opgesmukt met een schat aan foto's, de oudste in antiek aandoend bruin en de meest recente in kleur.
Tot 15 juni kan men het boek bestellen bij de schrijver door dertig gulden over te maken op giro 22.99.897. Na die datum wordt de prijs 36 gulden inclusief verzendkosten.

Receptie Swift-dames

ROERMOND – Naar aanleiding van het behalen van de NHV-beker en de veertiende landskampioenschap zullen de handbaldames van het Roermondse Evic/Swift vanavond recipiëren. Vanaf 18.30 uur is de Roermondse schouwburg De Oranjerie geopend en kunnen de dames gefeliciteerd worden.

sport kort

● KARATE – De karateclub Do Weng uit Beek zal, in samenwerking met de ESKA European Shotokan Karate Do Association morgen in de sporthal de Haemen wedstrijden om de Nakayama-cup houden. Voor Nederland zijn geselecteerd Guido Ramakers uit Ulestraten en Denise Kloth uit Elsloo. Aanvang 17.00 uur.
● SURFEN – De watersportvereniging de Grindsurfers willen het wedstrijdsurfen meer gaan promoten door het opleiden van wedstrijdsurfers. Als trainers heeft de club vader en zoon Sjef en Danny Willems aangetrokken. De trainingen zullen vanaf 10 juni elke woensdag om 18.00 uur beginnen vanaf het terrein van de Grindsurfers.
● TENNIS – De Limburgse jeugd-tenniskampioenschappen staan traditiegetrouw het Pinksterweekeinde op het programma. Morgen worden op zes parken in Limburg en onderverdeeld in vijf leeftijdscategorieën de wedstrijden tot en met de kwartfinales verspeeld. De laatste vier van iedere categorie mogen zondag vanaf 09.00 uur op het tennispark Jekerdal in Maastricht om de hoogste eer strijden. De grote favorieten Rogier Wassen en Sjeng Schalken ontbreken.
● PAARDENSPORT – Traditiegetrouw houdt de LRV Pegasus op Pinkstermaandag haar jaarlijks ruiterfeest op de terreinen aan de Wissengracht in Hulsberg. Om 10.00 uur zullen de eerste combinaties, die deelnemen aan de individuele dressuur, de ringen betreden terwijl op het springterrein op hetzelfde tijdstip de bel zal gaan voor de eerste combinatie in het springen, klasse Beginners. Het springen begint om 14.00 uur.
● GEWICHTHEFFEN – Gewichtheffer Roger Godschalk van Helios Simpelveld gaat naar de Olympische Spelen. Niet om deel uit te maken van het hoofdtoernooi, maar om de sfeer op te snuiven in een olympisch jeugdkamp. Vanaf 25 juli, wanneer de Spelen beginnen, zullen sportlui uit 160 landen twee weken lang bijeen zijn.

agenda

Aankondigingen vóór woensdag naar sportredactie Limburgs Dagblad postbus 3100, 6401 DP Heerlen Onder vermelding van 'agenda'

VANDAAG
Receptie, t.g.v. promotie RKVV Doenrade. In kantine voetbalveld, Valderensweg 2c, vanaf 19.30 tot 21.00 uur.
Receptie, t.g.v. promotie FC Vinkenslag. In Pavillon Heer, Maastricht, vanaf 19.00 tot 20.00 uur.
Receptie, t.g.v. promotie GSV '28. In café Vroemen in Genhout, vanaf 19.30 tot 21.30 uur.

MORGEN
Badminton, Hoensbroek. Internationaal teamtoernooi Victoria in De Deyl. Aanvang 10.00 uur. Zondag vanaf 09.00 uur.
Jeugdvoetbal, Kerkrade. Toernooi FC Gracht, terrein Kerkrade-West. Vanaf 09.00 uur. Zondag en maandag ook vanaf 09.00 uur.
Honkbal, Heerlen. Sportpark Varenbeuk; All Stars-Red Caps, 14.00 uur.
Honkbal, Beek, Proosdij Noord; Cheetahs-Orioles, 14.00 uur.
Honkbal, Kerkrade. Sancta Maria College; Samacols-Roef, 14.30 uur.
Handboog, sportpark BC Weert, 09.00 uur. Ster-Fita-wedstrijden met o.a. OS-selectie Nederland en Australië. Ook zondag.

MAANDAG
Honkbal, Heerlen, sportpark Varenbeuk; All Stars-DVS, 14.00 uur.
Honkbal, Maastricht, sportpark-West; Maastricht-Samacols, 14.30 uur.
Honkbal, Sittard, Nationaal Sportcentrum, 14.00 uur; Sittard Condors-Blue Sox.
Softbal, Maastricht, sportpark-West. Maastricht-Black Wings, 12.00 uur.
Softbal, Weert, sportpark Boshoven. Phantoms-Bullfighters, 11.00 uur.
Keverbergloop, Kessel. Start bij feesttent kasteelruïne. Inschrijven vanaf 09.45 uur, eerste start; 11.00 uur.

Kindervreugde

● *Jeugdleider Jo Debeij temidden van Eijsdens jongste pupillen.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

'Kinderen worden clubgebonden als ze het fijn hebben'

Jo Debeij kwart eeuw jeugdleider

Van onze correspondent
PIERRE FRAMBACH

EIJSDEN – „Als je er niks voor terug krijgt dan is alles over. Dan doe je dit ook niet zo lang." Jo Debeij (41) geeft aan hoe hij over zijn zilveren jubileum als jeugdleider bij de voetbalclub Eijsden denkt. Vijfentwintig jaar lang staat hij aan de basis van veel voetbalplezier bij die club. Hij zag kleine ukkies opgroeien tot prachtige voetballers en ziet nu zelfs de tweede generatie het veld opkomen. Het kost hem enorm veel energie en tijd, maar hij beseft dat er ook veel moois op voetbalgebied in Eijsden is gebeurd. De stralende kindergezichten vormen voor hem steeds weer een nieuwe stimulans om door te gaan.

Debeij: „Ik heb me altijd met de allerjongsten van zo'n jaar of zes bezig gehouden. Met die kinderen kun je nog echt voetbalplezier beleven. Als je als leider zorgt dat zij het in de eerste jaren naar hun zin hebben, dan kun je er donder op zeggen dat ze over dertig jaar nog steeds lid van die club zijn. Hebben zij het fijn dan hebben ze, als ze ouder worden, meestal geen zin om nog aan iets anders te beginnen. Het duidelijkste bewijs is dat we nog steeds bij de jeugd veel ledenaanwas hebben."

Waardevol

Vijfentwintig jaar geleden vond de jeugdvoorzitter bij Eijsden, Wim Bonnemayer, de zestienjarige Jo Debeij oud genoeg om als jeugdleider aan te treden. Debeij kon amper bevroeden wat hem zou overkomen. Hij begon als trainer van de B-jeugd. Daar kwamen twee teams van F'jes bij, hij werd trainer, leider en scheidsrechter bij de lagere teams, zat in het hoofdbestuur, was secretaris van het jeugdbestuur en als er tijd overbleef, mocht hij zelf ook nog wel eens voetballen. Maar Jo Debeij was niet gauw tevreden. Zo zette hij geheel zelfstandig een clubblad op dat inmiddels de honderdste uitgave nadert. Praktisch het hele jeugdgebeuren draaide zowat rond hem.
Debeij: „Maar plots ging er bij mij een lampje branden. Dit was geen gezonde situatie voor zowel de club als voor mijzelf. We zijn toen een jeugdbestuur gaan formeren en dat werkt perfect. We zijn voortdurend bezig met activiteiten. Is er op zaterdag geen voetballen dan zorgen wij wel dat er iets te doen is zoals bijvoorbeeld zaalactiviteiten, kienen en een video-middag. Als die kinderen het prettig hebben bij een club dan hebben ze echt geen behoefte aan iets anders. En wat is er prachtiger voor een jeugdleider als gelukkige kindergezichten en dankbare ouders?"

Oud-winnaar Ronde Neder-Oostenrijk trouw supporter van Maassen

Willy Geraerds blijft wielersport volgen

Van onze correspondent
RAIJMOND KERCKHOFFS

ITTERVOORT – Momenteel strijden in Oostenrijk Nederlandse topamateurs als Eric Dekker, Richard Groenendaal en Robert de Poel voor een olympisch ticket. Verder dan een ereplaats in het klassement komen ze echter niet. Zeventien jaar geleden lukte Willy Geraerds dat wel in de ronde van Neder-Oostenrijk. De Middenlimburger won het eindklassement in de ronde waarin flinke echte cols waren opgenomen.

Als de dag van gisteren kan hij zich die ronde tegenwoordig nog herinneren. „De hele etappewedstrijd reed ik constant bij de eersten, zonder echte uitschieters. Zowel in de tijdritten als in de bergetappes boven de 2000 meter kon ik met de besten mee. Voor de laatste etappe stond ik tweede op 23 seconden, vandaar moest ik die dag aanvullen en dat deed ik dan ook in de straten van Wenen. De coupe lukte en zodoende won ik een belangrijke ronde."

Toppers

Uitkomend in de landelijke amateurploeg van Caballero was de inmiddels 46-jarige Willy Geraerds destijds één van de toppers in het Nederlandse amateurpeleton. „Eddy Beugels, Leo Duyndam, Adrie van Hest en ook Harrie Steevens waren destijds mijn tegenstanders. Ik kon goed met ze wedijveren. Ik won verschillende criteriums, was in de klassiekers van voren en reed op uitnodiging van de bond in het buitenland goed.

Zo won ik ook nog de zware grote prijs GP Francois Faber in Luxenburg. Van twee ploegen kreeg ik zelfs een profcontract aangeboden. Ik liet die kans schieten, want ik wilde nog één jaar bij de amateurs rijden. In dat jaar had ik echter pech. Ik viel verschillende malen en kwam later nooit meer op het oude niveau terug.

Prof

Achteraf vind ik het jammer dat ik nooit prof ben geweest en over die categorie niet kan meepraten. Maar ik heb in de wielersport een mooie tijd meegemaakt. Ik kwam in bijna alle Europese landen. Voor wie was dat in die tijd weggelegd?"

Op zijn 25ste keerde Geraerds de wielersport de rug toe. „Ik kon niet meer met de top wedijveren en dacht ook aan trouwen. Vandaar moest ik me volledig op mijn werk in de bouw richten. Brood op tafel is immers noodzakelijk.

De band met de wielersport ben ik echter nooit kwijtgeraakt. Spoedig liep ik weer als enthousiaste wielersupporter langs de parcoursen. Momenteel doe ik dat nog steeds. Wat me opvalt is dat er veel minder publiek komt kijken. Twintig jaar geleden stonden de mensen in hagen van drie op de finishboulevard, dat is nu niet meer zo."

Willy fietst zelf ook regelmatig nog een stukje. Soms oefent hij zelfs met Limburgs wielertrots van dit ogenblik: Frans Maassen. „Toevallig haakte hij vijf jaar geleden in mijn wiel tijdens één van mijn tochten. We spraken met elkaar en sindsdien zijn wij vrienden geworden. Hij komt regelmatig een kop koffie bij me thuis drinken en we trainen nog steeds samen. Niet dat ik zijn tempo kan volgen. Bij lange na niet."

● *Willy Geraerds neemt nog regelmatig zelf de fiets ter hand. De voormalig wieleramateur was in zijn tijd een topper.* Foto: JAN PAUL KUIT

bridge

met wiel gielkens

B.C. Sittard heeft met haar Café Viertallen Toernooi van 30 mei jl. gedemonstreerd dat ook small beautiful kan zijn. Sfeer en kwaliteit hangen immers niet af van het aantal deelnemers. Natuurlijk zijn bij geringer deelname de prijzen lager. Van deze lagere prijzen kwamen de hoogste terecht bij v. Wel - Brock - Gielkens - Meijs (1e) en Wagenvoord - Smeets - Deliège - Fliek (2e). „O, zijn er ook nog prijzen?", vroeg een der winnaars, daarmee illustrerend dat hij dat niet het allerbelangrijkste vond. De 24 opgekomen teams waren dan ook zonder uitzondering enthousiast over al het andere: de sfeer, de cafés en, last but not least, de spellen.
Deze waren ook in een bijzondere sfeer; zelden heb ik zoveel slems gezien. En helemaal het einde is een groot slem SA geboden en gemaakt. Iemand die dit voor het eerst meemaakt beseft dat hij op het punt staat een laatste test der volwassenheid af te leggen, waarna zijn bridgejeugd voorgoed tot het verleden zal behoren. Dat zulks met de nodige nervositeit gepaard gaat moge duidelijk zijn. Een dame die tijdens dit toernooi het 7SA-kaartje op tafel legde was daarvan dan ook zo opgewonden, dat ze de consumpties spontaan van tafel veegde. Maar het spel werd gemaakt, en daar ging het om. Hoewel zeer correct gekleed doch enigszins schoorvoetend binnen gekomen, schreed ze nadien, weliswaar besmoedeld, zeer zelfbewust het café uit, waarin ze bridge-vrouw was geworden.
Een ander opwindend gebeuren, slem in beide richtingen, kwam hier eveneens voor.

Z gever

Noord:
♠ H10952
♥ V2
♦ 109865
♣ 8

West:
♠ VB
♥ HB97
♦ 3
♣ B76543

N
W O
Z

Oost:
♠ 7
♥ A10...
♦ –
♣ AHV...

Zuid:
♠ A8643
♥ –
♦ AHVB742
♣ 9

Aan tafel 1 bood men kort en kra...

Zuid	West	Noord
1♦	pas	1♠
6♠ en allen passen		

Jammer dat Oost geen Gh... speelde, want dan had hij met i.p.v. 3♥ zijn 2-kleurenspel ♥/♣ nen aangeven. West is dan waars... lijk bereid om nog 7♣ te bieden. ... zien is dat 1 down, maar als N... ongelukkig met ruiten start (pa... kleur) wordt 7♣ gewoon gemaa...

Aan tafel 2 had men meer bied... nodig:

Zuid	West	Noord
1♦	pas	1♠
2♠	3♣	3♠
4♠	5♥ .	pas

Zuid hield kennelijk van rustig bouwen. En zo kwamen OW in onverliesbare 6♥. In beide richt... slem dus. Overigens kan 6♠ ... down; Oost moet dan onder ♣ ... vandaan uitkomen voor de boer... West en als die nu ruiten switcht Oost die introeven voor 1 down. ... moge „onnatuurlijk" lijken, maar eindelijk heeft West 3♣ geboden, hoe moeten we anders die dode ruiten-introever krijgen?!
U ziet het, cafébridge is in Sittard ... windender dan u denkt. Ook ... degenen die hier niet de laatste ... der volwassenheid hoeven af te ... gen.

dammen

met john van den borst

Ton Sijbrands had bij zijn rentree in het NK vier jaar geleden een 'droomstart'. Uit de eerste vier ronden haalde hij zeven punten. Sijbrands zei later dat het prachtige begin hem in een droom voorspeld was. Hij won later in het toernooi nog een partij, werd nationaal kampioen en was meteen weer helemaal terug.
Het heroptreden van Harm Wiersma in het lopende NK ging in de eerste rondes stroever. Ik hoop maar dat er inmiddels verbetering is. Topspelers die per se niet willen verliezen zijn moeilijk te verslaan en Wiersma ondervindt dat aan den lijve. Het zal ontmoedigend voor hem zijn, maar zijn tegenstanders kun je niks kwalijk nemen. Je bent wel gek als je tegen Wiersma je nek gaat uitsteken.
Ook bij titelhouder Rob Clerc ging het aanvankelijk niet naar wens. Zelf zei hij na de tweede ronde dat hij 'nog op zoek is naar de juiste vorm'. Hij had zichzelf in die tweede ronde wel een mooi steuntje in de rug gegeven:
Clerc-Heusdens NK '92
1. 32-28 19-23 2. 28x19 14x23 3. 37-32 17-21 4. 41-37 11-17 5. 47-41 6-11 6. 32-28 23x32 7. 37x28 20-24 8. 31-26 10-14 9. 41-37 5-10 10. 46-41 18-22 11. 34-29 13-19 12. 29x20 15x24 13. 40-34 8-13 14. 34-29 14-20 15. 45-40 20-25 16. 29x20 25x14 17. 40-34 2-8 18. 44-40 12-18 19. 34-30 19-23 20. 28x19 14x23 21. 40-34 10-15 (?) 22. 30-24! 7-12 23. 34-30! 23-28 24. 37-31! 9-14 25. 30-25! 28-32
Zwart haalt de damdreiging 25-20, 24-19 en 31-27 eruit, maar de problemen zijn niet voorbij. Hij komt meteen in een dodelijke hekstelling terecht.
26. 38x27 21x32 27. 42-38 4-9 28. 38x27 14-20 29. 25x14 9x38 30. 43x32 30...13-19 31. 35-30 (?)
Onnauwkeurig. Clerc geeft hier zelf 39-33! aan. Zwart leeft dan inderdaad niet lang meer, bijv. (8-13) 32-28 (1-6) 41-37 (3-8) 37-32 en zwart komt niet meer los, er kan nog volgen (19-23) 28x19 (13x24) 32-28! met na (17-21) 28x17 (21x32) 33-28! (11x33) en ... met dam.
31. ..19-23 32. 48-43 8-13 33. 43-38 ... 34. 41-37 3-9 35. 30-25 20-24 36. ... 1-7 37. 45-40 23-28. Zwart werkt ... uit de opsluiting, maar zijn pos... blijft zorgelijk.
38. 32x23 18x29 39. 27x18 12x23 ... 37-32 9-14 41. 39-33 13-19 42. 33-28 ... 43. 31-27 12-18 44. 36-31?
Een misgreep in tijdnood, win... 49-43 (18-22) 27x18 (23x12) ... (12-18) 38-32 (18-23) 43-38 w+.
44. ..24-30 45. 25x34 16-21? Heus... ziet de redding niet, remise is (... 27x18 (23x12) 34x23 (12-18) ... (16x36) enz.
46. 27x7 18-22 47. 7-2 22x42 48. 2x... zwart gaf op.

Om zelf uit te zoeken het diagram. ... speelt en wint. Oplossing volgende week.

De oplossing van vorige keer. ... twaalf schijven, op **27, 29/32, 34, 37...** en **50**. Zwart, **5, 9, 11/14, 16, 18, 19, ... 22, 23, 26** en **28**. Winst via **1. 27... 16x47 2. 30-24 19x30 3. 34x25 23x45 ... 32x23 18x29 5. 37-31! 26x48 6. 50... 47x33 7. 39x10 48x50 8. 25x3 5x14 ... 3x6** met tric-trac-opsluiting.
Auteur: V. Bulat.

schaken

met michiel bunnik

Het jaarlijkse SKA Mephisto-toernooi in München is dit jaar gewonnen door de Belg Michael Gurevich. De voormalige Rus is de eerste Belg die na lange tijd weer eens een toernooi op zijn naam schrijft. Het was O'Kelly die in 1946 het Hoogoventoernooi won. Het consept van het toernooi was dit jaar gelijk aan dat van voorafgaande jaren: zes Duitse schakers en zes „buitenlanders" en een zo sterk mogelijke bezetting. De meest opmerkelijke Duitser was Alexander Chalifman die zijn eerste toernooi onder de Duitse vlag speelde. De sterkste Duitser was Robert Hübner; hij eindigde op de tweede plaats. In de tiende ronde versloeg hij concurrent Gurevich, die in de opening enkele varianten door elkaar gooide en er vervolgens hard van af werd gezet.

R. Hübner-M. Gurevich Damegambiet
1. d4,d5 2. c4,c6 3. Pc3,Pf6 4. Pf3,e6 5. e3,Pbd7 6. Dc2,Ld6 7. Le2,0-0 8. 0-0,De7 9. e4,d:e4 10. P:e4,P:e4 11. D:e4,e5?! Deze zet staat in de handboeken als dubieus bekend. Op zich is dat natuurlijk geen probleem, want de openingtheorie is veranderlijk als het weer, dus nieuwe ideeën zijn welkom. Maar zwarts poging loopt uit op een fiasco. Beter te boek staat 11. ...,f5 12. Dc2 en dan 12. ...,e5. **12. Lg5,f6?** Slaat de plank volledig mis. De standaardpartij Farago-Sehner, Boedapest 1991 ging verder met 12. ...,De6 13. c5,Lc7 14. Ld3,Dg6 15. D:g6,h:g6 16. Tfe1,e:d4 17. Le7,Te8 18. Lc4,Pe5 19. P:e5,Le5 20. T:e5,Le6 21. L:e6,f:e6 22. Ld6 1–0. Een overtuigende winstpartij voor wit, het zwarte spel in bovenstaande partij is echter voor verbetering vatbaar. Ook in de partij Raicevic-Barlov, kampioenschap van Joegoslavië 1991, ging het snel mis met de zwarte stelling 12. ...,De' 13. c5,Lc7 14. Lc4,e:d4 15. D:e8,T:e8 16. Tae1,T:e1 17. T:e1,... 18. Te8,Tb8 19. Ld8,Lf4 20. Pg5,g6 ... P:f7,Kg7 22. Pd6,Le6 23. Te7+,Kg8 ... Lc7,L:c4 25. L:b8,Ld5 26. Pe4 1–0. ... **Ld3,g6 14. Lh6,f5** Of 14. ...,Tf7 15. ... met de dreiging 16. Lc4. **15. L:f8,K... 16. De3,e4** Wint zwart nu een stuk ... rug? Zover komt het niet! **17. c5,P...** Gedwongen. Op 17. ...,Lc7 antwoo... wit 18. Tfe1! en zwart vangt bot. ... **d:c5,L:c5.** Het begint er nu toch ste... op te lijken dat wit een stuk moet in... veren, wit heeft echter verder gel... ken. **19. Dc1!** Bind de zwarte da... aan de dekking van de loper en ... e:d3 (of 19. e:f3) faalt wegens ... Te1,Dd6 21. Dh6+,Kg8 22. Pg5,D... 23. Te8+ en mat op de volgende ... **19. ...,Le6** Ook dit mag niet meer ... ten. **20. Lc4,e:f3 21. L:e6** 1–0.
Tot slot wat puzzelwerk voor het weekend.

In de diagramstelling lijkt zwart ... makkelijk te kunnen winnen. Ma... niets is minder waar. Wit dreigt 1. T... mat. Dat zal zwart eerst moeten pa... ren. Vervolgens weet wit naar remi... te ontsnappen.